

## Ваше руководство по эксплуатации

 Электронная версия в Интернете

<http://go.skoda.eu/owners-manuals>



## Видеоруководства

Сайт с линейкой автомобилей открывается по следующей ссылке или после считывания следующего QR-кода. После выбора нужного автомобиля открывается сайт с видеоинструкцией для выбранных функций автомобиля.

 <http://go.skoda.eu/video-manuals>



ŠKODA OCTAVIA 11.2020  
Ruština/Russian  
V2, R2, Rusko, ru\_RU

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ŠKODA OCTAVIA



**ŠKODA**  
SIMPLY CLEVER



Сопроводительная документация при передаче автомобиля клиенту

Идентификационный номер транспортного средства (VIN)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Дата передачи автомобиля \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Дилерское предприятие ŠKODA

Печать и подпись дилера

Подтверждаю, что автомобиль был передан мне в исправном состоянии, и я был ознакомлен с правилами обращения с ним, а также с условиями гарантии.

Подпись клиента

Имеет ли автомобиль продление гарантии?

Да

Нет

Пределы продления гарантии ŠKODA <sup>a)</sup>

Годы: \_\_\_\_\_

или

км: \_\_\_\_\_

или

миль: \_\_\_\_\_

<sup>a)</sup> В зависимости от того, какое событие наступает раньше.

Перепечатка, тиражирование, перевод и иное использование данного руководства и его частей без письменного разрешения ŠKODA AUTO a.s. запрещены.

Все авторские права принадлежат ŠKODA AUTO a.s.

Компания оставляет за собой право на внесение изменений.

Издано: ŠKODA AUTO a.s.

© ŠKODA AUTO a.s. 2020

## Владелец автомобиля

### 1-й владелец автомобиля

Данный автомобиль с государственным регистрационным знаком

принадлежит: (фамилия, имя, отчество/организация)

\_\_\_\_\_

Адрес:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Телефон:

\_\_\_\_\_

Дилерское предприятие ŠKODA

### 2-й владелец автомобиля

Данный автомобиль с государственным регистрационным знаком

принадлежит: (фамилия, имя, отчество/организация)

\_\_\_\_\_

Адрес:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Телефон:

\_\_\_\_\_

Дилерское предприятие ŠKODA

Мастер-консультант:

\_\_\_\_\_

Телефон:

\_\_\_\_\_

Мастер-консультант:

\_\_\_\_\_

Телефон:

\_\_\_\_\_

## Содержание

- |    |  |    |   |
|----|--|----|---|
| 1  | <b>Владелец автомобиля</b>                                       | 26 | Центральный замок   |
| 5  | <b>О данном руководстве</b>                                      | 27 | Система запираения без ключа (KESSY).                                   |
| 6  | <b>О данном руководстве</b>                                      | 29 | Противоугонная сигнализация   |
| 7  | <b>Видеоруководства</b>  | 30 | <b>Двери, стёкла и крышка багажного отсека</b>                          |
| 7  | <b>Пояснения</b>   | 30 | Двери   |
| 8  | <b>Электронное руководство в системе Infotainment автомобиля</b> | 30 | «Детская» блокировка  |
| 8  | Приложение, краткое руководство                                  | 30 | Стеклоподъёмники с электрической регулировкой                           |
| 9  | <b>Общий вид автомобиля</b>                                      | 32 | Подъёмно-сдвижной люк   |
| 9  | Передняя часть автомобиля  | 33 | Солнцезащитная шторка с электрическим управлением                       |
| 11 | Задняя часть автомобиля  | 33 | Солнцезащитная шторка заднего стекла                                    |
| 12 | Место водителя   | 33 | Солнцезащитные шторки для стёкол задних дверей                          |
| 12 | Центральная консоль и место переднего пассажира                  | 33 | Солнцезащитные козырьки   |
| 13 | Моторный отсек   | 33 | Крышка багажного отсека с механической регулировкой                     |
| 13 | <b>Контрольные лампы</b>   | 34 | Крышка багажного отсека с электрической регулировкой                    |
| 13 | Принцип действия   | 35 | Управление крышкой багажной отсека с электроприводом по сигналу датчика |
| 13 | Обзор контрольных ламп   | 36 | Отпирание крышки багажного отсека                                       |
| 17 | <b>Правильно и безопасно</b>                                     | 37 | <b>Сиденья, рулевое колесо и зеркала</b>                                |
| 17 | Вводные указания для правильной эксплуатации                     | 37 | Переднее сиденье с механической регулировкой                            |
| 17 | Новый автомобиль или новые детали                                | 37 | Переднее сиденье с электрической регулировкой                           |
| 17 | Регулярный контроль  | 38 | Функция памяти сидений  |
| 18 | Непрофессиональная адаптация систем автомобиля                   | 39 | Массажная функция сиденья   |
| 18 | Поддержание работоспособности датчиков и камер                   | 39 | Задние сиденья  |
| 18 | Моторный отсек   | 40 | Складывание спинок задних сидений со стороны багажного отсека           |
| 18 | Обращение с эксплуатационными жидкостями                         | 40 | Парковочное положение задних ремней безопасности                        |
| 18 | 12-вольтная аккумуляторная батарея                               | 40 | Подголовники  |
| 19 | Использование электрических розеток в автомобиле                 | 40 | Спальный пакет  |
| 19 | Перед поездкой   | 41 | Передний подлокотник  |
| 19 | Безопасная посадка   | 41 | Задний подлокотник  |
| 19 | Правильное положение ленты ремня безопасности                    | 41 | Люк для перевозки длинномерных грузов                                   |
| 20 | Правильное положение рулевого колеса                             | 41 | Рулевое колесо  |
| 20 | Правильно обезопасить детей                                      | 42 | Внутреннее зеркало заднего вида   |
| 20 | Безопасная перевозка предметов                                   | 43 | Наружные зеркала заднего вида   |
| 21 | Безопасное движение  | 44 | <b>Удерживающие устройства и подушки безопасности</b>                   |
| 22 | Безопасная остановка автомобиля                                  | 44 | Ремни безопасности  |
| 22 | Покидание автомобиля   | 46 | Детское сиденье   |
| 22 | Климатические условия, отличные от привычных                     | 47 | Элементы крепления детских сидений                                      |
| 22 | Аварийный вызов  | 50 | Подушки безопасности  |
| 23 | После ДТП  | 51 | Выключатель с замком для подушки безопасности переднего пассажира       |
| 25 | <b>Ключи, замки и аварийная сигнализация</b>                     | 52 | <b>Освещение, стеклоочистители и стеклоомыватели</b>                    |
| 25 | Ключи  | 52 | Наружные световые приборы   |
|    |  | 56 | Функции наружного освещения COMING HOME, LEAVING HOME                   |



- 56    Ассистент управления дальним светом  
Light Assist
- 56    Динамический ассистент освещения
- 57    Освещение салона
- 58    Внутренняя эстетическая подсветка
- 59    Стеклоочистители и стеклоомыватели
- 62    Отопление и климатическая  
установка**
- 62    Климатическая установка с ручным  
управлением
- 63    Автоматическая климатическая установка  
Climatronic
- 66    Автономный отопитель и автономная  
вентиляция
- 68    Обогрев стёкол
- 68    Подогрев и вентиляция сидений
- 69    Подогрев рулевого колеса
- 70    Информационная система водителя**
- 70    Аналоговая комбинация приборов
- 71    Цифровая комбинация приборов
- 72    Проекционный дисплей
- 73    Бортовой компьютер
- 74    Состояние автомобиля
- 75    Клавиша SET
- 75    Система Infotainment Swing**
- 75    Обзор системы Infotainment
- 75    Система
- 76    Экран
- 77    Клавиатура системы Infotainment
- 78    Центр управления
- 78    Радио
- 82    Носители
- 85    Управление мобильными устройствами
- 86    Телефон
- 88    Wi-Fi
- 89    SmartLink
- 93    Система Infotainment Bolero**
- 93    Обзор системы Infotainment
- 93    Система
- 94    Экран
- 95    Клавиатура системы Infotainment
- 96    Голосовое управление
- 97    Центр управления
- 98    Радио
- 102   Носители
- 106   Управление мобильными устройствами
- 108   Телефон
- 111   Wi-Fi
- 113   SmartLink
- 116   Навигационная система
- 121   Система Infotainment Columbus**
- 121   Обзор системы Infotainment
- 121   Система
- 122   Экран
- 123   Клавиатура
- 124   Голосовое управление
- 125   Центр управления
- 126   Радио
- 130   Носители
- 134   Управление мобильными устройствами
- 136   Телефон
- 139   WLAN
- 141   SmartLink
- 144   Навигационная система
- 149   Пуск и движение**
- 149   Старт
- 149   Проблемы при пуске
- 149   Система СТАРТ/СТОП
- 150   Механическая коробка передач
- 150   Автоматическая коробка передач
- 152   Режим движения автомобиля
- 153   Экономичный стиль вождения
- 153   Движение с прицепом
- 156   Буксирная проушина и процесс буксировки
- 157   Тормозная система
- 158   Электромеханический стояночный тормоз
- 159   Автоматическая функция удержания Auto  
Hold
- 159   Вспомогательные системы водителя**
- 159   Системы торможения и стабилизации
- 161   Ассистент контроля дистанции спереди
- 162   Система распознавания пешеходов
- 162   Ограничитель скорости
- 163   Круз-контроль
- 164   Адаптивный круз-контроль
- 167   Ассистент движения по полосе Lane Assist
- 168   Ассистент Travel Assist
- 169   Ассистент смены полосы движения  
Side Assist
- 170   Ассистент распознавания дорожных знаков
- 171   Превентивная система безопасности  
Crew Protect Assist
- 171   Ассистент распознавания усталости  
Driver Alert
- 172   Ассистент Emergency Assist
- 172   Ассистент движения на спуске
- 172   Ассистент автоматической рекуперации  
Eco Assist
- 173   Системы парковочного автопилота**
- 173   Система помощи при парковке Park Pilot
- 174   Камера заднего вида
- 175   Система кругового обзора Top View
- 177   Ассистент выезда с парковки
- 178   Предупреждение при высадке
- 178   Ассистент руления при парковке
- 180   Двигатель, система выпуска ОГ  
и топливо**
- 180   Капот
- 180   Моторное масло
- 182   Охлаждающая жидкость
- 183   Электроника двигателя

- 183 Сажевый фильтр  
 184 Система контроля отработавших газов  
 184 Топливный фильтр  
 184 Жалюзи радиатора  
 184 Крышка лючка заливной горловины  
 184 AdBlue  
 185 Бензин  
 187 Дизельное топливо  
 188 КППГ (компримированный природный газ)
- 191 12-вольтная аккумуляторная батарея и предохранители**  
 191 12-вольтная аккумуляторная батарея  
 192 Использование пусковых кабелей  
 194 Предохранители  
 194 Предохранители в передней панели  
 196 Предохранители в моторном отсеке
- 197 Колёса**  
 197 Шины и диски  
 198 Всесезонные или зимние шины  
 199 Цепи противоскольжения  
 199 Запасное и докатное колесо  
 200 Замена колеса и подъём автомобиля  
 201 Комплект для ремонта шин  
 203 Давление в шинах  
 203 Индикатор контроля давления в шинах  
 204 Колпачки колёсных болтов  
 204 Полноразмерный колёсный колпак
- 205 Места для хранения и оборудование салона**  
 205 Оборудование в багажном отсеке  
 205 Оснащение для экстренных случаев  
 206 Набор бортового инструмента  
 206 Вещевой отсек для сигнального жилета  
 206 Элементы крепления в багажном отсеке  
 208 Крючки для пакетов в багажном отсеке  
 209 Вещевое отделение с элементами Cargo в багажном отсеке  
 209 Элементы Cargo в багажном отсеке  
 209 Багажная сетка  
 209 Многофункциональный карман  
 210 Перегородка-сетка  
 211 Двусторонний коврик  
 211 Жёсткая полка багажного отсека  
 212 Свёртываемая шторка багажного отсека  
 213 Трансформируемый пол багажного отсека  
 213 Разделительная стенка в багажном отсеке  
 214 Разделительная стенка с элементом крепления в багажном отсеке  
 214 Чехол  
 215 Оборудование салона спереди  
 215 Оборудование салона сзади  
 216 Карман для телефона  
 216 Зажим для парковочного талона  
 216 Отделение для бутылок в вещевом отсеке передней двери
- 216 Отделение для бутылок в вещевом отсеке задней двери  
 217 Разъёмы USB  
 217 Крючки на средних стойках кузова  
 217 Отделение для очков  
 218 Держатель для ручки  
 218 Отделение для пластиковых карточек в вещевом отсеке на стороне водителя  
 218 Вещевой отсек под передним сиденьем  
 218 Вещевое отделение для зонта  
 218 Вещевое отделение для ручной щётки  
 219 Отсек для мобильного телефона (Phonebox)  
 219 Подстаканники  
 220 Подстаканник Easy Open  
 220 Подставка для мультимедийных устройств  
 220 Контейнер для мусора  
 220 Плед  
 220 Держатель планшета  
 221 Розетка 12 В  
 221 розетки 230 В  
 222 Розетка 230 В и разъёмы USB  
 222 48-вольтная аккумуляторная батарея  
 222 Вещевой ящик с дефлектором
- 223 Багажник на крыше и тягово-сцепное устройство**  
 223 Багажник на крыше  
 223 Поворотное тягово-сцепное устройство
- 226 Уход и очистка**  
 226 Наступление срока технического обслуживания  
 227 Техническое обслуживание, регулировки и внесение технических изменений  
 227 Салон  
 229 Вещевая сторона  
 230 Скребок для льда
- 231 Технические характеристики и предписания**  
 231 Предписания к техническим характеристикам  
 231 Данные автомобиля  
 231 Разрешённая максимальная масса  
 232 Снаряжённая масса  
 233 Размеры автомобиля  
 234 Спецификации двигателя  
 238 Аварийный регистратор данных (Event Data Recorder)  
 239 Персональные данные  
 239 Информация о радиоустройствах в автомобиле  
 240 Гарантийные обязательства ŠKODA
- 242 Алфавитный указатель**

## О данном руководстве

### Общая информация

Действие данного руководства распространяется на все **типы кузова, варианты модели и комплектации** автомобиля.

Здесь описаны **все возможные варианты комплектации**, без указания в каждом конкретном случае, что то или иное оборудование является дополнительным или устанавливается не на всех моделях или не во всех странах. То есть **не всё из описанного в руководстве оборудования** может входить в комплектацию вашего автомобиля.

**Иллюстрации** в настоящем руководстве по эксплуатации служат только для примера и должны восприниматься как информация общего характера. На этих иллюстрациях могут быть отличия от вашего автомобиля.

ŠKODA AUTO постоянно работает над совершенствованием своих автомобилей. Поэтому всегда возможны изменения формы, комплектации и конструкции поставляемых автомобилей. Вся информация приведена в данном руководстве по состоянию на момент подписания его в печать.

Поэтому технические данные, изображения и информация данного руководства не могут быть основанием для каких-либо претензий.

### Электронная версия руководства по эксплуатации

Чтобы способствовать защите окружающей среды, в печатном руководстве по эксплуатации приведена только самая важная информация, касающаяся эксплуатации и обслуживания автомобиля.

**В цифровой версии руководства по эксплуатации приведена полная информация по эксплуатации автомобиля.**

Цифровая версия приведена в следующих местах.

- ▶ На интернет-сайтах ŠKODA
- ▶ В мобильном приложении MyŠKODA.
- ▶ В системе Infotainment Columbus.

[www http://go.skoda.eu/owners-manuals](http://go.skoda.eu/owners-manuals)



### Электронная версия руководства по эксплуатации в системе Infotainment

Для системы Infotainment Columbus.

электронную версию руководства по эксплуатации можно просмотреть в системе Infotainment в меню **MENU** > ■.

### Видеоруководства

Сайт с линейкой автомобилей открывается по следующей ссылке или после считывания следующего QR-кода. После выбора нужного автомобиля открывается сайт с видеоруководством для выбранных функций автомобиля.

[www http://go.skoda.eu/video-manuals](http://go.skoda.eu/video-manuals)



## О данном руководстве

### Общая информация

Действие данного руководства распространяется на все **типы кузова, варианты модели и комплектации** автомобиля.

Здесь описаны **все возможные варианты комплектации**, без указания в каждом конкретном случае, что то или иное оборудование является дополнительным или устанавливается не на всех моделях или не во всех странах. То есть **не всё из описанного в руководстве оборудования** может входить в комплектацию вашего автомобиля.

**Иллюстрации** в настоящем руководстве по эксплуатации служат только для примера и должны восприниматься как информация общего характера. На этих иллюстрациях могут быть отличия от вашего автомобиля.

ŠKODA AUTO постоянно работает над совершенствованием своих автомобилей. Поэтому всегда возможны изменения формы, комплектации и конструкции поставляемых автомобилей. Вся информация приведена в данном руководстве по состоянию на момент подписания его в печать.

Поэтому технические данные, изображения и информация данного руководства не могут быть основанием для каких-либо претензий.

### Электронная версия руководства по эксплуатации

Чтобы способствовать защите окружающей среды, в печатном руководстве по эксплуатации приведена только самая важная информация, касающаяся эксплуатации и обслуживания автомобиля.

**В цифровой версии руководства по эксплуатации приведена полная информация по эксплуатации автомобиля.**

Цифровая версия приведена в следующих местах.

- ▶ На интернет-сайтах ŠKODA
- ▶ В мобильном приложении MyŠKODA.

[www http://go.skoda.eu/owners-manuals](http://go.skoda.eu/owners-manuals)



### Видеоруководства

Сайт с линейкой автомобилей открывается по следующей ссылке или после считывания следующего QR-кода. После выбора нужного автомобиля открывается сайт с видеоруководством для выбранных функций автомобиля.

[www http://go.skoda.eu/video-manuals](http://go.skoda.eu/video-manuals)





## Видеоруководства

### Видеоруководства

Сайт с линейкой автомобилей открывается по следующей ссылке или после считывания следующего QR-кода. После выбора нужного автомобиля открывается сайт с видеоинструкцией для выбранных функций автомобиля.

 <http://go.skoda.eu/video-manuals>



## Пояснения

### Используемые термины

**«Сервисное предприятие»** – предприятие, выполняющее на должном профессиональном уровне работы по техническому обслуживанию автомобилей марки ŠKODA. Сервисное предприятие может быть дилером ŠKODA, сервис-партнёром ŠKODA, а также независимым предприятием.

**«Сервисное предприятие ŠKODA»** – сервисное предприятие, которому на основании договора с компанией ŠKODA AUTO или её импортёром разрешено проведение технического обслуживания автомобилей марки ŠKODA и реализация оригинальных деталей ŠKODA.

**«Дилерское предприятие ŠKODA»** – это предприятие, которому согласно договору с компанией ŠKODA AUTO или её торговым представителем разрешены продажа новых автомобилей марки ŠKODA, соответствующее техническое обслуживание с использованием оригинальных деталей ŠKODA и продажа оригинальных деталей ŠKODA.

### Текстовые указания

**«Нажатие»** – краткое нажатие (например, одной клавиши) в течение 1 с.

**«Удержание»** – длительное нажатие (например, клавиши) на время более 1 с

### Указание направления

Все направления, такие как налево, направо, вперёд, назад, указаны относительно направления движения автомобиля.

### ОПАСНО

Тексты, отмеченные этой пиктограммой, указывают на опасности, которые при несоблюдении указаний по технике безопасности могут привести к смертельным или тяжёлым травмам.

### ОСТОРОЖНО


Тексты, отмеченные этой пиктограммой, указывают на опасности, которые при несоблюдении указаний по технике безопасности могут привести к смертельным или тяжёлым травмам.

### ВНИМАНИЕ

Тексты, отмеченные этой пиктограммой, указывают на опасности, которые при несоблюдении указаний по технике безопасности могут привести к травмам лёгкой и средней степени тяжести.

### УВЕДОМЛЕНИЕ

Тексты, отмеченные этой пиктограммой, указывают на ситуации, которые при несоблюдении соответствующих указаний могут привести к повреждению автомобиля.

 Тексты, отмеченные этой пиктограммой, содержат дополнительную информацию.

## Электронное руководство в системе Infotainment автомобиля

### Приложение, краткое руководство

#### Интерактивные изображения

На изображениях автомобиля снаружи и внутри салона находятся специальные точки. При нажатии на такую точку появляется меню с темами или детальное изображение.

#### Пиктограммы

Информация по пиктограммам, которые могут отображаться на дисплее комбинации приборов. При нажатии на пиктограмму отображается подробное описание.

#### Темы

Материалы руководства распределены по темам.



Верхняя строка отображаемой темы

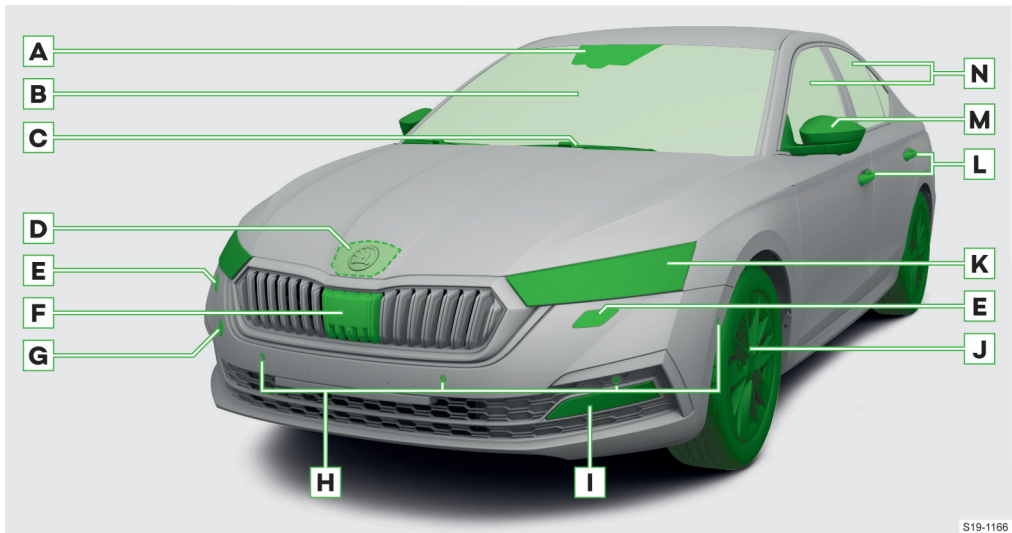
- A** Наименование темы
- B** Тип отображаемой информации/отображение меню
- C** Поиск по тексту

#### О данном руководстве

Выбор языка руководства и обновление.

## Общий вид автомобиля

## Передняя часть автомобиля



S19-1166

- A** Под ветровым стеклом (в зависимости от комплектации автомобиля):
  - ▶ Камера вспомогательных систем
  - ▶ Датчик автоматического управления освещением » [стр. 52](#)
  - ▶ Датчик дождя системы автоматической очистки стекла » [стр. 59](#)
  - ▶ Датчики влажности и интенсивности солнечного излучения
- B** Ветровое стекло – обогрев » [стр. 68](#)
- C** Стеклоочиститель – элементы управления » [стр. 59](#)
- D** Рычаг отпирания капота (под капотом) » [стр. 180](#)
- E** Омыватель фар » [стр. 59](#)
- F** Накладка в решётке радиатора (в зависимости от комплектации автомобиля):
  - ▶ Передний радарный датчик вспомогательных систем
  - ▶ Камера вспомогательных систем
- G** Крышка гнезда для вкручивания буксирной проушины » [стр. 156](#)
- H** Ультразвуковые датчики вспомогательных систем
- I** Противотуманные фары – управление » [стр. 53](#)
- J** Колёса
  - ▶ Шины и диски » [стр. 197](#)
  - ▶ Замена колеса и подъём автомобиля » [стр. 200](#)
  - ▶ Комплект для ремонта шин » [стр. 201](#)
  - ▶ Давление в шинах » [стр. 203](#)
  - ▶ Индикатор контроля давления в шинах » [стр. 203](#)
- K** Фары (в зависимости от комплектации автомобиля):
  - ▶ Управление » [стр. 53](#)
  - ▶ Ассистент управления дальним светом » [стр. 56](#)
  - ▶ Динамический ассистент освещения » [стр. 56](#)
- L** Ручки дверей (в зависимости от комплектации автомобиля):

## 10 Общий вид автомобиля › Передняя часть автомобиля

- ▶ Открывание двери » стр. 30
- ▶ Система доступа и пуска двигателя без ключа Keyless Access (KESSY) » стр. 27

**M** Наружное зеркало заднего вида (в зависимости от комплектации автомобиля):

- ▶ Управление » стр. 43
- ▶ Камера вспомогательных систем

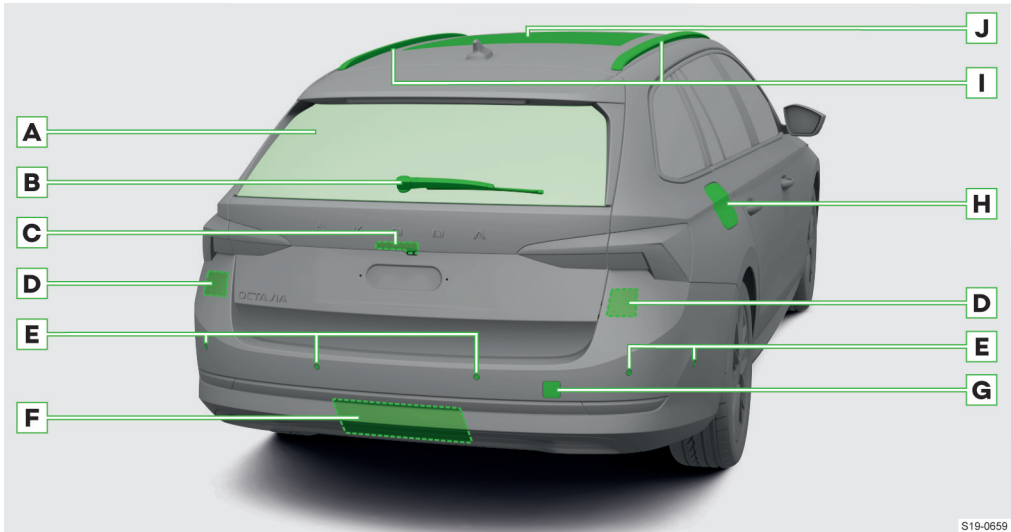
**N** Стёкла дверей – управление » стр. 31

### Работоспособность датчиков и камер

- › Датчики и камеры вспомогательных систем содержать в чистоте » стр. 18.



## Задняя часть автомобиля



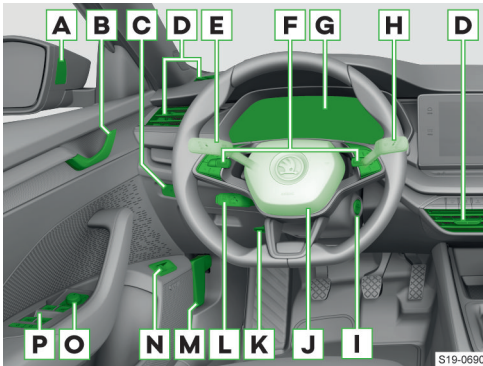
S19-0659

- A** Заднее стекло – обогрев » стр. 68
- B** Очиститель и омыватель заднего стекла – управление » стр. 59
- C** Ручка крышки багажного отсека (в зависимости от комплектации автомобиля):
  - ▶ Крышка багажного отсека с открыванием вручную » стр. 34
  - ▶ Крышка багажного отсека с открыванием электроприводом » стр. 34
  - ▶ Камера вспомогательных систем
- D** Радарные датчики вспомогательных систем (в бампере)
- E** Ультразвуковые датчики вспомогательных систем
- F** Поворотное тягово-сцепное устройство » стр. 223
- G** Крышка гнезда для вкручивания буксирной проушины » стр. 156
- H** Крышка лючка заливной горловины (в зависимости от комплектации автомобиля):
  - ▶ Открывание » стр. 184
  - ▶ Наклейка с указанием давления в шинах » стр. 203
  - ▶ Наклейка с указанием предписанного топлива
  - ▶ Скребок для льда
  - ▶ Заливная горловина бака для AdBlue® » стр. 184
  - ▶ Заправочный штуцер для компримированного природного газа » стр. 189
- I** Рейлинг крыши » стр. 223
- J** Подъемно-сдвижной люк » стр. 32

**Работоспособность датчиков и камер**

- › Датчики и камеры вспомогательных систем содержать в чистоте » стр. 18.

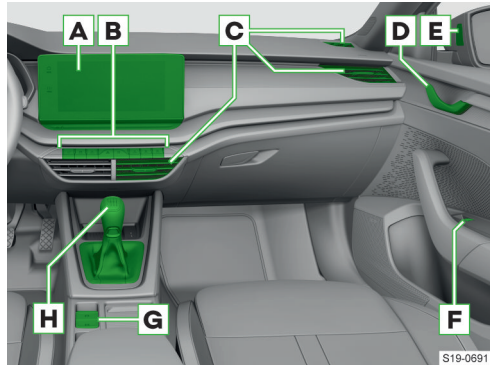
## Место водителя





- A** Контрольная лампа ассистента смены полосы движения (Side Assist) » стр. 169
- B** Ручка открывания двери » стр. 30
- C** Переключатель освещения » стр. 53
- D** Дефлектор
- E** Подрулевой переключатель (в зависимости от комплектации):
  - ▶ указатель поворота и дальний свет » стр. 53
  - ▶ Круиз-контроль » стр. 163
  - ▶ Ограничитель скорости » стр. 162
  - ▶ Ассистент управления дальним светом » стр. 56
  - ▶ Ассистент управления освещением » стр. 57
- F** Клавиши/поворотные регуляторы на многофункциональном рулевом колесе » стр. 41
- G** В зависимости от комплектации автомобиля:
  - ▶ Аналоговая комбинация приборов » стр. 70
  - ▶ Цифровая комбинация приборов » стр. 71
- H** Подрулевой переключатель:
  - ▶ Стеклоочистители и стеклоомыватели » стр. 59
  - ▶ Информационная система » стр. 70
- I** Кнопка пуска » стр. 149
- J** Рулевое колесо со звуковым сигналом/с фронтальной подушкой безопасности водителя » стр. 50
- K** Рычаг фиксации положения регулируемого рулевого колеса » стр. 42
- L** Управление адаптивным круиз-контролем » стр. 165
- M** Отпирание капота » стр. 180
- N** Клавиша электропривода крышки багажного отсека » стр. 34



- O** Управление наружными зеркалами заднего вида » стр. 43
- P** Управление стеклоподъёмниками » стр. 31

## Центральная консоль и место переднего пассажира

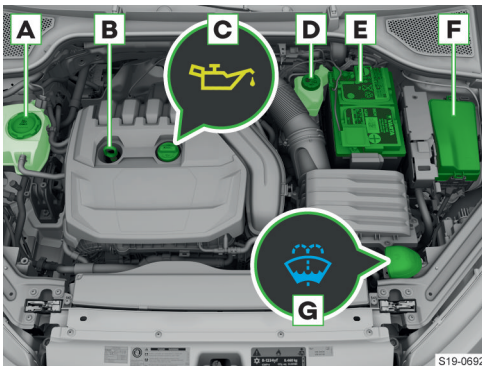


- A** Система Infotainment (в зависимости от комплектации):
  - ▶ Columbus » стр. 121
  - ▶ Bolero » стр. 93
  - ▶ Swing » стр. 75
- B** Клавиши (в зависимости от комплектации):
  - ▶ Быстрый доступ к настройке определённой системы автомобиля (в зависимости от комплектации автомобиля):
    - ▶ Выключение системы старт-стоп » стр. 149
    - ▶ Выключение антипробуксовочной системы ASR » стр. 159
    - ▶ Включение системы поддержания курсовой устойчивости ESC Sport » стр. 159
    - ▶ Система охраны салона » стр. 29
    - ▶ Индикатор контроля шин » стр. 203
    - ▶ Доступ к другим настройкам автомобиля
    - ▶ Доступ к выбору и настройке вспомогательных систем водителя
  - ▶ Выбор режима движения » стр. 152
  - ▶ Меню систем ассистента руления при парковке » стр. 173
  - ▶ Клавиша аварийной световой сигнализации » стр. 53
  - ▶ Центральный замок » стр. 26
  - ▶ Отображение панели управления климатической установки на экране системы Infotainment » стр. 62. » стр. 64

- ▶  Быстрый обдув/оттаивание ветрового стекла
- ▶  Обогрев заднего стекла » стр. 68.

- C** Дефлектор
- D** Ручка открывания двери » стр. 30
- E** Контрольная лампа ассистента смены полосы движения (Side Assist) » стр. 169
- F** Клавиши управления стеклом на двери переднего пассажира » стр. 31
- G** Клавиши:
  - ▶  Функция Auto Hold » стр. 159
  - ▶  Электромеханический стояночный тормоз » стр. 158
- H** В зависимости от комплектации автомобиля:
  - ▶ Рычаг переключения передач (механическая КП) » стр. 150
  - ▶ Рычаг селектора (автоматическая КП) » стр. 150

## Моторный отсек



- A** Расширительный бачок » стр. 182
- B** Маслоизмерительный щуп » стр. 180
- C** Маслозаливное отверстие » стр. 180
- D** Компенсационный бачок для тормозной жидкости » стр. 157
- E** 12-вольтовая аккумуляторная батарея » стр. 191
- F** Блок предохранителей » стр. 196
- G** Бачок стеклоомывателя » стр. 60

## Контрольные лампы

### Принцип действия

#### ОСТОРОЖНО

Игнорирование сигналов контрольных ламп и сообщений на дисплее комбинации приборов может привести к ДТП, травмированию людей и повреждению автомобиля.

Контрольные лампы в комбинации приборов показывают текущее состояние функций либо неисправности.

Загорание некоторых контрольных ламп может сопровождаться звуковыми сигналами и появлением сообщений на дисплее в комбинации приборов.

#### Дополнительные контрольные лампы

Вместе с некоторыми контрольными лампами на дисплее может загораться дополнительная контрольная лампа:






 – опасность

 – предупреждение

### Обзор контрольных ламп

После включения зажигания некоторые контрольные лампы загораются на короткое время для проверки работоспособности систем автомобиля. Если системы исправны, через несколько секунд после включения зажигания контрольные лампы гаснут.














Дополнительная информация » стр. 13, Принцип действия.

Пиктограмма	Значение
	показывает опасность в сочетании с другими контрольными лампами » стр. 13.
	Не пристёгнут ремень безопасности спереди и сзади » стр. 45.
	12-вольтовая АКБ не заряжается » стр. 192.
	Низкий уровень заряда 48-вольтовой аккумуляторной батареи » стр. 192.
	Вместе с  – неисправность двигателя » стр. 183, » стр. 192.
	Слишком низкое давление масла в двигателе » стр. 181.
	Слишком низкий уровень моторного масла » стр. 181.

Пиктограмма	Значение
	Низкий уровень охлаждающей жидкости » стр. 182.
	Слишком высокая температура ОЖ » стр. 182.
	Слишком низкий уровень тормозной жидкости » стр. 157.
	Неисправен электромеханический усилитель тормозов » стр. 160.
	Вместе с  - тормозная система и ABS неисправны » стр. 160.
	Парковка на косогоре с сильным креном » стр. 158.
	Стояночный тормоз включён » стр. 158.
	<b>Горит:</b> усилитель рулевого управления неисправен » стр. 42.
	<b>Мигает:</b> неисправность блокировки рулевой колонки » стр. 42.
	Неисправность в работе АКП » стр. 152.
	Перегрев АКП » стр. 152.
	Немедленно примите рулевое управление » стр. 168.
	AdBlue®: слишком низкий уровень жидкости » стр. 185.
	система AdBlue® неисправна » стр. 185.
	Предупреждение об опасности столкновения » стр. 161.
	Адаптивный круиз-контроль замедляет автомобиль недостаточно » стр. 165.
	показывает предупреждение совместно с другими контрольными лампами » стр. 13.
	Запас топлива достиг резервного количества. » стр. 187, » стр. 188.
	Низкий уровень заряда 48-вольтовой аккумуляторной батареи » стр. 192.
	Недостаточный уровень жидкости в бачке омывателя » стр. 60.
	Неисправна лампа накаливания » стр. 55.

Пиктограмма	Значение
	Включён задний противотуманный фонарь » стр. 54.
	Слишком высокий уровень моторного масла <b>или</b> неисправен датчик уровня моторного масла » стр. 181.
	Сажевый фильтр забит » стр. 183.
	Неисправность стояночного тормоза » стр. 158.
	ABS неисправна » стр. 160.
	Износ тормозных колодок » стр. 157.
	Перегрев АКП » стр. 152.
	Неисправность в работе АКП » стр. 152.
	Вода в дизельном топливном фильтре » стр. 184.
	Система AdBlue® неисправна » стр. 185.
	AdBlue®: слишком низкий уровень жидкости » стр. 185.
	неисправность системы контроля давления в шинах » стр. 204.
	Изменение давления в шинах » стр. 198, » стр. 203.
	<b>Горит:</b> усилитель рулевого управления неисправен » стр. 42.
	<b>Мигает:</b> блокировка рулевой колонки не отключилась » стр. 42.
	<b>Мигает</b> - неисправность блокировки рулевой колонки » стр. 42.
	Проблема запуска двигателя с системой доступа и пуска двигателя без ключа Keyless Access » стр. 149.
	Отображается сообщение «Система доступа и пуска двигателя без ключа Keyless Access - ключ не обнаружен» » стр. 28.
	Адаптивная ходовая часть неисправна » стр. 153.
	Неисправность в системе управления бензинового двигателя » стр. 183.



Пиктограмма	Значение
	Неисправность системы нейтрализации ОГ » стр. 184.
	<b>Горит</b> , в случае если после включения зажигания она не горит, неисправна система предварительного накаливания » стр. 183.
	<b>Мигает</b> : сбой в работе электронной системы управления дизельного двигателя » стр. 183.
	Фронтальная подушка безопасности переднего пассажира включена » стр. 52.
	<b>Мигает</b> вместе с OFF% – выключатель с замком для отключения подушки безопасности неисправен » стр. 52.
	Фронтальная подушка безопасности переднего пассажира отключена » стр. 52.
	Неисправность системы подушек безопасности » стр. 51.
	Сбой в работе превентивной системы безопасности » стр. 171.
	<b>Горит</b> в течение 4 сек и <b>затем мигает</b> - Подушка безопасности или преднатяжитель ремня безопасности отключены диагностическим устройством » стр. 51.
	Шаровой палец не зафиксирован » стр. 225.
	ASR деактивирована » стр. 160, » стр. 160.
	<b>Горит</b> - ESC или ASR неисправна » стр. 160.
	<b>Мигает</b> - срабатывает ESC или ASR » стр. 159.
	Ассистент контроля дистанции спереди (Front Assist) отключён » стр. 161.
	Ассистент контроля дистанции спереди недоступен » стр. 161.
	Загорается сообщение Адаптивный круиз-контроль недоступен » стр. 167.
	ассистент движения по полосе выполняет подруливание » стр. 167.

Пиктограмма	Значение
	Включён автономный отопитель или автономная вентиляция » стр. 67.
	Левый указатель поворота » стр. 53, » стр. 55.
	Пристёгнут ремень безопасности сзади » стр. 45.
	Правый указатель поворота » стр. 53, » стр. 55.
	Указатели поворота прицепа » стр. 55.
	Включены противотуманные фары » стр. 54.
	АКП находится в режиме Р » стр. 151.
<b>AUTO HOLD</b>	Автомобиль удерживается функцией Auto Hold » стр. 159.
	Работа на природном газе » стр. 189.
	ассистент движения по полосе активирован и готов к подруливанию » стр. 167.
	ACC регулирует скорость движения » стр. 165.
	Круиз-контроль регулирует скорость автомобиля » стр. 163.
	Travel Assist активирован » стр. 168.
	Ассистент Travel Assist активирован – круиз-контроль активен » стр. 168.
	Ассистент Travel Assist активирован – адаптивное ведение по полосе активно » стр. 168.
	Низкая наружная температура » стр. 21.
	включён дальний свет или световой сигнал » стр. 53.
	Не занято заднее сиденье » стр. 45.
	Ремень безопасности на заднем сиденье не пристёгнут » стр. 45.
	Ремень безопасности заднего сиденья пристёгнут » стр. 45.

Пиктограмма	Значение
	Ассистент управления дальним светом включён » стр. 56.
	Ассистент управления освещением включён » стр. 57.
	Не включается освещение » стр. 53.
	AdBlue® : слишком низкий уровень жидкости » стр. 185.
	Система AdBlue® неисправна. » стр. 185.
	Примите рулевое управление. » стр. 168.
	Наступление срока технического обслуживания » стр. 226.
	Проверка газобаллонной установки » стр. 189.
	Двигатель автоматически отключён системой Старт-стоп » стр. 150.
	Двигатель не был автоматически выключен системой СТАРТ-СТОП » стр. 150.
	Неисправность ограничителя скорости » стр. 163.
	Ограничитель скорости активирован » стр. 162.
	АСС активирован » стр. 165.
	Адаптивный круиз-контроль регулирует скорость перед перекрёстком с круговым движением » стр. 165.
	Адаптивный круиз-контроль регулирует скорость перед перекрёстком » стр. 165.
	Адаптивный круиз-контроль регулирует скорость в соответствии с особенностями дороги » стр. 165.
	Адаптивный круиз-контроль регулирует скорость в соответствии с ограничением скорости » стр. 165.
	Неисправен круиз-контроль » стр. 164.
	Круиз-контроль включён » стр. 163.

Пиктограмма	Значение
	Ассистент движения на спуске активирован » стр. 172.
	Ассистент движения на спуске выполняет регулирование » стр. 172.
	Ассистент контроля дистанции спереди включается » стр. 161.
	Опасное сокращение дистанции » стр. 161.
	Экономичный режим движения » стр. 153.
	Рекомендация отдыха » стр. 171.
	режим движения Обычный » стр. 152.
	режим движения Эко » стр. 152.
	Режим движения Comfort » стр. 152.
	Режим движения Individual » стр. 153.
	Режим движения Offroad » стр. 153.
	Режим движения Sport » стр. 153.

## Правильно и безопасно

### Вводные указания для правильной эксплуатации

- ▶ Просим внимательно ознакомиться с данным руководством, потому что его соблюдение является непременным условием правильной эксплуатации автомобиля. Поэтому данное руководство по эксплуатации должно всегда находиться в автомобиле.
- ▶ При эксплуатации автомобиля необходимо соблюдать общие национальные законодательные нормы. Например, нормы по перевозке детей, отключению подушек безопасности, использованию шин, дорожному движению и т. п.
- ▶ Не превышайте разрешённую максимальную массу и нагрузку.
- ▶ Не превышайте максимально допустимую нагрузку на крышу.
- ▶ Используйте предписанные топливо и эксплуатационные жидкости.
- ▶ Передвигайтесь по дорогам, соответствующим техническим параметрам автомобиля. Препятствия, превышающие дорожный просвет автомобиля » стр. 233, могут при проезде повредить автомобиль
- ▶ При действиях, связанных с управлением, техобслуживанием и самостоятельных операциях, поступать с осторожностью, чтобы не допустить травм или повреждений автомобиля. При необходимости обратитесь за помощью на сервисное предприятие.
- ▶ Все работы с системами безопасности разрешается выполнять только на сервисном предприятии. Речь идёт, например, о ремнях безопасности или подушках безопасности.
- ▶ При использовании аксессуаров следовать указаниям, приведённым в инструкции по эксплуатации изготовителя аксессуара. Речь идёт, например, о детских сиденьях, багажнике на крыше, компрессоре и т. п.
- ▶ Соблюдать межсервисные интервалы.

### Новый автомобиль или новые детали

#### Новый автомобиль: обкатка двигателя

Стиль вождения в первые 1500 км определяет качество обкатки двигателя.

- ▶ В течение первой 1000 км нагружать мотор не более чем на 3/4 допустимой частоты вращения и не использовать прицеп.
- ▶ В течение следующих 500 км частоту вращения можно постепенно увеличивать.

В зависимости от стиля вождения и условий эксплуатации двигатель будет расходовать некоторое количество масла, до 0,5 л/1000 км. В первые 5000 км пробега расход масла может даже превышать это значение.

#### Новые тормозные колодки

Новые тормозные колодки первые 200 км не обеспечивают полной эффективности торможения и должны сначала притереться. Поэтому двигаться необходимо с особой осторожностью.

#### Новые шины

В течение первых 500 км новые шины не обладают полным сцеплением с дорогой. Поэтому двигаться необходимо с особой осторожностью.

### Регулярный контроль

#### На что необходимо обращать внимание перед поездкой?

Автомобиль с техническими дефектами повышает риск ДТП и травм.

Возможные дефекты устранять до поездки. При необходимости обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

В особенности обратите внимание на следующее:

- ▶ Нет ли повреждений на шинах?
- ▶ Достаточно ли глубина профиля шин?
- ▶ Достаточно ли давление в шинах?
- ▶ Работают ли фары, стоп-сигналы и указатели поворота?
- ▶ Ветровое стекло без повреждений?
- ▶ Соответствует ли норме уровень моторного масла, тормозной и охлаждающей жидкостей?
- ▶ Не перекрыт ли доступ воздуха в моторный отсек?
- ▶ Не перекрыты ли воздушные дефлекторы перед ветровым стеклом?
- ▶ В порядке ли стеклоочистители и стеклоомыватели, а также щётки стеклоочистителя?
- ▶ Достаточно ли уровень омывающей жидкости?
- ▶ Не примёрзли ли щётки стеклоочистителя?
- ▶ Все элементы системы ремней безопасности в порядке? Ремни безопасности не загрязнены, в их замках нет посторонних предметов?
- ▶ Спойлер не повреждён?
- ▶ Не наблюдается ли в автомобиле незакреплённых деталей и компонентов?
- ▶ Нет ли пятен масла или других эксплуатационных жидкостей под автомобилем?

## Непрофессиональная адаптация систем автомобиля

Неквалифицированные изменения и неправильное техническое обслуживание могут быть причинами неисправностей, а также повлиять на важные для безопасности и другие функции автомобиля.

- ▶ Настройку систем, техобслуживание и технические изменения в конструкции автомобиля рекомендуем выполнять только на сервисном предприятии.
- ▶ Не накрывайте двигатель дополнительной шумоизоляцией, например чехлом.

## Поддержание работоспособности датчиков и камер

Для некоторых функций вашего автомобиля используются внутренние и наружные датчики и камеры автомобиля.

Установленные в задней части автомобиля принадлежности, например, крепления для велосипедов могут мешать работе датчиков и камер.

- ▶ Датчики и камеры не накрывайте, не заклеивайте и поддерживайте в чистоте.
- ▶ При подозрении на повреждение датчиков или камер обратитесь на сервисное предприятие.

## Моторный отсек

### Перед открыванием капота

Опасность ожога! Не открывайте капот, если из-под него выходит пар или охлаждающая жидкость.

- ▶ Выключите двигатель и дайте ему остыть.
- ▶ Откройте дверь водителя.

### При работах в моторном отсеке

- ▶ Не допускайте к моторному отсеку детей.
- ▶ Не касайтесь вентилятора радиатора. Он может самопроизвольно включиться даже при выключенном зажигании.
- ▶ Не касайтесь жгутов проводов. Следите за тем, чтобы случайно не устроить короткое замыкание электрооборудования, особенно 12-вольтовой аккумуляторной батареи.
- ▶ Вблизи моторного отсека не курите и не работайте с источниками открытого огня и искр.
- ▶ Если необходимо проведение работ в моторном отсеке при работающем двигателе, обращайтесь внимание на вращающиеся детали двигателя и электрооборудование.
- ▶ Не оставляйте посторонние предметы в моторном отсеке.

## Обращение с эксплуатационными жидкостями

В автомобиле используются различные эксплуатационные жидкости, которые при вытекании могут нанести вред здоровью или окружающей среде. Имеется в виду топливо, масла, электролит 12-вольтовой аккумуляторной батареи, охлаждающая жидкость и тормозная жидкость или AdBlue®.

- ▶ Использовать эксплуатационные жидкости только на открытом воздухе или в хорошо проветриваемых помещениях. При необходимости использовать средства защиты.
- ▶ Не проверяйте и не заправляйте эксплуатационные жидкости при работающем двигателе.
- ▶ В случае контакта с эксплуатационными жидкостями промойте места контакта тёплой водой. При необходимости обратитесь за медицинской помощью.
- ▶ Пролитое в моторном отсеке масло может привести к пожару, поэтому его необходимо вытереть тряпкой.
- ▶ Пропитанные эксплуатационными жидкостями тряпки до утилизации держите в хорошо проветриваемом месте. Тряпки с остатками эксплуатационных жидкостей могут самовоспламениться и вызвать пожар.

## 12-вольтовая аккумуляторная батарея

### Обращение с 12-вольтовой аккумуляторной батареей

Электролит 12-вольтовой аккумуляторной батареи очень едкий. Неквалифицированное обращение с 12-вольтовой аккумуляторной батареей может вызвать взрыв, пожар, химический ожог или отравление!

- ▶ При обращении с 12-вольтовой батареей надевайте защитные очки и спецодежду.
- ▶ Не наклоняйте 12-вольтовую батарею, поскольку из неё может вытечь электролит.
- ▶ При контакте кожи с электролитом промывайте поражённые места водой в течение нескольких минут. Немедленно обратитесь за медицинской помощью.
- ▶ Не пытайтесь заряжать замёрзшую или оттаявшую 12-вольтовую батарею. Замёрзшую 12-вольтовую батарею следует заменить.
- ▶ Не используйте повреждённую 12-вольтовую батарею.
- ▶ Опасность короткого замыкания! Не соединяйте выводы 12-вольтовой батареи.

## Использование электрических розеток в автомобиле

Неквалифицированное обращение с розетками может привести к опасному для жизни поражению электрическим током или к пожару.

- ▶ Розетки во время эксплуатации могут нагреваться. Не касайтесь нагретых розеток.
- ▶ Не допускайте попадания жидкостей в розетки.
- ▶ При попадании влаги розетку следует высушить перед последующим использованием.
- ▶ Не допускайте попадания в контакты розетки посторонних предметов.

## Перед поездкой

Взрослые и дети, багаж и различные предметы — всё имеет в автомобиле своё место. Соблюдайте следующие указания, чтобы даже в случае ДТП все пассажиры были максимально защищены.

### Перед началом движения

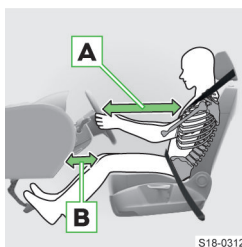
- ▶ Обеспечьте хорошую обзорность. Внешние устройства (например навигационную систему) закрепляйте таким образом, чтобы они не ограничивали обзор.
- ▶ Настройте зеркала заднего вида.
- ▶ Закрывайте все двери салона, капот и крышку багажного отсека.
- ▶ Примите правильную посадку, отрегулируйте положение сиденья и надлежащим образом пристегните ремень безопасности. Проверьте, чтобы пассажиры сделали то же самое. Ремень безопасности должен быть постоянно пристёгнутым во время езды.
- ▶ Одним ремнём безопасности может быть пристёгнут только один человек.
- ▶ Убедитесь, что ремни безопасности не зажаты, например, дверями или сиденьями.
- ▶ Проверить на отсутствие повреждений ремни безопасности, их замки и точки крепления.

## Безопасная посадка

Для безопасности пассажиров и снижения риска получения травмы при ДТП, соблюдайте следующие указания.

- ▶ Спинки сидений установить вертикально. Если спинка сиденья переднего пассажира сложена вперёд, разрешается перевозить пассажиров только на заднем сиденье за сиденьем водителя.
- ▶ Надлежащим образом зафиксировать спинки задних сидений.

- ▶ Настройте регулируемый подголовник так, чтобы верхний край подголовника находился по возможности на уровне верхней части головы.
- ▶ Если сиденье занято, то подголовник недопустимо полностью опускать. Он должен быть отрегулирован таким образом, чтобы его верхний край находился на одном уровне с верхней точкой головы.
- ▶ Ноги должны находиться в пространстве для ног.
- ▶ Использовать всю подушку сиденья.
- ▶ Не наклоняться вперёд или в сторону.
- ▶ Не высовывать ноги или руки из окна.



- ▶ Отрегулируйте сиденье водителя в продольном направлении так, чтобы при полном выжиме педалей ноги оставались слегка согнутыми.

- ▶ Отрегулируйте рулевое колесо так, чтобы расстояние **A** между ним и грудной клеткой составляло не менее 25 см.

- ▶ В автомобилях с коленной подушкой безопасности отрегулируйте продольное положение сиденья так, чтобы расстояние **B** от ног до передней панели в области коленной подушки безопасности составляло не менее 6 см.
- ▶ Спинка сиденья водителя должна быть отрегулирована по наклону так, чтобы до верхней точки рулевого колеса можно было достать немного согнутыми в локтях руками.
- ▶ Сдвиньте сиденье переднего пассажира как можно дальше назад. Передний пассажир должен располагаться на расстоянии не менее 25 см от передней панели.

## Правильное положение ленты ремня безопасности



Для максимальной эффективности ремней безопасности большое значение имеет положение ленты ремня.

- ▶ Плечевая ветвь ремня безопасности всегда должна проходить по середине плеча, ни в коем случае не по шее и плотно приле-

гать к телу (большое количество свободной



одежды резко снижает эффективность действия ремня безопасности).

- ▶ Поясная ветвь ремня безопасности должна проходить перед тазом и плотно прилегать.
- ▶ У беременных женщин поясная ветвь ремня должна проходить как можно ниже, чтобы исключить давление на нижнюю часть живота.
- ▶ Лента ремня не должна быть зажата или перекручена и не должна касаться острых кромок.
- ▶ Следите, чтобы под ремнём не оказалось твёрдых или хрупких предметов, например связки ключей и т. п.
- ▶ Язычок ремня вставляйте только в замок того же сиденья.
- ▶ Лента ремня должна плотно прилегать. Поэтому не закрепляйте на ленте ремня зажимы или аналогичные предметы для регулировки ремня безопасности в соответствии с размером тела.

### Правильное положение рулевого колеса



- ▶ Держите рулевое колесо обеими руками за внешнюю часть обода в точках, соответствующих «9 часам» и «3 часам» на циферблате. В случае неправильного положения рук на рулевом колесе при срабатывании подушки безопасности можно получить тяжёлые травмы рук и головы.

одежды резко снижает эффективность действия ремня безопасности).

### Правильно обезопасить детей

- ▶ Не перевозить детей на коленях, пристёгивать ребёнка и себя ремнём безопасности.
- ▶ Детей перевозить исключительно в подходящем детском сиденье » стр. 47.

Дети ростом менее 150 см без детского сиденья не могут быть защищены надлежащим образом. Не защищённые надлежащим образом дети могут быть отброшены при ДТП или неожиданном манёвре. Они при этом могут нанести себе и другим пассажирам опасные для жизни травмы.

Когда дети во время движения автомобиля слишком сильно наклоняются вперёд или занимают другое неправильное положение на сиденье, они подвергаются повышенному риску травмы в случае ДТП. Это имеет особое значение для детей, которые перевозятся на сиденье переднего пассажира: срабатывание подушки безопасности мо-

жет привести к тяжёлым травмам или к гибели ребёнка!

### Неправильно пристёгнутый ребёнок в неправильном положении на сиденье подвергается опасности при срабатывании боковой подушки безопасности



Ребёнок не должен находиться в зоне раскрытия боковой подушки безопасности.

### Правильно пристёгнутый ребёнок в детском сиденье



Между ребёнком и областью раскрытия боковой подушки должно быть достаточно места, чтобы боковая подушка при срабатывании могла обеспечить максимальную защиту.

### Безопасная перевозка предметов

При транспортировке тяжёлых предметов может произойти смещение центра тяжести. Тем самым изменится и поведение автомобиля на дороге.

- ▶ Корректируйте скорость движения и стиль вождения с учётом изменившегося поведения автомобиля.

Незакреплённые или неправильно расположенные предметы при ДТП или неожиданном манёвре могут быть разбросаны. Существует опасность тяжёлых травм, и может быть потеряна возможность контроля над автомобилем!

При столкновении со скоростью 50 км/ч незакреплённые предметы срываются вперёд со своих мест с силой, в 50 раз превышающей их вес. Так, бутылка воды ёмкостью 1,5 литра может быть выброшена вперёд с силой до 75 кг.

- ▶ Предметы необходимо перевозить закреплёнными.
- ▶ Размещать предметы так, чтобы они не мешали водителю. Держать свободным пространство для ног водителя.
- ▶ Небольшие предметы размещать в вещевых отделениях.

- ▶ Закрывающиеся вещевые отделения не оставлять открытыми.
- ▶ Не допускать выступления предметов из вещевых отделений. Это указание не относится к бутылкам в местах под бутылки.
- ▶ Не размещать предметы на передней панели или на полке багажного отсека.
- ▶ Не превышать максимально допустимую нагрузку элементов крепления и вещевых отделений.
- ▶ Равномерно распределяйте багаж в багажном отсеке и закрепляйте так, чтобы он не мог смещаться.
- ▶ Тяжёлые предметы в багажном отсеке размещайте как можно дальше впереди.

## Безопасное движение

### Вводные указания

- ▶ Не отвлекайтесь от дорожной ситуации! На водителя возлагается вся полнота ответственности за безопасность дорожного движения.
- ▶ Скорость движения всегда соотносите с состоянием дороги, а также с дорожной обстановкой и погодными условиями.

При низких наружных температурах загорается ❄ в комбинации приборов.

### Следите за предупреждающими сигналами

Информационная система водителя контрольными лампами и сообщениями предупреждает о неполадках.

Если вы не будете следить за предупреждениями, может возникнуть опасность ДТП и травм.

- ▶ Если автомобиль выдаёт предупреждающий сигнал, остановите его в безопасном месте и следуйте указаниям на дисплее комбинации приборов и в данном руководстве по эксплуатации.

### Использование вспомогательных систем

Вспомогательные системы служат исключительно для поддержки и не снимают с вас ответственность при движении на автомобиле.

Вспомогательные системы ограничены физическими и техническими возможностями. Поэтому реакции системы в определённых ситуациях могут быть по ощущениям нежелательными или замедленными.

- ▶ Оставайтесь внимательными и готовыми вмешаться в ситуацию.
- ▶ Ознакомьтесь со вспомогательными системами, границами их возможностей и условиями работы.
- ▶ Активируйте, деактивируйте и настраивайте вспомогательные системы так, чтобы в любой

дорожной ситуации полностью контролировать автомобиль.

### Езда с не полностью функциональным или докатным запасным колесом

Не полностью функциональное или докатное колесо служит только для того, чтобы добраться до ближайшего сервисного предприятия.

- ▶ Накачайте шину до максимального предписанного давления.
- ▶ Следуйте указаниям на предупреждающей наклейке диска.
- ▶ Не закрывайте предупреждающую наклейку.
- ▶ Избегайте быстрых разгонов, резких торможений и прохождения поворотов на высокой скорости.
- ▶ Не устанавливайте на автомобиль больше одного докатного колеса.
- ▶ Не используйте цепи противоскольжения на докатном колесе.

### Движение с загруженным багажником на крыше

При перевозке предметов на багажнике на крыше поведение автомобиля изменяется.

- ▶ Поэтому скорость и стиль вождения необходимо корректировать с учётом этих особенностей.

### Движение с прицепом

Прицеп изменяет поведение автомобиля. Вспомогательные системы тоже могут вести себя иначе.

- ▶ Двигайтесь медленнее, превышение скорости может привести к потере контроля над автомобилем.
- ▶ Держите увеличенную дистанцию до следующего впереди автомобиля.
- ▶ Не превышайте максимальную нагрузку на шаровой палец и допустимую массу прицепа.

### Проезд залитых водой участков

Вода не должна проникать в системы автомобиля, например в воздухозаборную систему двигателя!

- ▶ Перед тем как проехать залитый водой участок, выясните глубину воды. Уровень воды должен доходить не выше, чем до нижнего края порога.
- ▶ Скорость движения не должна превышать скорости пешехода. В ином случае перед автомобилем может образоваться волна, которая повысит уровень воды.
- ▶ В воде ни в коем случае не останавливайтесь, не двигайтесь задним ходом и не глушите двигатель.

### Что-то не так?

- ▶ Обращайте внимание на изменения в поведении автомобиля.

- ▶ В случае сомнений в безопасности прекратите поездку и обратитесь за помощью в сервисное предприятие.
- ▶ Непривычные вибрации или увод автомобиля в сторону может указывать на повреждение шины.
- ▶ При очень быстрой потере давления в шине попытайтесь осторожно без резких поворотов руля и интенсивных торможений остановить автомобиль.
- ▶ Сразу же удалите застрявшие в протекторе посторонние предметы.
- ▶ Посторонние предметы, проникшие насквозь, не удаляйте. Проверьте давление в шинах и обратитесь за помощью на сервисное предприятие.
- ▶ Застрявшие под днищем автомобиля предметы удаляйте немедленно. Они могут повредить автомобиль или загореться и вызвать пожар.

### Безопасная остановка автомобиля

Небезопасно остановленный автомобиль может самопроизвольно покатиться и вызвать тем самым ДТП.

- ▶ Для парковки выбирайте место с прочным покрытием. Не останавливайте автомобиль над легковоспламеняющимися материалами, например сухой листвой, разлитым топливом. Горячие узлы автомобиля могут стать причиной пожара.

При парковке автомобиля выполняйте перечисленные действия в следующей последовательности.

- Остановите автомобиль и удерживайте педаль тормоза нажатой.
- Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.
- В автомобиле с автоматической КП переведите рычаг селектора в положение **P**.
- Заглушите двигатель.
- На автомобилях с механической коробкой передач включите 1-ю передачу или передачу заднего хода.
- Отпустите педаль тормоза.

### Покидание автомобиля

**Не оставляйте детей в автомобиле без присмотра!**

- ▶ Дети могут получить травмы при действиях с сиденьями, освободить стояночный тормоз и т. п.
- ▶ Дети в аварийном случае не смогут самостоятельно покинуть автомобиль или справиться с возникшей проблемой.

- ▶ В жаркую или холодную погоду это опасно для жизни.
- ▶ При запираании автомобиля включается функция блокировки замков **SAFE**. Тем самым изнутри нельзя открыть ни двери, ни окна. Выключайте функцию **SAFE**, если в запертом автомобиле остаются люди » стр. 26.

### Климатические условия, отличные от привычных

Намереваясь эксплуатировать автомобиль в странах не с тем климатом, на который автомобиль был рассчитан, обратитесь на дилерское предприятие **ŠKODA**. Там вы сможете получить консультацию, не требуются ли какие-то меры для обеспечения полной работоспособности автомобиля и для предотвращения его возможных повреждений (например, смена охлаждающей жидкости, замена 12-вольтовой АКБ и т. п.).

### Аварийный вызов

#### На что следует обратить внимание

*Действительно для России, Белоруссии, Казахстана, Кыргызстана, Армении*

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Для осуществления аварийного вызова необходимо наличие радиопокрытия сети мобильной связи.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Служба аварийного вызова доступна только в некоторых странах.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Если автомобиль находится в местности, в которой отсутствует функционирующая инфраструктура системы аварийного вызова, то передача данных автомобиля в диспетчерскую аварийного вызова не осуществляется.

#### Принцип действия

Центр аварийного вызова после начала разговора одновременно получает информацию, например, о месте, о тяжести аварии, о числе пристегнутых пассажиров, а также VIN автомобиля.

После соединения начинается общение со службой аварийного вызова через встроенные в автомобиль динамики и микрофон.

#### Серьёзное ДТП: автоматический аварийный вызов

При ДТП со срабатыванием подушек безопасности или преднатяжителей ремней безопасности

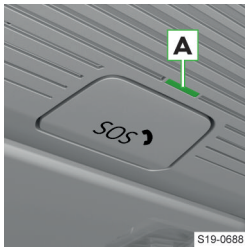
автоматически включается соединение с центром аварийного вызова.

Автоматическое соединение для переговоров с центром аварийного вызова происходит также по команде ассистента аварийных ситуаций Emergency Assist.

### Лёгкое ДТП: опция вызова

На экране системы Infotainment появляется опция для соединения с центром аварийного вызова или службой техпомощи.

#### Контрольная лампа



Состояние системы после включения зажигания отображается при загорании контрольной лампы **A**.

- ▶ Горит зелёным – система работоспособна
- ▶ Мигает зелёным – установлено голосовое

соединение с диспетчерской аварийного вызова

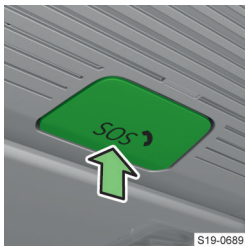
- ▶ Горит красным – сбой в работе системы, незамедлительно обратитесь за помощью на сервисное предприятие
- ▶ Не горит – система не работает в связи с долговременным отсутствием сети мобильной связи, если это состояние сохраняется в дальнейшем, обратитесь за помощью на сервисное предприятие

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

При сбое в работе системы аварийный вызов невозможен.

### Управление

#### Ручной вызов



Кнопка аварийного вызова находится под крышкой с пиктограммой **SOS**.

- ▶ Для **откидывания** крышки нажмите на неё.
- ▶ Для **закрывания** крышки нажмите на неё до защёлкивания с характерным звуком.

рактным звуком.



▶ Для осуществления соединения с номером аварийной службы следует удерживать клавишу нажатой в течение более 1 секунды.

▶ Процесс соединения может быть прерван путём повторного нажатия клавиши в течение

10 секунд и её удержания более 1 секунды или с помощью выбора соответствующего сообщения отображаемого на экране дисплея системы Infotainment.

▶ Для установления соединения подтвердите сообщение на дисплее системы Infotainment или подождите несколько секунд, соединение будет установлено автоматически.

Соединение можно также установить вручную, если вы сообщаете о ДТП, непосредственным участником которой вы не являетесь.

### После ДТП

#### Что делать после ДТП

По возможности выполните следующие указания.

- ▶ Выключите зажигание.
- ▶ Включите аварийную световую сигнализацию.
- ▶ Наденьте сигнальный жилет.
- ▶ Из автомобилей с топливной системой на природном газе удалите предметы, способные вызывать искры или возгорание (например, погасите сигареты и т. п.).
- ▶ Выставьте знак аварийной остановки, чтобы предупредить остальных участников движения.
- ▶ Держитесь вместе с пассажирами на безопасном расстоянии от автомобиля.
- ▶ Сообщите о ДТП службам спасения. Если автомобиль оснащён топливной системой на природном газе, сообщите об этом спасателям.
- ▶ Дождитесь прибытия службы спасения.

#### Системы безопасности

После ДТП системы безопасности автомобиля, например ремни безопасности и система подушек безопасности, могут перестать функционировать.

- ▶ Системы безопасности автомобиля необходимо проверить в сервисном предприятии, даже если не было нагрузок или срабатывания.
- ▶ Повреждённые, подвергшиеся нагрузке или сработавшие элементы систем безопасности заменить на сервисном предприятии.

#### Что делать в случае возгорания

По возможности выполните следующие указания.

## 24 Правильно и безопасно › После ДТП

- › Выключите зажигание.
- › Включите аварийную световую сигнализацию.
- › Наденьте сигнальный жилет.
- › Выставьте знак аварийной остановки, чтобы предупредить остальных участников движения.
- › Держитесь вместе с пассажирами на безопасном расстоянии от автомобиля.
- › Сообщите о пожаре службам спасения. Если автомобиль оснащён топливной системой на природном газе, сообщите об этом спасателям.
- › Дождитесь прибытия службы спасения.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

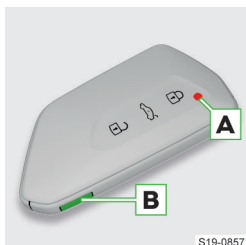
Если автомобиль оснащён топливной системой на природном газе, соблюдайте следующие указания.

- ▶ Не пытайтесь самостоятельно тушить пожар.
- ▶ Не находитесь вблизи горящего автомобиля.

## Ключи, замки и аварийная сигнализация

### Ключи

#### Обзор ключей



S19-0857

- 🔒 Запирание автомобиля
- 🔓 Управление крышкой багажного отсека
- 🔒 Отпирание автомобиля
- A** Контрольный индикатор состояния элемента питания

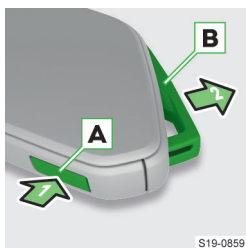
Фиксатор для извлечения **B** бородки ключа

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Оберегайте ключ от влаги и ударов.
- ▶ Содержите пазы на бородке ключа в чистоте.

**I** Дальность приёма сигнала от ключа дистанционного управления составляет примерно 30 м. Дальность приёма может быть меньше, например вследствие помех от других передатчиков.

#### Извлечение бородки ключа



S19-0859

- ▶ Нажмите на фиксатор **A**. Откроется брелок **B** бородки ключа.
- ▶ Снова нажмите на фиксатор **A**.
- ▶ Извлеките бородку ключа.



S19-0858

#### Возможные проблемы и их устранение

##### Элемент питания в ключе почти разрядился

- ▶ После нажатия клавиши на ключе контрольный индикатор не мигает.

Или:

- ▶ Появляется сообщение о необходимости замены элемента питания.

› Замените элемент питания » стр. 25.

##### Автомобиль не запирается или не отпирается при помощи дистанционного управления

Возможны следующие причины.

- ▶ Элемент питания в ключе разряжен.
- › Замените элемент питания » стр. 25.
- ▶ Ключ не синхронизирован.

Синхронизировать ключ следующим образом.

- › Нажмите на ключе любую кнопку.
- › В течение одной минуты отпирите дверь, вставив ключ в личинку замка » стр. 27.

**I** Синхронизация ключа может потребоваться после многократного нажатия любой из клавиш ключа вне зоны действия дистанционного управления.

#### Замена элемента питания ключа

Новый элемент питания по характеристикам должен соответствовать старому.



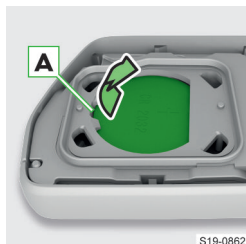
S19-0860

- › Извлеките бородку ключа и частью её вставьте в отверстие.
- › Нажмите на брелок вниз, чтобы разблокировать верхнюю крышку.



S19-0861

- › Откройте крышку отсека для элемента питания.



S19-0862

- ▶ Вставьте тонкую отвёртку в выемку **A** и извлеките элемент питания.
- ▶ Нажмите любую кнопку на ключе, чтобы выполнить сброс.
- ▶ Вставьте новый элемент питания.
- ▶ Установите крышку отсека для элемента питания и нажмите на неё до фиксации с характерным щелчком.

отсека для элемента питания и нажмите на неё до фиксации с характерным щелчком.

### **⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасно для жизни!

Проглатывание элемента питания может привести к серьёзным и даже смертельным последствиям из-за ожога пищеварительного тракта.

- ▶ Храните ключ от автомобиля и элементы питания только в недоступном для детей месте.
- ▶ В случае проглатывания элемента питания сразу же обратитесь за медицинской помощью.

## **Центральный замок**

### **Принцип действия**

#### **Система центрального замка**

Система центрального замка позволяет одновременно запирают или отпирать все двери, лючок горловины топливного бака и крышку багажного отсека.

**Подтверждение отпирания:** указатели поворота мигают два раза.

**Подтверждение запирания:** указатели поворота мигают один раз.

Контрольная лампа в двери водителя после запирания автомобиля быстро мигает около 2 с, затем начинает мигать равномерно с более продолжительными интервалами.

**[i]** Если в течение 45 с не будет открыта ни одна дверь или крышка багажного отсека, то автомобиль снова автоматически запирается.

#### **Функция блокировки замков (SAFE)**

В зависимости от комплектации система центрального замка может иметь функцию блокировки замков SAFE.

Функция блокировки замков (SAFE) предотвращает отпирание дверей из салона после запирания автомобиля.

Функция блокировки замков (SAFE) автоматически включается при запирании автомобиля снаружи.

На экране комбинации приборов после выключения зажигания отображается сообщение о функции блокировки замков (SAFE).

### **⚠ ОПАСНО**

Опасно для жизни!

- ▶ В запёртом автомобиле с включённой функцией SAFE не должны находиться люди.

### **Выключение функции блокировки замков (SAFE)**

- ▶ Дважды нажмите клавишу запирания в течение 2 с.

Или:

- ▶ Вместе с отключением системы охраны салона » [стр. 29, Настройки](#).

Контрольная лампа в двери водителя после запирания автомобиля быстро мигает около 2 с, затем гаснет, а примерно через 30 с начинает мигать равномерно с более продолжительными интервалами.

При отключённой функции блокировки замков (SAFE) автомобиль можно открыть изнутри, потянув за ручку открывания двери.

Функция блокировки замков (SAFE) снова включается после отпирания и запирания автомобиля.


### **Управление**

#### **Средства управления центральным замком**

В зависимости от комплектации автомобиля:

- ▶ Ключ » [стр. 25](#)
- ▶ Запирание без ключа (KESSY) » [стр. 27](#)
- ▶ Клавиша центрального замка

#### **Запирание/отпирание клавишей центрального замка**

- ▶ Нажмите клавишу  в центральной части передней панели.

При запирании в клавише загорается символ .

С помощью этой клавиши запираются/отпираются все двери и крышка багажного отсека.


Автомобиль также отпирается при открывании одной из дверей изнутри.

### **⚠ ОСТОРОЖНО**

В случае ДТП автомобиль, запёртый центральным замком, затрудняет спасателям доступ в салон.

### **Настройка функций отпирания и запирания**

- ▶ Выберите в системе Infotainment следующее меню:

**CAR** >  > **Снаружи** > **Открывание и закрывание**

Или:



MENU > > > Снаружи

- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Центральный замок*.
- › Выберите пункт меню *Центральный замок*.

### Все двери

Отпирание всех дверей, крышки багажного отсека и крышки лючка заливной горловины.

### Отдельная дверь

При помощи клавиши на ключе отпирается дверь водителя и крышка лючка заливной горловины.

В автомобилях с системой запирания без ключа при касании ручки двери, отпирается дверь, вблизи которой находится ключ, и крышка лючка заливной горловины.

При повторном отпирании отпираются также остальные двери и крышка багажного отсека.

### Двери с одной стороны автомобиля

При помощи клавиши на ключе отпираются двери со стороны водителя и крышка лючка заливной горловины.

В автомобилях с системой запирания без ключа при касании ручки двери, отпираются двери на стороне автомобиля, вблизи которой находится ключ, и крышка лючка заливной горловины.

При повторном отпирании отпираются также остальные двери и крышка багажного отсека.

## Возможные проблемы и их устранение

### Неисправность центрального замка

- ▶ Контрольная лампа в двери водителя сначала быстро мигает в течение 2 с.
- ▶ Затем она непрерывно горит.
- ▶ Через 30 с она мигает медленно.
- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Механическое отпирание и запирание двери

### Отпирание и запирание двери с личинкой замка

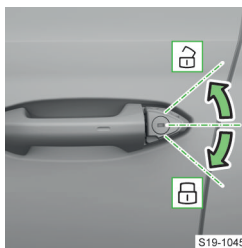


S19-1047

Снятие крышки

- › Потяните и удерживайте ручку передней левой двери.
- › Вставьте бородку ключа в выемку на нижней стороне крышки.
- › Откиньте крышку в направлении стрелки.

### › Отпустите ручку двери.



S19-1045

Отпирание и запирание автомобиля

- › Вставьте извлечённую бородку ключа в личинку замка так, чтобы брелок был обращён **вправо**, и отпирите или запирайте дверь.

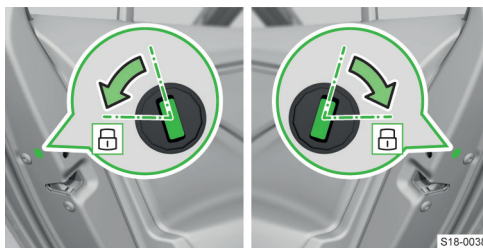
Установка крышки

- › Потяните и удержи-

вайте ручку двери.

- › Установите на место крышку.
- › Отпустите ручку двери.

### Запирание двери без личинки замка



S18-0038

- › Откройте дверь.
- › В автомобилях с накладкой, закрывающей отверстие – снимите накладку.
- › Вставьте ключ или шлицевую отвёртку в прорезь.
- › Поверните ключ или отвёртку в направлении от автомобиля (до фиксированного положения).

После закрывания дверь будет заперта.

## Система запирания без ключа (KESSY).

### Назначение

Система доступа и пуска двигателя без ключа KESSY позволяет отпирать и запирать автомобиль без активного использования ключа.

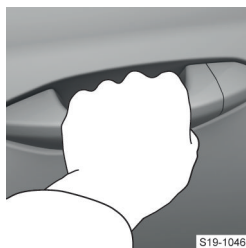
### Управление

При отпирании и запирании необходимо иметь при себе ключ.

Сенсорные датчики в ручке рассчитаны на прикосновение голый руки и их чувствительность может оказаться недостаточной для, например, руки в перчатке.

Углубление на ручке двери имеется также на автомобилях без системы запирания без ключа.

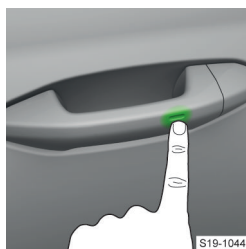
### Отпирание



S19-1046

- › Возьмитесь за ручку двери.
- › Откройте дверь.

### Запирание



S19-1044

- › Прикоснитесь к сенсорной поверхности.
- В течение 2 секунд после запираения дверь невозможно отпереть прикосновением к ручке. Таким образом можно проверить, заперт ли автомобиль.

### Отпирание крышки багажного отсека

- › Нажмите ручку открывания крышки багажного отсека.

### Защита от непреднамеренного запираения ключа в автомобиле

Если при запираении ключ остался в автомобиле, автомобиль автоматически отпирается. Если в течение 45 секунд не будет открыта какая-либо дверь, автомобиль вновь автоматически запирается.

Если ключ заперт в багажном отсеке, крышку багажного отсека можно открыть в течение 2 минут.

### Настройки

#### Отключение системы запираения без ключа

- › Заприте автомобиль с помощью клавиши на ключе.
  - › В течение 5 секунд коснитесь пальцем датчика на ручке двери.
- Отключение будет подтверждено однократным миганием указателей поворота.
- › Чтобы проверить, что система отключена, подождите не менее 10 секунд и затем потяните за ручку двери.

Дверь должна оставаться запертой.

Запирание без ключа снова автоматически включается после отпирания автомобиля.

### Отключение системы запираения без ключа надолго

- › Выберите в системе Infotainment следующее меню:  
**CAR** > > **Снаружи** > **Открытие и закрытие**
- Или:
- MENU** > > > **Снаружи**
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню **Центральный замок**.
  - › Выберите пункт меню **Центральный замок** > **Keyless Access**.

### Включение/выключение функции автоматического отпирания при приближении ключа к автомобилю

- › Выберите в системе Infotainment следующее меню:  
**CAR** > > **Снаружи** > **Открытие и закрытие**.
- Или:
- MENU** > > > **Снаружи**
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню **Центральный замок**.
  - › Выберите пункт меню **Центральный замок** > **Отпирание автомобиля при приближении**.

**I** Если автомобиль не отпирается в течение длительного времени, функция может автоматически отключиться.

**I** Если настроено отпирание одной двери или отпирание дверей с одной стороны автомобиля, то при приближении ключа к автомобилю сзади отпирания не происходит.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Автомобиль не запирается или не отпирается при прикосновении к сенсорным поверхностям на ручке двери

- › Отоприте или заприте автомобиль с помощью клавиши на ключе.
- › После этого попробуйте отпереть или запереть автомобиль, коснувшись сенсорной поверхности на ручке двери.
- › Если система запираения без ключа не работает, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**I** Если автомобиль не отпирается в течение длительного времени, функция может автоматически отключиться.

#### При включении зажигания ключ не обнаружен

- горит
- Сообщение о том, что ключ в автомобиле не обнаружен
- › Положите ключ в автомобиль.

## Противоугонная сигнализация

### Принцип действия

При попытке вскрыть или буксировать автомобиль противоугонная сигнализация подаёт звуковые и световые сигналы.

Противоугонная сигнализация автоматически активируется примерно через 30 сек после запира-ния автомобиля.

После отпирания автомобиля противоугонная сигнализация автоматически отключается.

### Срабатывание сигнализации

Активированная противоугонная сигнализация срабатывает, если происходит одно из следующих событий:

- ▶ Открывание капота
- ▶ Открывание крышки багажного отсека
- ▶ Открывание двери
- ▶ Манипуляции с замком зажигания
- ▶ Буксировка автомобиля
- ▶ Движение внутри автомобиля
- ▶ Внезапное и заметное падение напряжения в бортовой сети
- ▶ Отсоединение прицепа
- ▶ Открывание двери, отпёртой посредством личинки замка.

### Выключение сработавшей сигнализации

- › Отоприте автомобиль.

Или:

- › Включите зажигание.

### Условия работы

Для правильной работы противоугонной сигнализации все окна должны быть закрыты.

Прицеп подключается к противоугонной сигнализации при следующих условиях:

- ✓ Автомобиль оборудован штатным тягово-сцепным устройством (ТСУ).
- ✓ Прицеп подключён к электрооборудованию автомобиля через розетку тягово-сцепного устройства.
- ✓ Прицеп не оборудован светодиодными задними фонарями.

Если у автомобиля с включённой противоугонной сигнализацией прерывается электрическое соединение с прицепом, срабатывает сигнал тревоги.

**i** Выключайте противоугонную сигнализацию перед присоединением или отсоединением прицепа.

### Настройки

Следующие функции противоугонной сигнализации могут быть отключены одновременно:


- ▶ Система охраны салона
- ▶ Функция защиты от буксировки

При деактивации также отключается функция **SAFE** » стр. 26, *Принцип действия*.

### Деактивация


- ▶ Дважды нажмите клавишу запира-ния в течение 2 с

Или:

- ▶ В системе Infotainment в меню **CAR** >  > *Снаружи* > *Открывание и закрывание*.

- › Снимите флажок, чтобы отключить систему охраны салона.

Или:

- ▶ В системе Infotainment в меню **MENU** >  > *Снаружи*

- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Центральный замок*.

- › Выберите пункт меню *Центральный замок* и движением ползункового регулятора влево отключите систему охраны салона.

Отключённые функции после отпирания и запира-ния автомобиля снова активируются.

**i** Их необходимо деактивировать, например, в случае буксировки или транспортировки автомо-биля.

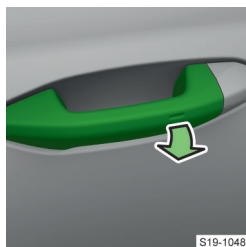
**i** После выключения двигателя на экране системы Infotainment отображается меню, в кото-ром можно отключить охрану салона.

## Двери, стёкла и крышка багажного отсека

### Двери

#### Открытие и закрытие двери

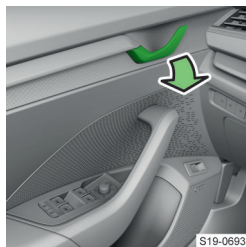
##### Открытие двери снаружи



S19-1048

- ▶ Отоприте автомобиль и потяните за наружную ручку.

##### Открытие двери из салона



S19-0693

- ▶ Потяните за ручку открывания двери и толкните дверь от себя.

##### Закрытие двери из салона

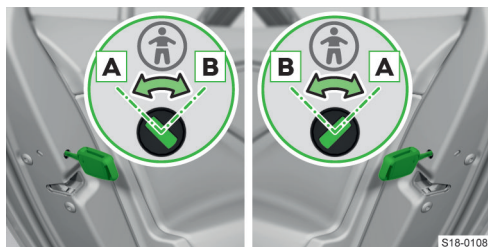
- ▶ Возьмитесь за ручку и закройте дверь.

### «Детская» блокировка

#### Управление

Блокировка препятствует открыванию задних дверей изнутри.

##### Включение и выключение



S18-0108

- ▶ Управление блокировкой осуществляется поворотом ключа зажигания или шлицевой отвёртки.

**A** Блокировка выключена

**B** Блокировка включена

#### Блокировка с электроприводом



S18-0109

- ▶ Нажмите **левую** клавишу, чтобы включить/выключить блокировку **левой** задней двери.
- ▶ Нажмите **правую** клавишу, чтобы включить/выключить блокировку **правой** задней двери.

О включении блокировки сигнализирует индикатор  в клавише.

После включения блокировки блокируется и стеклоподъёмник соответствующей двери.

### Стеклоподъёмники с электрической регулировкой

#### На что следует обратить внимание

##### Защита от защемления

Чтобы уменьшить риск защемления при закрытии стёкол автомобиль оснащён функцией защиты от защемления.

При возникновении препятствия процесс закрытия стекла останавливается, а стекло отодвигается на несколько сантиметров обратно.

Если препятствие мешает закрытию стекла в течение следующих 10 секунд, закрытие снова прерывается и стекло опускается на несколько сантиметров.

Если в течение 10 секунд после повторного опускания стекла вы снова попытаетесь закрыть стекло, несмотря на то, что препятствие не было устранено, подъём будет заблокирован. В это время поднять стекло автоматически невозможно, если потянуть за клавишу до упора. Защита от защемления продолжает действовать.

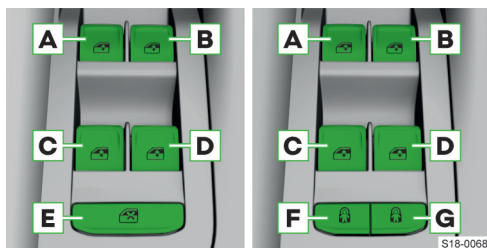
Защита от защемления отключится только тогда, когда в течение следующих 10 секунд вы снова попытаетесь поднять стекло – теперь стекло будет подниматься с полным усилием! Если пройдёт более 10 секунд, защита от защемления снова включится.

##### **⚠ ВНИМАНИЕ**

Опасность травмы!

- ▶ Закрывая стёкла, будьте внимательны и осторожны, несмотря на то, что стёкла оснащены защитой от защемления.

## Обзор клавиш управления в двери водителя



В зависимости от комплектации автомобиля:

- A** Переднее левое стекло
- B** Переднее правое стекло
- C** Заднее левое стекло
- D** Заднее правое стекло
- E** Включение/выключение клавиш на задних дверях
- F** Включение/выключение клавиш на задней левой двери (в составе «детской» блокировки с электроприводом) » стр. 30, *Управление*
- G** Включение/выключение клавиш на задней правой двери (в составе «детской» блокировки с электроприводом) » стр. 30, *Управление*

## Управление

**i** При опущенных стёклах на определённых скоростях в салон могут проникать посторонние шумы.

### Открытие

› Слегка нажмите соответствующую клавишу и удерживайте до тех пор, пока стекло не опустится до нужного положения.

Или:

› Нажмите соответствующую клавишу до упора, стекло автоматически откроется полностью. Повторным нажатием клавиши процесс открывания прекращается.

### Закрывание

› Слегка потяните соответствующую клавишу вверх и удерживайте до тех пор, пока стекло не поднимется до нужного положения.

Или:

› Потяните соответствующую клавишу до упора, стекло автоматически поднимется. Повторно потяните клавишу, процесс закрывания прекратится.

**i** После выключения зажигания стёкла можно опускать и поднимать ещё примерно 10 минут, до

тех пор пока не будет открыта какая-нибудь дверь.


### Одновременное опускание всех стёкол

› Нажмите и удерживайте клавишу  на радиоключе.

Или:

› Выключите зажигание, откройте дверь водителя и удерживайте клавишу стекла со стороны водителя нажатой до упора

### Одновременное поднимание всех стёкол

› Нажмите и удерживайте клавишу  на радиоключе.

Или:

› Выключите зажигание, откройте дверь водителя и удерживайте клавишу стекла со стороны водителя поднятой до упора

Или:


› В автомобилях с системой доступа и пуска двигателя без ключа удерживайте палец на датчике на наружной стороне ручки передней двери.

## Настройки

Настройка управления стеклоподъёмниками осуществляется в системе Infotainment в следующем меню:

**CAR** >  > *Снаружи* > Пункт меню для управления стеклоподъёмниками

Или:

**MENU** >  >  > *Снаружи*

› Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню для управления стеклоподъёмниками.

› Выберите пункт меню для управления стеклоподъёмниками.

## Возможные проблемы и их устранение

### Стеклоподъёмники после неоднократного открывания и закрывания не работают

Возможно, механизм стеклоподъёмников перегрелся.

› Дайте остыть механизму стеклоподъёмников.

### После подсоединения 12-вольтной АКБ управление стеклоподъёмниками не работает

› Активируйте управление стеклоподъёмниками » стр. 32.

## Активация после подсоединения 12-вольтной АКБ

### Активация автоматического управления стеклоподъёмниками

- › Включите зажигание.
- › Потяните соответствующую клавишу вверх и поднимите стекло.
- › Отпустите клавишу.
- › Повторно потяните соответствующую клавишу вверх и удерживайте 1 с.

## Подъёмно-сдвижной люк

### На что следует обратить внимание

Чтобы уменьшить риск травм от защемления при закрывании подъёмно-сдвижного люка, автомобиль оснащён функцией защиты от защемления.

Если включено закрывание стекла, и процессу закрывания мешает препятствие, движение стекла останавливается, и стекло возвращается на несколько сантиметров назад.

Если не устранить это препятствие, при повторной попытке закрыть стекло посредством движения и удержания пальца в направлении закрывания, защита от защемления отключается (если промежуток времени между попытками закрывания не превышает 5 секунд). Подъёмно-сдвижной люк закрывается с полным усилием.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность травмы!

- ▶ Закрывая подъёмно-сдвижной люк, будьте внимательны и осторожны, несмотря на то, что он оснащён защитой от защемления.

### 📌 УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ В зимнее время перед открытием подъёмно-сдвижного люка нужно при необходимости удалить с него наледь и снег.
- ▶ Перед отсоединением 12-вольтной АКБ подъёмно-сдвижной люк нужно обязательно закрыть.

## Условия работы

- ✓ Зажигание включено.
- ✓ Наружная температура выше -20 °C (для открывания подъёмно-сдвижного люка).

## Управление

### Открытие




- › Сдвиньте пальцем назад.

### Закрывание




- › Сдвиньте пальцем вперёд.

### Остановка/возобновление движения подъёмно-сдвижного люка

- › Чтобы **остановить** подъёмно-сдвижной люк, нажмите .
- › Чтобы **возобновить движение** подъёмно-сдвижного люка, сдвиньте пальцем в желаемом направлении.



### Подъём/опускание подъёмно-сдвижного люка

- › Чтобы **поднять** или **опустить** подъёмно-сдвижной люк, нажмите .

📌 После выключения зажигания подъёмно-сдвижным люком можно управлять ещё примерно 10 минут, пока не будет открыта какая-нибудь дверь.

### Комфортное управление подъёмно-сдвижным люком

Комфортное управление позволяет поднять или закрыть подъёмно-сдвижной люк с помощью ключа.

- › Для **поднимания** нажмите и удерживайте нажатой кнопку .
- › Для **закрывания** нажмите и удерживайте нажатой кнопку .

На автомобилях с системой отпирания без ключа подъёмно-сдвижной люк можно **закрыть** с помощью сенсорного датчика в ручке передней двери.

- › Удерживайте палец на датчике на наружной стороне ручки передней двери » [стр. 27](#).



## Солнцезащитная шторка с электрическим управлением

### Управление

#### Открытие



S19-0830

- › Сдвиньте пальцем назад.


#### Закрывание



S19-0831

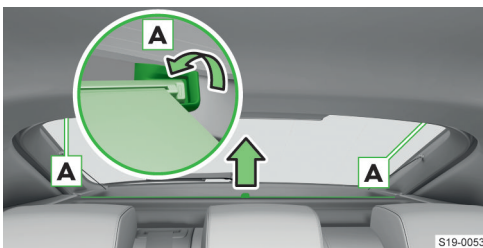
- › Сдвиньте пальцем вперёд.

#### Остановка/возобновление движения шторки

- › Чтобы **остановить** движение шторки, нажмите .
- › Чтобы **возобновить** движение шторки, сдвиньте пальцем в нужном направлении.

## Солнцезащитная шторка заднего стекла

### Управление



S19-0053

#### Затемнение

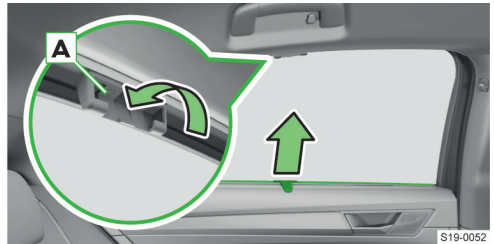
- › Вытяните солнцезащитную шторку за ручку и закрепите её в держателях **A**.

#### Сматывание

- › Извлеките шторку из держателей и, придерживая за ручку, дайте ей плавно свернуться.

## Солнцезащитные шторки для стёкол задних дверей

### Управление



S19-0052

#### Затемнение

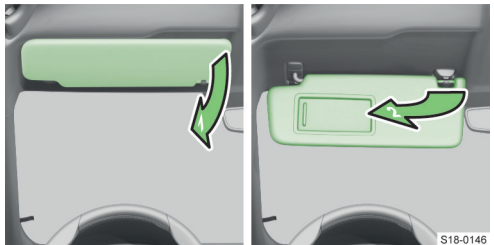
- › Вытяните солнцезащитную шторку за ручку и закрепите её в держателе **A**.

#### Сматывание

- › Извлеките шторку из держателя и, придерживая за ручку, дайте ей плавно свернуться.

## Солнцезащитные козырьки

### Раскладывание и складывание



S18-0146

- 1 Отклонение козырька в сторону ветрового стекла
- 2 Отклонение козырька в сторону двери

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

Закреплённые на солнцезащитных козырьках предметы могут ограничивать обзор. При резком торможении или в случае ДТП они также могут стать причиной травм.

- ▶ Не закрепляйте на солнцезащитных козырьках какие-либо предметы.

## Крышка багажного отсека с механической регулировкой

### Что необходимо учитывать

- ① **УВЕДОМЛЕНИЕ**



- ▶ Не закреплять крепление для велосипедов на крышке багажного отсека.

- ▶ Не закреплять крепление для велосипедов на крышке багажного отсека.

## Управление

### Открытие

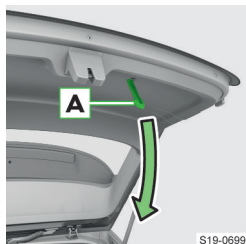


S18-0054

- ▶ Нажмите на ручку и поднимите крышку багажного отсека.

Возможность открывания нажатием на ручку деактивируется при скорости свыше 5 км/ч. После остановки и открывания одной из дверей функция снова активируется.

### Закрывание



S19-0699


- ▶ Возьмитесь за крепление **A** и потяните крышку багажного отсека вниз.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Риск открывания крышки багажного отсека во время движения.

- ▶ Убедитесь, что после закрытия крышки замок защёлкнулся.

### Настройка задержки запираения крышки багажного отсека

Если крышку багажного отсека отпереть нажатием кнопки  на ключе, то после закрывания она вновь автоматически запирается.

Время, по истечении которого крышка багажного отсека будет запирается автоматически после закрывания, можно настроить на сервисном предприятии.

## Крышка багажного отсека с электрической регулировкой

### На что следует обратить внимание

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

## Управление

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность травмы!

- ▶ Открывайте и закрывайте крышку багажного отсека, только если в пределах её хода нет людей или предметов.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Риск открывания крышки багажного отсека во время движения.

- ▶ Убедитесь, что после закрытия крышки замок защёлкнулся.

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Не подталкивайте крышку багажного отсека вручную, когда она перемещается электроприводом.
- ▶ Перед открыванием или закрыванием крышки багажного отсека убедитесь, что в зоне её перемещения нет предметов, которые могут её повредить. Также проверьте, нет ли вблизи автомобиля предметов, которые могут повредить салон или перевозимые предметы.

**i** Если при открывании крышка встречает препятствие, она останавливается, и раздаётся звуковой сигнал.

**i** При самопроизвольном закрывании крышки, например, под тяжестью снега, раздаётся непрерывный звуковой сигнал.

**i** О закрывании крышки сигнализирует двойное мигание задних габаритных огней.

### Ручка в крышке багажного отсека



S18-0054

- ▶ Нажмите на ручку, чтобы открыть или закрыть крышку багажного отсека, или остановить её перемещение.

Возможность открывания нажатием на ручку деактивируется при скорости свыше 5 км/ч.

После остановки и открывания одной из дверей функция снова активируется.

### Клавиша в крышке багажного отсека



S18-0061

- › Нажмите на клавишу, чтобы открыть или закрыть крышку багажного отсека, или остановить её перемещение.

### Клавиша в двери



S19-0598

- › Чтобы открыть крышку багажного отсека, потяните клавишу и удерживайте, пока крышка багажного отсека не начнёт открываться.

- › Чтобы закрыть крышку багажного отсека, потяните клавишу и удерживайте, пока


крышка багажного отсека полностью не закроется.

- › Чтобы остановить перемещение крышки багажного отсека потяните или отпустите клавишу.

### Клавиша на ключе



S19-0871

- › Удерживайте клавишу , чтобы открыть или закрыть крышку багажного отсека, или остановить её перемещение.

Возможность закрывания имеется только у автомобилей с системой запираения без ключа. Ключ должен находиться

вне автомобиля, на расстоянии не более 2 м от крышки багажного отсека.


- ▮ Крышку багажного отсека также можно закрыть, слегка потянув её вниз.

## Настройки


### Настройка и сохранение верхнего положения крышки багажного отсека

Целесообразно настроить верхнее положение крышки багажного отсека, например, при ограниченном пространстве для открывания крышки вследствие высоты гаража.

- › Остановите крышку в нужном положении.

- › Удерживайте нажатой клавишу  на нижнем крае крышки багажного отсека, пока не прозвучит звуковой сигнал.

### Восстановление верхнего исходного положения крышки багажного отсека

- › Осторожно поднимите крышку багажного отсека до упора.
- › Удерживайте нажатой клавишу  на нижнем крае крышки багажного отсека, пока не прозвучит звуковой сигнал.

## Возможные проблемы и их устранение

### Крышка багажного отсека не реагирует на сигнал открывания

- › Удалите возможное препятствие, например, снег.

Или:

- › Нажмите на ручку и поднимите крышку багажного отсека.

Или:

- › Откройте крышку багажного отсека вручную » стр. 36.

### Крышка багажного отсека не реагирует на сигнал закрывания

- › Закройте крышку багажного отсека вручную.

### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Закрывайте крышку медленно, направляйте её в замок, надавливая посередине задней кромки.

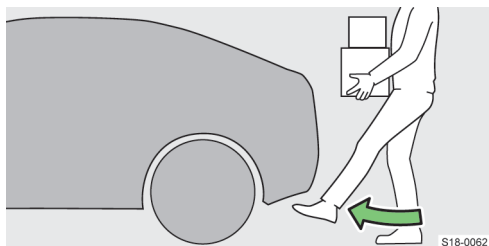
## Управление крышкой багажной отсека с электроприводом по сигналу датчика

### Условия работы

- ✓ Зажигание выключено.
- ✓ Ключ зажигания находится у вас.
- ✓ К розетке тягово-сцепного устройства не подключён прицеп или иное оборудование.

## Управление

### Открытие и закрытие крышки багажного отсека



S18-0062

- › Встаньте посередине около заднего бампера.
- › Сделайте маховое движение ногой вперёд под бампер и сразу уберите ногу.

Если крышка не двигается, подождите несколько секунд и повторите движение ногой.

### Индикация процесса открывания/закрывания

При открывании и закрывании крышки загорают задние указатели поворота. Кроме того, при закрывании крышки раздаются звуковые сигналы.

### Остановка и возобновление движения крышки багажного отсека

Движение крышки можно остановить маховым движением ноги. Повторным движением ноги движение крышки багажного отсека возобновляется.

## Ограничение

Функциональность может быть ограничена, например, в следующих случаях:

- ▶ проливной дождь
- ▶ загрязнённый задний бампер

## Настройки

### Включение и выключение

- › Выберите в системе Infotainment следующее меню:

**CAR** > > *Снаружи* > «Easy Open»

Или:

**MENU** > > > *Снаружи*

- › Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню «Easy Open».
- › Выберите пункт меню «Easy Open».

Рекомендуем отключать эту функцию в следующих случаях:

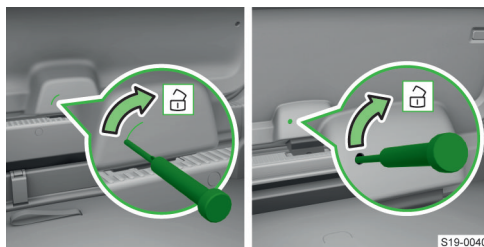
- ▶ Установка багажника на крышу

- ▶ Подсоединение прицепа или других принадлежностей к ТСУ
- ▶ Мойка автомобиля
- ▶ Работы по обслуживанию и ремонту в задней части автомобиля

## Отпирание крышки багажного отсека

### Отпирание

Если крышка багажного отсека не открывается, её можно разблокировать вручную следующим образом.



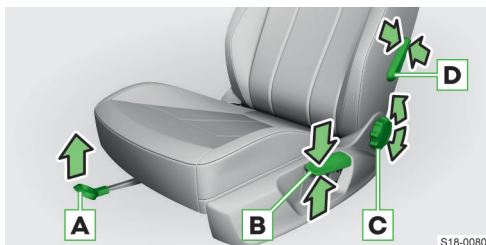
S19-0040

- › Вставьте в отверстие в облицовке отвёртку.
- › Отоприте крышку в направлении стрелки.

## Сиденья, рулевое колесо и зеркала

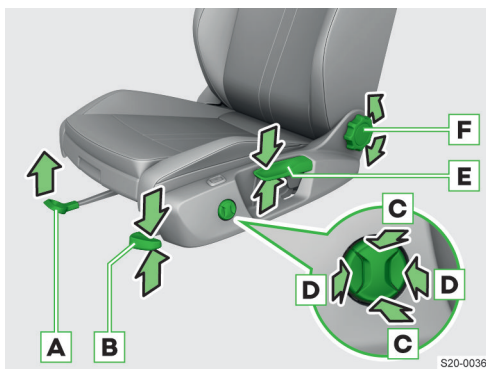
### Переднее сиденье с механической регулировкой

#### Органы регулировки сиденья



#### Вариант 1

- A** Регулировка в продольном направлении - после отпускания рычага должен быть слышен щелчок фиксатора
- B** Регулировка по высоте
- C** Регулировка наклона спинки - во время регулировки не опирайтесь на спинку
- D** Регулировка поясничного подпора: величина выпуклости



#### Вариант 2

- A** Регулировка в продольном направлении - после отпускания рычага должен быть слышен щелчок фиксатора
- B** Регулировка наклона подушки сиденья
- C** Регулировка поясничного подпора: положение выпуклости
- D** Регулировка поясничного подпора: величина выпуклости
- E** Регулировка по высоте

- F** Регулировка наклона спинки - во время регулировки не опирайтесь на спинку

В механизме регулировки наклона спинки через некоторое время может появиться люфт.

#### Регулировка длины подушки сиденья вручную

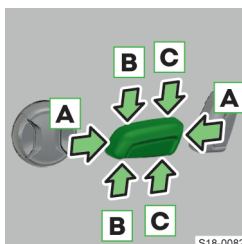


- › Нажмите ручку разблокировки.
- › Сдвиньте переднюю часть подушки сиденья вперёд или назад.

### Переднее сиденье с электрической регулировкой

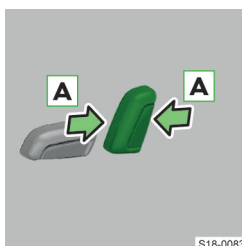
#### Органы регулировки сиденья

#### Регулировка подушки сиденья



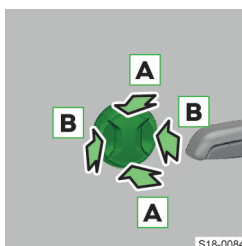
- A** Регулировка в продольном направлении
- B** Регулировка наклона
- C** Регулировка по высоте

#### Регулировка спинки сиденья



- A** Регулировка наклона

#### Регулировка поясничного подпора



- A** Регулировка положения поясничного подпора
- B** Регулировка изгиба поясничного подпора

### Регулировка длины подушки сиденья вручную



S19-0213

- › Нажмите ручку разблокировки.
- › Сдвиньте переднюю часть подушки сиденья вперёд или назад.

## Функция памяти сидений

### Принцип действия

Данный раздел относится к автомобилям, оснащённым сиденьем водителя с электрической регулировкой.

С помощью любой из клавиш памяти, расположенных на сиденье, можно сохранить настройки для сиденья водителя и наружных зеркал заднего вида и затем вызывать их при необходимости.

При соответствующей комплектации автомобиля функцией памяти также может быть оснащено сиденье переднего пассажира.

### Управление

#### Вызов сохранённого в памяти положения


- › **Нажмите** нужную клавишу памяти при выключенном зажигании и открытой двери водителя.
- › В других случаях **удерживайте** клавишу, например при включённом зажигании или закрытой двери водителя.

Положение сиденья переднего пассажира вызывается из памяти аналогичным образом.

#### Прерывание изменения положения

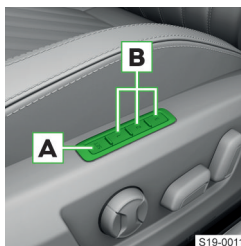
- › При выключенном зажигании и открытой двери водителя **нажмите** любую клавишу на сиденье, для которого выполняется регулировка положения.

Или:

- › Нажмите клавишу  на ключе.
- › В остальных случаях **отпустите** клавишу памяти.

## Настройки

### Сохранение в памяти положения сиденья водителя и наружных зеркал заднего вида для движения вперёд



S19-0011

- › Включите зажигание.
- › Отрегулируйте положение сиденья и наружных зеркал.
- › Нажмите клавишу **A** и одну из клавиш памяти **B** в течение 10 секунд.

Сохранение нового положения в памяти подтверждается звуковым сигналом.


**I** Положения сиденья можно сохранить, если угол наклона спинки относительно подушки не превышает 110°, а само сиденье не находится в крайнем положении.

### Сохранение положения сиденья переднего пассажира

Положение сиденья переднего пассажира сохраняется так же, как положение сиденья водителя.

### Сохранение в памяти положения зеркала заднего вида со стороны переднего пассажира для движения задним ходом


Для системы Infotainment Swing

- › Включите зажигание.
- › Выберите в системе Infotainment меню **CAR** >  > **Снаружи** > Зеркала и стеклоочистители.
- › Активируйте функцию складывания наружных зеркал.
- › Поверните регулятор положения наружных зеркал в положение **R**.
- › Включите передачу заднего хода.
- › Установите зеркало в нужное положение.
- › Выключите передачу заднего хода.

Настроенное положение зеркала сохранится.

### Сохранение в памяти положения зеркала заднего вида со стороны переднего пассажира для движения задним ходом

Относится только к системам Infotainment Bolero и Columbus.

- › Включите зажигание.
- › В системе Infotainment выберите меню **MENU** >  > **Снаружи**.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню Зеркала.
- › Выберите пункт меню Зеркала и активируйте функцию складывания зеркала.
- › Поверните регулятор положения наружных зеркал в положение **R**.

- › Включите передачу заднего хода.
- › Установите зеркало в нужное положение.
- › Выключите передачу заднего хода.

Настроенное положение зеркала сохранится.

**И** При изменении сохранённого положения сиденья и наружных зеркал для движения вперёд следует заново сохранить положение зеркала со стороны переднего пассажира для движения задним ходом.

#### Сиденье водителя: функция помощи при посадке

В зависимости от комплектации автомобиль может быть оснащён функцией помощи при посадке.

При открывании двери водителя его сиденье сдвигается в положение, облегчающее посадку.

Сиденье автоматически возвращается в сохранённое в памяти положение после закрытия двери и включения зажигания.

Сиденье сдвигается в положение, облегчающее высадку, сразу после выключения зажигания.

Включение этой функции осуществляется в системе Infotainment в следующем меню:

**CAR** › › **Внутри** › **Сиденья**

Или:

**MENU** › › › **Внутри** › **Сиденья**

## Массажная функция сиденья

### Включение/выключение



S20-0037

Вариант 1



S19-0043

Вариант 2

- › Нажмите клавишу

Функция автоматически выключается через 10 мин.

#### ⚠ **ВНИМАНИЕ**

- › Включайте и выключайте массажную функцию только в случае, если автомобиль не движется.

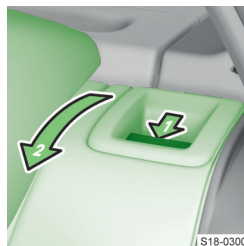
## Задние сиденья

### Складывание спинок сиденья

#### Перед складыванием

- › До упора задвиньте или снимите подголовники задних сидений.
- › Подберите такое положение передних сидений, чтобы они не повредились при складывании спинок задних сидений.
- › Оттяните крайний ремень безопасности в сторону боковой облицовки.

#### Складывание из салона



S18-0300

- › Нажмите ручку разблокировки и сложите спинку сиденья.

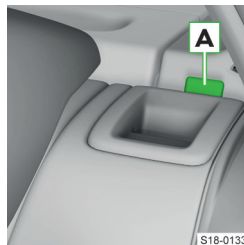
#### Складывание из багажного отсека



S19-0145

- › Потяните за рычаг. Спинка сиденья разблокируется и частично складывается.

#### Возврат в исходное положение



S18-0133

- › Оттяните крайний ремень безопасности в сторону боковой облицовки.
- › Поднимите спинку сиденья. Ручка разблокировки должна зафиксироваться с характерным щелчком.

- › Убедитесь в надёжной фиксации спинки. Штифт **A** не должен быть виден.

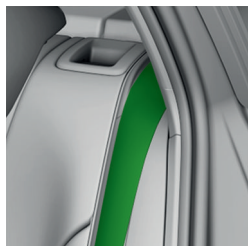


## Складывание спинок задних сидений со стороны багажного отсека



S19-0145

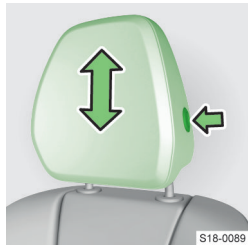
## Парковочное положение задних ремней безопасности



## Подголовники

### Регулировка подголовников

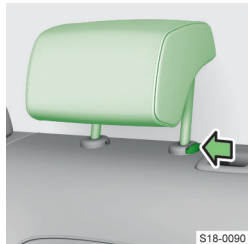
#### Подголовники передних сидений



S18-0089

- › Нажмите и удерживайте фиксатор и сдвиньте подголовник в нужное положение.

#### Подголовники задних сидений



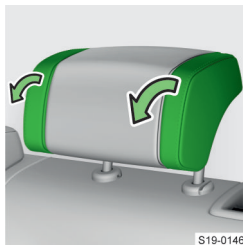
S18-0090

- › Сдвиньте подголовник в требуемое положение.  
Чтобы сдвинуть подголовник вниз, удерживайте фиксатор нажатым.

## Складные боковины подголовников задних сидений

При установке вперёд боковины подголовника предотвращают непроизвольное движение головы вбок, например, во сне.

- › Установите подголовник в первое положение по высоте.

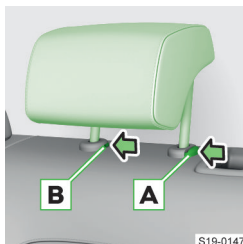


S19-0146

- › Переместите боковины подголовника вперёд.

## Снятие и установка задних подголовников

### Снятие



S19-0147

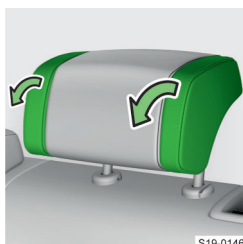
- › Немного наклоните вперёд спинку сиденья
- › Выдвиньте подголовник вверх до упора
- › Нажмите одновременно фиксаторы **A** и **B** и снимите подголовник.

### Установка

- › Вставьте подголовник в спинку сиденья.

Кнопка блокировки должна зафиксироваться со щелчком.

## Спальный пакет



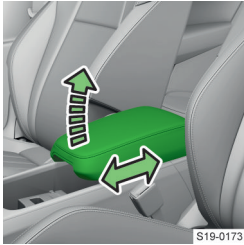
S19-0146

В данный пакет входят раскладные боковые подушки подголовника и сумка с одеялом.



## Передний подлокотник

### Настройки



S19-0173

- Регулировка по высоте
  - › Поднимите подлокотник в одно из фиксированных положений.
- Опускание
  - › Поднимите подлокотник выше самого верхнего положения и снова сложите.

Регулировка в продоль-

ном направлении

- › Сдвиньте подлокотник в необходимое положение.

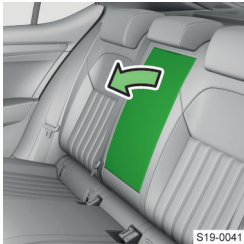
### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ограничения раскрытия центральной подушки безопасности!

- ▶ Подлокотник переднего сиденья во время движения должен быть опущен или поднят в одно из фиксированных положений.

## Задний подлокотник

### Настройки



S19-0041

- › Разложите задний подлокотник. Разложенный подлокотник можно использовать как столик.

## Люк для перевозки длинномерных грузов

### Открытие и закрывание/отпирание и запирание

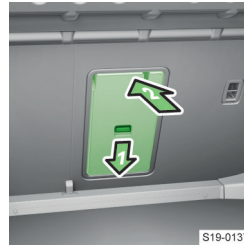
#### Открытие из салона



S19-0136

- › Нажмите на крышку в верхней части и потяните за ручку.
- › Откройте крышку.

#### Открытие из багажного отсека



S19-0137

- › Нажмите на кнопку фиксатора.
- › Откройте крышку.

#### Закрывание

- › Захлопните крышку из салона до щелчка.

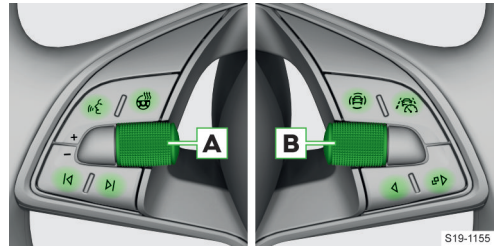
После закрывания не должна быть видна красная метка на тыльной стороне крышки над кнопкой фиксатора.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ Люк для перевозки длинномерных грузов предусмотрен исключительно для перевозки лыж в надёжно зафиксированном чехле.

## Рулевое колесо

### Клавиши/поворотные регуляторы на многофункциональном рулевом колесе



S19-1155

- ☎ Включение/выключение голосового управления
- ☎ Подогрев рулевого колеса » стр. 69
- A** Вращение – регулировка громкости  
Нажатие – выключение/включение звука
- ⏪ Переход к следующему треку/следующей станции
- ⏩ Переход к предыдущему треку/предыдущей станции
- ⊕ Показать меню вспомогательных систем
- 🗨 Включение/выключение ассистента Travel Assist » стр. 168
- B** В зависимости от комплектации автомобиля:
  - ▶ Управление аналоговой комбинацией приборов » стр. 70
  - ▶ Управление электронной комбинацией приборов » стр. 71

- ⇒ В зависимости от комплектации автомобиля:
  - ▶ Управление аналоговой комбинацией приборов » стр. 70
  - ▶ Управление электронной комбинацией приборов » стр. 71
- ◁ В зависимости от комплектации автомобиля:
  - ▶ Управление аналоговой комбинацией приборов » стр. 70
  - ▶ Управление электронной комбинацией приборов » стр. 71

### Регулировка положения рулевого колеса

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Не регулируйте положение рулевого колеса во время движения!



- ▶ Отклоните рычаг блокировки рулевого колеса вниз.



- ▶ Установите рулевое колесо в необходимое положение по высоте.



- ▶ Прижмите рычаг блокировки до упора.

### Устранение проблем

#### Неисправность усилителя рулевого управления

🚗! горит - полный отказ усилителя рулевого управления, отказ поддержки при рулевом управлении.

- ▶ Выключить зажигание, запустить двигатель и проехать несколько метров.
- ▶ Если контрольная лампа 🚗! не гаснет, не продолжайте движение. Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

🚗! горит - частичный отказ усилителя рулевого управления, возможно ослабление поддержки при рулевом управлении

- ▶ Выключить зажигание, запустить двигатель и проехать несколько метров.
- ▶ Если контрольная лампа 🚗! не гаснет, можно продолжить движение с осторожностью. Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Неисправность блокировки рулевой колонки

🚗! мигает

Сообщение о неисправности блокировки рулевой колонки

- ▶ Остановите автомобиль
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

После выключения зажигания затем невозможно снова включить зажигание, заблокировать рулевое управление и включить потребители электроэнергии.

🚗! мигает

Сообщение о неисправности блокировки рулевой колонки

- ▶ Можно продолжить движение с повышенной осторожностью. Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Рулевую колонку не удаётся разблокировать

🚗! мигает

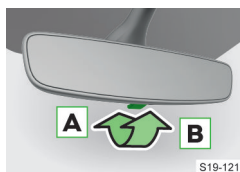
сообщение о необходимости повернуть рулевое колесо

- ▶ Подвигайте рулевое колесо в одну и другую сторону.
- ▶ Если рулевое колесо не удаётся разблокировать, остановите автомобиль и обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

### Внутреннее зеркало заднего вида

#### Управление

##### Внутреннее зеркало с ручным затемнением



**A** Зеркало не затемнено

**B** Зеркало затемнено

##### Внутреннее зеркало с автоматическим затемнением

После запуска двигателя управление затемнением зеркала производится автоматически в зависимости от сигнала расположенных в зеркале датчиков.

**⚠ ВНИМАНИЕ**

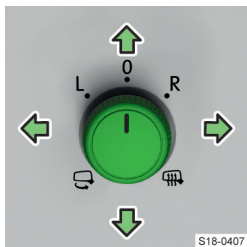
Опасность ДТП!

Светящийся экран, например, мобильного телефона или навигатора, может вызывать сбои в работе автоматического затемнения зеркала.

- ▶ Не закрепляйте такие устройства вблизи зеркала.

**Наружные зеркала заднего вида****Управление**


В зависимости от комплектации складывание зеркал осуществляется вручную (механически) или с помощью электропривода.

**Положения поворотного регулятора**

**L** Регулировка левого зеркального элемента

**0** Выключение регулировки

**R** Регулировка правого зеркального элемента

 Складывание зеркал с помощью электропривода

(для раскладывания выберите другое положение)

-  Подогрев зеркал при работающем двигателе

**Регулировка зеркальных элементов**

- ▶ Выберите положение L или R.
- ▶ Отклоняйте регулятор в направлении стрелок.

**Автоматическое складывание зеркал с электроприводом**

Если эта функция активирована, при запирании автомобиля зеркала складываются, а при отпирании – раскладываются.

**ⓘ** Складывание зеркал не свидетельствует о запирании автомобиля. При запирании автомобиля один раз мигают указатели поворота.

**Зеркала заднего вида с ручным складыванием**

- ▶ Нажатием руки поверните зеркало к боковому стеклу.

**Синхронная регулировка зеркальных элементов**

Если активирована эта функция, при регулировке положения стекла зеркала со стороны водителя одновременно регулируется положение стекла зеркала со стороны переднего пассажира.

**Зеркала с функцией памяти**

Данный раздел относится к автомобилям, оснащённым сиденьем водителя с электрической регулировкой.

Текущие настройки зеркал можно сохранить в памяти сиденья автомобиля » стр. 38.

**Опускание зеркального элемента зеркала со стороны переднего пассажира для движения задним ходом**

Данный раздел относится к автомобилям, оснащённым сиденьем водителя с электрической регулировкой.

Зеркальный элемент зеркала со стороны переднего пассажира занимает положение, сохранённое в памяти сиденья водителя, чтобы улучшить обзор при движении задним ходом » стр. 38.

**Условия работы**

- ✓ Функция активирована в меню системы Infotainment.
- ✓ Положение зеркала сохранено.
- ✓ Передача заднего хода включена.
- ✓ Переключатель освещения находится в положении R.

Зеркало автоматически возвращается в исходное положение с началом движения вперёд со скоростью более 15 км/ч или после выключения зажигания.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!

Наружные зеркала визуально увеличивают расстояние до объектов.

- ▶ Для оценки расстояния до следующих сзади автомобилей, по возможности, пользуйтесь внутренним зеркалом заднего вида.


**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Риск повреждения зеркал!


- ▶ Если наружное зеркало с электроприводом отклонилось вследствие внешнего воздействия (например, во время столкновения при маневрировании), сложите зеркало с помощью поворотного регулятора, дождавшись слышимого щелчка.

**Настройки**

Включение и выключение автоматического складывания наружных зеркал, синхронизация положений зеркальных элементов, а также опускание зеркального элемента зеркала со стороны переднего пассажира для движения задним ходом осуществляется следующим образом:

- ▶ Выберите в системе Infotainment меню **CAR** ›  › **Снаружи** › **Зеркала**.
- ▶ Выполните включение или выключение.

Или:

- ▶ В системе Infotainment выберите меню **MENU** ›  › **Снаружи**.

- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Зеркала*.
- › Выберите пункт меню *Зеркала* и выполните включение или выключение.

### Устранение проблем

#### Неисправность электрического привода зеркал

- › Отрегулировать зеркала лёгким нажатием пальцев.

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность ожога!

- ▶ Не прикасаться к нагретой поверхности наружных зеркал.

## Удерживающие устройства и подушки безопасности

### Ремни безопасности

#### Принцип действия

Правильно пристёгнутые ремни безопасности обеспечивают надёжную защиту в случае ДТП. Они снижают риск травм и увеличивают шансы выжить в случае серьёзного ДТП.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ Ремни безопасности запрещено демонтировать или вносить в их конструкцию какие-либо изменения.
- ▶ Если повреждён ремень безопасности водителя, продолжать движение нельзя.
- ▶ Если повреждён другой ремень безопасности, сидеть на этом месте нельзя.
- ▶ Повреждённые ремни безопасности самостоятельно не ремонтируйте.
- ▶ Для замены повреждённых ремней безопасности сразу обращайтесь на сервисное предприятие.

#### Инерционная катушка ремня безопасности

Инерционная катушка блокирует ремень при рывке ремня. Блокировка ремней безопасности происходит, например, при экстренном торможении, при разгоне, на поворотах, а также при наклоне автомобиля.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ Если при рывке ремень безопасности не блокируется, инерционную катушку ремня следует немедленно проверить на сервисном предприятии.

#### Преднатяжитель ремня безопасности

Безопасность **пристёгнутых** водителя и переднего пассажира и пассажиров на боковых задних сиденьях повышается благодаря использованию преднатяжителей в инерционных катушках передних и задних крайних ремней безопасности.

В случае столкновения определённой силы преднатяжитель натягивает ремень безопасности и удерживает человека, предотвращая его нежелательное перемещение.

Преднатяжитель ремня может сработать и при не пристёгнутом ремне.

При опрокидывании, при **лёгких** столкновениях, а также при ДТП, в которых не возникают значительные нагрузки, преднатяжители ремней безопасности **не срабатывают**.

**i** При срабатывании преднатяжителей образуется дым. Это не указывает на возгорание автомобиля.

### Реверсивные преднатяжители ремней безопасности

Автомобили с превентивной системой безопасности оснащаются реверсивными преднатяжителями ремней безопасности › стр. 171.

Реверсивные преднатяжители ремней безопасности обеспечивают повышенную степень безопасности пристёгнутых водителя и переднего пассажира, при этом в критической ситуации ремень автоматически натягивается, затем снова натяжение уменьшается.

### Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов

В зависимости от типа дисплея индикация может выглядеть следующим образом:



горит – не пристёгнут ремень безопасности спереди или сзади



горит – не занято заднее сиденье



горит – ремень безопасности заднего сиденья не пристёгнут



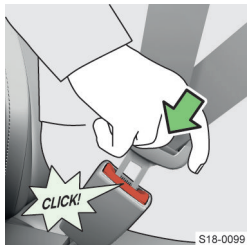
горит – ремень безопасности заднего сиденья пристёгнут



горит – ремень безопасности заднего сиденья пристёгнут

### Управление

#### Пристёгивание ремня



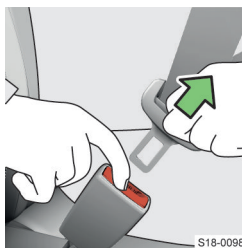
› Возьмитесь за язычок ремня безопасности и плавно вытяните ленту ремня в направлении замка, так чтобы она проходила по грудной клетке и бёдрам.

› Вставьте язычок ремня в замок, при правильной фиксации

должен быть слышен характерный щелчок.

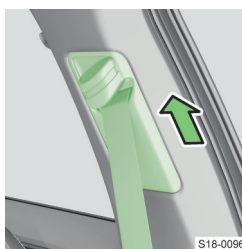
- › Потяните за ремень, чтобы удостовериться, что он надёжно закреплён в замке.

#### Отстёгивание ремня

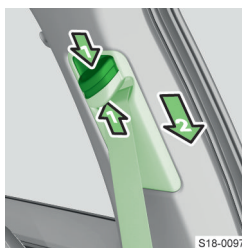


- › Возьмитесь за язычок ремня и отстегните его, нажав на красную кнопку.
- › Придерживайте ремень, чтобы он не перекрутился при смотывании.

#### Настройки



- › Чтобы увеличить высоту, сдвиньте проушину ремня вверх.



- › Чтобы уменьшить высоту, нажмите клавишу фиксации и сдвиньте проушину ремня вниз.

- › После регулировки резко потяните за ремень, чтобы проверить надёжность фиксации проушины и стопорения ремня

безопасности.

#### Устранение проблем

##### Блокировка инерционной катушки ремня безопасности



- › Ухватите ленту ремня безопасности за середину и плавно потяните.

- › Придерживая ленту, дайте ей медленно смотаться.

- › Потяните за ленту ремня и проверьте работу инерционной катушки ремня без-

опасности.

- › Если лента ремня снова блокируется, повторите процесс разблокировки один или два раза.

- › Если блокировка ленты ремня сохраняется, обратитесь на сервисное предприятие.

## Детское сиденье

### На что следует обратить внимание

При установке и использовании детского сиденья соблюдайте указания, приведённые в данном руководстве по эксплуатации, а также в руководстве производителя сиденья.

В целях безопасности детей рекомендуется всегда перевозить на задних сиденьях. Перевозить детей на сиденье переднего пассажира разрешается только в исключительных случаях.

Следует использовать детские сиденья, отвечающие стандартам ECE-R 44 и ECE-R 129 Европейской экономической комиссии.

Детские сиденья, соответствующие стандартам ECE-R 44 и ECE-R 129, обозначаются контрольным знаком: большая буква E в круге, а под ним номер сертификата.

Мы рекомендуем использовать детские сиденья из ассортимента оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA. Эти детские сиденья разработаны для использования в автомобилях ŠKODA, эти детские сиденья прошли соответствующие испытания. Они соответствуют стандарту ECE-R 44 или ECE-R 129.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ При установке детского сиденья на заднее сиденье соответствующее переднее сиденье выставляйте так, чтобы оно не соприкасалось с детским сиденьем и находящимся на нём ребёнком.
- ▶ Перед установкой направленного вперёд детского сиденья опустите соответствующий подголовник как можно ниже.
- ▶ Если установке детского сиденья мешает подголовник, сдвиньте его в самое верхнее положение.
- ▶ При установке детского сиденья не касайтесь крыши и задней стойки. При срабатывании верхней подушки безопасности можно получить травму.
- ▶ При использовании отдельной подушки для детского сиденья установите подголовник так, чтобы голова ребёнка находилась на уровне верхнего края подголовника, но не выступала выше него.

### Установка детского сиденья на сиденье переднего пассажира

При установке детского сиденья на сиденье переднего пассажира необходимо соблюдать законодательные нормы страны пребывания.

Никогда не используйте для перевозки ребёнка детское сиденье, в котором ребёнок сидит спиной по направлению движения, перед которым установлена неотключаемая подушка безопасности. Ребёнок может получить тяжёлые и даже смертельные травмы при срабатывании подушки безопасности.

На это указывают также следующие наклейки:



- ▣ Наклейка на солнцезащитном козырьке переднего пассажира
- ▣ Наклейка на средней стойке кузова со стороны переднего пассажира

При использовании для перевозки ребёнка детского сиденья, установленного на сиденье переднего пассажира, необходимо соблюдать следующие указания:

- ▶ При установке на сиденье переднего пассажира детского сиденья, в котором ребёнок сидит спиной вперёд, фронтальную подушку безопасности переднего пассажира необходимо обязательно отключить » стр. 51.
- ▶ Установите спинку сиденья переднего пассажира по возможности вертикально, чтобы спинка детского сиденья плотно прилегала к ней.
- ▶ Отодвиньте сиденье переднего пассажира как можно дальше назад, чтобы оно упиралось в расположенное за ним детское сиденье.
- ▶ Поднимите регулируемое по высоте сиденье переднего пассажира как можно выше.
- ▶ Отрегулируйте ремень безопасности переднего пассажира на максимальную высоту.



**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность травмирования шеи перевозимого ребёнка ремнём безопасности!

- ▶ В случае детских сидений 2-й и 3-й группы по весу необходимо учитывать, что закреплённая на подголовнике детского сиденья проушина ремня должна находиться немного ниже или точно на той же высоте, что и проушина ремня на средней стойке со стороны переднего пассажира.
- ▶ Высоту ремня безопасности переднего пассажира следует отрегулировать так, чтобы ремень

безопасности проходил через верхнюю проушину без заломов и без перекручивания на её кромке.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

- ▶ Если детское сиденье для перевозки спиной по направлению движения больше не используется, фронтальную подушку безопасности переднего пассажира следует снова включить.

**Рекомендуемые детские сиденья**

Разделение детских сидений на группы по стандарту ECE-R 44.

Группа	Вес ребёнка
0	до 10 кг
0+	до 13 кг
1	9–18 кг
2	15–25 кг
3	22–36 кг

**Рекомендуемые детские сиденья**

Группа	Изготовитель	Модель	Крепление	Номер для заказа	Номер сертификата (E1...)
<b>0+</b> (до 13 кг)	Britax Römer	Baby Safe Plus	Базовая конструкция Isofix	1ST019907	04301146
<b>1</b> (9–18 кг)	Britax Römer	Duo Plus TT	ISOFIX и TOP TETHER	DDA000006	04301133
<b>2–3</b> (15–36 кг)	Britax Römer	Kidfix XP <sup>a)</sup>	ISOFIX	000019906K	04301198
	Britax Römer	Kidfix II XP	ISOFIX	000019906L	04301323

<sup>a)</sup> Для оптимальной защиты, особенно при боковом ударе, это детское сиденье рекомендуется использовать вместе со спинкой.

**Элементы крепления детских сидений**

**Применение детских сидений**

Обзор применимости детских сидений согласно стандарту ECE-R 16



## Детские сиденья с системой ISOFIX

Группа	Класс размеров детского сиденья <sup>a)</sup>	Сиденье переднего пассажира		Задние сиденья	
		С включённой фронтальной ПБ	С отключённой фронтальной ПБ <sup>b)</sup>	Крайние сиденья <sup>b)</sup>	Среднее сиденье
<b>0</b> (до 10 кг)	E	X	IL	IL	X
<b>0+</b> (до 13 кг)	E D C	X	IL	IL	X
<b>1</b> (9–18 кг)	D C B B1 A	IUF	IL IUF	IL IUF	X
<b>2</b> (15–25 кг)	-	IUF	IL	IL	X
<b>3</b> (22–36 кг)	-	IUF	IL	IL	X

a) Класс размеров детского сиденья указан на табличке детского сиденья.  
b) Сиденье предназначено для крепления ISO/R3.

**IL** Сиденье предназначено для детских сидений ISOFIX с допуском «полу-универсальное».

**UF** Сиденье предназначено для направленных вперёд детских сидений, которые допущены для использования в этой весовой группе.

**X** Сиденье не оборудовано проушинами системы ISOFIX.

## i-Size

Сиденье переднего пассажира		Задние сиденья	
С включённой фронтальной ПБ	С отключённой фронтальной ПБ	Крайние сиденья	Среднее сиденье
i-UF	i-U	i-U	X

**i-UF** Сиденье предназначено только для направленных вперёд детских сидений i-Size категории «универсальное».

**i-U** Сиденье предназначено для направленных вперёд и назад детских сидений i-Size категории «универсальное».

**X** Сиденье не предназначено для детских сидений i-Size категории «универсальное».

### Детские сиденья с креплением ремнём безопасности

Группа	Сиденье переднего пассажира		Задние сиденья	
	С включённой фронтальной ПБ	С отключённой фронтальной ПБ	Крайние сиденья	Среднее сиденье <sup>a)</sup>
<b>0</b> (до 10 кг)	X	U <sup>b)</sup>	U	U
<b>0+</b> (до 13 кг)	X	U <sup>b)</sup>	U	U
<b>1</b> (9–18 кг)	UF	U	U	U
<b>2</b> (15–25 кг)	UF	U	U	U
<b>3</b> (22–36 кг)	UF	U	U	U

<sup>a)</sup> Запрещается устанавливать детское сиденье с опорой на среднее сиденье заднего ряда.

<sup>b)</sup> Поднимите регулируемое по высоте сиденье переднего пассажира как можно выше.

**U** Сиденье предназначено для детских сидений категории «универсальное», которые допущены для использования в этой весовой группе.

**UF** Сиденье предназначено для направленных вперёд детских сидений категории «универсальное», которые допущены для использования в этой весовой группе.

**X** Сиденье не предназначено для детей этой весовой группы.

### Обзор

#### ISOFIX

##### ⚠ ОСТОРОЖНО

► К проушинам, предусмотренным для установки детского сиденья с системой ISOFIX, запрещается крепить другие детские сиденья, ремни или предметы.

Система ISOFIX позволяет быстро и надёжно закрепить детское сиденье. Проушины для установки детского сиденья с системой ISOFIX расположены на крайних сиденьях заднего ряда и иногда также на сиденье переднего пассажира.

Детское сиденье с системой ISOFIX может быть установлено в автомобиле только в случае, если оно допущено к использованию на данном автомобиле. Дополнительную информацию можно запросить у дилера ŠKODA или получить из списка автомобилей, прилагаемых к детскому сиденью.



S18-0116

► Перед установкой детского сиденья снимите крышки.

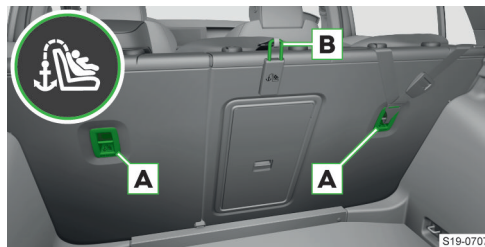
#### TOP TETHER

##### ⚠ ОСТОРОЖНО

► Детские сиденья с системой TOP TETHER предназначены для установки только на те сиденья, которые оснащены проушинами с символом TOP TETHER.

► К проушине системы TOP TETHER разрешается крепить только ремень крепления детского сиденья.

► При креплении детского сиденья с системой TOP TETHER запрещается крепить к проушине системы TOP TETHER какие-либо другие предметы.



S19-0707

Проушины на задних сиденьях



Закреплённый ремень системы TOP TETHER ограничивает движения верхней части детского сиденья. Проушины для крепления ремня расположены на крайних задних сиденьях **A**, а иногда также на среднем сиденье заднего ряда **B** или на сиденье переднего пассажира.

Проушины на сиденье переднего пассажира

## Подушки безопасности

### Назначение

Система подушек безопасности дополняет ремни безопасности. Она обеспечивает дополнительную защиту при сильных лобовых столкновениях и боковых ударах.

Подушки безопасности обеспечивают наилучшую возможную защиту только совместно с пристёгнутыми ремнями безопасности и при этом не являются заменой ремней безопасности.

### На что следует обратить внимание

Системы подушек безопасности могут выполнить свою задачу только в том случае, если все пассажиры пристёгнуты и занимают правильную позицию.

В зоне раскрытия подушек безопасности » стр. 50 не должны находиться люди, животные или предметы, например держатели для напитков, плечики для одежды и т. п.

► Не заклеивать и не накрывать рулевое колесо и переднюю панель. Иначе передние подушки безопасности не смогут раскрыться.

В некоторых ситуациях нужно отключать подушку безопасности переднего пассажира » стр. 51.

### Принцип действия

При погружении в раскрывшуюся подушку безопасности движение тела замедляется, и опасность травмы снижается.

**I** При срабатывании подушки безопасности образуется дым. Это не указывает на возгорание автомобиля.

### Срабатывание подушки безопасности при столкновении

Срабатывание подушки безопасности зависит от нескольких факторов. Основным является скорость замедления при столкновении.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность тяжёлых или смертельных травм!

- Занимайте на сиденье правильное положение.
- Не располагайте конечности тела в области раскрытия подушек безопасности.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ограничения раскрытия центральной подушки безопасности!

- Подлокотник переднего сиденья во время движения должен быть опущен или поднят в одно из фиксированных положений.

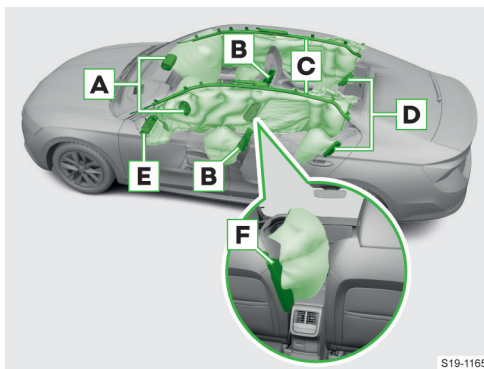
В следующих ситуациях подушка безопасности **не сработает**:

- лёгкие фронтальные и боковые столкновения;
- удар сзади;
- опрокидывание автомобиля;

Если измеренная скорость замедления автомобиля не превысит пороговое значение, запрограммированное в блоке управления, подушки безопасности не раскроются, несмотря на то, что автомобиль может быть серьёзно повреждён.

### Обзор подушек безопасности

Места установки подушек безопасности отмечены соответствующей надписью AIRBAG.



- A** Фронтальные подушки безопасности
- B** Передние боковые подушки безопасности
- C** Верхние подушки безопасности
- D** Задние боковые подушки безопасности
- E** Коленная подушка безопасности водителя

**F** Центральная подушка безопасности между водителем и передним пассажиром

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность для срабатывания боковой подушки безопасности!

- ▶ Не подвергайте спинки сидений чрезмерным воздействиям, например ударам.
- ▶ Не используйте чехлы сидений, которые не допущены к применению компанией ŠKODA.
- ▶ Повреждённые обивки сидений в области установки боковых подушек безопасности поручайте ремонтировать сервисному предприятию.

**Отключение подушек безопасности**

Рекоменуем поручать отключение подушек безопасности, кроме фронтальной подушки безопасности переднего пассажира » *стр. 51, Управление*, сервисному предприятию ŠKODA.

Отключение подушек безопасности предусмотрено, например, для следующих случаев:

- ▶ При правильной регулировке положения сиденья водителя, не удаётся выдержать минимальное расстояние 25 см между серединой рулевого колеса и грудью.
- ▶ В автомобиле установлены дополнительные органы управления для водителя с физическими недостатками.
- ▶ В автомобиле установлены специальные сиденья, например ортопедические сиденья без боковых подушек безопасности.



**После включения зажигания горит в течение 4 с и затем мигает 12 с:** подушка безопасности или преднатяжитель ремня безопасности отключены с помощью диагностического тестера

Сообщение по поводу отключённой подушки безопасности или отключённого преднатяжителя ремня безопасности

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Если при продаже автомобиля одна из подушек безопасности отключена, сообщите об этом покупателю!

**Условия**

- ✓ Зажигание включено

**Устранение проблем**

**Неисправность системы подушек безопасности**



горит сообщение о неисправности подушки безопасности

- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Выключатель с замком для подушки безопасности переднего пассажира**

**Назначение**

Возможность отключения фронтальной подушки безопасности переднего пассажира предусмотрена, например, для следующих случаев:

- ▶ Детское сиденье установлено на сиденье переднего пассажира, и ребёнок сидит спиной по направлению движения.
- ▶ Невозможно соблюсти минимальное расстояние до передней панели.

**На что следует обратить внимание**

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность отказа системы отключения фронтальной подушки безопасности переднего пассажира!

- ▶ Подушку безопасности отключайте только при выключенном зажигании.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность неожиданного срабатывания фронтальной подушки безопасности переднего пассажира в случае ДТП!

- ▶ После отключения подушки безопасности переднего пассажира с помощью ключа не оставлять ключ в замке выключателя во время движения. При тряске во время движения ключ может повернуться в замке и включить подушку безопасности.

**Управление**

**Перед отключением/включением подушки безопасности переднего пассажира**

- ▶ Извлеките бородку ключа.

**Отключение/включение фронтальной подушки безопасности переднего пассажира**

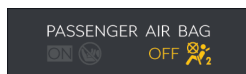


- ▶ Выключите зажигание.
- ▶ Откройте дверь переднего пассажира.
- ▶ До упора вставьте бородку ключа в замок выключателя подушки безопасности.
- ▶ Для отключения осторожно поверните ключом замок выключателя в положение **OFF**.

- ▶ Для включения осторожно поверните ключом замок выключателя в положение **ON**.

- › Выньте ключ из замка.
- › Закройте дверь переднего пассажира.
- › Включите зажигание и убедитесь, что горят контрольные лампы фронтальной подушки безопасности переднего пассажира.

#### Контрольные лампы



▶ После включения зажигания обе контрольные лампы ненадолго загораются.



▶ Если система исправна, обе контрольные лампы гаснут.

- ▶ Затем, в зависимости от положения выключателя с замком, снова загорается одна из следующих контрольных ламп:

**OFF** горит — фронтальная подушка безопасности переднего пассажира отключена

**ON** горит в течение 65 секунд после включения зажигания — фронтальная подушка безопасности переднего пассажира включена

#### Решение проблем

##### Выключатель с замком для отключения подушки безопасности неисправен

**ON** мигает вместе с **OFF** . Фронтальная подушка безопасности переднего пассажира в случае столкновения не раскрывается!

- › Незамедлительно обратитесь на сервисное предприятие для проверки системы подушек безопасности.

## Освещение, стеклоочистители и стеклоомыватели

### Наружные световые приборы

#### Принцип действия

Приборы освещения работают только при включённом зажигании, если специально не указано другое.

##### Дневные ходовые огни

Дневные ходовые огни обеспечивают улучшение видимости передней части автомобиля.

- ▣ В автомобилях для отдельных рынков также включается освещение в задней части автомобиля.

##### Условия работы

- ✓ Переключатель освещения находится в режиме **AUTO**.

##### Автоматическое включение/выключение освещения

Освещение включается/выключается автоматически в зависимости от освещённости и режима автомобиля (остановка/движение).

Некоторые из следующих функций освещения включаются/выключаются автоматически

- ▶ Ближний свет и габаритные огни
- ▶ Дневные ходовые огни

##### Условия работы

- ✓ Переключатель освещения находится в режиме **AUTO**.

При автоматическом включении ближнего света и габаритных огней в переключателе освещения загорается символ .

##### Автоматическое включение ближнего света во время дождя

##### Условия работы

- ✓ Переключатель освещения находится в режиме **AUTO**.
- ✓ Данная функция активирована.
- ✓ Передние стеклоочистители включены не менее 30 секунд.

О включении автоматического управления освещением сигнализирует пиктограмма в переключателе освещения.

##### Полностью светодиодные фары

Если переключатель освещения находится в режиме **AUTO**, фары формируют оптимальный световой пучок перед автомобилем. Функция **динамического адаптивного освещения** обеспечивает оптимальное освещение области поворота.

### Функция CORNER


Функция CORNER предназначена для использования при объезде или маневрировании (например, при парковке).

Эта функция обеспечивает освещение ближней зоны перед автомобилем в направлении движения.

#### Условия работы

- ✓ Включён указатель поворота или передние колёса сильно повернуты вправо или влево.
- ✓ Ближний свет включён.
- ✓ Ухудшенные условия видимости окружающего пространства.
- ✓ Противотуманные фары выключены.
- ✓ Скорость движения менее 40 км/ч.

#### Если освещение не включено

Горячая контрольная лампа  в комбинации приборов указывает, что необходимо включить освещение.

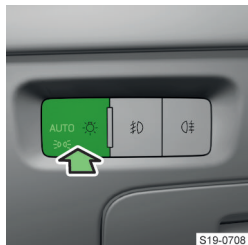


горит


➤ Включите освещение.


## Управление

### Режимы освещения



S19-0708

С помощью переключателя  можно выбрать режим освещения.


➤ Последовательно нажимая выключатель , выберите желаемый режим освещения.

Информация на короткое время отображается на дисплее комбинации приборов.

Меню с доступными режимами освещения зависит от освещённости и от режима работы автомобиля (остановка/движение).

#### ▶ AUTO – Автоматический режим

Автоматическое включение/выключение ближнего света, габаритных огней или дневных ходовых огней.

В переключателе освещения горит **AUTO**. Если ближний свет включён автоматически, в переключателе также горит .

#### ▶ – Ближний свет

Включение ближнего света.

В переключателе освещения горит .

#### ▶ – Габаритные огни

Включение габаритных огней

В переключателе освещения горит .

#### ▶ OFF – Освещение выключено

Выключение освещения.

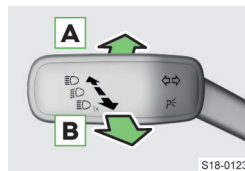
В переключателе освещения зелёная контрольная лампа не горит.

**I** После включения зажигания автоматически включается режим **AUTO**.

**I** Габаритные огни можно включить или выключить только при остановке или при движении со скоростью не более 10 км/ч на расстояние до 100 м. В случае превышения одной из этих величин автоматически включается наружное освещение.

### Дальний свет и световой сигнал


Дальний свет работает только при включённом ближнем свете.



S18-0123

**A** Включение дальнего света

**B** Выключение дальнего света / включение светового сигнала

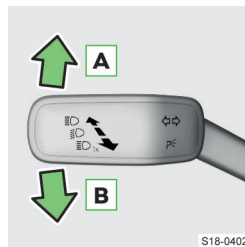
Когда включён дальний свет или подаётся световой сигнал, в комбинации приборов горит контрольная лампа .

### ⚠ ВНИМАНИЕ


Опасность ДТП!


▶ Не ослепляйте дальним светом других участников движения.

### Указатель поворота



S18-0402

**A** Включение правого указателя поворота – в комбинации приборов мигает контрольная лампа 

**B** Включение левого указателя поворота – в комбинации приборов мигает контрольная лампа 

### Указатели поворота: комфортное управление указателями поворота

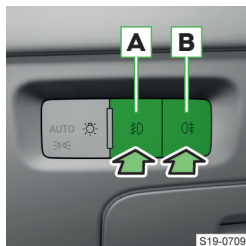
Функция комфортного управления указателями поворота предполагает трёхкратное мигание указателей поворота без перемещения переключателя в фиксированное нижнее или верхнее положение.

➤ Слегка толкните переключатель вверх или вниз.

Соответствующие указатели поворота мигнут три раза.

Толкните переключатель в другую сторону, чтобы выключить указатели поворотов досрочно.

### Противотуманное освещение



Выключатель противотуманных фар и заднего противотуманного фонаря

**A** Противотуманные фары – в комбинации приборов горит контрольная лампа

**B** Задний противотуманный фонарь – в комбинации приборов горит контрольная лампа

- › Поверните переключатель (для противотуманных фар и заднего противотуманного фонаря) в соответствующее положение.

**I** Противотуманный фонарь не включается, если к розетке ТСУ что-либо подключено.

### Аварийная световая сигнализация

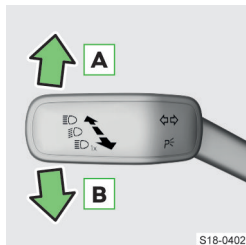
- › Для включения или выключения нажмите клавишу в центре передней панели.

Аварийная световая сигнализация может автоматически включиться при резком торможении. Аварийная световая сигнализация автоматически выключится при трогании или разгоне.

**I** Если при включённой аварийной световой сигнализации включить указатель поворота, то аварийная световая сигнализация временно отключается и мигают только фонари указателя поворота с соответствующей стороны.

### Односторонние стояночные огни

Односторонние стояночные огни позволяют обозначить одну сторону припаркованного автомобиля, для чего включаются соответствующие габаритные огни.



**A** Включение правых габаритных огней

**B** Включение левых габаритных огней

- › Выключите зажигание.
- › Переведите подрулевой переключатель в соответствующее положение.

- › Заприте автомобиль.

При включенных стояночных огнях после открывания двери водителя раздаётся предупреждающий звуковой сигнал. Через несколько секунд

или после закрывания двери водителя сигнал выключается.

### Стояночные огни с обеих сторон

Двусторонние стояночные огни позволяют обозначить припаркованный автомобиль, для чего включаются габаритные огни.

- › Включите зажигание.
- › Выберите режим освещения .
- › Выключите зажигание.
- › Заприте автомобиль.

При включенных стояночных огнях после выключения зажигания и открывания двери водителя раздаётся предупреждающий звуковой сигнал. Через несколько секунд или после закрывания двери водителя сигнал выключается.

При слишком низком уровне заряда 12-вольтовой АКБ освещение может автоматически выключиться. Если при выключенном зажигании стояночные огни с обеих сторон остаются включёнными, освещение не выключается автоматически, и в результате 12-вольтовая аккумуляторная батарея может разрядиться.

## Настройки

### Включение/выключение автоматического управления освещением при дожде

- › Выберите в системе Infotainment меню **CAR** > > *Снаружи* > *Наружное освещение*.
- › Включите или выключите функцию автоматического управления освещением во время дождя.

Или:

- › В системе Infotainment выберите меню **MENU** > > *Снаружи*.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.
- › Выберите пункт меню *Наружное освещение* и включите или выключите функцию автоматического управления освещением во время дождя.

### Включение/выключение комфортного управления указателями поворота

- › Выберите в системе Infotainment меню **CAR** > > *Снаружи* > *Наружное освещение*.
- › Активируйте или деактивируйте функцию *Комфортное управление указателями поворота*.


Или:

- › В системе Infotainment выберите меню **MENU** > > *Снаружи*.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.




- › Выберите пункт меню *Наружное освещение* и включите или выключите функцию *Комфортное управление указателями поворота*.

### Коррекция фар LED

- › Выберите в системе Infotainment меню **CAR** ›  › *Снаружи* › *Наружное освещение*.
- › Выберите пункт меню корректора фар.
- › Настройте корректор фар с помощью ползункового регулятора. Положение корректора фар должно соответствовать уровню загрузки автомобиля.

Или:

- › В системе Infotainment выберите меню **MENU** ›  › *Снаружи*.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.
- › Выберите пункт меню *Наружное освещение*.
- › Выберите пункт меню корректора фар.
- › Настройте корректор фар с помощью ползункового регулятора. Положение корректора фар должно соответствовать уровню загрузки автомобиля.

- 0 Передние сиденья заняты, багажный отсек пуст
- 2 Все места заняты, багажный отсек пуст
- 4 Все места заняты, багажный отсек загружен
- 6 Сиденье водителя занято, багажный отсек загружен

Можно также выбрать промежуточные значения **1, 3, 5**, в соответствии с загрузкой автомобиля.

 Для полностью светодиодных фар коррекция выполняется автоматически.


### ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!


Неправильно отрегулированный световой пучок не обеспечивает достаточную освещённость дороги или ослепляет других участников движения.  
 ▶ Правильно корректируйте свет фар.

### Включение/выключение функции динамического адаптивного освещения

Для полностью светодиодных фар.

- › Выберите в системе Infotainment меню **CAR** ›  › *Снаружи* › *Наружное освещение*.
- › Активируйте или деактивируйте функцию *Динамическое адаптивное освещение*.


Или:

- › В системе Infotainment выберите меню **MENU** ›  › *Снаружи*.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.


- › Выберите пункт меню *Наружное освещение* и активируйте или деактивируйте функцию *Динамическое адаптивное освещение*.

### Настройка фар для правостороннего/левостороннего движения

Для полностью светодиодных фар.



- › Выберите в системе Infotainment меню **CAR** ›  › *Снаружи* › *Наружное освещение*.
- › Настройте функцию *Режим Путешествие*.


Или:

- › В системе Infotainment выберите меню **MENU** ›  › *Снаружи*.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.
- › Выберите пункт меню *Наружное освещение* и включите или выключите функцию *Режим Путешествие*.

### Решение проблем


#### Выход из строя указателей поворотов

-  мигает чаще – отказ правой лампы указателя поворота
- › Проверить правую лампу указателя поворота.
-  мигает чаще – отказ левой лампы указателя поворота
- › Проверить левую лампу указателя поворота.

 не мигает при подключённом прицепе – отказ указателя поворота прицепа

- › Проверить световые приборы прицепа.

#### Неисправность светодиодов (LED) или лампы накаливания

 горит вместе с  На дисплее появляется информация, относящаяся к неисправному световому прибору.

- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Запотевание фар изнутри

Внутри фары может конденсироваться влага. При этом речь не идёт о неисправности.

#### Сбой в работе автоматического управления дальним светом

- › Очистить ветровое стекло в зоне расположения датчика дождя и освещения.

#### Световой пучок перед автомобилем стал значительно короче.

Неисправность фары.

- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

### Выход из строя ламп наружных световых приборов

При отображении сообщения об отказе наружных световых приборов освещение функционирует в аварийном режиме.

- ▶ Продолжайте движение с повышенной осторожностью.
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Функции наружного освещения COMING HOME, LEAVING HOME

### Принцип действия

Функция COMING HOME включает освещение после выключения зажигания и открывания двери водителя. Когда завершается заданное время работы, освещение автоматически выключается.

Функция LEAVING HOME включает освещение при отпирании автомобиля с помощью дистанционного пульта управления.

### Условия работы

- ✓ Неблагоприятная видимость.
- ✓ Переключатель освещения находится в режиме AUTO.

### Настройки

- ▶ В системе Infotainment выберите меню MENU > > > *Снаружи*.
- ▶ Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Комфортное освещение*.
- ▶ Выберите пункт меню *Комф. освещ.* и настройте функции.

После выключения зажигания на экране системы Infotainment отображается меню, в котором можно включить или отключить функцию COMING HOME.

## Ассистент управления дальним светом Light Assist

### Принцип действия

Ассистент управления дальним светом автоматически включает и выключает дальний свет.

#### ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

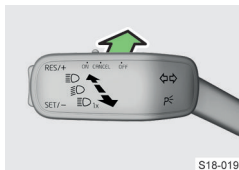
- ▶ При необходимости включайте и выключайте дальний свет вручную.

### Условия работы

- ✓ Система включена.
- ✓ Переключатель освещения находится в режиме AUTO.
- ✓ Скорость движения превышает 30 км/ч.
- ✓ Ближний свет включён.

### Управление

#### Включение



- ▶ Нажмите на подрулевой переключатель в направлении стрелки.

В комбинации приборов загорается .

#### Выключение

- ▶ Включайте и выключайте дальний свет вручную.

### Функциональные ограничения

Система может вызывать ослепление других участников движения, если их фары/фонари не будут распознаны, например по следующим причинам:

- ▶ Фары/фонари встречных транспортных средств закрыты, например барьерами или ограждениями проезжей части.
- ▶ Фары/фонари встречных или следующих впереди транспортных средств загрязнены или неисправны.

### Настройки

#### Активация/деактивация

- ▶ В системе Infotainment выберите меню MENU > > > *Снаружи*.
- ▶ Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.
- ▶ Выберите пункт меню *Наружное освещение* и включите или выключите функцию *Ассистент управления дальним светом*.

## Динамический ассистент освещения

### Принцип действия

Ассистент управления освещением автоматически включает и выключает дальний свет.

При включённом дальнем свете он изменяет световой пучок так, чтобы не ослеплять водителей встречного транспорта.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

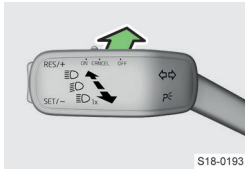
- ▶ При необходимости включайте и выключайте дальний свет вручную.

### Условия работы


- ✓ Система включена.
- ✓ Переключатель освещения находится в режиме **AUTO**.
- ✓ Скорость движения превышает 30 км/ч (для некоторых стран 60 км/ч).
- ✓ Ближний свет включён.

### Управление

#### Включение



S18-0193

- ▶ Нажмите на подрулевой переключатель в направлении стрелки.
- В комбинации приборов загорается .

#### Выключение

- ▶ Включайте и выключайте дальний свет вручную.



### Функциональные ограничения

Система может вызывать ослепление других участников движения, если их фары/фонари не будут распознаны, например по следующим причинам:

- ▶ Фары/фонари встречных транспортных средств закрыты, например барьерами или ограждениями проезжей части.
- ▶ Фары/фонари встречных или следующих впереди транспортных средств загрязнены или неисправны. Система может также принять автомобиль за мотоцикл или аналогичное транспортное средство.

### Настройки

#### Активация/деактивация

- ▶ В системе Infotainment выберите меню **MENU** ›  ›  › *Снаружи*.
- ▶ Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Наружное освещение*.
- ▶ Выберите пункт меню *Наружное освещение* и включите или выключите функцию *ассистент динамического освещения*.

## Освещение салона

### Управление

#### Автоматическое включение

Освещение включается в каждом из следующих случаев:




- ▶ При отпирании автомобиля
- ▶ При открывании одной из дверей
- ▶ При выключении зажигания

#### Автоматическое выключение

Освещение выключается в каждом из следующих случаев:

- ▶ При запираании автомобиля
- ▶ При включении зажигания
- ▶ Через 45 с после закрывания всех дверей

#### Управление освещением

-  Включение/выключение освещения спереди и сзади
-  Деактивирование автоматического включения (  при деактивации горит жёлтым светом)

Некоторые фонари могут включаться/выключаться от прикосновения.

Уровень яркости подсветки можно регулировать, удерживая палец на фонаре. Выбранный уровень яркости не сохраняется после выключения освещения.

**!** Если дверь остаётся открытой, а зажигание выключено, освещение гаснет автоматически примерно через 10 минут.

#### Автоматическое включение/выключение подсветки пространства для ног

Подсветка работает только при включённом ближнем свете или габаритных огнях.

Подсветка также включается автоматически после открывания двери, например при посадке и высадке.

#### Включение подсветки косметического зеркала в солнцезащитном козырьке на ветровом стекле

- ▶ Сдвиньте крышку косметического зеркала.

### Настройки

#### Подсветка приборов и переключателей

Регулировка яркости подсветки переключателей и приборов выполняется в системе Infotainment одним из следующих способов:



› Нажмите панель в верхней части экрана и сдвиньте палец вниз.

Открывается окно с ползунковым регулятором для настройки уровня яркости.

› Настройте уровень яркости с помощью ползункового регулятора.

Или:

- › Откройте меню **MENU** > > > *Внутри*.
- › Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню для управления освещением салона.
- › Выберите пункт меню для управления освещением салона и настройте уровень яркости с помощью ползункового регулятора.

### Фоновая подсветка экрана системы Infotainment и центральной консоли

Для автомобилей без эстетической подсветки.

В системе Infotainment можно выполнять следующие регулировки:

- ▶ Регулировка цвета подсветки экрана системы Infotainment:
  - ▶ автоматически в зависимости от выбранного профиля движения
  - ▶ вручную с помощью ползункового регулятора
- ▶ Регулировка яркости подсветки центральной консоли
  - › Откройте меню **MENU** > > > *Внутри*.
  - › Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню для эстетической подсветки.
  - › Откройте пункт меню для эстетической подсветки и настройте необходимую функцию.

### Подсветка пространства для ног

Для автомобилей без эстетической подсветки.

- › Выберите в системе Infotainment меню **MENU** > > > *Внутри*.
- › Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню для управления освещением салона.
- › Выберите пункт меню для управления освещением салона и настройте уровень яркости, а также цвет подсветки с помощью ползункового регулятора.

## Внутренняя эстетическая подсветка

### Назначение

Эстетическая подсветка способствует созданию комфортной обстановки в салоне автомобиля.

Подсветка работает только при включённом ближнем свете или габаритных огнях.

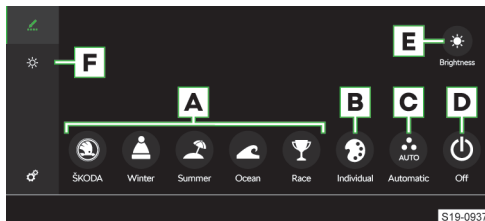
Подсветка также включается автоматически после открывания двери.

При запариировании автомобиля подсветка вспыхивает красным светом. При отпирании автомобиля подсветка вспыхивает зелёным светом. При открывании двери соответствующий фонарь двери загорается красным светом, чтобы указывать на открытую дверь.

### Настройки

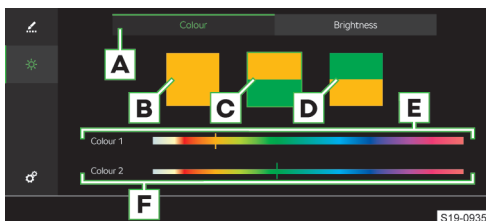
Настройка эстетической подсветки выполняется в системе Infotainment в меню **MENU** > .

### Варианты настройки эстетической подсветки



- A** Заводские варианты настройки
  - ▶ Может быть установлен только общий уровень яркости подсветки.
- B** Вариант настройки, выбираемый пользователем
  - ▶ Цвет подсветки для передней панели и области дверей может соответствовать подсветке пространства для ног, или настраиваться независимо.
  - ▶ Яркость подсветки для передней панели, центральной консоли и области дверей, а также для пространства для ног может быть задана независимо.
- C** Вариант автоматической настройки
  - ▶ Цвет и яркость изменяются автоматически в зависимости от выбранного профиля движения.
- D** Выключение подсветки
- E** Настройка общего уровня яркости
- F** Установка цвета и уровня яркости для варианта настройки

### Установка цвета для варианта настройки




- A** Вкладка для настройки цвета подсветки
- B** Опция для одноцветного освещения
  - ▶ Установка цвета выполняется с помощью ползункового регулятора **E**.
- C** Вариант двухцветной подсветки
  - ▶ Регулировка цвета подсветки передней панели и области дверей выполняется с помощью ползункового регулятора **E**.
  - ▶ Цвет подсветки пространства для ног настраивается с помощью ползункового регулятора **F**.

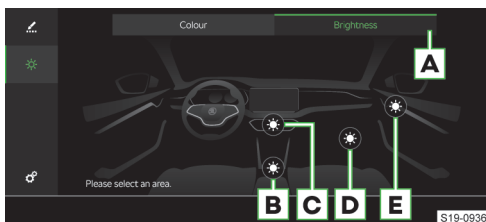
- D** Вариант двухцветной подсветки
  - ▶ Цвет подсветки передней панели и области дверей меняется с цветом подсветки пространства для ног.

**E** Ползунковый регулятор для настройки цвета подсветки

**F** Ползунковый регулятор для настройки цвета подсветки


- ▶ Выбор варианта 
- ▶ Выберите вкладку для настройки цвета подсветки.
- ▶ Выберите, должен ли быть установлен единый или независимый цвет подсветки для передней панели и области дверей и независимый для пространства для ног.
- ▶ Настройте желаемый цвет подсветки с помощью ползунковых регуляторов.

### Установка уровня яркости для варианта настройки



**A** Вкладка для настройки уровня яркости

- B** Установка уровня яркости для области центральной консоли
- C** Установка уровня яркости для области передней панели
- D** Установка уровня яркости подсветки пространства для ног
- E** Установка уровня яркости для области дверей

- ▶ Выбор варианта 
- ▶ Выберите вкладку для настройки уровня яркости подсветки.
- ▶ Выберите область, для которой требуется настроить уровень яркости.
- ▶ Настройте желаемый уровень яркости подсветки с помощью ползункового регулятора.

## Стеклоочистители и стеклоомыватели

### Условия работы

- ✓ Капот закрыт
- ✓ Крышка багажного отсека закрыта
- ✓ Зажигание включено

### Управление

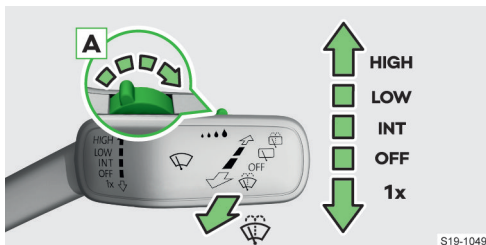
#### **ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!

При низкой температуре жидкость стеклоомывателя может замёрзнуть на стекле и ограничить обзор.

- ▶ Использовать стеклоомыватель только в случае, если стекло тёплое.

### Очистка и омывание ветрового стекла



**HIGH** Быстрый режим очистки

**LOW** Медленный режим очистки

**INT** В зависимости от комплектации автомобиля:

- ▶ Прерывистый режим очистки
- ▶ Автоматический режим очистки с управлением по датчику дождя

**OFF** Выключение

1x Однократный цикл очистки (положение без фиксации)

**A** ... Настройка скорости работы стеклоочистителя для положения INT

🛡️ Омывание и очистка (положение без фиксации)

В зависимости от комплектации автомобиля форсунки омывателя ветрового стекла могут оснащаться автоматическим обогревом.

### Очистка фар

Очистка включённых фар производится при первом и после каждого десятого цикла работы омывателя ветрового стекла. Регулировка периодичности работы омывателя может быть выполнена на сервисном предприятии.

### Очистка заднего стекла



S19-1050

🛡️ Положение без фиксации:

- ▶ Омывание и очистка стекла
- ▶ Очистка камеры заднего вида

🗨️ Очистка

**OFF** Выключение

### Автоматическая очистка заднего стекла

При непрерывной работе очистителя ветрового стекла периодически включается автоматическая очистка заднего стекла.

Если при включении передачи заднего хода очиститель ветрового стекла включён, очиститель заднего стекла автоматически выполняет очистку.

## Настройки

### Включение и выключение автоматического режима работы стеклоочистителя

Функции автоматической очистки заднего стекла и автоматической очистки во время дождя можно активировать и деактивировать в системе Infotainment.

▶ Откройте меню **CAR** > 🛡️ > **Снаружи** > Зеркала и стеклоочистители.

Или:

**MENU** > 🚗 > 🛡️ > **Снаружи**

▶ Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню **Зеркала и стеклоочистители**.

▶ Выберите пункт меню **Зеркала и стеклоочистители**.

▶ Активируйте или деактивируйте функции.

## Доливка жидкости стеклоомывателя

### ⚠️ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

▶ Используйте подходящую жидкость стеклоомывателя в соответствии с климатическими условиями.

### 📌 УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения стеклоомывателя!

▶ При доливке жидкости стеклоомывателя не вынимайте сетчатый фильтр из горловины бачка.

### 📌 УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения фар!

▶ Используйте жидкость, не повреждающую поликарбонатное покрытие.

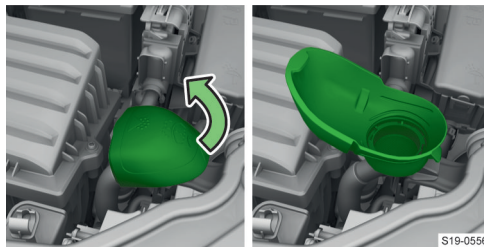
### 📌 УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения деталей моторного отсека!

▶ После доливки жидкости стеклоомывателя закройте бачок.

Бачок стеклоомывателя расположен в моторном отсеке » [стр. 13](#).

Ёмкость бачка составляет 3 л, на автомобилях с омывателем фар – 4,7 л.



S19-0556

Крышка бачка

▶ Откройте капот » [стр. 180](#).

▶ Осторожно откройте верхнюю часть крышки бачка.

▶ Долейте жидкость стеклоомывателя.

▶ Закройте крышку бачка.

## Устранение проблем

### Недостаточный уровень жидкости в бачке омывателя

🛡️ горит вместе с ⚠️

или



горит вместе с ⚠

- › Долейте жидкость стеклоомывателя.

#### Примёрзшие щётки стеклоочистителя

- › Примёрзшие щётки стеклоочистителя перед включением зажигания осторожно отделите от стекла и очистите от снега и льда.

#### Отведение поводков стеклоочистителя и замена щёток стеклоочистителя

Для отведения стеклоочистителей от стекла необходимо сначала установить поводки стеклоочистителей в положение для отведения.

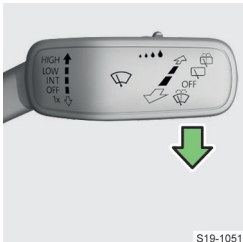
#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения стеклоочистителя и капота!

- ▶ Перед тем как отвести поводки стеклоочистителя от стекла, закройте капот.
- ▶ При отведённых поводках стеклоочистителя не включайте зажигание.

#### Установка поводков стеклоочистителя в положение для отведения – с помощью подрулевого переключателя

- › Включите и снова выключите зажигание.



S19-1051

- › В течение 10 с нажмите подрулевой переключатель вниз и удерживайте примерно 2 с.

#### Установка поводков стеклоочистителя в положение для отведения – с помощью системы Infotainment

- › Откройте меню **CAR** > > **Снаружи** > **Зеркала и стеклоочистители**.
- › Выберите пункт меню для сервисного положения поводков стеклоочистителя.

Или:

- › Откройте меню **MENU** > > > **Снаружи**.
- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню **Зеркала и стеклоочистители**.
- › Выберите пункт меню **Зеркала и стеклоочистители** и затем выберите сервисное положение поводков стеклоочистителей.

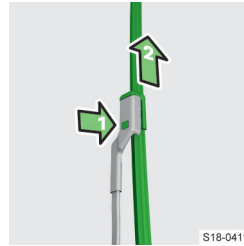
ⓘ После выключения зажигания на экране системы Infotainment отображается меню, в котором можно установить поводки стеклоочистителя в положение для отведения.

#### Замена щётки стеклоочистителя

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность ДТП!

- ▶ Щётки стеклоочистителя следует менять один-два раза в год.
- › Отведите поводок щётки от стекла.

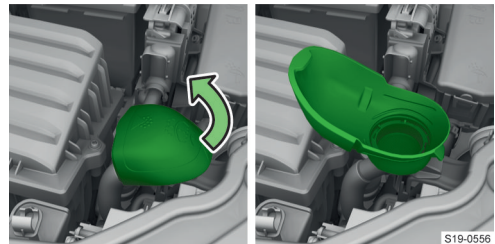


S18-0411

- › Нажмите фиксатор и снимите щётку стеклоочистителя.
- › Установите новую щётку стеклоочистителя так, чтобы она зафиксировалась.
- › Опустите поводок щётки к стеклу.
- › Включите зажигание и нажмите подруле-

вой переключатель вниз.

#### Крышка горловины для доливки жидкости стеклоомывателя



S19-0556



## Отопление и климатическая установка

### Климатическая установка с ручным управлением

#### На что следует обратить внимание

- ▶ Рекомендуется устанавливать температуру в салоне не более чем на 5 °C ниже наружной температуры.
- ▶ Кондиционер рекомендуется выключать примерно за 10 минут до завершения поездки, чтобы избежать появления запаха.
- ▶ Раз в год рекомендуется проводить дезинфекцию климатической установки.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность запотевания!

- ▶ Вентилятор должен быть постоянно включён.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

В режиме рециркуляции свежий воздух не попадает в салон. Это может привести к снижению внимания и запотеванию стёкол.

- ▶ Режим рециркуляции можно включать только на непродолжительное время.

#### Условия работы кондиционера

- ✓ Наружная температура превышает 2 °C
- ✓ Двигатель работает
- ✓ Вентилятор включён

#### Управление



##### Нажмите «Меню управления климатической установкой»

- › Нажмите  под системой Infotainment.

Или:

- › Коснитесь **A/C** в строке состояния на экране системы Infotainment.


Открывается следующее меню:

-  Показать классическую настройку климатической установки
-  Прочие настройки климатической установки

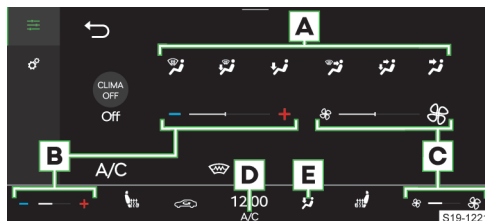
#### Настройки





- ›  нажмите под системой Infotainment, › коснитесь  на экране системы Infotainment.

Или:


- › **A/C** коснитесь в строке состояния  на экране системы Infotainment.

Открывается следующее меню:



- A** Регулировка направления потока воздуха
- B** Настройка температуры
- C** Регулировка скорости вентилятора
- D** Индикация меню и включение климатической установки
- E** Текущее выбранное распределение воздуха
-  Включение/выключение климатической установки
- A/C** Включение и выключение кондиционера
-  Включение/выключение обогрева ветрового стекла » стр. 68, Управление
-  Включение/выключение подогрева сидений » стр. 69, Управление
-  Включение и выключение режима рециркуляции

#### Другие настройки

- › Коснитесь экранной кнопки  на экране Infotainment, чтобы сделать дополнительные настройки.
- ▶ Автоматическое включение дополнительного отопителя – включение/выключение быстрого обогрева салона

#### Кондиционер

Работа кондиционера снижает температуру и влажность воздуха в салоне автомобиля.

Включение кондиционера позволяет предотвратить запотевание стёкол.

- i** После нажатия клавиши **A/C** в ней загорается контрольная лампа, в том числе и если условия для включения кондиционера не выполнены. Кондиционер включается, если выполнены условия для его включения.

#### Режим рециркуляции

Режим рециркуляции предотвращает попадание загрязнённого воздуха в салон автомобиля.

Кратковременное включение режима рециркуляции может повысить эффективность охлаждения.

**i** Во время работы климатической установки может произойти автоматическое увеличение оборотов холостого хода.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Вода под автомобилем

При включённом кондиционере из климатической установки может капать вода. При этом речь не идёт о негерметичности.

#### Запотевание стёкол

› Увеличить скорость вентилятора, включить кондиционер и направить поток воздуха на ветровое стекло.

#### Самопроизвольное выключение кондиционера

При слишком высокой температуре охлаждающей жидкости кондиционер может автоматически выключаться. Таким образом обеспечивается достаточное охлаждение двигателя.

## Автоматическая климатическая установка Climatronic

### Что необходимо учитывать

- ▶ Рекомендуется устанавливать температуру в салоне не более чем на 5 °C ниже наружной температуры.
- ▶ Кондиционер рекомендуется выключать примерно за 10 минут до завершения поездки, чтобы избежать появления запаха.
- ▶ Раз в год рекомендуется проводить дезинфекцию климатической установки.

#### **⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность запотевания!

- ▶ Вентилятор должен быть постоянно включён.

#### **⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!

В режиме рециркуляции свежий воздух не попадает в салон. Это может привести к снижению внимания и запотеванию стёкол.

- ▶ Режим рециркуляции можно включать только на непродолжительное время.

### Принцип действия

#### Интеллектуальная и классическая климатическая установка

Интеллектуальная климатическая установка представляет собой автоматический режим с предустановленными вариантами для выбора.

Классическая климатическая установка позволяет настраивать отдельные функции.

#### Автоматический режим

Автоматический режим поддерживает постоянную температуру, предотвращая запотевание стёкол.

#### Кондиционер

Работа кондиционера снижает температуру и влажность воздуха в салоне автомобиля.

Включение кондиционера позволяет предотвратить запотевание стёкол.

**i** После нажатия клавиши **A/C** в ней загорается контрольная лампа, в том числе и если условия для включения кондиционера не выполнены. Кондиционер включается, если выполнены условия для его включения.

#### Режим рециркуляции

Режим рециркуляции предотвращает попадание загрязнённого воздуха в салон автомобиля.

#### Air Care

*Для системы Infotainment Swing*

Функция Air Care уменьшает проникновение вредных веществ в салон автомобиля. Одновременно воздух рециркулируется и очищается.

Для правильной работы двери и стёкла должны быть закрыты.

Для включения/выключения функции коснитесь экранной кнопки  $\approx$  > Активировать в меню управления климатической установки.

Процесс очистки воздуха отображается на дисплее системы Infotainment.

#### Air Care

*Для системы Infotainment Columbus.*

Функция Air Care уменьшает проникновение вредных веществ в салон автомобиля. Одновременно воздух рециркулируется и очищается.

Для правильной работы двери и стёкла должны быть закрыты.

Для включения/выключения функции коснитесь экранной кнопки  $\approx$  > Air Care в меню управления климатической установки.

Когда функция включена, экранная кнопка Air Care окрашена в зелёный цвет.

Когда функция выключена, экранная кнопка Air Care окрашена в белый цвет.

**i** При выключении функции экранная кнопка Air Care не сразу меняет цвет с зелёного на белый.

### Условия работы кондиционера

- ✓ Наружная температура превышает 2 °C
- ✓ Двигатель работает
- ✓ Вентилятор включён

## Управление





### Нажмите «Меню управления климатической установкой»


› Нажмите  под системой Infotainment.

Или:

› Коснитесь **A/C** или **CLIMA** в нижней строке состояния на экране системы Infotainment.

Открывается следующее меню:

-  Показать интеллектуальную климатическую установку с предустановленными вариантами для выбора
-  Показать классическую настройку климатической установки
-  Air Care
-  Прочие настройки климатической установки

 После включения климатическая установка начинает работать с настройками, заданными перед выключением.

## Настройки

### Настройка интеллектуальной климатической установки

›  нажмите под системой Infotainment, › коснитесь  на экране системы Infotainment.


Или:

› Коснитесь **A/C** или **CLIMA** в нижней строке состояния на экране системы Infotainment.

В зависимости от комплектации в меню отображаются некоторые из следующих функций:


-  Включение/выключение климатической установки
-  Спереди Показать направление потока спереди
-  Сзади Показать направление потока сзади
-  Вариант вентиляции/оттаивания ветрового стекла
-  Вариант подачи тёплого воздуха в пространство для ног
-  Вариант подачи тёплого воздуха к рукам и включения подогрева рулевого колеса
-  Вариант подачи холодного воздуха в пространство для ног
-  Вариант подачи воздуха снаружи в салон
- A/C** Включение и выключение кондиционера
- SYNC** Включение/выключение функции поддержания температуры в салоне в соответствии с настроенной температурой для стороны водителя
-  Включение и выключение режима рециркуляции



 Включение/выключение обогрева ветрового стекла » стр. 68, [Управление](#)

 Включение/выключение подогрева/вентиляции сидений » стр. 69, [Управление](#)



- Уменьшение температуры
- + Увеличение температуры

Выбранный предустановленный вариант включается на ограниченное время.

 Для включения предустановленного варианта должны выполняться некоторые условия, которые зависят от состояния автомобиля. Эти условия водитель не может ни распознать, ни изменить.

 При выключении варианта  подогрев рулевого колеса также выключается. Это относится также к ситуации, когда подогрев рулевого колеса был включён вручную до включения данного варианта.

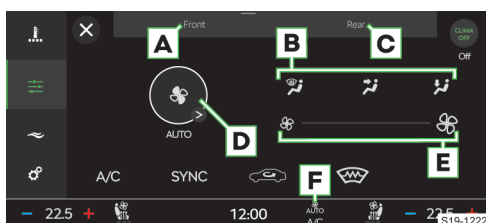
### Настройка классической климатической установки в системе Infotainment Swing

›  нажмите под системой Infotainment, › коснитесь  на экране системы Infotainment.

Или:

› Коснитесь **A/C** в нижней строке состояния на экране системы Infotainment.

Открывается следующее меню:



- A** Показать направление потока спереди
- B** Регулировка направления потока воздуха
- C** Показать направление потока сзади
- D** Включение автоматического режима и регулирование производительности
- E** Регулировка скорости вентилятора
- F** Индикация меню, обзор текущих выбранных функций

 Включение/выключение Climatronic

**A/C** Включение и выключение кондиционера

**SYNC** Включение/выключение функции поддержания температуры в салоне в соответствии с настроенной температурой для стороны водителя

- ☁ Включение и выключение режима рециркуляции
- ☀ Включение/выключение обогрева ветрового стекла » стр. 68, *Управление*
- 🪑 Включение/выключение подогрева/вентиляции сидений » стр. 69, *Управление*
- REAR 🪑 Блокировка увеличения мощности подогрева задних сидений и настройка температуры в задней части салона » стр. 69, *Настройки*  
Функция отображается после нажатия экранной кнопки **C**.

- Уменьшение температуры
- + Увеличение температуры

**i** Температуру в задней части салона также можно настроить на дисплее в задней части центральной консоли.

При выборе температуры за пределами числового диапазона на экране системы Infotainment отображается один из следующих символов:

- LO** Максимальная хладопроизводительность
- HI** Максимальная теплопроизводительность

#### Другие настройки Climatronic в системе Infotainment Swing

› Коснитесь экранной кнопки  в меню управления климатической установкой.

Открывается следующее меню:

▶ Автоматическая рециркуляция – включение/выключение автоматического режима рециркуляции

Кроме того, в зависимости от комплектации автомобиля:

- ▶ Автоматическое включение дополнительного отопителя – включение и выключение быстрого прогрева салона
- ▶ Автоматический обогрев ветрового стекла – включение и выключение автоматического режима обогрева ветрового стекла » стр. 68, *Настройки*
- ▶ Включение и выключение автоматического режима подогрева и вентиляции сидений, а также подогрева рулевого колеса при пуске двигателя (в зависимости от комплектации)

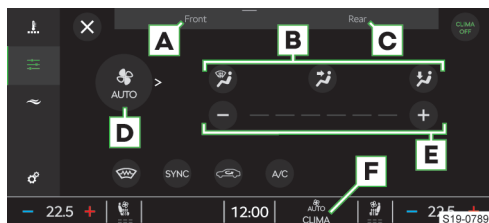
#### Настройка классической климатической установки в системе Infotainment Volero и Columbus

›  нажмите под системой Infotainment, › коснитесь  на экране системы Infotainment.

Или:

› Коснитесь **CLIMA** в нижней строке состояния на экране системы Infotainment.

Открывается следующее меню:



- A** Показать направление потока спереди
- B** Регулировка направления потока воздуха
- C** Показать направление потока сзади
- D** Включение автоматического режима и регулирование производительности
- E** Регулировка скорости вентилятора
- F** Индикация меню, обзор текущих выбранных функций

**CLIMA OFF** Включение/выключение Climatronic

☀ Включение/выключение обогрева ветрового стекла » стр. 68, *Управление*

**SYNC** Включение/выключение функции поддержания температуры в салоне в соответствии с настроенной температурой для стороны водителя

☁ Включение и выключение режима рециркуляции

**A/C** Включение и выключение кондиционера

🪑 Включение/выключение подогрева/вентиляции сидений » стр. 69, *Управление*

REAR 🪑 Блокировка увеличения мощности подогрева задних сидений и настройка температуры в задней части салона » стр. 69, *Настройки*  
Функция отображается после нажатия экранной кнопки **C**.

- Уменьшение температуры
- + Увеличение температуры


**i** Также можно отрегулировать температуру двумя пальцами на индикаторе прогресса под областью настройки температуры.

**i** Температуру в задней части салона также можно настроить на дисплее в задней части центральной консоли.

При выборе температуры за пределами числового диапазона на экране системы Infotainment отображается один из следующих символов:

- LO** Максимальная хладопроизводительность
- HI** Максимальная теплопроизводительность

### Дополнительные настройки Climatronic в системе Infotainment Bolero и Columbus

➤ Коснитесь экранной кнопки  в меню управления климатической установкой.

Открывается следующее меню:

▶ Автоматическая рециркуляция – включение/выключение автоматического режима рециркуляции

Кроме того, в зависимости от комплектации автомобиля:

▶ Автоматическое включение дополнительного отопителя – включение и выключение быстрого прогрева салона

▶ Автоматический обогрев ветрового стекла – включение и выключение автоматического режима обогрева ветрового стекла » стр. 68, Настройки

▶ Включение и выключение автоматического режима подогрева и вентиляции сидений, а также подогрева рулевого колеса при пуске двигателя (в зависимости от комплектации)

**I** Во время работы климатической установки может произойти автоматическое увеличение оборотов холостого хода.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Вода под автомобилем

При включённом кондиционере из климатической установки может капать вода. При этом речь не идёт о негерметичности.

#### Запотевание стёкол

➤ Включите автоматический режим.

Или:

➤ Увеличьте скорость вентилятора, включите кондиционер и направьте воздух на стекло.

#### Самопроизвольное выключение кондиционера

При слишком высокой температуре охлаждающей жидкости кондиционер может автоматически выключаться. Таким образом обеспечивается достаточное охлаждение двигателя.

## Автономный отопитель и автономная вентиляция

### Назначение

Автономный отопитель нагревает салон и двигатель.

Автономная вентиляция подаёт свежий воздух в салон автомобиля при выключенном двигателе. Это позволяет снизить температуру в салоне, например, если припаркованный автомобиль нагревается солнцем.

### На что следует обратить внимание

#### ⚠ ОПАСНО

Опасность отравления!

▶ Запрещается использовать автономный отопитель в закрытых помещениях.

#### ⚠ ОПАСНО

Опасность возгорания

▶ Выключите автономный отопитель перед заправкой автомобиля.


▶ Труба системы выпуска отработавших газов автономного отопителя находится в нижней части автомобиля. Поэтому не ставьте автомобиль в таких местах, где труба выпуска ОГ может соприкоснуться с легковоспламеняющимися материалами, например с сухой травой, пролитым топливом и т. п.

### Принцип действия

Обогрев или вентиляция салона выполняются в соответствии с температурой, заданной в настройках меню автономного отопителя.

Для обогрева система потребляет топливо из бака.

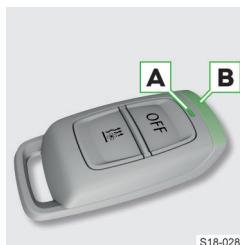
### Условия работы

- ✓ Уровень заряда 12-вольтовой аккумуляторной батареи достаточный.
- ✓ В топливном баке достаточно топлива, в комбинации приборов не горит .

### Управление

#### Включение и выключение с помощью пульта дистанционного управления

➤ Нажмите соответствующую клавишу.



**A** Контрольная лампа

**B** Антенна

**OFF** Выключение

 Включение

S18-0282

**I** Пульт ДУ держите антенной вверх.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

▶ Пульт нужно предохранять от сырости, резкой тряски или ударов, а также прямого солнечного излучения.

### Индикация контрольной лампы пульта дистанционного управления

- ▶ Горит 2 секунды зелёным – включение
- ▶ Горит 2 секунды красным – выключение

### Зона действия пульта дистанционного управления

При полностью заряженном элементе питания дальность действия дистанционного управления достигает нескольких сотен метров. Например, препятствия или погодные условия могут уменьшать дальность действия пульта ДУ.

### Включение/выключение системы Infotainment

- ▶ Нажмите **MENU** > > .

### Настройка времени работы

- ▶ Нажмите **MENU** > > > .
- ▶ Установите время работы.

### Индикация контрольной лампы в комбинации приборов

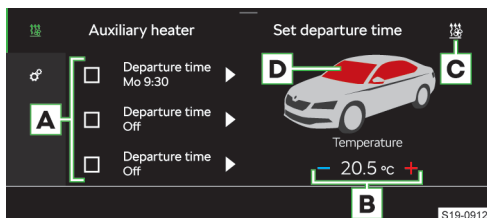
При включении автономного отопителя загорается .

## Настройка автоматического включения

### Индикация меню

- ▶ Коснитесь **MENU** > на экране системы Infotainment.

### Настройки и информация на экране Infotainment



- A** Список времён включения, активация/деактивация времени включения
- B** Регулировка температуры
- C** Немедленное включение
- D** При работающем отоплении окна автомобиля отображаются красным цветом  
При работающей вентиляции окна автомобиля отображаются голубым цветом
- Настройка времени работы при немедленном включении

Всегда может быть активирован только один таймер. Активированный таймер после автоматического пуска системы деактивируется. Чтобы запустить следующий таймер, необходимо его активировать.

**i** Среди вариантов выбора дня недели между воскресеньем и понедельником имеется пустая позиция. В случае выбора этой позиции система включается к следующему заданному моменту времени.

## Решение проблем

### Дым в моторном отсеке

Во время работы автономного отопителя в моторном отсеке возможно образование дыма и запаха. При этом речь не идёт о неисправности.

### Работа автономного отопителя после выключения двигателя

После выключения автономный отопитель и насос охлаждающей жидкости продолжает работать некоторое время, чтобы выработать остающееся в нём топливо.

### Контрольная лампа в пульте дистанционного управления

- ▶ Медленно мигает зелёным – сигнал включения не принят.
- ▶ Медленно мигает красным – сигнал выключения не принят.
- ▶ Нерегулярно мигает зелёным – автономный отопитель заблокирован, например по причине отсутствия топлива в баке или неисправности.
- ▶ Проверить производительность топливного насоса.
- ▶ Если производительность в норме, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.
- ▶ Горит сначала оранжевым, затем зелёным/красным – элемент питания сильно разряжен, сигнал включения/выключения принят.
- ▶ Горит сначала оранжевым, затем мигает зелёным/красным – элемент питания сильно разряжен, сигнал включения/выключения не принят.
- ▶ Мигает оранжевым – элемент питания почти полностью разряжен, сигнал включения или выключения не принят.
- ▶ Не горит – элемент питания полностью разряжен, сигнал включения или выключения не принят.
- ▶ Замените элемент питания.

## Замена элемента питания в пульте дистанционного управления

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасно для жизни!

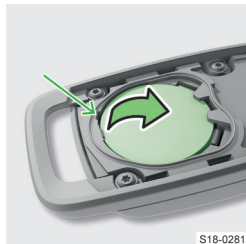
Проглатывание элемента питания может привести к серьёзным и даже смертельным последствиям из-за ожога пищеварительного тракта.

- ▶ Держите пульт дистанционного управления и элементы питания в недоступном для детей месте.
- ▶ В случае проглатывания элемента питания сразу же обратитесь за медицинской помощью.



S18-0280

- ▶ Тонкой отвёрткой с плоским жалом подденьте крышку в отмеченной области.
- ▶ Откройте и сдвиньте крышку.



S18-0281

- ▶ Тонкой отвёрткой подденьте элемент питания в отмеченной области.
- ▶ Замените элемент питания.
- ▶ Установите крышку отсека для элемента питания и нажмите на неё до фиксации с характерным щелчком.

## Обогрев стёкол

### Назначение

Обогрев стекла служит для предотвращения обмерзания или запотевания стекла.

### Условия

- ✓ Двигатель работает
- ✓ Наружная температура не превышает 35 °С

### Управление

#### Обогрев заднего стекла

- ▶ Нажмите клавишу под системой Infotainment.

#### Обогрев ветрового стекла

- ▶ Нажмите клавишу под системой Infotainment.
- ▶ Коснитесь экранной кнопки > Спереди > на экране системы Infotainment.

Или:

- ▶ Нажмите под системой Infotainment.
- ▶ Коснитесь экранной кнопки > на экране системы Infotainment.

Обогрев стекла через некоторое время выключается автоматически.

Если при включённом обогреве стекла заглушить двигатель и вновь запустить его в течение примерно 10 минут, обогрев стекла продолжится.

#### Режим вентиляции/оттаивания ветрового стекла

- ▶ Нажмите клавишу под системой Infotainment.

## Настройки

### Автоматическое включение обогрева ветрового стекла

Обогрев ветрового стекла включается автоматически, если имеются условия для запотевания ветрового стекла.

- ▶ Нажмите клавишу под системой Infotainment > коснитесь на экране системы Infotainment.
- ▶ Выберите пункт меню для автоматического обогрева ветрового стекла.

## Устранение проблем

### Мигает контрольная лампа в клавише или под клавишей

Обогрев не работает из-за слишком низкого уровня заряда 12-вольтовой АКБ.

## Подогрев и вентиляция сидений

### На что следует обратить внимание

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ожога!

- ▶ Людям с ограниченной чувствительностью к боли или высоким температурам рекомендуется не включать подогрев сидений.

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения сиденья!

- ▶ Не становитесь на подушки сидений коленями и не подвергайте их точечной нагрузке.
- ▶ Не включайте подогрев в следующих ситуациях:
  - ▶ Сиденье не занято.
  - ▶ На сиденье находятся другие предметы, например детское сиденье.
  - ▶ На сиденья надеты дополнительные декоративные или защитные чехлы.







## Условия

- ✓ Двигатель работает

## Управление

Передние сиденья, в зависимости от комплектации, можно подогревать или подогревать и вентилировать. Крайние сиденья можно только подогревать.





### Вариант без вентиляции сиденья

- › Коснитесь экранной кнопки  или  в системе Infotainment, чтобы включить подогрев передних сидений.
- › Нажмите клавишу  или  в задней части центральной консоли, чтобы включить подогрев задних сидений.

Подогрев включается на максимальной мощности. Последующие нажатия клавиши уменьшают мощность подогрева вплоть до его отключения.

Мощность подогрева показывает число горящих контрольных ламп в клавише или на экране системы Infotainment.

### Вариант с вентиляцией сиденья

- › Коснитесь экранной кнопки  или  в системе Infotainment, чтобы включить подогрев передних сидений.
- Появляется меню управления подогревом и вентиляцией передних сидений.
- › Установите уровень подогрева/вентиляции.
  - › Нажмите клавишу  или  в задней части центральной консоли, чтобы включить подогрев задних сидений.

Подогрев включается на максимальной мощности. Последующие нажатия клавиши уменьшают мощность подогрева вплоть до его отключения.





### Индикация уровня подогрева/вентиляции в клавише

- - - Подогрев сиденья включён
- - - Вентиляция сиденья включена

Если при включённом подогреве или вентиляции заглушить двигатель и вновь запустить его в течение примерно 10 минут, подогрев или вентиляция продолжится с настройками, заданными перед выключением двигателя.

## Настройки

### Блокировка увеличения мощности подогрева заднего сиденья

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment >  Сзади >  /коснитесь  на экране системы Infotainment.

При включённой функции мощность подогрева можно только уменьшить.

**i** Функция также препятствует возможности регулировать температуру на дисплее в задней части центральной консоли.

## Подогрев рулевого колеса


### Условия

- ✓ Двигатель работает

### Управление

- › Нажмите клавишу  на многофункциональном рулевом колесе.

Подогрев включается на максимальной мощности. Последующие нажатия клавиши уменьшают мощность подогрева вплоть до его отключения.

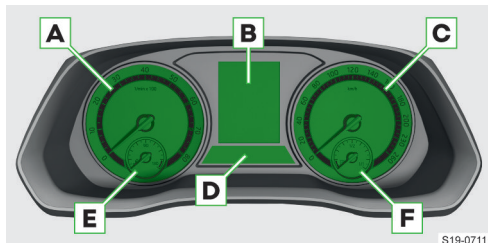
**i** Удерживая клавишу  на многофункциональном рулевом колесе, можно выключить подогрев или включить его с той мощностью, которая была установлена перед выключением.

## Информационная система водителя

### Аналоговая комбинация приборов

#### Обзор

##### Общий вид комбинации приборов



S19-0711

- A** Тахометр с контрольными лампами
- B** Дисплей
- C** Спидометр с контрольными лампами
- D** Панель с контрольными лампами
- E** В зависимости от комплектации автомобиля:
  - ▶ Указатель температуры охлаждающей жидкости
  - ▶ Указатель запаса природного газа
- F** Указатель уровня топлива (бензина или дизельного топлива)

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

**Опасность серьёзного повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!**

▶ Ни в коем случае не допускайте движения до полного опорожнения топливного бака!

**I** При ухудшении условий видимости и при включенном ближнем свете яркость подсветки комбинации приборов снижается, чтобы указать водителю на необходимость включения освещения.

#### Обзор дисплея

В зависимости от комплектации на дисплее отображается следующая информация

- 
- Изображение дисплея с метками A-F, указывающими на различные элементы информации: A - время, B - включенная передача/рекомендация по выбору передачи, C - средняя скорость, D - пробег с начала поездки, E - общий пробег, F - пробег до следующей заправки.
- A** Время
  - B** Включенная передача/рекомендация по выбору передачи
  - Кроме того, в зависимости от комплектации автомобиля:
    - ▶ Индикация сто-

S18-0384

рон света

- ▶ Положения рычага селектора автоматической коробки передач
- ▶ Распознанные дорожные знаки

- C** Меню, контрольные лампы и информация
- D** Наружная температура
  - ✳ – низкая наружная температура
- E** Суммарный пробег автомобиля
- F** Поездка – расстояние, пройденное после обнуления памяти

#### Обзор пунктов главного меню

- ▶ Бортовой компьютер » стр. 73, Обзор
- ▶ Вспомогательные системы – включение/выключение вспомогательных систем
- ▶ Навигационные данные, например отображение рекомендаций водителю, компаса, списка пунктов назначения
- ▶ Аудиосистема – управление радио и носителями.
- ▶ Телефон – список вызовов, приём или отклонение входящего вызова
- ▶ Автомобиль – состояние автомобиля » стр. 74, Индикация

#### Управление

##### Управление с помощью подрулевого переключателя

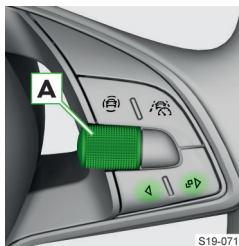


S18-0159

- A** Нажатие – переход между пунктами меню / установка значений
- Удержание** – показ главного меню

- B** Нажатие – подтверждение пункта меню

##### Управление с помощью многофункционального рулевого колеса



S19-0710

- A** Вращение – переход между пунктами меню/установка значений
- Нажатие** – подтверждение пункта меню
- ◀ **Нажатие** – индикация главного меню/перемещение в главном меню

- ▶ **Нажатие** – индикация главного меню/перемещение в главном меню

## Настройки

### Выбор языка

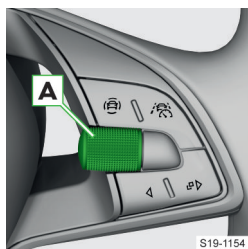
Выбор языка осуществляется в системе Infotainment в меню MENU > ⚙️.

### Установка времени

Установка времени выполняется в системе Infotainment в меню MENU > ⚙️.

### Сброс счётчика пробега в комбинации приборов

- Выберите пункт меню Trip в меню на дисплее комбинации приборов.



- A** Вращение – выбор показаний
- Нажатие** – подтверждение данных
- Длительное нажатие** – сброс счётчика

### Изменение яркости подсветки комбинации приборов

Яркость подсветки автоматически регулируется в зависимости от уровня внешней освещённости.

Ручная регулировка яркости выполняется при включённом ближнем свете следующим образом:

- Выберите в системе Infotainment следующее меню:

CAR > ⚙️ > Внутри > Эстетическая подсветка

Или:

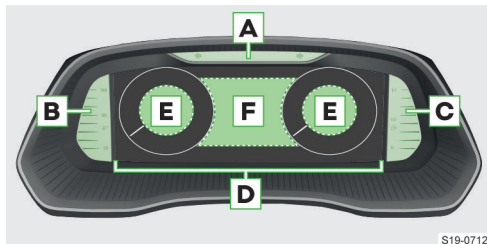
MENU > 🚗 > 🚗 > Внутри > Эстетическая подсветка

- Выполните настройку.

## Цифровая комбинация приборов

### Обзор

#### Общий вид комбинации приборов



- A** Панель с контрольными лампами
- B** В зависимости от комплектации автомобиля:

- ▶ Указатель температуры охлаждающей жидкости
- ▶ Указатель запаса природного газа

- C** Указатель уровня топлива
- D** Дисплей
- E** Область дисплея с избранной информацией для водителя
- F** Центральная часть дисплея

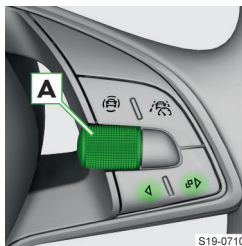
### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

**Опасность серьёзного повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!**

- ▶ Ни в коем случае не допускайте движения до полного опорожнения топливного бака!

## Управление

### Обзор клавиш/регуляторов на многофункциональном рулевом колесе



- A** Вращение – переход между пунктами меню / установка значений / изменение масштаба карты вручную
- Нажатие** – подтверждение пункта меню
- Вращение и нажатие** – включение

автоматического изменения масштаба карты

- ◀ Смена вида отображения на дисплее/Вывод пунктов подменю на левую сторону дисплея
- ▶ Смена вида отображения на дисплее/Вывод пунктов подменю на правую сторону дисплея

### Отображение на дисплее меню с выбранной информацией

- Чтобы вывести меню на правую сторону дисплея, нажмите на регулятор **A**.
- Чтобы вывести меню на левую сторону дисплея, нажмите на регулятор **A** дважды.
- Чтобы сменить отображаемую информацию, вращайте регулятор **A**.
- Для подтверждения выбранной информации нажмите на регулятор **A**.

Определённая информация содержит подменю.

- Для вызова подменю нажмите клавишу ▶ или ◀.
- Для перехода между пунктами меню вращайте регулятор **A**.

**i** Возможность переключения между типами отображаемой информации показана стрелками. Сделать это можно только на короткое время.

## Настройки

### Выбор языка

Выбор языка осуществляется в системе Infotainment в меню **MENU** > ⚙️.

### Установка времени

Установка времени выполняется в системе Infotainment в меню **MENU** > ⚙️.

### Изменение яркости подсветки комбинации приборов

Яркость подсветки автоматически регулируется в зависимости от уровня внешней освещённости.

Ручная регулировка яркости выполняется с включённым ближним светом следующим образом.

- › Выберите в системе Infotainment следующее меню:

**CAR** > ⚙️ > Внутри > Эстетическая подсветка

Или:

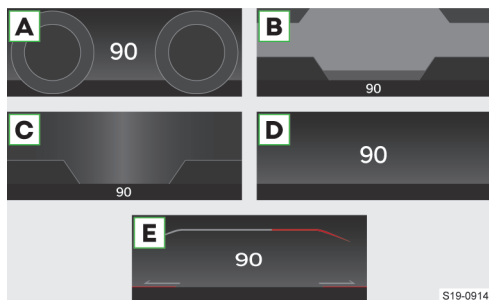
**MENU** > 🚗 > ⚙️ > Внутри > Эстетическая подсветка

- › Выполните настройку.

### Настройка варианта представления дисплея

- › Чтобы сменить вариант представления дисплея, нажмите клавишу ⏪ или ⏩ на многофункциональном рулевом колесе.

### Выбор вариантов представления



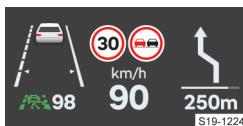
В зависимости от комплектации автомобиля:

- A** Классическая индикация
- B** Индикация навигационной системы
- C** Вспомогательные системы водителя
- D** Базовая индикация
- E** Спортивная индикация (в зависимости от комплектации)

## Проекционный дисплей

### Принцип действия

Проекционный дисплей проецирует выбранную информацию на ветровое стекло в поле зрения водителя.



### Ограничение

Функциональность может быть ограничена или недоступна, например вследствие повышенного солнечного излучения.

- i** Восприятие индикации может ухудшиться при ношении солнцезащитных очков с поляризационными фильтрами.

### Настройки

- › Выберите следующее меню:

**CAR** > ⚙️ > Внутри > Проекционный дисплей

Или:

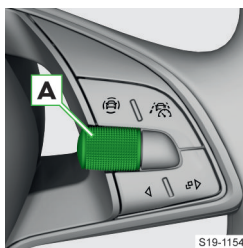
**MENU** > 🚗 > ⚙️ > Внутри

- › Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню *Проекционный дисплей*.
- › Выберите пункт меню *Проекционный дисплей*.

В отображаемом меню можно настроить следующие пункты:

- ▶ Активация/деактивация
- ▶ Положение
- ▶ Уровень яркости
- ▶ Цветовая гамма
- ▶ Выбор отображаемой информации

- i** Позиция регулируется вращением регулятора **A** на многофункциональном рулевом колесе.



## Бортовой компьютер

### Обзор

Индикация данных о поездке возможна только при включённом зажигании.

#### На дисплее комбинации приборов

В зависимости от комплектации автомобиля на дисплее комбинации приборов отображаются, например, данные о скорости, расходе топлива, запасе хода и т. д.

**I** В автомобилях, работающих на газе, на дисплее комбинации приборов отображается качество природного газа в процентах, от 70 % до 100 %. Чем выше это значение, тем меньше расход природного газа.

#### В системе Infotainment

В системе Infotainment отображаются следующие данные:

- A** Пройденный путь
- B** Время движения
- C** Средняя скорость движения
- D** Средний расход топлива
- E** Запас хода

#### Память

Система сохраняет данные о поездке в следующих разделах памяти:

С момента пуска двигателя

- ▶ В данной памяти сохраняются данные о поездке с момента включения до момента выключения зажигания. При прерывании поездки более чем на 2 часа, данная память автоматически очищается.

За дл. период

- ▶ В этой памяти сохраняются данные любого числа поездок за суммарное время движения до 99 ч 59 мин или за общий пробег до 9999 км. Если одна из указанных величин превышает установленный предел, данная память очищается.

С момента заправки

- ▶ В этой памяти сохраняются данные поездок с момента последней заправки топлива. При следующей заправке топлива эта память очищается.

### Управление

**Включение отображения данных поездки на дисплее в комбинации приборов с помощью подрулевого переключателя**

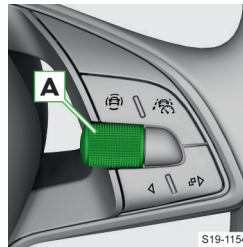
- ▶ Выберите пункт меню с данными бортового компьютера в главном меню на дисплее в комбинации приборов.



- A** Нажатие – выбор данных/установка значений
- B** Нажатие – подтверждение данных

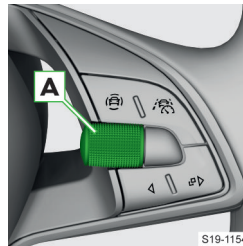
**Включение отображения данных поездки на дисплее в комбинации приборов с помощью многофункционального рулевого колеса**  
Относится к аналоговой комбинации приборов.

- ▶ Выберите пункт меню с данными бортового компьютера в главном меню на дисплее комбинации приборов.



- A** Вращение – выбор данных/установка значений
- Нажатие – подтверждение данных

**Включение отображения данных поездки на дисплее в комбинации приборов с помощью многофункционального рулевого колеса**  
Относится к электронной комбинации приборов.



- ▶ Чтобы вывести меню на правую сторону дисплея, нажмите на регулятор **A**.
- ▶ Чтобы вывести меню на левую сторону дисплея, нажмите на регулятор **A** дважды.
- ▶ Чтобы сменить отображаемую информацию, вращайте регулятор **A**.

**Отображение данных о поездке в системе Infotainment**

Индикация данных о поездке осуществляется в системе Infotainment в следующем меню:

CAR >

Или:

MENU >

**Сохранение и удаление данных поездки на дисплее в комбинации приборов с помощью подрулевого переключателя**

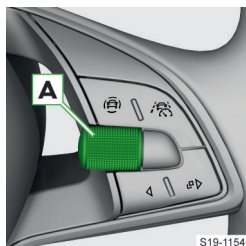


- ▶ Для выбора памяти для данных о поездке ещё раз нажмите клавишу **A**.

- Для **обнуления** памяти нажмите и удерживайте клавишу **A**.

#### Сохранение и удаление данных поездки на дисплее в комбинации приборов с помощью многофункционального рулевого колеса

Относится к аналоговой комбинации приборов.

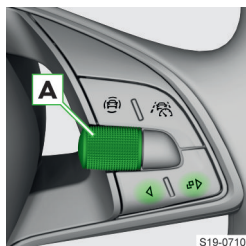


S19-1154

- Для **выбора** памяти для данных о поездке ещё раз нажмите регулятор **A**.
- Для **обнуления** памяти нажмите и удерживайте регулятор **A**.

#### Сохранение и удаление данных поездки на дисплее в комбинации приборов с помощью многофункционального рулевого колеса

Относится к электронной комбинации приборов.



S19-0710

- Для **выбора** памяти для отображаемых с правой стороны данных о поездке нажмите клавишу «». Поверните регулятор **A**, чтобы выбрать соответствующую память или нажмите на регулятор, чтобы подтвердить память.

- Для **выбора** памяти для отображаемых с левой стороны данных о поездке нажмите клавишу «». Поверните регулятор **A**, чтобы выбрать соответствующую память или нажмите на регулятор, чтобы подтвердить память.
- Для **обнуления** памяти для данных о поездке нажмите клавишу «» или «». Поверните регулятор **A**, чтобы выбрать обнуление соответствующей памяти или нажмите на регулятор, чтобы подтвердить обнуление.

#### Выбор памяти в системе Infotainment

Выбор памяти осуществляется нажатием на соответствующую вкладку в системе Infotainment в следующем меню:

CAR >

Или:

MENU > >

#### Обнуление памяти в системе Infotainment

Обнуление памяти выполняется в системе Infotainment следующим образом:

- Выберите в системе Infotainment следующее меню:

CAR > > Внутри > Комбинация приборов

Или:

MENU > > > Внутри > Комбинация приборов

- Нажатием на клавишу **0.0** обнулите соответствующую память.

## Настройки

### Задание единиц измерения

Задание единиц измерения выполняется в системе Infotainment в меню MENU > .

## Состояние автомобиля

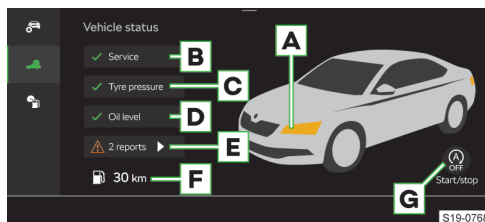
### Индикация

Индикация состояния автомобиля выполняется в системе Infotainment в следующем меню:

CAR > >

Или:

MENU > >



S19-0768

- A** Выделенные цветом области автомобиля указывают на соответствующие предупреждающие сообщения
- B** Сроки технического обслуживания и идентификационный номер автомобиля (VIN)
- C** Контроль давления в шинах
- D** Данные об уровне моторного масла
- E** Предупреждающие сообщения о состоянии автомобиля и их количество
- F** Запас хода
- G** Включение/выключение системы старт-стоп

## Принцип действия

При системной неисправности при включённом зажигании на дисплее комбинации приборов появляется сообщение относительно данной неисправности.

Сообщения о неисправностях отображаются также в системе Infotainment.

**i** Пока неисправности не будут устранены, предупреждающие сообщения будут постоянно появляться. После первого появления сообщения в дальнейшем будут гореть только контрольные лампы **⚠** (опасность) или **⚠** (предупреждение).

## Клавиша SET

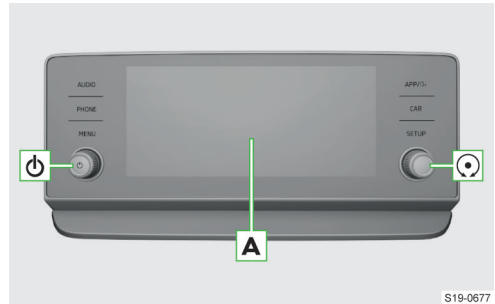
### Обзор

Клавиша **SET** обеспечивает быстрый доступ к настройкам следующих систем автомобиля (в зависимости от комплектации):

- ▶ **OFF** Выключение системы старт-стоп » [стр. 149, Назначение](#)
- ▶ **ASR** Выключение антипробуксовочной системы ASR » [стр. 159, Обзор](#)
- ▶ **ESC Sport** Включение системы поддержания курсовой устойчивости ESC Sport » [стр. 159, Обзор](#)
- ▶ **SE** Система охраны салона » [стр. 29, Настройки](#)
- ▶ **W** Индикатор контроля давления в шинах » [стр. 203, Принцип действия](#)
- ▶ Доступ к выбору и настройке вспомогательных систем водителя
- ▶ Доступ к другим настройкам автомобиля

## Система Infotainment Swing

### Обзор системы Infotainment



- A** Сенсорный экран
- φ** Левый поворотный регулятор
    - ▶ **Нажатие:** включение/выключение системы Infotainment
    - ▶ **Вращение:** регулировка громкости
  - ⊖** Правый поворотный регулятор
    - ▶ **Нажатие:** подтверждение пункта меню
    - ▶ **Вращение:** выбор пункта меню/установка значения

**AUDIO** Меню Радио и Носители

**PHONE** Меню Телефон

**MENU** Все меню

**APP/⌂** Меню SmartLink

- ▶ **Касание:** индикация меню
- ▶ **Удержание:** включение/выключение голосового управления приложения SmartLink

**CAR** Информация о настройках автомобиля

**SETUP** Настройки системы Infotainment

## Система

### Ограничения

Из соображений безопасности управление некоторыми функциями системы Infotainment во время движения невозможно или ограничено.

Система Infotainment указывает на это сообщением на экране.

### Основные настройки

#### Настройка основных функций

Для отображения доступных настроек системы Infotainment действуйте следующим образом.

- ▶ Нажмите **MENU** > **φ**.



Или:

- › Нажмите **SETUP**.

Можно, например, настроить следующие основные функции:

- ▶ Время и дата
- ▶ Язык
- ▶ Единицы измерения
- ▶ Восстановление заводских настроек

### Настройки звука

Настройка звука системы Infotainment осуществляется в меню **MENU** › **⌂**.

Можно настроить следующие пункты меню:

- ▶ Настройка эквалайзера
- ▶ Настройка динамического диапазона громкости
- ▶ Настройка громкости для отдельных функций системы Infotainment

Громкость можно настроить, например, для следующих пунктов меню:

- ▶ Настройка максимальной громкости при включении системы Infotainment
- ▶ Регулировка громкости в зависимости от скорости
- ▶ Настройка выключения громкости в системе Infotainment при включении системы помощи при парковке

В зависимости от комплектации доступны следующие дополнительные настройки звука:

- ▶ Настройка пространственного звучания
- ▶ Настройка аудиопрофиля в соответствии с жанром
- ▶ Настройка громкости сабвуфера

### Мастер конфигурирования

Мастер конфигурирования помогает при настройке некоторых функций системы Infotainment.

Мастер конфигурирования отображается автоматически, если включено зажигание и после включения системы Infotainment имеется не менее двух ненастроенных пунктов меню.

- › Чтобы **отключить эту автоматическую индикацию**, при отображении мастера конфигурирования нажмите *Больше не показывать*.
- › Чтобы **включить эту индикацию вручную**, нажмите **MENU** › **⌂** › *Мастер конфигурирования*.

### Настройка меню MENU

Расположение экранных кнопок в меню MENU можно скорректировать следующим образом.

- › Нажмите и удерживайте нужную экранную кнопку, пока она не станет подвижной.
- › Перетащите экранную кнопку на другое место.

### Заводские настройки

Сброс заводских настроек восстанавливает все заводские настройки информационно-командной системы Infotainment.

- › Включите зажигание и систему Infotainment.
- › Нажмите **MENU** › **⌂**.
- › Выберите *Восстановление заводских настроек* и подтвердите выбор.

**i** Чтобы проверить успешное восстановление заводских настроек, проверьте удаление всех учётных записей пользователей.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Система Infotainment не реагирует

Если система Infotainment не реагирует, перезапустите её следующим образом:

- › Нажмите и удерживайте **⏻** более 10 с.
- › Дождитесь завершения перезапуска.

#### Обновление ПО системы

##### Обновление ПО системы рекомендуем поручать специалистам сервисного предприятия.

Обновление ПО системы обеспечивает оптимальную работу системы Infotainment, например совместимость с новыми телефонами.

#### Определение версии ПО системы

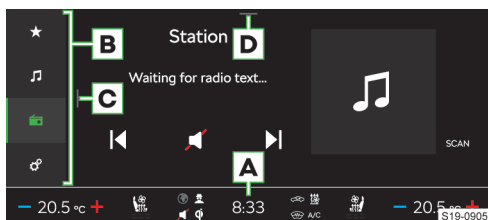
- › Нажмите **MENU** › **⌂** › *Информация о системе*.

Или:

- › Нажмите **SETUP** › *Информация о системе*.

## Экран

### Обзор



- A** Строка состояния
- B** Панель с экранными кнопками отображаемого меню
- C** Открытие/закрытие окна подменю
- D** Индикация центра управления системы Infotainment

## Управление

### ⚠ УВЕДОМЛЕНИЕ

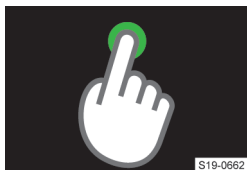
Опасность повреждения экрана!

- ▶ Управление функциями на экране системы Infotainment **осуществляется лёгкими прикосновениями пальцев.**

Сенсорное управление в принципе такое же, как на мобильном телефоне.

Система Infotainment отличается следующими способами управления.

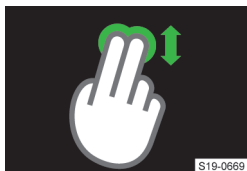
### Прикосновение



S19-0662

- ▶ Выбор функции или пункта меню

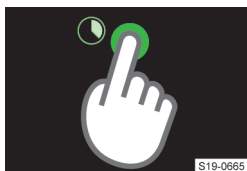
### Перетаскивание двумя пальцами вверх или вниз



S19-0669

- ▶ Быстрый просмотр списков

### Нажатие и удержание



S19-0665

- ▶ Выбор некоторых меню системы Infotainment для последующего перемещения в другое место на экране

## Настройки

Настройка следующих базовых функций экрана осуществляется в меню **SETUP** › Экран:

- ▶ Изображение фона экрана
- ▶ Уровень яркости экрана
- ▶ Выключение экрана
- ▶ Индикация времени
- ▶ Сигналы подтверждения

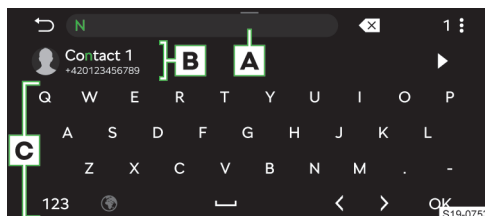
## Клавиатура системы Infotainment

### Обзор клавиатуры

Расположение символов клавиатуры зависит от выбранного языка системы Infotainment.

В системе Infotainment в зависимости от контекста применяются следующие типы клавиатуры.

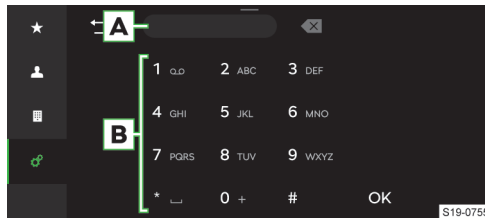
- ▶ Буквенно-цифровая
- ▶ Цифровая
- ▶ Клавиатура для ввода
- ▶ Клавиатура для поиска



### Пример клавиатуры

- A** Строка ввода
  - ▶ Удаление символа перед курсором
  - ▶ **Нажатие:** удаление последнего символа
  - ▶ **Нажатие и удержание:** удаление всех символов подряд
- :** Просмотр списка найденных записей
- B** Найденные записи
  - ▶ Показать подробности найденной записи
- C** Экранные кнопки клавиатуры
  - ▶ Для смены регистра
  - ▶ **ABC/ABV** Для смены языка клавиатуры
  - ▶ **123** Для переключения на цифровую и символьную клавиатуру
  - ▶ / Показать дополнительные языки клавиатуры
  - ▶ Ввод пробела
  - ▶ **< / >** Перемещение курсора вправо/влево
  - ▶ **OK** Подтверждение введённых символов

### Цифровая клавиатура



### Пример клавиатуры

- A** Строка ввода
  - ▶ Удаление символа перед курсором
  - ▶ **Нажатие:** удаление последнего символа
  - ▶ **Нажатие и удержание:** удаление всех символов

**В** Экранные кнопки клавиатуры

► ОК Подтверждение введённых символов

**И** Если позволяет контекст, можно вводить буквенно-цифровые символы, нажав и удерживая ту или иную экранную кнопку с цифрой.

**Управление**

Клавиатура системы Infotainment служит для ввода символов, букв и цифр.

Клавиатура **появляется автоматически**, когда система Infotainment требует ввода символов.

**Поиск**

При вводе символов осуществляется поиск соответствующих записей.

Искомую запись можно вводить с диакритическими знаками.

► Для просмотра найденных записей нажмите **:**.

**Отображение дополнительных языков клавиатуры**

Для использования дополнительных языков клавиатуры сначала следует настроить нужные языки.

► **Ⓞ** или нажмите символ флага несколько раз, пока не появится требуемая языковая клавиатура.

**Другие варианты символов**

Удерживая символ можно отобразить другие варианты символов.

**Настройка дополнительных языков клавиатуры**

- Нажмите **MENU** > **Ⓞ** > *Дополнительные раскладки клавиатуры*.
- Выберите желаемый язык.

**Центр управления****Обзор****Индикация центра управления**

S19-0675

- Нажмите панель в верхней части экрана и протаскивайте её вниз.

**Закрытие центра управления**

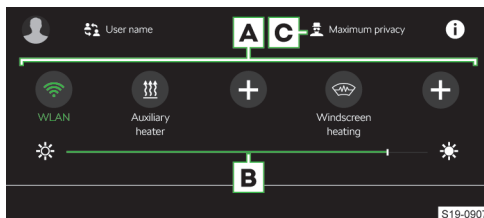
- Нажмите панель в нижней части экрана и протаскивайте её вверх.

Или:

- Подождите 5 с.

**Центр управления**

Центр управления системы Infotainment можно использовать для быстрого доступа к следующим функциям.



**A** Избранные функции

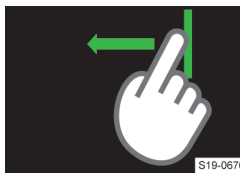
**B** Настройка подсветки приборов и переключателей

**C** Настройка уровня защиты персональных данных

**Ⓜ** Индикация управления учётной записью пользователя

**Настройки****Настройка экранных кнопок избранных функций**

- Для **Индикации** режима редактирования нажмите на пустую экранную кнопку с символом **+** или удерживайте занятую экранную кнопку.
- Для **Добавления** предпочтительной функции нажмите экранную кнопку нужной функции.
- Для **Удаления** предпочтительной функции нажмите **Ⓜ**.
- Для **Закрытия** режима редактирования нажмите **↶**.

**Радио****Обзор****Вызов плеера**

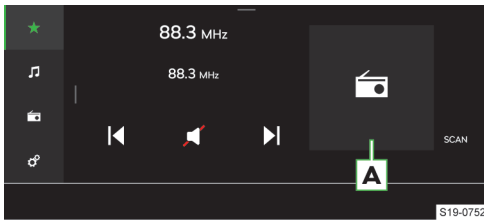
S19-0676

- **MENU** > **Ⓜ**.
- Нажмите заставку на правом краю экрана и сдвиньте влево.

**Закрытие плеера**

- Нажмите заставку на левом краю экрана и сдвиньте вправо.

### Аналоговый или цифровой радиотuner



**A** Логотип радиостанции

◀ / ▶ Переход к предыдущей/следующей радиостанции

Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками ◀ ▶ Радио > Кнопки со стрелками..

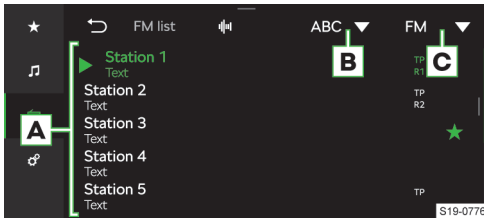
⏻ Выключение/включение звука

SCAN Включение/выключение функции SCAN

### Список доступных станций аналогового и цифрового вещания

➤ Для **отображения** нажмите MENU > 🎵 > 📁.

➤ Выберите нужный частотный диапазон.



**A** Список доступных радиостанций

↻ Индикация доступных диапазонов частот

После выбора диапазона частот необходимо также выбрать конкретную станцию

▶ Радиостанция, приём которой осуществляется в данный момент

★ Станция, сохранённая на одной из кнопок станций

TP Настроена радиостанция дорожного вещания

↻ Обновление списка радиостанций AM и DAB

**B** Сортировка радиостанций в списке по алфавиту, по названию группы станций или по жанру

**C** Выбор диапазона частот

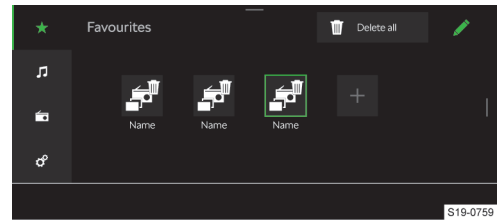
После выбора диапазона частот будет настроена станция, которая последней прослушивалась с данным диапазоне частот

**i** В списке станций могут отображаться сведения о типе транслируемой программы, а также о типе региональной станции.

### Клавиши для предпочтительных станций

На кнопках для избранных станций могут быть сохранены станции из всех доступных диапазонов частот.

➤ MENU > 🎵 > ★ .



+ Сохранение станции, прослушиваемой в настоящее время

✂ Включение/выключение режима редактирования

▶ 🗑 Удалить все - Удаление всех предпочтительных станций

▶ 🗑 - Удаление выбранной станции

▶ 📁 - Изменение логотипа станции

**i** Положение кнопок с сохранёнными станциями может быть изменено.

➤ ✂ .

➤ Нажмите и удерживайте кнопку нужной станции, пока она не станет подвижной.

➤ Передвиньте кнопку станции на другое место.

### Управление

#### Функция сканирования

Эта функция включает для прослушивания подряд все доступные станции выбранного частотного диапазона, каждую на несколько секунд.

➤ Для **пуска функции сканирования** коснитесь в представленном плеере меню Радио SCAN или нажмите правый поворотный регулятор ◯.

➤ Для **выключения функции сканирования** коснитесь в представленном плеере меню Радио <sup>SCAN</sup> или нажмите правый поворотный регулятор ◯.

#### Поиск станций вручную

Поиск вручную доступен для станций AM и FM.

➤ Коснитесь в списке доступных станций FM- или AM-диапазона 📁.

➤ Для **последовательного поиска** нажмите ◀ или ▶ рядом со шкалой частотного диапазона.

Или:

➤ Нажав и удерживая указатель прокрутки на шкале частотного диапазона, перетащите его на нужное значение.

Или:

- Вращайте правый поворотный регулятор.

### Ограничения

- ▶ Система Infotainment поддерживает приём цифрового радио в форматах DAB и DAB+.
- ▶ Приём радиосигнала могут ограничивать многоэтажные или подземные гаражи, туннели, высотные здания или горы.
- ▶ В задних боковых стёклах находятся антенны для приёма радиосигнала.

Наклеивание на эти стёкла плёнок или металлизированных наклеек может ухудшить приём радиосигнала.

- ▶ Компания ŠKODA AUTO не несёт ответственности за доступность, правильное функционирование и передаваемую информацию службы RDS.

### Настройки

#### Сохранение прослушиваемой радиостанции на одной из кнопок станций

- Для сохранения нажмите в меню **Радио** ★ > ★.

#### Сохранение станции из списка доступных станций на кнопке для избранных станций

- Для отображения списка станций нажмите в меню **Радио** ▢.
- Нажмите и удерживайте строку с названием нужной станции.
- Нажмите + или кнопку заменяемой избранной станции.

#### Удаление сохранённой кнопки для избранной станции

- Для удаления нажмите в меню **Радио** ★ > ✂.
  - ▶ Для удаления одной кнопки станции нажмите ▢.
  - ▶ Для удаления всех кнопок памяти нажмите ⌫ и подтвердите процесс удаления.

#### Экранные кнопки ◀ / ▶ для аналогового и цифрового радио

Для частотных диапазонов AM, FM и DAB.

Настройте вариант переключения станций в радио-плеере с помощью экранных кнопок ◀ / ▶ следующим образом.

- Нажмите в меню **Радио** ⌘ > Радио > Переключение станций.
- Выберите вариант переключения между станциями, сохранёнными на кнопках станций, или станциями, сохранёнными в списке доступных станций.

#### Включение/выключение приёма дорожного вещания (TP)

Для частотных диапазонов FM и DAB.

- В меню **Радио** коснитесь ⌘.
- Нажмите **Радио** > Дорожное вещание (TP).

#### Включение/выключение RDS

Для частотного диапазона FM.

Этот пункт меню доступен не во всех странах.

- В меню **Радио** коснитесь ⌘.
- Нажмите **Радио** > Система передачи данных (RDS).

При выключенной функции RDS недоступны следующие пункты меню в настройках FM-станций.

- ▶ Дорожное вещание (TP)
- ▶ Радиотекст
- ▶ Региональное вещание RDS
- ▶ Автоматическое переключение станций (AF)
- ▶ Региональный логотип станции

#### Включение/выключение автоматического переключения станций (AF)

Для частотного диапазона FM.

Если эта функция включена, то при плохом сигнале прослушиваемой FM-станции система Infotainment автоматически настраивается на такую же станцию с лучшим сигналом на другой частоте.

- В меню **Радио** коснитесь ⌘.
- Нажмите **Радио** > Автоматическое переключение станций (AF).

#### Вызовите настроенную станцию на дисплее комбинации приборов

- Выберите меню, отображающее время движения и пробег.
- Нажмите и удерживайте в течение мин. 5 с клавишу ⌘ на многофункциональном рулевом колесе.
  - После отпущения клавиши появится меню.
- Выберите в меню пункт меню *Информация при смене трека*.

#### Автоматическое переключение на региональную родственную FM-станцию

Для частотного диапазона FM.

Система Infotainment при потере сигнала прослушиваемой FM-станции обеспечивает автоматическое переключение на региональную родственную FM-станцию.

- В меню **Радио** коснитесь ⌘.
- Нажмите **Радио** > Региональная настройка RDS.
- Выберите один из следующих пунктов меню.
  - ▶ *Фиксированная* – при потере сигнала на другую станцию необходимо настраиваться вручную.

- ▶ **Автоматическая** – автоматический выбор станции с наилучшим в данный момент приёмом.

**I** При потере сигнала в заданном регионе система Infotainment автоматически настраивается на другой доступный регион.

#### **Включение/выключение приёма радиотекста**

*Для частотных диапазонов FM и DAB.*

При включённой функции будет отображаться подробная информация о передаваемом контенте прослушиваемой станции.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Радиотекст**.

#### **Добавление логотипа станции**

*Для частотных диапазонов AM, FM и DAB.*

Информационно-командная система Infotainment обеспечивает возможность добавлять клавишам станций логотипы из изображений на внешнем источнике.

Для логотипов станций можно использовать изображения в формате jpg, gif, png с разрешением не более 500x500 пикселей.

- › В меню **Радио** нажмите  $\text{☰}$  › **Радио** › **Логотип станции** и выберите нужную станцию.

Или:

- › В списке избранных станций нажмите  $\text{✎}$  ›  $\text{☑}$  на кнопке нужной станции.
- › Выберите доступный логотип.

Или:

- › Для **импорта логотипа** из внешнего источника нажмите **Загрузить мой логотип**.
- › Выберите внешний источник с логотипом.
- › Найдите и выберите нужный логотип.

**I** Для выключения индикации логотипа в списке доступных логотипов нажмите  $\text{☒}$ .

#### **Включение/выключение автоматического добавления логотипа**

*Для частотных диапазонов FM и DAB.*

Если функция включена, при сохранении станции на клавише станции из памяти информационно-командной системы Infotainment добавляется логотип радиостанции.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Автоматический выбор логотипа станции**.

#### **Региональный логотип станции FM**

*Для частотного диапазона FM.*

Система Infotainment позволяет использовать логотипы FM-станций с учётом конкретной страны.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Регион логотипа**.

#### **Включение/выключение индикации типа программы**

*Для частотных диапазонов FM и DAB.*

Если функция включена, в списке доступных станций отображаются сведения о типе транслируемой программы (PTY). На основании этих сведений можно упорядочивать программы.

#### **Включение/выключение дополнительных голо- совых сообщений станции DAB**

*Для частотного диапазона DAB.*

Если эта функция включена, то в качестве сообщений о ситуации на дорогах принимаются другие голосовые сообщения. Речь идёт, сообщения о погоде, спортивные репортажи, финансовые известия и пр.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Другие голосовые сообщения DAB**.

#### **Включение/выключение автоматического от- слеживания программ станции DAB**

*Для частотного диапазона DAB.*

Если эта функция включена, то при потере сигнала прослушиваемой станции DAB система Infotainment автоматически настраивается на такую же станцию с лучшим сигналом в другой группе станций DAB.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Автопереключение программ DAB**.

#### **Включение/выключение автоматического пере- ключения со станции DAB на такую же станцию FM**

*Для частотного диапазона DAB.*

Если эта функция включена, то при потере сигнала прослушиваемой станции DAB система Infotainment автоматически настраивается на такую же станцию FM. За названием станции отображается символ (FM).

Если приём соответствующей станции DAB снова возможен, система автоматически переключается со станции FM на станцию DAB.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Автопереключение DAB - FM**.

#### **Включение/выключение автоматического пере- ключения на аналогичную станцию DAB**

*Для частотного диапазона DAB.*

Если эта функция включена, то при потере сигнала прослушиваемой станции DAB система Infotainment автоматически настраивается на другую станцию DAB с аналогичным содержанием.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\text{☰}$ .
- › Нажмите **Радио** › **Переключение на аналогичную станцию**.

### Включение/выключение функции слайд-шоу Для частотного диапазона DAB.

При включённой функции на медиаплеере отображаются передаваемые станцией изображения.

- › В меню **Радио** коснитесь **☞**.
- › Нажмите **Радио** › **Слайд-шоу DAB**.

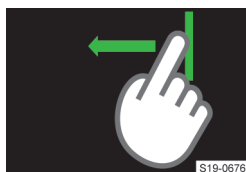
## Носители

### На что следует обратить внимание

- ▶ Не сохраняйте важные незащищённые данные в подключённых внешних источниках. ŠKODA не принимает на себя никакую ответственность за утраченные, повреждённые или ставшие нечитаемыми файлы или подключённые носители.
- ▶ При смене или подключении нового аудиосистемы возможны внезапные колебания уровня громкости. Перед сменой или подключением аудиоустройства уменьшайте громкость.
- ▶ При подключении аудиосистемы на дисплее могут отображаться текстовые сообщения. Эти сообщения следует принимать во внимание и при необходимости подтверждать.
- ▶ Необходимо учитывать действующее в вашей стране национальное законодательство по защите авторских прав.

## Обзор

### Вызов плеера

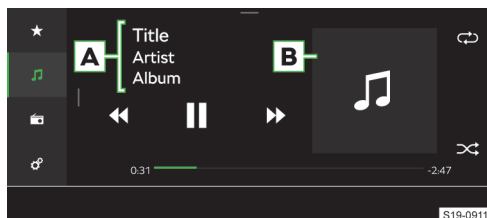


- › MENU › **🎵**.
- › Нажмите заставку на правом краю экрана и сдвиньте влево.

### Закрытие плеера

- › Нажмите заставку на левом краю экрана и сдвиньте вправо.

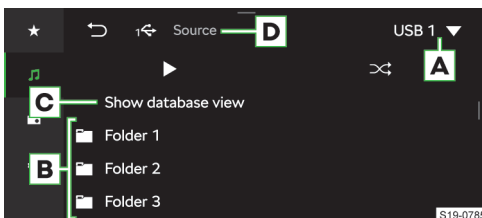
### Медиаплеер



- A** Доступная информация о воспроизводимом треке, исполнителех и альбоме

- B** Обложка альбома

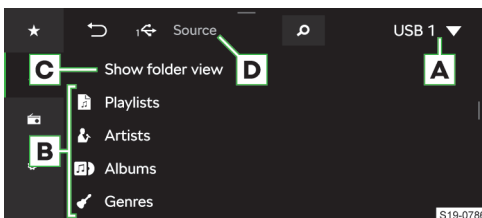
### Список папок и треков



- A** Выбор источника
- B** Список доступных папок и треков
- C** Отображение банка метаданных носителя
- D** Название источника, подключённого в настоящее время

↶ Индикация доступных источников

### Банк метаданных носителя



- A** Выбор источника
- B** Папки банка метаданных носителя
- C** Индикация списка папок и треков
- D** Название источника, подключённого в настоящее время
- 🔍 Поиск трека
- ↶ Индикация доступных источников

## Управление плеером

### Управление: основные функции

- ▶ **Нажатие:** Начало воспроизведения
- ⏸ **Нажатие:** Пауза
- ⏮ **Нажатие в течение 3 секунд с начала воспроизведения:** воспроизведение предыдущего трека
- ⏮ **Нажатие после 3 секунд с начала воспроизведения:** воспроизведение текущего трека с самого начала
- ⏮ **Нажатие и удержание:** быстрая прокрутка трека назад
- ▶▶ **Нажатие:** воспроизведение следующего трека



» **Нажатие и удержание:** быстрая прокрутка трека вперёд

**i** Для перехода к нужной точке трека можно также перетащить указатель шкалы времени пальцем.

#### Расширенное управление

- ↻ Включение/выключение повторного воспроизведения текущего трека
- ↻ Включение/выключение повторного воспроизведения текущего альбома/папки
- ⌘ Включение/выключение воспроизведения текущего альбома/папки в случайной последовательности

#### Ограничение

Доступность некоторых функций управления носителями зависит от подключённых источников, а также от используемого ПО, например, Bluetooth®.

#### Настройки

##### Дорожное вещание

» Чтобы **включить/выключить** приём дорожного вещания во время воспроизведения медиафай-

лов, нажмите в меню **Носители** ⌘ > *Дорожное вещание (TR)*.

#### Включение/выключение воспроизведения треков включая подпапки

» В меню **Носители** нажмите ⌘ > *Микс/повтор*, включая подпапки.

#### Безопасное отсоединение подключённого USB-устройства

##### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения данных на подключённом USB-устройстве! Чтобы безопасно отсоединить USB-устройство, действуйте следующим образом.

» В меню **Носители** нажмите ⌘ > *Носители* > *Безоп. извлечение*.

» Выберите нужное устройство.

» Отсоедините USB-устройство.

**i** Если безопасное отсоединение устройства невозможно, выключить систему Infotainment и отсоединить устройство.

#### Поддерживаемые источники и файлы

##### Поддерживаемые источники

Источник	Интерфейс	Тип	Спецификация	Файловая система
USB	USB 1.x; 2.x 3.x или выше с поддержкой USB 2.x	MSC	USB-накопитель HDD (без специального ПО)	FAT32 exFAT NTFS
			USB-устройства, поддерживающие протокол USB Mass Storage	
		MTP	Устройства с операционной системой Android или Windows Phone, поддерживающие Media Transfer Protocol	
		Apple	Устройства с операционной системой iOS	HFS+
Плеер Bluetooth®	Bluetooth®	-	Профили Bluetooth® A2DP и AVRCP (1.0 - 1.6)	-

**i** Протокол Apple iAP1 системой Infotainment не поддерживается.

**Совместимость мобильных устройств**

Сайт ŠKODA позволяет проверить, совместима ли система Infotainment с некоторыми мобильными устройствами, для которых проводилось тестирование. Эта проверка выполняется с помощью следующей ссылки или считыванием QR-кода:

 <http://go.skoda.eu/compatibility>



Вся информация является случайной и носит информационный характер.

Компания ŠKODA AUTO не может гарантировать полноценную работоспособность и совместимость, например из-за обновления ПО системы Infotainment и мобильных устройств.

**Поддерживаемые аудиофайлы**

Формат сжатия	Тип кодека	Расширения файлов	Макс. битрейт, Кбит/с	Макс. частота дискретизации, кГц	Многоканальность
MPEG	MPEG 1 Layer 3	mp3	32 - 320	32, 44, 48	Mono, Dual Mono, Stereo, Joint Stereo
	MPEG 2 Layer 3				
	MPEG 2.5 Layer 3	mp3	8 - 160	16, 22, 24 8, 11, 12	Mono, Stereo, Joint Stereo
WMA	Windows Media Audio 9 и 9.1	wma	8 - 384	8, 11, 12, 16, 22, 32, 44, 48	Mono, Stereo, Joint Stereo
	Windows Media Audio 9.2		8 - 320		
	Windows Media Audio 10		8 - 768	32, 44, 48, 96	
ADTS	AAC LC	aac	8 - 640	22, 24, 32, 44, 48	Mono, Stereo
	AAC HE		8 - 320	16, 22, 24, 32, 44, 48	
	AAC HEv2		16 - 64		
FLAC	FLAC	flac	-	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 64, 88, 96	Mono, Stereo, 5.1, 7.1
RIFF	WAV	wav	64 - 3072	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 96	Mono, Stereo
SBC	Bluetooth A2DP	-	8 - 345	44, 48	Mono, Stereo, Joint Stereo

 В случае файлов в формате MP4 воспроизводится только звук.

Файлы с защитой по технологии **DRM** и **iTunes®** системой Infotainment не поддерживаются.

**Поддерживаемые списки воспроизведения**

Тип кодека	Расширения файлов
M3U	m3u
M3U8	m3u8
PLS	pls
WPL	wpl
ASX	asx
PLA	pls

## Управление мобильными устройствами

### Кибернетическая безопасность

В вашем автомобиле имеются компоненты, с помощью которых осуществляется обмен информацией и данными между автомобилем и подключённым мобильным устройством или сетью интернет.

Эти компоненты оснащены защитными механизмами, которые снижают до минимума опасность несанкционированного доступа к системам автомобиля.

Регулярные обновления программного обеспечения способствуют снижению опасности несанкционированного доступа к системам и функциям автомобиля. Обязательно учитывайте следующие указания:

- › Используйте только такие носители данных, Bluetooth®-устройства и мобильные устройства, которые не содержат вредоносные данные и программы.
- › Регулярно обновляйте программное обеспечение, созданное компанией ŠKODA AUTO.

Рекомендуем проводить обновление ПО систем и компонентов на сервисном предприятии.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

Вредоносное ПО, установленное в автомобиле, может влиять на некоторые функции автомобиля и деактивировать их или перехватывать контроль над ними.

- ▶ Если автомобиль ведёт себя необычным образом, немедленно снизьте скорость или остановите автомобиль.
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Вредоносные программы в автомобиле могут получить несанкционированный доступ к информации и данным автомобиля, или к подключённым мобильным устройствам.

### Обзор

Используя управление мобильными устройствами, их можно подключать, отключать и переключать между собой.

#### Индикация управления мобильными устройствами

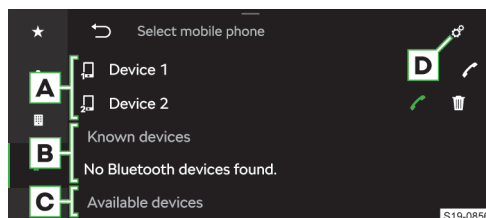
- › Нажмите **PHONE** › ☞ › Выбор мобильного телефона.

Или:

- › Нажмите **APP/☺** › ☞ › Мобильные устройства.

- › В меню **Телефон** нажмите ☞.

- › Нажмите **Выбор мобильного телефона**.



Пример управления телефоном

- A** Главный и дополнительный телефоны
- B** Список известных телефонов
- C** Список доступных телефонов
- D** Настройка функции Bluetooth® системы Infotainment

- ☑ Телефон может быть подключён через «профиль громкой связи» Bluetooth®
- 🗑 Удаление телефона из списка известных устройств

☐ Чтобы отобразить символ корзины, а также доступные соединения SmartLink, нажмите строку с символом ☑ и сдвиньте влево. Если символ соединения имеет зелёный цвет, соединение активно.

### Ограничения в поддержке мобильных устройств и приложений

#### Доступность функции

Доступность некоторых функций зависит от типа мобильного устройства, а также установленных приложений.

#### Совместимость мобильных устройств

Сайт ŠKODA позволяет проверить, совместима ли система Infotainment с некоторыми мобильными устройствами, для которых проводилось тестирование. Эта проверка выполняется с помощью следующей ссылки или считыванием QR-кода:

<http://go.skoda.eu/compatibility>



Вся информация является случайной и носит информационный характер.

Компания ŠKODA AUTO не может гарантировать полноценную работоспособность и совместимость, например из-за обновления ПО системы Infotainment и мобильных устройств.

**Bluetooth®-совместимость мобильных устройств**

Из-за большого разнообразия мобильных устройств обеспечить полную Bluetooth®-совместимость с системой Infotainment невозможно. Bluetooth®-совместимость зависит от версии Bluetooth®, а также от варианта протокола Bluetooth®, используемого производителем мобильного устройства.

**Приложения на мобильных устройствах**

На мобильных устройствах можно устанавливать приложения, позволяющие выводить на дисплей системы Infotainment дополнительную информацию или управлять этой системой.

Из-за большого разнообразия приложений и их постоянного совершенствования доступные приложения могут работать не на всех мобильных устройствах. Компания ŠKODA AUTO не несёт ответственности за нарушения в их работе.

Объём доступных приложений и их функций зависит от типа системы Infotainment, а также от автомобиля и страны.

**Информация о приложениях ŠKODA**

Подробную информацию о приложениях ŠKODA можно получить на интернет-сайтах ŠKODA после считывания следующего QR-кода или ссылки.

<http://go.skoda.eu/mobile-apps>

**Установка соединения****Соединение мобильного устройства с системой Infotainment через Bluetooth®**

- › В мобильном устройстве найдите доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.

Имя устройства можно определить в пункте меню **SETUP** › **Соединение через BT** › **Ввод имени устройства**.

- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.

**Соединение с системой Infotainment через Bluetooth® неспящего мобильного устройства**

- › Нажмите **PHONE** › **☞** › *Выбор мобильного телефона*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

**Соединение с системой Infotainment через Bluetooth® ранее подключённого мобильного устройства**

- › Нажмите **PHONE** › **☞** › *Выбор мобильного телефона*.
- › Выберите нужное устройство из списка **известных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

**Соединение SmartLink**

Система Infotainment предоставляет совместимым мобильным устройствам возможность подключения к SmartLink с помощью следующих видов соединений.

- ▲ Android Auto
- 🍏 Apple CarPlay™
- 📺 MirrorLink

Мобильное устройство может быть подключено к информационно-командной системе Infotainment с помощью USB-кабеля или Wi-Fi, если мобильное устройство поддерживает эти соединения » **стр. 91**.

- › Подключите мобильное устройство к информационно-командной системе Infotainment с помощью USB-кабеля или выполните процедуру обнаружения и подключения Wi-Fi.
- › Нажмите **APP/☞** › **☞** › *Мобильные устройства*.
- › Нажмите символ соединения на необходимом устройстве.

**Телефон****Обзор****Индикация меню**

- › Нажмите **PHONE**.

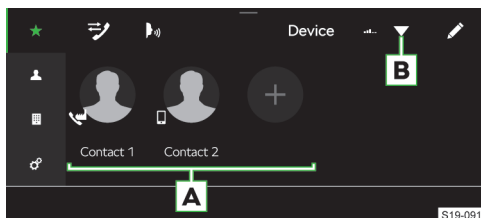
Или:

- › Нажмите **MENU** › **☞**.

❗ Если меню **Телефон** не отображается, проверить, подключено ли мобильное устройство.

**Управление контактами**

- › **MENU** › **☞** › **☞**.
- › Если к устройству подключены два телефона, нажмите **▼** и выберите нужный телефон.

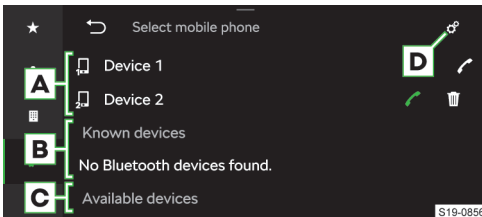


- A** Кнопки памяти для избранных контактов
- B** Имя главного телефона / замена телефона
- ☞ Списки вызовов
- ☞ Включение голосового управления подключённого телефона, если телефон обеспечивает такую возможность

**I** Если контакты телефона не отображаются, проверьте, подтверждён ли запрос на импорт контактов на подключённом мобильном устройстве.

### Управление телефоном

- > В меню **Телефон** нажмите ☞.
- > Нажмите **Выбор мобильного телефона**.



- A** Главный и дополнительный телефоны
- B** Список известных телефонов
- C** Список доступных телефонов
- D** Настройка функции Bluetooth® системы Infotainment

- ✓ Телефон может быть подключён через «профиль громкой связи» Bluetooth®
- ☞ Удаление телефона из списка известных устройств
- I** Чтобы отобразить символ корзины, а также доступные соединения SmartLink, нажмите строку с символом ☞ и сдвиньте влево. Если символ соединения имеет зелёный цвет, соединение активно.

### Условия подключения телефона к системе Infotainment

- ✓ Функция Bluetooth® системы Infotainment и телефона включена.  
Функция Bluetooth® системы Infotainment включается в пункте меню **SETUP** > **Соед. через Bluetooth** > **Bluetooth**.
- ✓ Режим видимости в системе Infotainment включён.  
Режим видимости системы Infotainment включается в пункте меню **SETUP** > **Соед. через Bluetooth** > **Видимость**.
- ✓ Телефон находится в зоне действия сигнала модуля Bluetooth® системы Infotainment.

- ✓ Телефон совместим с системой Infotainment.
- ✓ Телефон виден для информационно-командной системы Infotainment

### Управление телефоном

#### Ввод номера телефона

- > В меню **Телефон** нажмите ☞.
- > Введите телефонный номер с помощью отображаемой цифровой клавиатуры.

**I** Отображаемые цифровые кнопки можно использовать и для поиска контакта.

Если, например, введены цифры 32, рядом с цифровой клавиатурой отображаются контакты с последовательностью букв DA, FA, EB и Ä.

#### Список контактов телефона

Список телефонных контактов импортирован из выбранного в настоящий момент телефона.

- > Для **просмотра** списка контактов в меню **Телефон** нажмите ☞.

- > Для **поиска** внутри списка нажмите ☞.
- > Введите данные для поиска.

- > Для **установления соединения** с контактом нажмите экранную кнопку с нужным контактом.

Если у контакта есть несколько телефонных номеров, выберите нужный номер из отображаемого списка.

#### Установление соединения с номером голосовой почты

- > В меню **Телефон** нажмите ☞ > ☞.

#### Телефонный разговор

В зависимости от контекста телефонного разговора можно выбрать следующие функции:

- ☞ Завершение установления соединения/отключение входящего вызова/завершение вызова
- ☞ Ответить на входящий вызов
- ☞ Возврат к удерживаемому вызову
- ☞ Включение/выключение сигнала вызова
- ☞ Удержание вызова
- ☞ Включение/выключение микрофона
- ☞ Просмотр подробной информации о вызывающем абоненте
- ☞ Приём входящего вызова от другого абонента во время разговора с первым абонентом  
Если принять этот вызов, разговор с первым абонентом закончится.

- > Чтобы **переключить звук разговора с динамиков на телефон**, нажмите ☞.

- > Чтобы **переключить звук разговора с телефона на динамики**, нажмите ☞.

## Настройки функций телефона в системе Infotainment

### Способы соединения телефона и системы Infotainment

В зависимости от количества телефонов, подключённых к системе Infotainment в данный момент, подключение телефона осуществляется следующими образом:

- ▶ **Нет телефонов** – телефон подключается в качестве основного.
- ▶ **Один телефон** – телефон подключается в качестве дополнительного.
- ▶ **Два телефона** – выберите заменяемый телефон.
- ▶ Для переключения между основным и дополнительным телефоном в меню **Телефон** нажмите ▼.
- ▶ Выбрать нужный телефон.

### Подключение телефона к системе Infotainment

- ▶ В мобильном устройстве найдите доступные устройства Bluetooth®.
- ▶ Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.

Имя устройства можно определить в пункте меню **SETUP** > **Соединение через BT** > **Ввод имени устройства**.

- ▶ Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.

### Подключение системы Infotainment к несопряжённому мобильному устройству

- ▶ Нажмите **PHONE** > ☞ > *Выбор мобильного телефона*.
- ▶ Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- ▶ Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- ▶ Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- ▶ Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

### Подключение системы Infotainment к ранее сопряжённому телефону

- ▶ Нажмите **PHONE** > ☞ > *Выбрать мобильный телефон*.
- ▶ Выберите нужное устройство из списка **известных устройств**.
- ▶ Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- ▶ Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

### Управление кнопками памяти для избранных контактов

- ▶ Для отображения избранных контактов в меню **Телефон** нажмите ★.
- ▶ Для сохранения контакта нажмите +.
- ▶ Выбор или поиск нужного контакта.
- ▶ Если у контакта есть несколько телефонных номеров, выберите нужный номер.

- ▶ Для удаления контакта в меню **Телефон** нажмите ★ > ✎.
- ▶ Для удаления одной кнопки памяти нажмите ☐ и подтвердите процесс удаления.
- ▶ Для удаления всех кнопок памяти нажмите **Удалить все** и подтвердите удаление.
- ▶ Положение избранного контакта можно изменить.
- ▶ Нажмите ✎.
- ▶ Нажмите и удерживайте нужный контакт, пока он не станет подвижным.
- ▶ Передвиньте контакт на другое место.

### Импорт телефонных контактов

После первого подключения основного телефона к системе Infotainment начинается импорт контактов в память этой системы.

В систему Infotainment можно импортировать до 2000 телефонных контактов с их изображениями. У каждого контакта может быть до 5 телефонных номеров.

В зависимости от типа телефона может потребоваться подтверждение импорта.

### Обновление телефонных контактов

При следующем подключении телефона к информационно-командной системе Infotainment происходит **автоматическое** обновление списка.

- ▶ Для обновления списка в **ручном режиме** в меню **Телефон** ☞ > нажмите **Импорт контактов**.

### Сортировка контактов в телефонной книге

- ▶ В меню **Телефон** нажмите ☞ > **Сортировка по**.
- ▶ Выберите желаемый вид сортировки.

### Номер голосовой почты

- ▶ Для настройки номера ящика голосовой почты в меню **Телефон** ☞ > нажмите **Номер голосовой почты**.
- ▶ Введите номер ящика голосовой почты.

## Wi-Fi

### Принцип действия

Технология Wi-Fi может быть использована для установки связи через SmartLink.

К точке доступа системы Infotainment можно подключить до 3 мобильных устройств.

- ▶ Для отображения списка подключённых устройств нажмите **MENU** > ☞ > **Wi-Fi** > **Подключённые устройства**.

## Ограничение

### Ограничение на подключение к Wi-Fi

В некоторых странах подключение к Wi-Fi законодательно ограничено. При пересечении границы соответствующей страны соединение с мобильным устройством, подключённым через Wi-Fi, может быть прервано или ограничено.

**i** Запросите информацию о законодательных ограничениях специфичных для страны въезда. При необходимости принудительно отключите Wi-Fi.

## Настройки

### Подключение мобильного устройства к точке доступа Infotainment

- › Включите точку доступа Wi-Fi системы Infotainment в пункте меню **MENU** › **☰** › **Wi-Fi** › **Точка доступа Wi-Fi**.
- › Включите в мобильном устройстве Wi-Fi.
- › В списке доступных устройств Wi-Fi найдите систему Infotainment.

Имя системы Infotainment находится в пункте меню **MENU** › **☰** › **Wi-Fi** › **Имя сети**.

- › Выберите точку доступа системы Infotainment и введите необходимый пароль.

Пароль для подключения к точке доступа Infotainment находится в пункте меню **MENU** › **☰** › **Wi-Fi** › **Ключ сети**.

- › Подтвердите подключение.

### Уровень безопасности точки доступа Infotainment

Уровень безопасности установлен на WPA2 и не может быть изменён.

### Изменение пароля для подключения к точке доступа Infotainment

Пароль должен состоять не менее чем из 12 и не более чем из 63 знаков:

- ▶ **MENU** › **☰** › **Нажмите Wi-Fi** › **ключ сети**.
- ▶ Введите и подтвердите пароль.

## SmartLink

### Принцип действия

SmartLink позволяет выводить на экран системы Infotainment сертифицированные приложения подключённого мобильного устройства и управлять ими.

Наличие сертификации может быть задано в качестве условия при установке самого последнего обновления приложения SmartLink.

Приложения используются, напр., для ведения по маршруту, телефонной связи, прослушивания музыки и пр.

Мобильное устройство может быть подключено через USB-кабель или Wi-Fi.

### Поддерживаемые типы соединений

SmartLink поддерживает следующие типы соединений.

- ▶ Android Auto
- ▶ Apple CarPlay™
- ▶ MirrorLink

## Виды соединения SmartLink

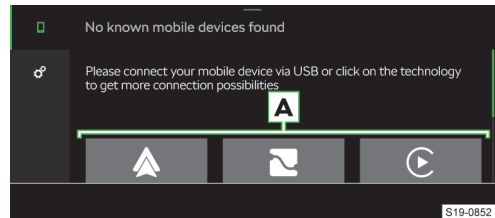
### Индикация меню

- › Нажмите **APP/☰**.

Или:

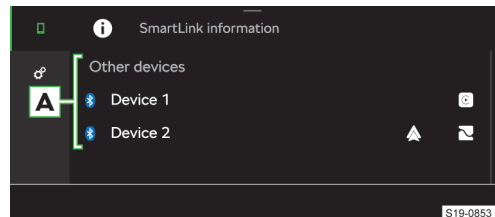
- › Нажмите **MENU** › **☰**.

### Меню неподключённого устройства



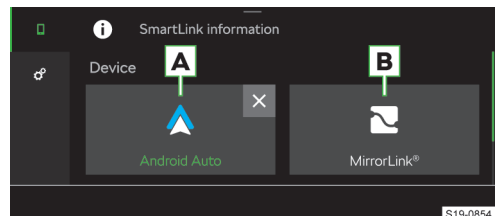
- A** Список поддерживаемых типов соединения

### Меню подключённого устройства



- A** Список подключённых устройств и доступных типов соединения

### Меню используемого устройства





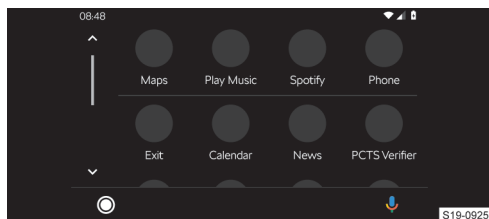
**A** Используемый тип соединения

**B** Доступный тип соединения

× Разрыв соединения

### Android Auto

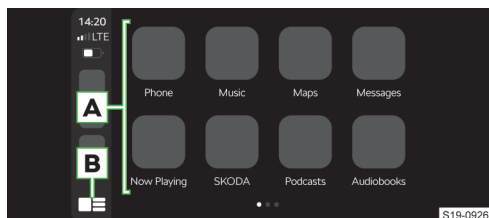
- › В меню SmartLink нажмите **A**.
- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения **A**.



- Обзор активных приложений, телефонных разговоров, принятых текстовых сообщений и пр.
- 🗣️ Включение голосового управления (Google Voice)

### Apple CarPlay™

- › В меню SmartLink нажмите **A**.
- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения **B**.



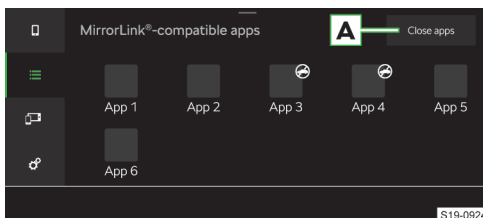
**A** Список доступных приложений

**B** В зависимости от продолжительности нажатия

- ▶ **Нажатие** – возврат в меню Apple CarPlay
- ▶ **Удерживание** – включение голосового управления (Siri)

### MirrorLink

- › В меню SmartLink нажмите **A**.
- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения **A**.



**A** Отображение текущих приложений

🔄 Управлять приложениями во время движения невозможно.

📱 Индикация доступных устройств

☰ Список приложений

📱 Индикация последнего активного приложения в подключённом внешнем устройстве

⚙️ Настройки

### Условия подключения

#### Общие условия подключения

- ✓ Мобильное устройство поддерживает тип соединения SmartLink Android Auto, Apple CarPlay или MirrorLink.
- ✓ Мобильное устройство, а также тип соединения SmartLink поддерживаются на данном рынке.
- ✓ В случае нескольких подключённых мобильных устройств каждое мобильное устройство должно быть «разблокировано».

#### Условия для использования Android Auto

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение Android Auto.

Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение Android Auto, можно ознакомиться на сайтах Google, Inc..

- ✓ В мобильном устройстве установлено приложение Android Auto.
- ✓ Для некоторых приложений необходимо, чтобы в мобильном устройстве была активирована передача данных.
- ✓ Первое соединение мобильного устройства выполняйте на неподвижном автомобиле.

#### Условия для использования Apple CarPlay

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение Apple CarPlay.

Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение Apple CarPlay, можно ознакомиться на сайтах Apple Inc.

- ✓ Голосовое управление Siri включено.

- ✓ В мобильном устройстве активирована передача данных.

#### Условия для использования MirrorLink

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение MirrorLink.

Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение MirrorLink, можно ознакомиться на сайтах Car Connectivity Consortium®.

- ✓ В мобильном устройстве установлено приложение MirrorLink.
- ✓ Для некоторых приложений необходимо, чтобы в подключённом устройстве была активирована передача данных.

#### Управление

##### Управление текущим приложением MirrorLink

- Индикация экранных кнопок управления снизу
- Индикация экранных кнопок управления сверху
- ↶ Возврат в меню MirrorLink

#### Ограничение

**Ограничение на подключение к Wi-Fi**  
**В некоторых странах подключение к Wi-Fi законодательно ограничено. При пересечении границы соответствующей страны соединение с мобильным устройством, подключённым через Wi-Fi, может быть прервано или ограничено.**

**И** Запросите информацию о законодательных ограничениях специфичных для страны въезда. При необходимости принудительно отключите Wi-Fi.

##### Ограничение приложений SmartLink во время движения

Из соображений безопасности управление некоторыми приложениями SmartLink во время движения невозможно или ограничено.

#### Настройки SmartLink

##### Соединение Apple CarPlay через USB

- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение с помощью Apple CarPlay.

##### Соединение Apple CarPlay посредством Wi-Fi через систему Infotainment

- › Включите в мобильном устройстве Apple Bluetooth® и видимость.

- › Нажмите **MENU** > **■** > **☞** > *Мобильные устройства*.
- › В открывшемся списке выберите нужное устройство с символом **■**.
- › Следуйте инструкциям на экране Infotainment и подтвердите сопряжение Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключено другое устройство, выберите заменяемое устройство.

##### Соединение Apple CarPlay посредством Wi-Fi через мобильное устройство

Для установления соединения должны быть выполнены следующие условия.

- ✓ Версия iOS не ниже 9.
- ✓ Через SmartLink не подключено никакое другое мобильное устройство.
- ✓ В системе Infotainment активированы Wi-Fi и Bluetooth®.

- › Включите в мобильном устройстве функцию CarPlay.
- › Удерживайте нажатой клавишу **⌘** на многофункциональном рулевом колесе.

На экране системы Infotainment появляется сообщение о соединении с обозначением блока Bluetooth® системы Infotainment.

- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.
- › При необходимости подтвердите PIN.
- › Выберите на экране системы Infotainment тип соединения Apple CarPlay.

##### Apple CarPlay - разрыв соединения

- › В меню Apple CarPlay нажмите экранную кнопку «ŠKODA».
- › Нажмите **x**.

##### Соединение Android Auto через USB

- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение посредством Android Auto.

##### Соединение Android Auto посредством Wi-Fi через систему Infotainment

- › Нажмите **MENU** > **■** > **☞** > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- › Выберите профиль громкой связи Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключено другое устройство, выберите заменяемое устройство.

- › В списке **известных устройств** выберите необходимое устройство с символом ▲.

#### **Соединение Android Auto посредством Wi-Fi через мобильное устройство**

Для установления соединения должны быть выполнены следующие условия.

- ✓ Версия Android не ниже 5.
- ✓ Через SmartLink не подключено никакое другое мобильное устройство.
- ✓ В системе Infotainment активированы Wi-Fi и Bluetooth®.
- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.
- › При необходимости подтвердите PIN.
- › Выберите на экране системы Infotainment тип соединения Android Auto.

#### **Android Auto - разрыв соединения**

- › Нажмите в меню Android Auto ☺ › «Return to SKODA».
- › Нажмите ×.

#### **Соединение MirrorLink через USB**

- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение посредством MirrorLink.

#### **Соединение MirrorLink посредством Wi-Fi через систему Infotainment**

- › Включите в мобильном устройстве Wi-Fi и видимость.
- › Включите точку доступа Wi-Fi системы Infotainment в пункте меню MENU › ☞ › Wi-Fi › Точка доступа Wi-Fi.
- › В списке доступных устройств Wi-Fi найдите систему Infotainment.
- › Введите необходимый пароль.
- › В некоторых мобильных устройствах связь между устройством и системой Infotainment должна быть подтверждена в панели уведомлений мобильного устройства.
- › Нажмите MENU › ■ › ☞ › Мобильные устройства.
- › В списке **доступных устройств** выберите подключаемое устройство с пиктограммой 📶.

#### **MirrorLink - разрыв соединения**

- › В меню MirrorLink нажмите □.
- › Нажмите ×.

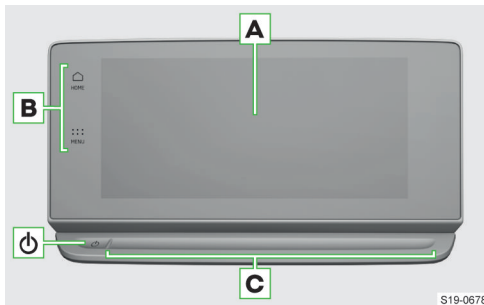
#### **Переход к другому устройству/типу соединения**

Система Infotainment позволяет переключаться между подсоединёнными устройствами и изменять тип соединения.

- › В меню SmartLink нажмите □.
- › Выберите нужное устройство или тип соединения.

## Система Infotainment Bolero

### Обзор системы Infotainment



- A** Сенсорный экран
- B** Сенсорные клавиши
  - ▶ HOME – избранные меню
  - ▶ MENU – все меню
- C** Линейная шкала для регулировки громкости
  - ⦿ В зависимости от состояния:
    - ▶ Система Infotainment выключена
      - ▶ **Нажатие:** включение системы Infotainment
    - ▶ Система Infotainment выключена
      - ▶ **Нажатие:** выключение/включение звука
      - ▶ **Удержание:** выключение системы Infotainment

## Система

### Ограничение

Из соображений безопасности управление некоторыми функциями системы Infotainment во время движения невозможно или ограничено.

Система Infotainment указывает на это сообщением на экране.

### Основные настройки

#### Настройка основных функций

Настройка следующих функций системы Infotainment осуществляется в меню **MENU** > ⚙.

- ▶ Время и дата
- ▶ Язык
- ▶ Единицы измерения
- ▶ Восстановление заводских настроек

#### Настройки звука

Настройка звука системы Infotainment осуществляется в меню **MENU** > 🔊.

Можно настроить следующие пункты меню:

- ▶ Настройка эквалайзера
- ▶ Настройка динамического диапазона громкости
- ▶ Настройка громкости для отдельных функций системы Infotainment

Громкость можно настроить, например, для следующих пунктов меню:

- ▶ Громкость команд голосового управления
- ▶ Настройка максимальной громкости при включении системы Infotainment
- ▶ Регулировка громкости в зависимости от скорости
- ▶ Настройка выключения громкости в системе Infotainment при включении системы помощи при парковке

В зависимости от комплектации доступны следующие дополнительные настройки звука:

- ▶ Настройка пространственного звучания
- ▶ Настройка аудиопрофиля в соответствии с жанром
- ▶ Настройка громкости сабвуфера

#### Мастер конфигурирования

Мастер конфигурирования помогает при настройке некоторых функций системы Infotainment.

Мастер конфигурирования отображается автоматически, если включено зажигание и после включения системы Infotainment имеется не менее двух ненастроенных пунктов меню.

- ▶ Чтобы **отключить эту автоматическую индикацию**, при отображении мастера конфигурирования нажмите *Больше не показывать*.
- ▶ Чтобы **включить эту индикацию вручную**, нажмите **MENU** > ⚙ > Мастер конфигурирования.

#### Настройка меню HOME

- ▶ Для **отображения следующей страницы** меню HOME нажмите на экран и проведите влево и вправо.

Добавление избранных меню

- ▶ Для **отображения режима редактирования** приложите палец к экрану и удерживайте.
- ▶ Коснитесь свободного поля с экранными кнопками.
- ▶ Выберите меню с нужным размером экранной кнопки.

Система Infotainment предлагает только такие размеры букв, которые соответствуют размерам свободных полей с экранными кнопками.

- ▶ Для **выхода из режима редактирования** коснитесь X.

Удаление избранных меню

- ▶ Для **отображения режима редактирования** нажмите на экран пальцем и удерживайте.
- ▶ Коснитесь **⌫** у желаемого меню.

- › Для **выхода из режима редактирования** коснитесь **X**.

Добавление/удаление одной страницы меню HOME

- › Для **отображения режима редактирования** нажмите на экран пальцем и удерживайте.
- › Нажмите **✂**.
- › Для **добавления следующей страницы** коснитесь **+**.

Максимальное число страниц составляет 4.

- › Для **удаления страницы** коснитесь **✂**.
- Максимальное число страниц составляет 2.
- › Для **возврата в режим редактирования** коснитесь **↶**.

### Настройка меню MENU

Расположение экранных кнопок в меню MENU можно скорректировать следующим образом.

- › Нажмите и удерживайте нужную экранную кнопку, пока она не станет подвижной.
- › Перетащите экранную кнопку на другое место.

### Заводские настройки

Сброс заводских настроек восстанавливает все заводские настройки информационно-командной системы Infotainment.

- › Включите зажигание и систему Infotainment.
- › Нажмите **MENU** > **⚙**.
- › Выберите **Восстановление заводских настроек** и подтвердите выбор.

**[i]** Чтобы проверить успешное восстановление заводских настроек, проверьте удаление всех учётных записей пользователей.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Система Infotainment не реагирует

Если система Infotainment не реагирует, перезапустите её следующим образом:

- › Нажмите и удерживайте **⏻** более 10 с.
- › Дождитесь завершения перезапуска.

### Обновление ПО системы

**Обновление ПО системы рекомендуем поручать специалистам сервисного предприятия.**

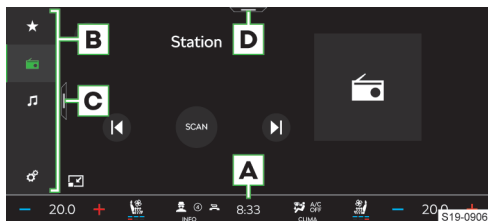
Обновление ПО системы обеспечивает оптимальную работу системы Infotainment, например совместимость с новыми телефонами.

#### Определение версии ПО системы

- › Нажмите **MENU** > **⚙** > **Информация о системе**.

## Экран

### Обзор



- A** Строка состояния
- B** Панель с экранными кнопками отображаемого меню
- C** Открытие/закрытие окна подменю
- D** Индикация центра управления системы Infotainment

### Управление

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

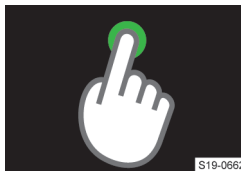
Опасность повреждения экрана!

- ▶ Управление функциями на экране системы Infotainment **осуществляется лёгкими прикосновениями пальцев**.

Сенсорное управление в принципе такое же, как на мобильном телефоне.

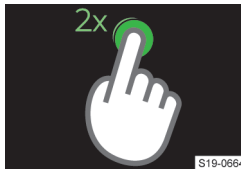
Система Infotainment отличается следующими способами управления.

#### Прикосновение

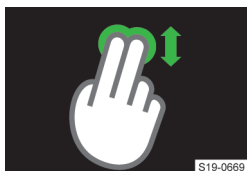


- ▶ Выбор функции или пункта меню

#### Ожидание вызова



- ▶ Приближение карты

**Перетаскивание двумя пальцами вверх или вниз**

S19-0669

- ▶ Быстрый просмотр списков
- ▶ Изменение режима отображения карты 2D/3D

**Растягивание двумя пальцами**

S19-0667

- ▶ Приближение карты

**Стягивание двумя пальцами**

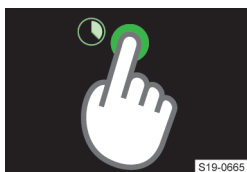
S19-0668

- ▶ Отдаление карты

**Поворот двумя пальцами**

S19-0666

- ▶ Поворот карты

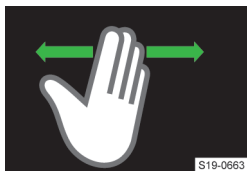
**Нажатие и удержание**

S19-0665

- ▶ Выбор некоторых меню системы Infotainment для последующего перемещения в другое место на экране

**Бесконтактное управление жестами**

Некоторыми меню системы Infotainment можно управлять с помощью жестов.



S19-0663

- ▶ Для такого управления нужно медленно водить рукой из стороны в сторону на уровне около 8 см над нижним краем экрана.

В зависимости от настройки распознанный жест может подтверждаться звуковым сигналом или анимацией.

**Просмотр справки по управлению**

- ▶ Нажмите **MENU** > > .

**Настройки**

Настройка следующих основных функций экрана осуществляется в меню **MENU** > > Экран.

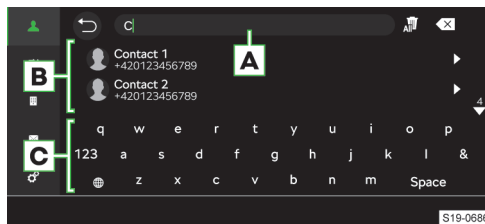
- ▶ Изображение фона экрана
- ▶ Уровень яркости экрана
- ▶ Выключение экрана
- ▶ Индикация времени
- ▶ Сигналы подтверждения и анимация

**Клавиатура системы Infotainment****Обзор клавиатуры**

Расположение символов клавиатуры зависит от выбранного языка системы Infotainment.

В системе Infotainment в зависимости от контекста применяются следующие типы клавиатуры.

- ▶ Буквенно-цифровая
- ▶ Цифровая
- ▶ Клавиатура для ввода
- ▶ Клавиатура для поиска



S19-0686

**Пример клавиатуры****A** Строка ввода



- ▶ При прикосновении к строке ввода появляются экранные кнопки для перемещения курсора
- ▶ Удаление символа перед курсором
- ▶ **Нажатие:** удаление последнего введённого символа
- ▶ **Нажатие и удержание:** удаление всех введённых символов подряд
- ▶ Удаление всех введённых символов

**B** Найденные записи

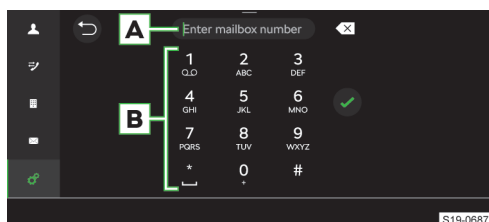
- ▶ Просмотр списка найденных записей

**C** Экранные кнопки клавиатуры

- ▶ Для переключения между прописными и строчными буквами
- ▶ **abc** Для смены языка клавиатуры


- ▶ 123 / 12# Для переключения между цифровой и буквенной клавиатурой
- ▶ 1/2 / 2/2 Для перехода к прочим символам
- ▶  Отображение дополнительных языков клавиатуры
- ▶  Показ введённого пароля
- ▶ ОК / ✓ Подтверждение введённых символов

### Цифровая клавиатура



Пример клавиатуры

#### A Строка ввода

- ▶ При прикосновении к строке ввода появляются экранные кнопки для перемещения курсора
- ▶  Удаление символа перед курсором
  - ▶ **Нажатие:** удаление последнего символа
  - ▶ **Нажатие и удержание:** удаление всех символов

#### B Экранные кнопки клавиатуры

- ✓ Подтверждение введённых символов

**I** Если позволяет контекст, можно вводить буквенно-цифровые символы, нажав и удерживая ту или иную экранную кнопку с цифрой.

### Управление

Клавиатура системы Infotainment служит для ввода символов, букв и цифр.



Клавиатура **появляется автоматически**, когда система Infotainment требует ввода символов.

#### Поиск

При вводе символов осуществляется поиск соответствующих записей.

Искомую запись можно вводить с диакритическими знаками.

На клавиатуре имеются только те символы, которые соответствуют сохранённым записям.

- ▶ Для просмотра найденных записей нажмите . Над пиктограммой  указывается число найденных записей.

### Отображение дополнительных языков клавиатуры


Для использования дополнительных языков клавиатуры сначала следует настроить нужные языки.

- ▶ Для использования  последовательно нажмите на клавиатуру или пиктограмму флажка, пока не появится желаемая клавиатура.

### Другие варианты символов

- ▶ Нажмите и удерживайте значок с дополнительным вариантом символа.
- ▶ Выберите нужный символ.

### Настройка дополнительных языков клавиатуры

- ▶ Для настройки коснитесь MENU  > Дополнительные языки клавиатуры.
- ▶ Выберите желаемый язык.

## Голосовое управление

### Принцип действия

#### Принцип голосового управления

Голосовое управление работает по принципу диалога между пользователем и системой Infotainment.

Пользователь произносит голосовые команды. Система Infotainment отвечает или выполняет голосовые команды.


Имеется возможность в любой момент прервать диалог и дать новую команду, не дожидаясь полного ответа.

### Условия работы

- ✓ Зажигание включено
- ✓ Система Infotainment включена

### Управление

#### Включение голосового управления

- ▶ Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе.

Или:


- ▶ Произнесите команду активации «OK Laura».


После включения отображается символ .

#### Подача команды

- ▶ При включённом голосовом управлении произнесите команду.




Во время распознавания голосовой команды отображается символ .

После этого система Infotainment выполняет голосовую команду или озвучивает сообщение. Во время воспроизведения сообщения отображается пиктограмма .

После выполнения голосовой команды голосовое управление выключается.

#### Исправление голосовой команды

› Во время ввода голосовой команды нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе и произнесите новую голосовую команду.

#### Приостановка голосового управления


За счёт приостановки доступно больше времени для ввода голосовых команд, например для поиска телефонного контакта.

› Перетащите пальцем вверх или вниз изображение на экране системы Infotainment.

Или:

› Произнесите голосовую команду «*прерываю*».


#### Возобновление приостановленного голосового управления

› Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе.


Или:

›  коснитесь на экране системы Infotainment.

#### Завершение воспроизводимого сообщения

› Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе.

#### Выключение голосового управления

› Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе два раза.

Или:

› Произнесите голосовую команду «*отмена*» во время ввода голосовой команды.


#### Ограничение

Для некоторых языков системы Infotainment голосовое управление недоступно. Об этом в системе есть соответствующее указание.

Голосовые сообщения генерируются системой Infotainment. Безукоризненная чёткость произнесения, например названий улиц и городов, не всегда гарантирована.

Использование голосового управления во время телефонного разговора невозможно.

#### Настройки

Настройка следующих функций голосового управления осуществляется в меню **MENU** >  > *Голосовое управление*:

- ▶ Сигналы подтверждения
- ▶ Включение/выключение использования кодового слова

#### Самостоятельные действия в сложных ситуациях

##### Запуск голосовой справки

› Когда система Infotainment ожидает голосовой команды, произнесите «*Справка*».

Голосовую команду «*Справка*» можно произносить повторно для получения дальнейших подсказок по голосовому управлению.

##### Просмотр справки

› Нажмите **MENU** >  > .

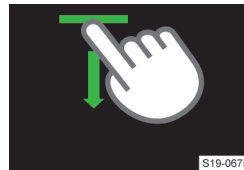
Или:

› Когда система Infotainment ожидает голосовой команды, произнесите «*Показать руководство*».

## Центр управления

#### Обзор

##### Индикация центра управления



› Нажмите панель в верхней части экрана и протащите её вниз.

##### Закрытие центра управления

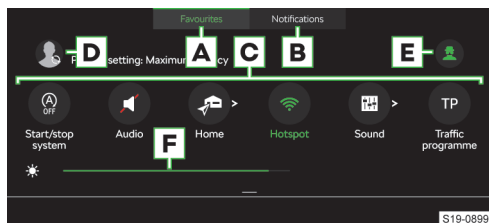
› Нажмите панель в нижней части экрана и протащите её вверх.

Или:

› Подождите 5 с.

##### Центр управления

Центр управления системы Infotainment можно использовать для быстрого доступа к следующим функциям.



- A** Индикация и управление экранными кнопками избранных функций.
- B** Отображение списка информационных сообщений.
- C** Избранные функции
- D** Индикация управления учётной записью пользователя.
- E** Настройка уровня защиты персональных данных
- F** Настройка подсветки приборов и переключателей

### Настройка экранных кнопок избранных функций

- › Для **Индикации** режима редактирования нажмите на пустую экранную кнопку с символом + или удерживайте занятую экранную кнопку.
- › Для **Добавления** предпочтительной функции нажмите экранную кнопку желаемой функции и передвиньте её с нижней части экрана на экранную кнопку в верхней части экрана.
- › Для **Закрытия** режима редактирования нажмите ↶.

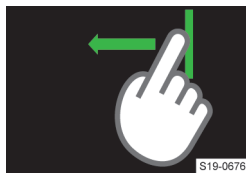
## Радио

### Обзор

#### Индикация меню

- › Нажмите MENU › 🎵 › 📁.

#### Вызов плеера



- › MENU › 🎵.
- › Нажмите заставку на правом краю экрана и сдвиньте влево.

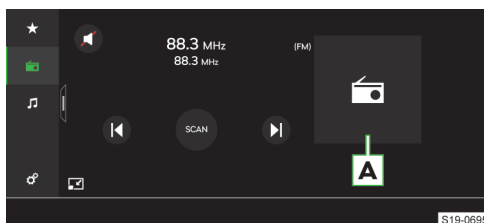
#### Закрытие плеера

- › Нажмите 📁.

Или:

- › Нажмите заставку на левом краю экрана и сдвиньте вправо.

### Аналоговый или цифровой радиотuner



- A** Логотип радиостанции
- ◀ / ▶ Переход к предыдущей/следующей радиостанции  
Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками ⏪ › Радио › Кнопки со стрелками.

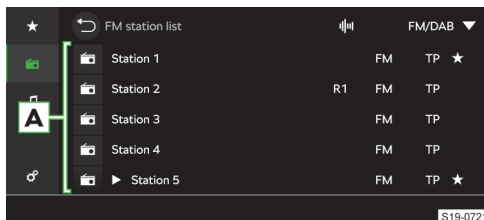
SCAN Включение/выключение функции SCAN

🔊 Выключение/включение звука

📁 Закрытие плеера

### Список доступных станций аналогового и цифрового вещания

- › Для **отображения** нажмите MENU › 🎵 › 📁.
- › Нажмите ▼.
- › Выберите FM/DAB или AM.



- A** Список доступных радиостанций
  - ↶ Индикация доступных диапазонов частот  
После выбора диапазона частот необходимо также выбрать конкретную станцию
  - ▼ Выбор диапазона частот  
После выбора диапазона частот будет настроена станция, которая последней прослушивалась с данным диапазоне частот
  - ▶ Радиостанция, приём которой осуществляется в данный момент
  - ★ Станция, сохранённая на одной из кнопок станций
  - TP Настроена радиостанция дорожного вещания
  - 📁 Станция DAB передаёт изображения, представляющие информацию о станции
  - ↻ Обновление списка станций вручную

**I** В списке станций могут быть представлены сведения о типе передаваемых программ, а также идентификатор региональной станции.

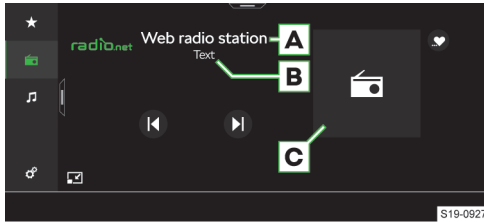
### Веб-радио-плеер

› Для **выбора веб-радиостанции** в главном меню **Радио** нажмите > > **Веб-радио**.

› Выберите веб-радиостанцию в показанных списках.

Или:

› нажмите для поиска веб-радиостанции.



**A** Название станции

**B** Информация о передаваемом контенте

**C** Логотип станции

**◀ / ▶** Переход к предыдущей/следующей радиостанции

Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками > **Радио** > **Кнопки со стрелками**.

показать связанные веб-радиостанции и подкасты

Закрытие плеера

**I** Если отображается символ , интернет-соединение недоступно.

### Подкаст-плеер

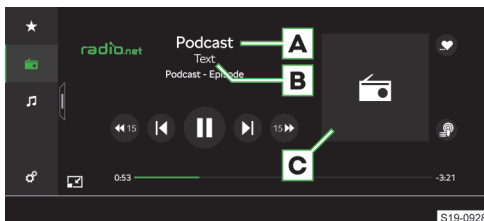
› Для **выбора подкаста** в меню **Радио** нажмите > > > **Веб-радио**.

› Выберите подкаст в показанных списках.

Или:

› нажмите для поиска подкаста.

**I** В показанных списках подкасты помечены пиктограммой .



**A** Имя подкаста

**B** Информация о передаваемом контенте

**C** Логотип подкаста

**▶** **Нажатие:** запуск воспроизведения

**⏸** **Нажатие:** пауза

**◀ / ▶** Переход к предыдущей/следующей радиостанции

Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками > **Радио** > **Кнопки со стрелками**.

**◀◀ 15** **Нажатие:** перемотать назад на 15 с

**15 ▶▶** **Нажатие:** перемотать вперёд на 15 с

показать связанные веб-радиостанции и подкасты

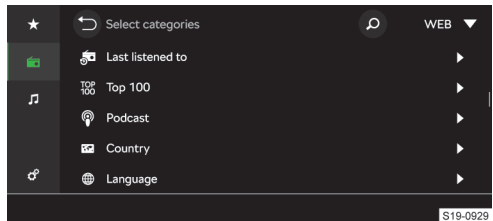
Показывать эпизоды воспроизводимых подкастов

Закрытие плеера

**I** Если отображается символ , интернет-соединение недоступно.

### Список веб-радиостанций и подкастов

› Для **отображения списка** в меню **Радио** нажмите > > **Веб-радио**.



Поиск веб-радиостанций и подкастов

Веб-радиостанции и подкасты, сохранённые последними

100 самых популярных веб-радиостанций в зависимости от языка, установленного в системе Infotainment

Поиск и выбор подкастов

Поиск и выбор веб-радиостанций и подкастов в зависимости от выбранной страны

Поиск и выбор веб-радиостанций и подкастов в зависимости от выбранного языка

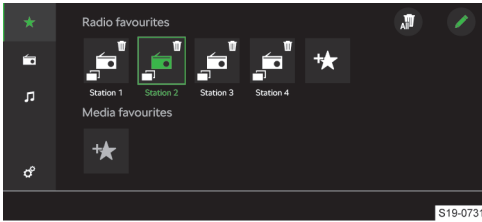
Поиск и выбор веб-радиостанций и подкастов в зависимости от выбранного жанра

**I** В показанных списках подкасты помечены пиктограммой .

### Кнопки избранных станций и подкастов

На кнопках станций можно сохранять станции из всех доступных диапазонов частот, веб-радиостанции и подкасты.

› MENU › › .



- ★ Прослушиваемые в настоящее время станция или подкаст сохраняются.
- ✎ Включение/выключение режима редактирования
  - ▶ - Удаление всех кнопок для избранных станций и носителей
  - ▶ - Удаление выбранной кнопки станции
  - ▶ - Изменение логотипа

Положение кнопок с сохранёнными станциями может быть изменено.

- › .
- › Нажмите и удерживайте кнопку нужной станции, пока она не станет подвижной.
- › Передвиньте кнопку станции на другое место.

## Управление

### Функция сканирования

Эта функция включает для прослушивания подряд все доступные станции выбранного частотного диапазона, каждую на несколько секунд.

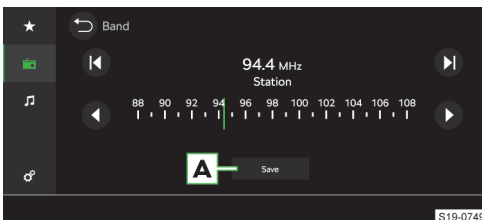
- › Отображение радиопроигрывателя.
- › Чтобы включить функцию **сканирования**, нажмите SCAN.
- › Чтобы выключить функцию **сканирования**, нажмите SCAN.

### Поиск станций вручную

Поиск вручную доступен для станций AM и FM.

- › Отображение списка доступных станций
- › Нажмите .

Для FM-радиостанций доступна экранная кнопка , если установлен пункт меню MENU › › Радио › Отображение станций: › FM.



/ Для перехода к предыдущей/следующей доступной станции

/ Поиск по очереди

Сохранение прослушиваемой радиостанции на одной из кнопок станций

Нажав и удерживая указатель прокрутки на шкале частотного диапазона, перетащите его на нужное значение.

## Ограничение

- ▶ Система Infotainment поддерживает приём цифрового радио в форматах DAB и DAB+.
- ▶ Приём радиосигнала могут ограничивать многоэтажные или подземные гаражи, туннели, высотные здания или горы.
- ▶ В задних боковых стёклах находятся антенны для приёма радиосигнала.

Наклеивание на эти стёкла плёнок или металлизированных наклеек может ухудшить приём радиосигнала.

- ▶ Компания ŠKODA AUTO не несёт ответственности за доступность, правильное функционирование и передаваемую информацию службы RDS.

## Настройки

### Сохранение прослушиваемой радиостанции на одной из кнопок станций

- › Для **сохранения** нажмите в меню Радио › .

### Сохранение станции из списка доступных станций на кнопке для избранных станций

- › Для **отображения списка станций** нажмите в меню Радио .
- › Нажмите и удерживайте строку с названием нужной станции.
- › Нажмите или кнопку заменяемой избранной станции.

### Удаление сохранённой кнопки для избранной станции

- › Для **удаления** нажмите в меню Радио › .
  - ▶ Для удаления **одной** кнопки станции нажмите .
  - ▶ Для удаления **всех** кнопок памяти нажмите и подтвердите процесс удаления.

### Экранные кнопки / для аналогового и цифрового радио

Для частотных диапазонов AM, FM и DAB.

Настройте вариант **переключения станций** в радио-плеере с помощью экранных кнопок / следующим образом.

- › Нажмите в меню **Радио**  $\varnothing$  › Радио › Переключение станций.
- › Выберите вариант переключения между станциями, сохранёнными на кнопках станций, или станциями, сохранёнными в списке доступных станций.

### Экранные кнопки $\mathbb{K}$ / $\mathbb{N}$ для веб-радиостанций и подкастов

Относится к веб-радиостанциям и подкастам.

Настройте вариант **переключения станций** с помощью экранных кнопок  $\mathbb{K}$  /  $\mathbb{N}$  в меню **Радио** следующим образом.

- › В меню **Радио** нажмите  $\varnothing$  › Переключение станций.
- › Выберите вариант переключения между станциями, сохранёнными на кнопках станций, или интернет-станциями и подкастами, прослушанными последними.

### Включение/выключение приёма дорожного вещания (TP)

Для частотных диапазонов FM и DAB.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\varnothing$ .
- › Нажмите Радио › Дорожное вещание (TP).

### Включение/выключение RDS

Для частотного диапазона FM.

Этот пункт меню доступен не во всех странах.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\varnothing$ .
- › Нажмите Радио › Система передачи данных (RDS).

При **выключенной функции RDS** недоступны следующие пункты меню в настройках **FM-станций**.

- ▶ Дорожное вещание (TP)
- ▶ Радиотекст
- ▶ Региональное вещание RDS
- ▶ Автоматическое переключение станций (AF)
- ▶ Региональный логотип станции

### Включение/выключение автоматического переключения станций (AF)

Для частотного диапазона FM.

Если эта функция включена, то при плохом сигнале прослушиваемой FM-станции система Infotainment автоматически настраивается на такую же станцию с лучшим сигналом на другой частоте.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\varnothing$ .
- › Нажмите Радио › Автоматическое переключение станций (AF).

### Вызовите настроенную станцию на дисплее комбинации приборов

- › Выберите меню, отображающее время движения и пробег.

- › Нажмите и удерживайте в течение мин. 5 с клавишу  $\mathbb{P}$  на многофункциональном рулевом колесе.

После отпускания клавиши появится меню.

- › Выберите в меню пункт меню *Информация при смене трека*.

### Автоматическое переключение на региональную родственную FM-станцию

Для частотного диапазона FM.

Система Infotainment при потере сигнала прослушиваемой FM-станции обеспечивает автоматическое переключение на региональную родственную FM-станцию.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\varnothing$ .
- › Нажмите Радио › Региональная настройка RDS.
- › Выберите один из следующих пунктов меню.
  - ▶ *Фиксированная* – при потере сигнала на другую станцию необходимо настраиваться вручную.
  - ▶ *Автоматическая* – автоматический выбор станции с наилучшим в данный момент приёмом.

$\mathbb{I}$  При потере сигнала в заданном регионе система Infotainment автоматически настраивается на другой доступный регион.

### Включение/выключение приёма радиотекста

Для частотных диапазонов FM и DAB.

При включённой функции будет отображаться подробная информация о передаваемом контенте прослушиваемой станции.

- › В меню **Радио** коснитесь  $\varnothing$ .
- › Нажмите Радио › Радиотекст.

### Добавление логотипа станции

Для частотных диапазонов FM и DAB.

Система Infotainment позволяет добавить логотипы, хранящиеся в памяти системы Infotainment, конкретным станциям.

- › В меню **Радио** нажмите  $\varnothing$  › Радио › Логотип станции и выберите нужную станцию.

Или:

- › В списке избранных станций нажмите  $\mathbb{P}$  /  $\mathbb{N}$  на кнопке нужной станции.
- › Выберите нужный логотип.

$\mathbb{I}$  Для выключения индикации логотипа в списке доступных логотипов нажмите  $\mathbb{N}$ .

### Включение/выключение автоматического добавления логотипа

Для частотных диапазонов FM и DAB.

Если функция включена, при сохранении станции на клавише станции из памяти информационно-командной системы Infotainment добавляется логотип радиостанции.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Автоматический выбор логотипа станции.

### Региональный логотип станции FM

Для частотного диапазона FM.

Система Infotainment позволяет использовать логотипы FM-станций с учётом конкретной страны.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Регион логотипа.

### Включение/выключение дополнительных голо- совых сообщений станции DAB

Для частотного диапазона DAB.

Если эта функция включена, то в качестве сообщений о ситуации на дорогах принимаются другие голосовые сообщения. Речь идёт, сообщения о погоде, спортивные репортажи, финансовые известия и пр.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Дополнительные голосовые сообщения DAB.

### Отображение станций FM-/DAB или станций FM в списке доступных станций

Для частотных диапазонов FM и DAB.

В зависимости от следующей настройки в списке доступных станций будут представлены станции выбранного частотного диапазона.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Индикация станций.
- › Выберите один из следующих пунктов меню.
  - ▶ FM/DAB - в списке будут представлены доступные станции FM и DAB.
  - ▶ FM - в списке будут представлены доступные станции FM.

### Включение/выключение автоматического пере- ключения на аналогичную станцию DAB

Для частотного диапазона DAB.

Если эта функция включена, то при потере сигнала прослушиваемой станции DAB система Infotainment автоматически настраивается на другую станцию DAB с аналогичным содержанием.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Переключение на аналогичную станцию при плохом приёме.

### Качество звука веб-радиостанций и подкастов

Относится к веб-радиостанциям и подкастам.

- › Для настройки качества звука нажмите в меню **Радио** ☞ › Качество звучания.
- › Выберите низкое или высокое качество.

Установленное качество влияет на объём данных, принимаемых через соединение для приёма данных.

Качество зависит также от скорости и доступности соединения для приёма данных.

**I** Когда возникают пропуски воспроизведения, качество звука снижается.

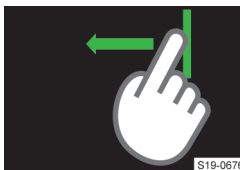
## Носители

### На что следует обратить внимание

- ▶ Не сохраняйте важные незащищённые данные в подключённых внешних источниках. ŠKODA не принимает на себя никакую ответственность за утраченные, повреждённые или ставшие нечитаемыми файлы или подключённые носители.
- ▶ При смене или подключении нового аудиосистемы возможны внезапные колебания уровня громкости. Перед сменой или подключением аудиоустройства уменьшайте громкость.
- ▶ При подключении аудиосистемы на дисплее могут отображаться текстовые сообщения. Эти сообщения следует принимать во внимание и при необходимости подтверждать.
- ▶ Необходимо учитывать действующее в вашей стране национальное законодательство по защите авторских прав.

## Обзор

### Вызов плеера



- › MENU › **♪**.
- › Нажмите заставку на правом краю экрана и сдвиньте влево.

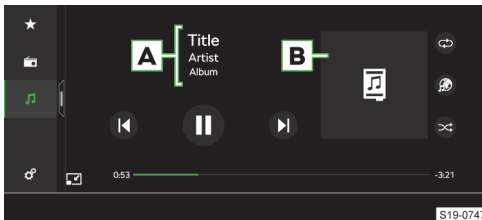
### Закрытие плеера

- › Нажмите **⌂**.

Или:

- › Нажмите заставку на левом краю экрана и сдвиньте вправо.

### Медиаплеер

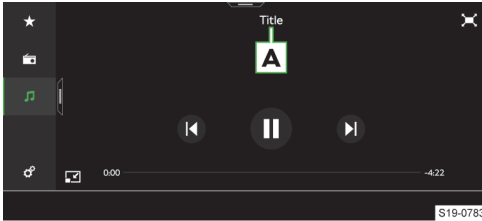


- A** Доступная информация о воспроизводимом треке, исполнителях и альбоме

**B** Обложка альбома

☑️ Закрытие плеера

### Видеопроеигрыватель

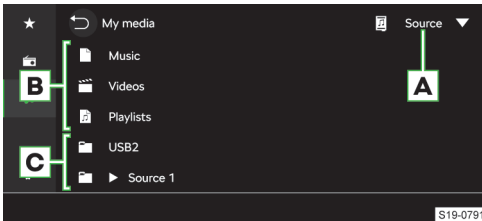


**A** Название воспроизводимого трека

✖️ Уменьшить изображение / увеличить изображение

☑️ Закрытие плеера

### Список носителей



**A** Выбор источника

**B** Банк метаданных носителя разделён на музыку, видео и списки воспроизведения

**C** Список подключённых мобильных устройств

↳ Индикация доступных источников

### Предпочитаемые носители

На кнопках памяти для предпочитаемых носителей можно сохранить носитель, воспроизводимый в настоящее время.

В зависимости от доступной информации можно сохранить название трека, альбом, имя исполнителя, а при необходимости жанр трека.

➤ Для отображения в меню **Носители** нажмите **★**.

### Управление

#### Управление: основные функции

▷ **Нажатие:** Начало воспроизведения

⏏️ **Нажатие:** Пауза

⏮️ **Нажатие в течение 3 секунд с начала воспроизведения:** воспроизведение предыдущего трека

⏮️ **Нажатие после 3 секунд с начала воспроизведения:** воспроизведение текущего трека с самого начала

⏮️ **Нажатие и удержание:** быстрая прокрутка трека назад

▷▷ **Нажатие:** воспроизведение следующего трека

▷▷ **Нажатие и удержание:** быстрая прокрутка трека вперёд

ℹ️ Для перехода к нужной точке трека можно также перетащить указатель шкалы времени пальцем.

### Расширенное управление

⏮️ Включение/выключение повторного воспроизведения текущего трека

↺ Включение/выключение повторного воспроизведения текущего альбома/папки

⌂ Включение/выключение воспроизведения текущего альбома/папки в случайной последовательности

📌 Сохранение воспроизводимого трека в списке воспроизведения «Мой список воспроизведения»

### Управление «Моим списком воспроизведения»

➤ Для сохранения воспроизводимого трека в списке в списке воспроизведения нажмите 📌 в медиаплеере.

➤ Для отображения списка воспроизведения нажмите ⌂.

➤ Нажимайте ⏮️ подряд, пока не появится список носителей текущего источника.

➤ Нажмите **▶** > **★**.

➤ Для управления списком воспроизведения коснитесь в представленном списке **✎**.

При управлении списком воспроизведения доступны следующие действия.

▶ Управление воспроизведением.

▶ Изменять последовательность треков в списке, нажимая и удерживая **+**, переместить трек на желаемое место.

▶ Удаление трека при нажатии **✎**.

### Ограничение

Доступность некоторых функций управления носителями зависит от подключённых источников, а также от используемого ПО, например, Bluetooth®.

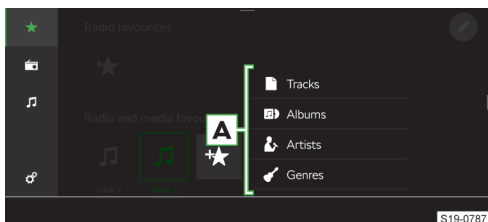
### Настройки

#### Управление избранным

➤ Для сохранения избранных носителей в меню **Носители** нажмите **★** > **★**.

➤ Выберите один пункт из следующего меню **A**.





- › Для удаления одного из избранных пунктов меню в меню **Носители** нажмите **★ > ✎ > 🗑** и подтвердите удаление.

- › Для удаления всех избранных пунктов меню в меню **Носители** нажмите **★ > ✎ > 🗑** и подтвердите удаление.

#### Дорожное вещание

- › Чтобы **включить/выключить** приём дорожного вещания во время воспроизведения медиафайлов, нажмите в меню **Носители** **☞ > Дорожное вещание (TP)**.

## Поддерживаемые источники и файлы

### Поддерживаемые источники

Источник	Интерфейс	Тип	Спецификация	Файловая система
USB	USB 1.x; 2.x 3.x или выше с поддержкой USB 2.x	MSC	USB-накопитель HDD (без специального ПО)	VFAT FAT16 FAT32 exFAT NTFS
			USB-устройства, поддерживающие протокол USB Mass Storage	
		MTP	Устройства с операционной системой Android или Windows Phone, поддерживающие Media Transfer Protocol	
		Apple	Устройства с операционной системой iOS и протоколом iAP2	HFS+
Плеер Bluetooth®	Bluetooth®	-	Профили Bluetooth® A2DP и AVRCP (1.0 - 1.6)	-

### Совместимость мобильных устройств

Сайт ŠKODA позволяет проверить, совместима ли система Infotainment с некоторыми мобильными устройствами, для которых проводилось тестирование. Эта проверка выполняется с помощью следующей ссылки или считыванием QR-кода:

<http://go.skoda.eu/compatibility>



Вся информация является случайной и носит информационный характер.

Компания ŠKODA AUTO не может гарантировать полноценную работоспособность и совместимость, например из-за обновления ПО системы Infotainment и мобильных устройств.

## Поддерживаемые аудиофайлы

Формат сжатия	Тип кодека	Расширения файлов	Макс. битрейт, Кбит/с	Макс. частота дискретизации, кГц	Многоканальность
MPEG	MPEG 1 Layer 2	mp2	32 - 384	32, 44, 48	Mono, Stereo, Joint Stereo
	MPEG 2 Layer 2		8 - 160	16, 22, 24	
	MPEG 1 Layer 3	mp3	32 - 320	32, 44, 48	Mono, Dual Mono, Stereo, Joint Stereo
	MPEG 2 Layer 3		8 - 160	16, 22, 24	
	MPEG 2.5 Layer 3			8, 11, 12	
WMA	Windows Media Audio 7	wma	6 - 192	8, 16, 22, 32, 44, 48, 96	Mono, Stereo, Joint Stereo
	Windows Media Audio 8		8 - 384	8, 11, 16, 22, 32, 44, 48, 96	
	Windows Media Audio 9 и 9.1		8 - 768		
	Windows Media Audio 9.2		8 - 320		
	Windows Media Audio 10		32 - 768	32, 44, 48, 96	
ADTS	AAC LC	aac	16 - 2048	22, 24, 32, 44, 48	Стерео
	AAC HE			16, 22, 24, 32, 44, 48	
	AAC HEv2				
MP4	M4A LC	m4a	16 - 400	22, 24, 32, 44, 48	Стерео
	M4A HE		16 - 64	16, 22, 24, 32, 44, 48	
	M4A HEv2				
OGG	OGG-Vorbis	ogg	8 - 576	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 96	Mono, Стерео
FLAC	FLAC	flac	-	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 64, 88, 96, 192	Mono, Stereo, Joint Stereo
RIFF	WAV	wav	64 - 3072	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 96	Mono, Стерео
Monkey's	Monkey's	ape	8 - 192		
SBC	Bluetooth A2DP	-	8 - 345	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48	Mono, Stereo, Joint Stereo
OPUS	OPUS	opus	6 - 2000	8 - 48	Mono, Stereo, Multichannel

Файлы с защитой по технологии **DRM** и **iTunes®** системой Infotainment не поддерживаются.

## Поддерживаемые видеофайлы

Тип кодека	Расширения файлов	Максимальная скорость битрейт [Мбит/с]
MPEG 1	mpg mpeg m1v mpv	1,5

Тип кодека	Расширения файлов	Максимальная скорость битрейт [Мбит/с]
MPEG 2	mpg mpeg ps m2v	15
MPEG 4 (H.264)	m4p mp4 m4v mp4v mov	50
MPJEG		
MPEG 4 (ISO)		
Xvid	Xvid	20
WMV9	wmv asf	50

**Поддерживаемые списки воспроизведения**

Тип кодека	Расширения файлов
M3U	m3u
M3U8	m3u8
PLS	pls
WPL	wpl
ASX	asx

**Управление мобильными устройствами**

**Кибернетическая безопасность**

В вашем автомобиле имеются компоненты, с помощью которых осуществляется обмен информацией и данными между автомобилем и подключённым мобильным устройством или сетью интернет.

Эти компоненты оснащены защитными механизмами, которые снижают до минимума опасность несанкционированного доступа к системам автомобиля.

Регулярные обновления программного обеспечения способствуют снижению опасности несанкционированного доступа к системам и функциям автомобиля. Обязательно учитывайте следующие указания:

- Используйте только такие носители данных, Bluetooth®-устройства и мобильные устройства, которые не содержат вредоносные данные и программы.
- Регулярно обновляйте программное обеспечение, созданное компанией SKODA AUTO.

Рекомендуем проводить обновление ПО систем и компонентов на сервисном предприятии.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!  
Вредоносное ПО, установленное в автомобиле, может влиять на некоторые функции автомобиля

и деактивировать их или перехватывать контроль над ними.

- ▶ Если автомобиль ведёт себя необычным образом, немедленно снизьте скорость или остановите автомобиль.
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

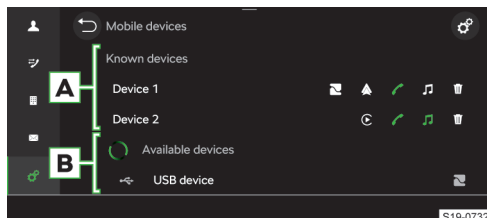
Вредоносные программы в автомобиле могут получить несанкционированный доступ к информации и данным автомобиля, или к подключённым мобильным устройствам.

**Обзор**

Используя управление мобильными устройствами, их можно подключать, отключать и переключать между собой.

**Индикация управления мобильными устройствами**

- Нажмите **MENU** > > Мобильные устройства.



- A** Подключённые/Ранее подключённые устройства
- B** Доступные устройства
  - ✓ Устройство может быть подключено через «профиль громкой связи» Bluetooth®
  - ♪ Устройство может быть подключено через аудиопрофиль Bluetooth®
  - ✘ Удаление устройства из списка **ранее подключённых устройств**
  - ▲ Устройство может быть подключено к SmartLink через Android Auto
  - Устройство может быть подключено к SmartLink через Apple CarPlay
  - Устройство может быть подключено к SmartLink через Apple MirrorLink
- i** Если символ соединения имеет зелёный цвет, соединение активно.

### Ограничения в поддержке мобильных устройств и приложений

#### Доступность функции

Доступность некоторых функций зависит от типа мобильного устройства, а также установленных приложений.

#### Совместимость мобильных устройств

Сайт ŠKODA позволяет проверить, совместима ли система Infotainment с некоторыми мобильными устройствами, для которых проводилось тестирование. Эта проверка выполняется с помощью следующей ссылки или считыванием QR-кода:

<http://go.skoda.eu/compatibility>



Вся информация является случайной и носит информационный характер.

Компания ŠKODA AUTO не может гарантировать полноценную работоспособность и совместимость, например из-за обновления ПО системы Infotainment и мобильных устройств.

#### Bluetooth®-совместимость мобильных устройств

Из-за большого разнообразия мобильных устройств обеспечить полную Bluetooth®-совместимость с системой Infotainment невозможно. Bluetooth®-совместимость зависит от версии Bluetooth®, а также от варианта протокола Bluetooth®, используемого производителем мобильного устройства.

#### Приложения на мобильных устройствах

На мобильных устройствах можно устанавливать приложения, позволяющие выводить на дисплей

системы Infotainment дополнительную информацию или управлять этой системой.

Из-за большого разнообразия приложений и их постоянного совершенствования доступные приложения могут работать не на всех мобильных устройствах. Компания ŠKODA AUTO не несёт ответственности за нарушения в их работе.

Объём доступных приложений и их функций зависит от типа системы Infotainment, а также от автомобиля и страны.

#### Информация о приложениях ŠKODA

Подробную информацию о приложениях ŠKODA можно получить на интернет-сайтах ŠKODA после считывания следующего QR-кода или ссылки.

<http://go.skoda.eu/mobile-apps>



### Установление соединения

#### Подключение мобильного устройства к системе Infotainment

- › В мобильном устройстве найдите доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.

Имя модуля можно найти в пункте меню **MENU** > ☞ > *Мобильные устройства* > ☞ > *Имя устройства*.

- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.

#### Подключение системы Infotainment к несопряжённому мобильному устройству

- › Нажмите **MENU** > ☞ > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Подключение системы Infotainment к ранее подключённому мобильному устройству

- › Нажмите **MENU** > ☞ > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **известных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Соединение SmartLink

Система Infotainment предоставляет совместимым мобильным устройствам возможность под-

ключения к SmartLink с помощью следующих видов соединений.

- ▲ Android Auto
- 🍏 Apple CarPlay™
- 📺 MirrorLink

Мобильное устройство может быть подключено к системе Infotainment через USB-кабель или Wi-Fi, если мобильное устройство поддерживает такое соединение.

- › Подключите мобильное устройство к информационно-командной системе Infotainment с помощью USB-кабеля или выполните процедуру обнаружения и подключения Wi-Fi.
- › Нажмите пиктограмму поддерживаемого соединения.

## Телефон

### Обзор

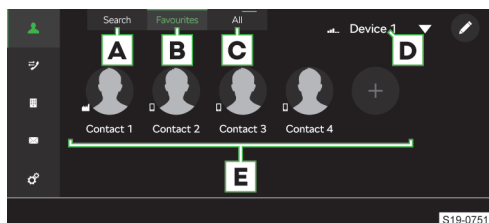
#### Индикация меню

- › Нажмите MENU > 📞.

❗ Если меню **Телефон** не отображается, проверить, подключено ли мобильное устройство.

#### Управление контактами

- › Нажмите MENU > 📞 > 👤.
- › Если к устройству подключены два телефона, нажмите ▼ и выберите нужный телефон.

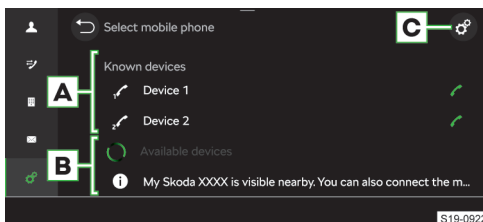


- A** Поиск контакта
- B** Отображение избранных контактов
- C** Отображение списка всех контактов
- D** Имя главного телефона
- E** Кнопки памяти для избранных контактов

❗ Если контакты телефона не отображаются, проверьте, подтверждён ли запрос на импорт контактов на подключённом мобильном устройстве.

#### Управление телефоном

- › В меню **Телефон** нажмите 📞.
- › Нажмите **Выбор мобильного телефона**.



- A** Главный телефон, дополнительный телефон и сопряжённые устройства
- B** Список доступных телефонов
- C** Настройка функции Bluetooth® системы Infotainment

- ✓ Телефон может быть подключён через «профиль громкой связи» Bluetooth®
- ✖ Удаление телефона из списка известных устройств

❗ Чтобы отобразить символ корзины для бумаг, а также доступные соединения SmartLink, нажмите символ ✓ и сдвиньте влево.

❗ Если символ соединения имеет зелёный цвет, соединение активно.

### Условия подключения телефона к системе Infotainment

- ✓ Функция Bluetooth® системы Infotainment и телефона включена.
- Включение функции Bluetooth® системы Infotainment выполняется в пункте меню MENU > 📞 > Мобильные устройства > 📞 > Bluetooth.
- ✓ Режим видимости в системе Infotainment включён.
- Режим видимости системы Infotainment включается в пункте меню MENU > 📞 > Мобильные устройства > 📞 > Видимость.
- ✓ Телефон находится в зоне действия сигнала модуля Bluetooth® системы Infotainment.
- ✓ Телефон совместим с системой Infotainment.

### Управление телефоном

#### Ввод номера телефона

- › Нажмите MENU > 📞 > 📞.
- › Введите телефонный номер с помощью отображаемой цифровой клавиатуры.
- › Для **установления соединения** нажмите ✓.

❗ Отображаемые цифровые кнопки можно использовать и для поиска контакта.

Например, если ввести цифры 32, на дисплее рядом с цифровой клавиатурой появятся контакты с последовательностями букв DA, FA, EB и т. д.

### Установление соединения с номером голосовой почты

➤ Нажмите **MENU** > > .

➤ Нажмите **о.о.**

**i** Если номер голосовой почты не задан, откроется меню для ввода этого номера.

### Телефонный разговор

В зависимости от контекста телефонного разговора можно выбрать следующие функции:

- Завершение установления соединения/отклонение входящего вызова/завершение вызова
- Ответить на входящий вызов
- Возврат к удерживаемому вызову
- Включение/выключение сигнала вызова
- Удержание вызова
- Включение/выключение микрофона
- Просмотр подробной информации о вызывающем абоненте
- Отклонение входящего вызова посредством SMS-сообщения
- Приём входящего вызова от другого абонента во время разговора с первым абонентом. Если принять этот вызов, разговор с первым абонентом закончится.
- Чтобы **переключить звук разговора с динамиков на телефон**, нажмите .
- Чтобы **переключить звук разговора с телефона на динамики**, нажмите .

### Разговор в режиме конференции

Разговор в режиме конференции – это совместный телефонный разговор минимум между тремя и максимум шестью собеседниками.

➤ Во время разговора/конференции вызовите следующего собеседника.

Или:

- Примите новый входящий посредством нажатия .
- Чтобы **начать** разговор в режиме конференции, нажмите .

Во время разговора в режиме конференции в зависимости от контекста можно выбрать следующие функции:

- Удержание конференции, временный выход из неё (конференция продолжается в фоновом режиме)
- Возврат к проходящей конференции
- Включение/выключение микрофона
- Окончание конференции

Просмотр подробной информации о разговоре в режиме конференции

На экране подробной информации о разговоре в режиме конференции в зависимости от подключённого телефона можно выбрать следующие функции:

- Просмотр подробной информации об участнике конференции
- Завершение разговора с участником конференции
- Разговор с одним из участников за пределами конференции

### Отправка текстового сообщения

➤ В меню **Телефон** нажмите > .

В зависимости от подключённого телефона может потребоваться выбрать пункт меню **SMS**.

➤ .

➤ Напишите текстовое сообщение и подтвердите, будет отображён текст сообщения.

Текстовое сообщение можно редактировать, прикоснувшись к области текста в окне.

➤ Найдите или выберите получателя сообщения.

Можно добавить нескольких получателей.

➤ Нажмите экранную кнопку *Передать*.

### Просмотр полученных текстовых сообщений

➤ В меню **Телефон** нажмите > .

В зависимости от подключённого телефона может ещё потребоваться выбрать пункт меню **SMS**.

➤ .

➤ Принятые сообщения отображаются в виде отдельных сообщений или сгруппированными в диалог в зависимости от следующей настройки.

Чтобы **включить/выключить индикацию сообщений в диалоге**, в меню **Телефон** нажмите > *Показывать сообщения в форме диалога*.

➤ Для того, чтобы **включить/выключить графическое указание** о приёме нового сообщения, в меню **телефон** > нажмите *Уведомления о новых сообщениях*.

**i** Система Infotainment позволяет зачитывать текстовое сообщение в зависимости от контекста настроенным в системе голосом, для чего нужно нажать .

**i** Для быстрого ответа на выбранное сообщение нажмите и выберите желаемый ответ.

### Отправка электронной почты

➤ В меню **Телефон** нажмите > > **EMAIL** > .

➤ Введите тему сообщения.

➤ Напишите электронное письмо и подтвердите, на экране появится текст письма.

➤ Найдите или выберите получателя письма.

Можно добавить нескольких получателей.

- › Нажмите экранную кнопку *Передать*.

#### Отображение полученного электронного письма

- › В меню **Телефон** нажмите > > EMAIL.
- › Выберите нужное электронное письмо.

В представленной электронной почте могут быть выбраны следующие функции:

- ▼ Ответить всем или только одному отправителю.
- ✉ Ответить с нового электронного адреса.
- ✉ Переслать электронную почту.
- :
- Управление электронной почтой.

Рядом с показанным символом у электронной почты имеется дополнение.

- › Для того чтобы **включить/выключить графическое указание** о приёме нового сообщения, в меню **телефон** > нажмите *Уведомления о новых сообщениях*.

### Настройки функций телефона в системе Infotainment

#### Способы соединения телефона и системы Infotainment

В зависимости от количества телефонов, подключённых к системе Infotainment в данный момент, подключение телефона осуществляется следующим образом:

- ▶ **Нет телефонов** – телефон подключается в качестве основного.
- ▶ **Один телефон** – телефон подключается в качестве дополнительного.
- ▶ **Два телефона** – выберите заменяемый телефон.
- › Для переключения между **основным и дополнительным телефоном** в любом меню **Телефон** нажмите .
- › Выбрать нужный телефон.

#### Подключение телефона к системе Infotainment

- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.

- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.

Имя модуля можно найти в пункте меню **MENU** > > *Мобильные устройства* > > *Имя устройства*.

- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.

#### Подключение системы Infotainment к несопряжённому мобильному устройству

- › Нажмите **MENU** > > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.

- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Подключение системы Infotainment к ранее сопряжённому телефону

- › Нажмите **MENU** > > *Мобильные устройства*.

Или:

- › Нажмите **PHONE** > > *Выбор мобильного телефона*.
- › Выберите нужное устройство из списка **известных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Управление кнопками памяти для избранных контактов

- › Для **отображения избранных контактов** в меню **Телефон** нажмите .
- › Для **сохранения контакта** нажмите .
- › Выбор или поиск нужного контакта.
- › Если у контакта есть несколько телефонных номеров, выберите нужный номер.
- › Для **удаления контакта** в меню **Телефон** нажмите > .
  - ▶ Для удаления **одной** кнопки памяти нажмите и подтвердите процесс удаления.
  - ▶ Для удаления **всех** кнопок памяти нажмите и подтвердите процесс удаления.
- [i] Положение избранного контакта можно изменить.
- › Нажмите .
- › Нажмите и удерживайте нужный контакт, пока он не станет подвижным.
- › Передвиньте контакт на другое место.

#### Номер голосовой почты

- › Для **настройки номера ящика голосовой почты** в меню **Телефон** > нажмите *Номер голосовой почты*.
- › Введите номер ящика голосовой почты.

#### Сигнал вызова

Для некоторых телефонов использование звукового сигнала вызова в телефоне невозможно. Вместо этого используется сигнал вызова в системе Infotainment.

- › Для **настройки сигнала вызова системы Infotainment** в меню **Телефон** > нажмите *Выбор мелодии звонка*.
- › Выберите сигнал вызова.



### Включение/выключение качества разговора на уровне HD

Эта функция позволяет повысить качество телефонного разговора.

- › В меню **Телефон** нажмите  $\mathcal{E}$  › *Передача голоса высокой чёткости*.

### Включение/выключение функции отклонения вызова с помощью сообщения

Если эта функция включена, при отклонении вызова абоненту может быть направлено определённое SMS-сообщение.

- › В меню **Телефон** нажмите  $\mathcal{E}$  › *Отклонить вызов с отправкой шаблонного SMS*.

### Сортировка контактов в телефонной книге

- › В меню **Телефон** нажмите  $\mathcal{E}$  › *Сортировка по*.
- › Выберите желаемый вид сортировки.

### Импорт телефонных контактов

После первого подключения основного телефона к системе Infotainment начинается импорт контактов в память этой системы.

В систему Infotainment можно импортировать до 5000 телефонных контактов с их изображениями. У каждого контакта может быть до 5 телефонных номеров.

В зависимости от типа телефона может потребоваться подтверждение импорта.

### Обновление телефонных контактов

При следующем подключении телефона к информационно-командной системе Infotainment происходит **автоматическое** обновление списка.

- › Для обновления списка в **ручном режиме** в меню **Телефон**  $\mathcal{E}$  › нажмите *Импорт контактов*.

### Включение/выключение показа сообщений в форме диалога

Если эта функция включена, сообщения отображаются в форме диалога.

- › В меню **Телефон**  $\mathcal{E}$  › коснитесь *Отображение сообщений в виде цепочки*.

### Включение/выключение графического извещения о приёме нового сообщения/электронной почты

При включении этой функции о приёме нового сообщения/электронной почты сигнализирует символ нового сообщения в строке состояния, а также в экранной кнопке сообщений.

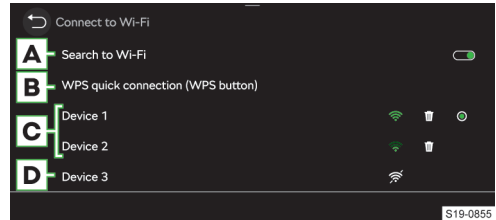
- › В меню **Телефон**  $\mathcal{E}$  › нажмите *Уведомления о новых сообщениях*.

## Wi-Fi

### Просмотр доступных точек доступа

#### Список доступных точек доступа

- › Для просмотра списка **Wi-Fi** нажмите **MENU** ›  $\mathcal{E}$  › *Wi-Fi* › *Wi-Fi*.



**A** Поиск доступных видимых точек доступа

**B** Установление соединения с точкой доступа посредством WPS

**C** Ранее подключённые точки доступа

**D** Доступные точки доступа

$\odot$  Подключённая точка доступа

$\mathcal{W}$  Удалить информацию о подключении к точке доступа

$\mathcal{W}$  Уровень сигнала точки доступа

$\mathcal{W}$  Сигнал точки доступа отсутствует

### Принцип действия

Технология Wi-Fi может быть использована для соединения с Интернетом или для подключения к SmartLink.

К точке доступа системы Infotainment можно подключить до 8 мобильных устройств. Одновременно система Infotainment может быть соединена с другой точкой доступа.

- › Для отображения списка подключённых мобильных устройств нажмите **MENU** ›  $\mathcal{E}$  › *Wi-Fi* › Система Infotainment в качестве точки доступа › *Подключённые устройства*.

### Настройки

#### Подключение мобильного устройства к точке доступа Infotainment

- › Включите точку доступа Wi-Fi системы Infotainment в меню **MENU** ›  $\mathcal{E}$  › *Wi-Fi* › *Infotainment как точка доступа* › *Использовать как точку доступа*.
- › Включите в мобильном устройстве Wi-Fi.
- › В списке доступных устройств Wi-Fi найдите систему Infotainment.

Имя системы Infotainment можно узнать через меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Имя сети..

- Выберите точку доступа системы Infotainment и введите необходимый пароль.

Пароль для подключения к точке доступа Infotainment указан в пункте меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Пароль..

- Подтвердите подключение.

#### Подключение системы Infotainment к точке доступа мобильного устройства

- Включите Wi-Fi-модуль системы Infotainment в пункте меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Wi-Fi > Найти Wi-Fi.
- Выберите нужную точку доступа из списка доступных.
- Введите пароль для подключения к мобильному устройству.

**[i]** Система Infotainment сохраняет пароли подключённых ранее точек доступа.

#### Уровень безопасности точки доступа Infotainment

Уровень безопасности установлен на WPA2 и не может быть изменён.

#### Обмен информацией с подключённым устройством

- Для включения/выключения обмена данными с подключённым устройством нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Подключённые устройства > ⌘.

#### Изменение имени точки доступа Infotainment

- Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Имя сети..
- Введите и подтвердите имя.

#### Изменение пароля для подключения к точке доступа Infotainment

Пароль должен состоять не менее чем из 12 и не более чем из 63 знаков:

- Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Система Infotainment в качестве точки доступа > Пароль..
- Введите и подтвердите пароль.

#### Быстрое подключение системы Infotainment к точке доступа мобильного устройства

- Включите во внешнем устройстве точку доступа, включите видимость, и активируйте вариант установки соединения посредством WPS.
- Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Wi-Fi > Быстрое соединение WPS (кнопка WPS).

#### Автоматическое подключение WPS

- Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Быстрое подключение к системе Infotainment.
- Активируйте в мобильном устройстве вариант соединения посредством WPS.

- Дождитесь установления соединения, подтвердите выводимые сообщения.

#### Подключение WPS в ручном режиме

- Активируйте в мобильном устройстве вариант соединения посредством WPS-PIN.

На дисплее мобильного устройства появится WPS-PIN для подключения к Infotainment.

- **MENU** > ⌘ > Нажмите Wi-Fi > Быстрое подключение к системе Infotainment > ⌘ > WPS-PIN.
- В системе Infotainment введите и подтвердите WPS-PIN.
- Дождитесь установления соединения, подтвердите выводимые сообщения.

#### Автоматическое подключение посредством QR-кода

- Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Быстрое соединение с системой Infotainment.
- Активируйте в мобильном устройстве вариант соединения посредством QR-кода.
- С помощью мобильного устройства отсканируйте QR-код на экране системы Infotainment.
- Дождитесь установления соединения, подтвердите выводимые сообщения.

#### Советы по установлению надёжного соединения

- [i]**
  - ▶ Включайте только подключаемую точку доступа, а остальные точки доступа выключайте.
  - ▶ Неиспользуемые точки доступа удалите. При этом время, необходимое для установления соединения, сокращается.
  - ▶ Для некоторых точек доступа процесс соединения продолжается дольше, поэтому дождитесь окончания этого процесса.
  - ▶ В случае прерывания процесса соединения снова выполните поиск доступных точек доступа и повторите процесс соединения.

#### Функциональные ограничения

Система Infotainment может быть соединена только с точкой доступа с уровнем безопасности WPA2.

#### Ограничение на подключение к Wi-Fi

**В некоторых странах подключение к Wi-Fi законодательно ограничено. При пересечении границы соответствующей страны соединение с мобильным устройством, подключённым через Wi-Fi, может быть прервано или ограничено.**

**[i]** Запросите информацию о законодательных ограничениях специфичных для страны въезда. При необходимости принудительно отключите Wi-Fi.

## SmartLink

### Принцип действия

SmartLink позволяет выводить на экран системы Infotainment сертифицированные приложения подключённого мобильного устройства и управлять ими.

Наличие сертификации может быть задано в качестве условия при установке самого последнего обновления приложения SmartLink.

Приложения используются, напр., для ведения по маршруту, телефонной связи, прослушивания музыки и пр.

Мобильное устройство может быть подключено через USB-кабель или Wi-Fi.

### Поддерживаемые типы соединений

SmartLink поддерживает следующие типы соединений.

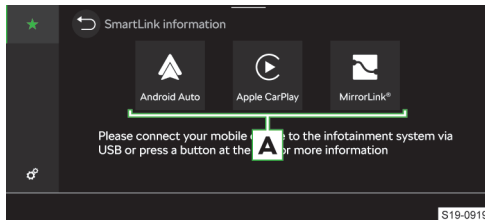
- ▶ Android Auto
- ▶ Apple CarPlay™
- ▶ MirrorLink

### Виды соединения SmartLink

#### Индикация меню

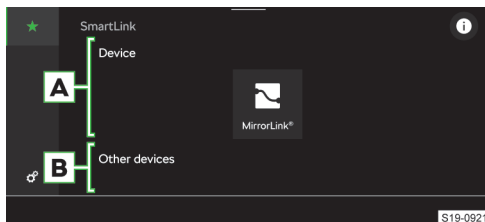
- ▶ Нажмите **MENU** > 

#### Меню неподключённого устройства



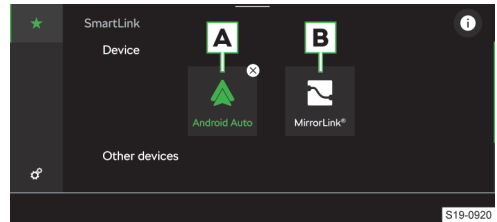
- A** Список поддерживаемых типов соединения

#### Меню подключённого устройства



- A** Список подключённых устройств и доступных типов соединения
- B** Список доступных устройств

### Меню используемого устройства



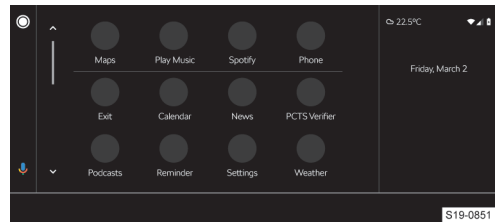
- A** Используемый тип соединения

- B** Доступный тип соединения

- ✗ Разрыв соединения

#### Android Auto

- ▶ В меню SmartLink нажмите **★**.
- ▶ Выберите подключённое устройство.
- ▶ Выберите тип соединения **A**.

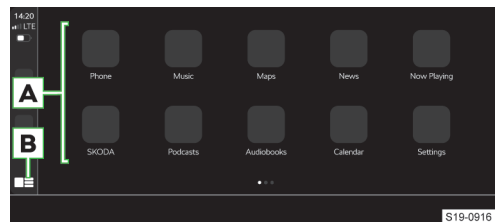


- Обзор активных приложений, телефонных разговоров, принятых текстовых сообщений и пр.

- Включение голосового управления (Google Voice)

#### Apple CarPlay™

- ▶ В меню SmartLink нажмите **★**.
- ▶ Выберите подключённое устройство.
- ▶ Выберите тип соединения **B**.




- A** Список доступных приложений

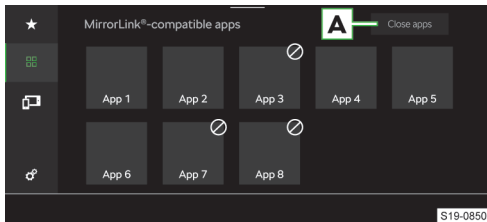
- B** В зависимости от продолжительности нажатия

- ▶ **Нажатие** – возврат в меню Apple CarPlay
- ▶ **Удержание** – включение голосового управления (Siri)

#### MirrorLink

- ▶ В меню SmartLink нажмите **★**.

- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения 



#### A Отображение текущих приложений

- ⊗ Управлять приложениями во время движения невозможно.
- ★ Индикация доступных устройств
- ☰ Список приложений
- ☑ Индикация последнего активного приложения в подключённом внешнем устройстве
- ⊗ Настройки

### Условия подключения

#### Общие условия подключения

- ✓ Мобильное устройство поддерживает тип соединения SmartLink Android Auto, Apple CarPlay или MirrorLink.
- ✓ Мобильное устройство, а также тип соединения SmartLink поддерживаются на данном рынке.
- ✓ В случае нескольких подключённых мобильных устройств каждое мобильное устройство должно быть «разблокировано».

#### Условия для использования Android Auto

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение Android Auto.  
Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение Android Auto, можно ознакомиться на сайтах Google, Inc..
- ✓ В мобильном устройстве установлено приложение Android Auto.
- ✓ Для некоторых приложений необходимо, чтобы в мобильном устройстве была активирована передача данных.
- ✓ Первое соединение мобильного устройства выполняйте на неподвижном автомобиле.

#### Условия для использования Apple CarPlay

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение Apple CarPlay.  
Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение Apple

CarPlay, можно ознакомиться на сайтах Apple Inc.

- ✓ Голосовое управление Siri включено.
- ✓ В мобильном устройстве активирована передача данных.

#### Условия для использования MirrorLink

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение MirrorLink.  
Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение MirrorLink, можно ознакомиться на сайтах Car Connectivity Consortium®.
- ✓ В мобильном устройстве установлено приложение MirrorLink.
- ✓ Для некоторых приложений необходимо, чтобы в подключённом устройстве была активирована передача данных.

### Управление

#### Управление текущим приложением MirrorLink

- ⏏ Индикация экранных кнопок управления снизу
- ⏏ Индикация экранных кнопок управления сверху
- ↶ Возврат в меню MirrorLink

### Ограничение

#### Ограничение на подключение к Wi-Fi

**В некоторых странах подключение к Wi-Fi законодательно ограничено. При пересечении границы соответствующей страны соединение с мобильным устройством, подключённым через Wi-Fi, может быть прервано или ограничено.**

**i** Запросите информацию о законодательных ограничениях специфичных для страны въезда. При необходимости принудительно отключите Wi-Fi.

#### Ограничение приложений SmartLink во время движения

Из соображений безопасности управление некоторыми приложениями SmartLink во время движения невозможно или ограничено.

#### Ограничение функции навигации

Если ведение по маршруту осуществляется системой Infotainment, то при запуске навигационного приложения в Apple CarPlay навигация в системе Infotainment выключается.




Если ведение по маршруту осуществляется в приложении Apple CarPlay, то оно прекращается при запуске ведения по маршруту в системе Infotainment.

## Настройки SmartLink

### Соединение Apple CarPlay через USB


- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение с помощью Apple CarPlay.

### Соединение Apple CarPlay посредством Wi-Fi через систему Infotainment


- › Включите в мобильном устройстве Apple Bluetooth® и видимость.
- › Нажмите **MENU** ›  ›  › *Мобильные устройства*.
- › В открывшемся списке выберите нужное устройство с символом .
- › Следуйте инструкциям на экране Infotainment и подтвердите сопряжение Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключено другое устройство, выберите заменяемое устройство.

### Соединение Apple CarPlay посредством Wi-Fi через мобильное устройство

Для установления соединения должны быть выполнены следующие условия.

- ✓ Версия iOS не ниже 9.
- ✓ Через SmartLink не подключено никакое другое мобильное устройство.
- ✓ В системе Infotainment активированы Wi-Fi и Bluetooth®.
- › Включите в мобильном устройстве функцию CarPlay.
- › Удерживайте нажатой клавишу  на многофункциональном рулевом колесе.  
На экране системы Infotainment появляется сообщение о соединении с обозначением блока Bluetooth® системы Infotainment.
- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.
- › При необходимости подтвердите PIN.
- › Выберите на экране системы Infotainment тип соединения Apple CarPlay.




### Apple CarPlay - разрыв соединения

- › В меню Apple CarPlay нажмите экранную кнопку «ŠKODA».
- › Нажмите .

### Соединение Android Auto через USB

- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение посредством Android Auto.

### Соединение Android Auto посредством Wi-Fi через систему Infotainment

- › Нажмите **MENU** ›  ›  › *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- › Выберите профиль громкой связи Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключено другое устройство, выберите заменяемое устройство.
- › В списке **известных устройств** выберите необходимое устройство с символом .

### Соединение Android Auto посредством Wi-Fi через мобильное устройство

Для установления соединения должны быть выполнены следующие условия.

- ✓ Версия Android не ниже 5.
- ✓ Через SmartLink не подключено никакое другое мобильное устройство.
- ✓ В системе Infotainment активированы Wi-Fi и Bluetooth®.
- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.
- › При необходимости подтвердите PIN.
- › Выберите на экране системы Infotainment тип соединения Android Auto.



### Android Auto - разрыв соединения

- › Нажмите в меню Android Auto  › «Return to ŠKODA».
- › Нажмите .

### Соединение MirrorLink через USB


- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение посредством MirrorLink.

### MirrorLink - разрыв соединения

- › В меню MirrorLink нажмите .
- › Нажмите .

### Переход к другому устройству/типу соединения

Система Infotainment позволяет переключаться между подсоединёнными устройствами и изменять тип соединения.

- › В меню SmartLink нажмите .
- › Выберите нужное устройство или тип соединения.

## Навигационная система

### Голосовые сообщения навигационной системы

Ведение к пункту назначения осуществляется с помощью графических рекомендаций и навигационных сообщений.

Голосовые сообщения генерируются системой Infotainment. Разборчивость голосовых высказываний, например названий улиц и городов, не всегда гарантирована.

### Повтор последнего голосового навигационного указания

› Нажмите  > .

### Отключение голосовых сообщений навигационной системы

› Нажмите  > .

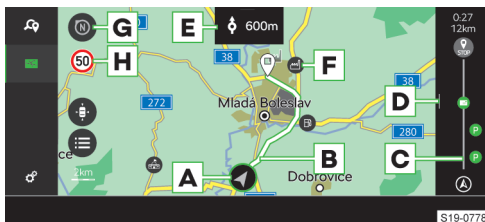
## Обзор

### Индикация меню

› Нажмите MENU > .

### Просмотр карт

› В меню Навигация нажмите .



**A** Местоположение автомобиля

**B** Маршрут

**C** Вид маршрута

**D** Нажмите и сдвиньте влево: показать список маршрутов

**E** Следующая рекомендация по поездке

**F** Символ объекта

Нажмите: показать сведения о пункте назначения

**G** Нажмите: изменение ориентации карты


▶ Карта 2D, ориентированная на север


▶ Карта 2D, ориентированная по направлению движения

▶ Карта 3D, ориентированная по направлению движения

**H** Дорожные знаки для определённого участка маршрута

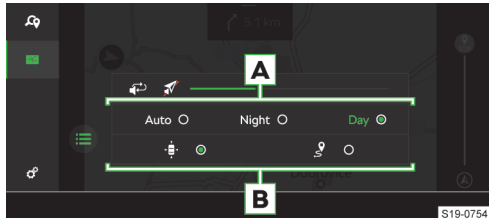
 Завершение ведения по маршруту

 Центрирование карты относительно местоположения автомобиля

 Показать меню для настройки отображения карты

### Выбор типа отображаемой карты

› В меню Навигация нажмите  > .




**A** Показать карту в зависимости от следующей настройки:


▶ Авто – карта в режиме день/ночь в зависимости от состояния осветительных приборов автомобиля

▶ День – карта в режиме день

▶ Ночь – карта в режиме ночь

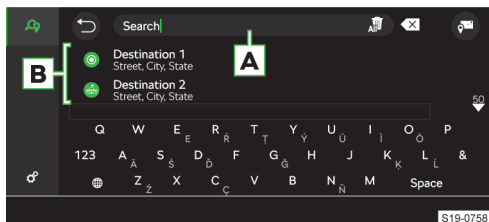
**B** Для текущего ведения по маршруту может быть выбрано одно из следующих отображений карты:

▶  – карта центрирована по положению автомобиля

▶  – карта с полным маршрутом/с возможностью выбора альтернативных маршрутов

### Поиск пункта назначения

› В меню Навигация нажмите  > Найти.



**A** Строка ввода

**B** Список последних запрошенных пунктов назначения

▼ Показать список найденных пунктов назначения

 Ввод пункта назначения по адресу

### Выбор искомого пункта назначения

› Введите данные для поиска пункта назначения.

› Выберите нужный пункт.

Отображается информация о пункте назначения с возможностью выбора его в качестве пункта отправления для ведения по маршруту.

#### Ввод пункта назначения по адресу

- › В меню **Навигация** нажмите > **Найти** > .

Откроется меню ввода пункта назначения по адресу.

- › Введите нужный адрес.

Отображаются детали найденного пункта назначения с возможностью запустить ведение по маршруту при нажатии на **Пуск**.

#### Введение пункта назначения с помощью координат GPS

- › В меню **Навигация** нажмите > нажмите **Найти** > > **Ввести широту и долготу**.

Откроется меню ввода пункта назначения с помощью координат GPS.

- › Введите нужные данные GPS – градусы широты и долготы.
- › Нажмите **Карта**.

Отображаются детали найденного пункта назначения с возможностью запустить ведение по маршруту при нажатии на **Пуск**.

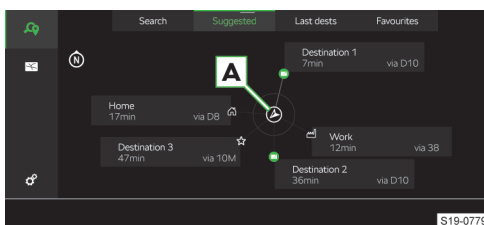
#### Ввод пункта назначения касанием точки на карте

- › Коснитесь нужной точки или символа объекта на карте.

Отображается информация о пункте назначения с возможностью выбора его в качестве пункта отправления для ведения по маршруту.

#### Предлагаемые пункты назначения

- › В меню **Навигация** нажмите > **Предложен**.



**A** Положение автомобиля относительно севера

- Пункт назначения с домашним адресом
- Пункт назначения с рабочим адресом

В окне могут отображаться до пяти рекомендованных пунктов назначения следующих категорий:

- ▶ Пункт назначения с домашним адресом
- ▶ Пункт назначения с рабочим адресом
- ▶ Избранное
- ▶ Последние пункты назначения
- ▶ Прогнозируемые пункты назначения

Пункты назначения располагаются в соответствии с направлением движения и текущим положением автомобиля. При нажатии кнопки пункта назначения отображается предполагаемое время в пути.

Если в автомобиле активны онлайн-службы, а на маршруте имеется затруднение движения, отображается пиктограмма затруднения движения.

#### Удаление предложенного пункта назначения

- › Нажмите экранную кнопку предложенного пункта назначения и сдвиньте пальцем влево.
- › Нажмите .

#### Включение/выключение предложения прогнозируемых пунктов назначения

Прогнозируемые пункты назначения система Infotainment предлагает автоматически, исходя из частоты поездок и ежедневному времени движения к указанному пункту назначения.

Если предложение прогнозируемых пунктов назначения включено, эти пункты назначения будут показаны в предложенных пунктах назначения, а также во время поиска.

- › Нажмите > **Настройки основных функций** > **Учитывать предпочтения пользователя**.

#### Удаление информации о предложенных прогнозируемых пунктах назначения

- › Нажмите > **Настройки основных функций** > **Удалить предпочтения пользователя**.

#### Список последних пунктов назначения

- › В меню **Навигация** нажмите > нажмите **Последние**.

При нажатии записи с пунктом назначения из этого списка будут представлены детали пункта назначения с возможностью пуска ведения по маршруту.

**i** Список последних пунктов назначения также может быть отображён на дисплее комбинации приборов.

- › Выбрать меню, в котором отображается навигация.
- › Нажмите клавишу на многофункциональном рулевом колесе.

Отображается меню.

#### Список избранных пунктов назначения

- › В меню **Навигация** нажмите > **Избранное**.

При нажатии записи с пунктом назначения из этого списка будут представлены детали пункта назначения с возможностью пуска ведения по маршруту.

#### Подробная информация о пункте назначения

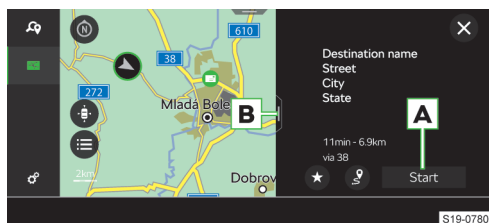
Окно с подробной информацией о пункте назначения содержит карту, доступные сведения о



пункте назначения, а также экранные кнопки для выбора функций.

Окно с подробной информацией отображается в следующих случаях:

- ▶ После того как пункт назначения найден или выбран в меню **A**.
- ▶ После нажатия на пункт назначения в обзоре маршрута.
- ▶ После нажатия на определённую точку или символ объекта на карте.



**A** Запуск ведения по маршруту

- ▶ ☆ – сохранить пункт назначения в избранном
- ▶ ★ – удалить избранное

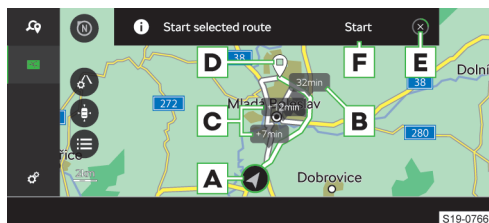
**B** Нажать и сдвинуть влево: увеличение окна со сведениями о пункте назначения

В зависимости от контекста и типа пункта назначения отображаются следующие функции:

- ▶ Демонстрация – установить пункт назначения в качестве пункта отправления для ведения по маршруту в демонстрационном режиме.
- ▶ Переименовать – переименовать сохранённый пункт назначения.
- ▶ Вызвать – создать соединение с номером телефона объекта.
- ▶ Редактировать – возможность редактирования домашнего или рабочего адреса.
- ▶ Добавить – добавить пункт назначения в маршрут.
- ▶ Останов. ведения – остановка ведения по маршруту.

☞ Показать маршрут

**Расчёт маршрута**



**A** Текущее местонахождение автомобиля

**B** Предлагаемый самый быстрый маршрут

**C** Альтернативные маршруты

**D** Положение пункта назначения

**E** Обратный отсчёт 15 с до автоматического начала ведения по маршруту

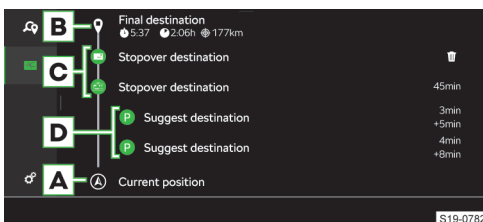
▶ **Нажатие:** отмена обратного отсчёта

**F** Запуск ведения по маршруту

● Отображение информации по выбранному маршруту

☞ Настройка параметров для расчёта маршрута

**Обзор маршрута**



**A** Информация о текущем местоположении автомобиля

**B** Конечный пункт назначения

**Нажатие:** для выбора доступны следующие пункты меню.

- ▶ Показать на карте
- ▶ Остановка ведения по маршруту

**C** Промежуточный пункт назначения

**Нажатие:** для выбора доступны следующие пункты меню.

- ▶ Показать на карте
- ▶ Добавить промежуточный пункт назначения

**D** Доступные системе Infotainment пункты назначения на маршрут

**Нажатие:** для выбора доступны следующие пункты меню.

- ▶ Показать на карте
- ▶ Добавить промежуточный пункт назначения

**Замена одного пункта назначения маршрута на другой**

На общем виде маршрута можно поменять между собой конечный и промежуточный пункты назначения, а также изменить их последовательность.

- › Удерживайте строку с нужным пунктом назначения, пока кнопка строки не освободится.
- › Сдвиньте пункт назначения на нужную позицию и отпустите экранную кнопку.

Последует пересчёт маршрута.

**Информация о плотности движения**

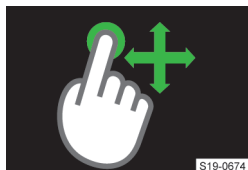
При активных онлайн-службах ŠKODA обзор маршрута может содержать информацию о плотности

транспортного потока в форме следующей цветовой шкалы:

**Низкая плотность** — — — — — **Высокая плотность**

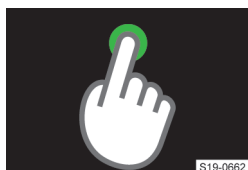
— Информация о плотности движения недоступна

## Управление



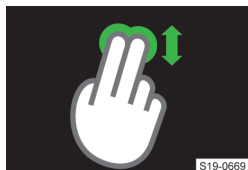
S19-0674

▶ Сдвиг карты



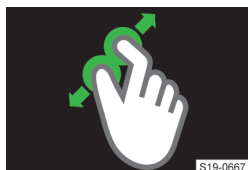
S19-0662

▶ Ввод пункта назначения касанием точки на карте



S19-0669

▶ Изменение режима отображения карты 2D/3D



S19-0667

▶ Приближение карты



S19-0668

▶ Отдаление карты



S19-0666

▶ Поворот карты

## Ограничение

Система Infotainment может выдавать неправильные рекомендации по движению, если состояние проезжей части или положение маршрута не сов-

падает с навигационными данными. Это может привести к тому, что ведение по маршруту будет выполняться другому маршруту или будет предложено изменить направление движения на дороге с односторонним движением.

Информацию, касающуюся обновления навигационных данных следует запрашивать у дилера ŠKODA.

## Настройки

### Объезд дорожных затруднений

Если данная функция включена и система Infotainment получает от онлайн-станций дорожного вещания о затруднениях движения на маршруте, маршрут прокладывается заново.

Система Infotainment может предложить объезд дорожного затруднения в зависимости от следующей настройки:

- ▶ Нажмите ⌘ > Настройки ведения по маршруту > Объезд дорожных затруднений.
- ▶ Выберите нужный пункт меню.

### Включение/выключение предупреждения о необходимости заправки

Если функция включена и уровень топлива достиг резервного, на экране появится предупреждение с возможностью поиска ближайшей АЗС.

- ▶ Нажмите ⌘ > Настройки ведения по маршруту > Предупреждение о заправке.

### Включение/выключение отображения действующих ограничений скорости

Если функция включена, при пересечении граница стран выводятся действующие в данной стране ограничения скорости.

- ▶ Нажмите ⌘ > Настройки ведения по маршруту > Информация о стране при пересечении границы.

### Включение/выключение отображения дорожных знаков на автомагистралях и шоссе

При включённой функции система Infotainment отображает дорожные знаки и информационные таблички на автомагистралях и шоссе.


- ▶ Нажмите ⌘ > Настройки ведения по маршруту > Информационные таблички на магистралях.

### Включение/выключение отображения дорожных знаков

При включении этой функции система Infotainment показывает дорожные знаки по маршруту.


- ▶ Нажмите ⌘ > Настройки ведения по маршруту > Дорожные знаки > Показать на карте.

**Включение/выключение предупреждения о превышении скорости**


- › Нажмите  › Настройки ведения по маршруту › Дорожные знаки.
- › Настройте способ информирования и значимость превышения разрешённой скорости.

**Движение с прицепом**


Для расчёта оптимального маршрута при движении с прицепом настройте функцию учёта прицепа.

- › Нажмите  › Настройки ведения по маршруту › Прицеп › Учитывать прицеп.


Для правильного расчёта времени в пути настройте максимальную скорость автомобиля с прицепом.

- › Нажмите  › Настройки ведения по маршруту › Прицеп › Максимальная скорость для прицепа.
- › Настройте максимальную скорость для прицепа.


**Настройка голосовых сообщений навигационной системы**

- ›  › Настройки голосовых сообщений навигационной системы.
- › Выберите и настройте нужный пункт меню.

**Включение/выключение предложения прогнозируемых пунктов назначения**


- › Нажмите  › Настройки основных функций › Учитывать предложения пользователя.

**Удаление информации о часто посещаемых объектах**

- › Нажмите  › Настройки основных функций › Удалить предпочтения пользователя.
- › Подтвердите удаление.

**Отображение избранных категорий объектов**


Избранные категории объектов отображаются на карте и предлагаются при поиске пункта назначения.

- › Нажмите  › Настройки основных функций › Определить избранные категории объектов.
- › Настройте избранные категории.

**Включение/выключение демонстрационного режима**

В демонстрационном режиме моделируется ведение по маршруту от начальной точки деморежима к выбранному пункту назначения.

При включённой функции система Infotainment перед началом ведения по маршруту задаёт вопрос, следует ли вести по маршруту в обычном режиме или в демонстрационном.

- › Нажмите  › Настройки основных функций › Демонстрационный режим.

**Определение точки отправления для демонстрационного режима**

- › Включите демонстрационный режим.

- ›  › Настройки основных функций › Задание пункта отпр. для деморежима.


- › Найдите пункт назначения, который должен стать пунктом отправления в демонстрационном режиме.

Или:

- › Включите демонстрационный режим.
- › Выберите или найдите нужный пункт назначения, который должен стать отправной точкой в демонстрационном режиме.


Будут показаны детали пункта назначения.

- › Отобразить окно с деталями пункта назначения во весь экран.



Окно увеличивается, если нажать кнопку  на вкладке окна и сдвигать влево.

- › Нажмите Demo.


**Настройка домашнего адреса**

- › Нажмите  › Избранное › Дом.
- › Выберите пункт назначения по адресу и введите, при необходимости используйте текущее положение автомобиля.

Заданный пункт назначения для домашнего адреса отображается в списке предлагаемых пунктов назначения.

- › Нажмите  › Предложения › .

**Задание рабочего адреса**

- › Нажмите  › Избранное › Работа.
- › Выберите пункт назначения по адресу и введите, при необходимости используйте текущее положение автомобиля.

Заданный пункт назначения для рабочего адреса отображается в списке предлагаемых пунктов назначения.

- › Нажмите  › Предложения › .

**Обновление базы навигационных данных**


Информацию, касающуюся обновления базы навигационных данных следует запрашивать у дилера ŠKODA.

**Автоматическое обновление**

Система Infotainment автоматически выполняет обновление, если выполнены следующие условия:

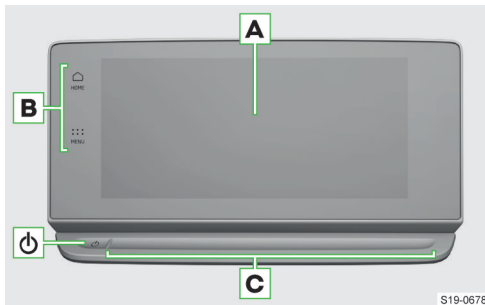
- ✓ Онлайн-сервисы Infotainment Online активированы.
- ✓ Доступно обновление базы данных навигационной информации для текущего местоположения автомобиля или пункта назначения.

**Определения версии навигационных данных**

- › Нажмите MENU ›  › Информация о системе.

## Система Infotainment Columbus

### Обзор системы Infotainment



- A** Сенсорный экран
  - B** Сенсорные клавиши
    - ▶ HOME – избранные меню
    - ▶ MENU – все меню
  - C** Сенсорный ползунковый регулятор для управления системой Infotainment
- ⊖ В зависимости от состояния:
- ▶ Система Infotainment выключена
    - ▶ **Нажатие:** включение системы Infotainment
  - ▶ Система Infotainment выключена
    - ▶ **Нажатие:** выключение/включение звука
    - ▶ **Удержание:** выключение системы Infotainment

## Система

### Ограничения

Из соображений безопасности управление некоторыми функциями системы Infotainment во время движения невозможно или ограничено.

Система Infotainment указывает на это сообщением на экране.

### Основные настройки

#### Настройка основных функций

Настройка следующих функций системы Infotainment осуществляется в меню MENU > ⚙.

- ▶ Время и дата
- ▶ Язык
- ▶ Единицы измерения
- ▶ Восстановление заводских настроек

#### Настройки звука

Настройка звука системы Infotainment осуществляется в меню MENU > 🔊.

Можно настроить следующие пункты меню:

- ▶ Настройка эквалайзера
- ▶ Настройка динамического диапазона громкости
- ▶ Настройка громкости для отдельных функций системы Infotainment

Громкость можно настроить, например, для следующих пунктов меню:

- ▶ Громкость команд голосового управления
- ▶ Настройка максимальной громкости при включении системы Infotainment
- ▶ Регулировка громкости в зависимости от скорости
- ▶ Настройка выключения громкости в системе Infotainment при включении системы помощи при парковке

В зависимости от комплектации доступны следующие дополнительные настройки звука:

- ▶ Настройка пространственного звучания
- ▶ Настройка аудиопрофиля в соответствии с жанром
- ▶ Настройка громкости сабвуфера

#### Мастер конфигурирования

Мастер конфигурирования помогает при настройке некоторых функций системы Infotainment.

Мастер конфигурирования отображается автоматически, если включено зажигание и после включения системы Infotainment имеется не менее двух ненастроенных пунктов меню.

- ▶ Чтобы **отключить эту автоматическую индикацию**, при отображении мастера конфигурирования нажмите *Больше не показывать*.
- ▶ Чтобы **включить эту индикацию вручную**, нажмите MENU > ⚙ > Мастер конфигурирования.

#### Настройка меню HOME

- ▶ Для **отображения следующей страницы** меню HOME нажмите на экран и проведите влево и вправо.

Добавление избранных меню



- ▶ Для **отображения режима редактирования** приложите палец к экрану и удерживайте.
- ▶ Коснитесь свободного поля с экранными кнопками.
- ▶ Выберите меню с нужным размером экранной кнопки.

Система Infotainment предлагает только такие размеры букв, которые соответствуют размерам свободных полей с экранными кнопками.



- ▶ Для **выхода из режима редактирования** коснитесь X.

Удаление избранных меню



- ▶ Для **отображения режима редактирования** нажмите на экран пальцем и удерживайте.

- › Коснитесь  у желаемого меню.
- › Для **выхода из режима редактирования** коснитесь .

Добавление/удаление одной страницы меню HOME

- › Для **отображения режима редактирования** нажмите на экран пальцем и удерживайте.
- › Нажмите .
- › Для **добавления следующей страницы** коснитесь .

Максимальное число страниц составляет 4.

- › Для **удаления страницы** коснитесь .
- Максимальное число страниц составляет 2.
- › Для **возврата в режим редактирования** коснитесь .


### Настройка меню MENU

Расположение экранных кнопок в меню MENU можно скорректировать следующим образом.

- › Нажмите и удерживайте нужную экранную кнопку, пока она не станет подвижной.
- › Перетащите экранную кнопку на другое место.

### Заводские настройки

Сброс заводских настроек восстанавливает все заводские настройки информационно-командной системы Infotainment.


- › Включите зажигание и систему Infotainment.
- › Нажмите **MENU** > .
- › Выберите **Восстановление заводских настроек** и подтвердите выбор.

**[!]** Чтобы проверить успешное восстановление заводских настроек, проверьте удаление всех учётных записей пользователей.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Система Infotainment не реагирует

Если система Infotainment не реагирует, перезапустите её следующим образом:

- › Нажмите и удерживайте  более 10 с.
- › Дождитесь завершения перезапуска.

### Обновление ПО системы

**Обновление ПО системы рекомендуем поручать специалистам сервисного предприятия.**

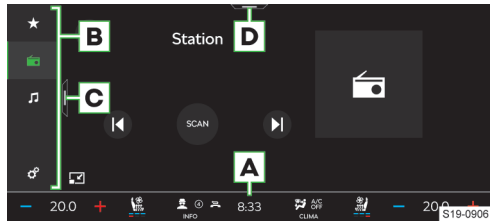
Обновление ПО системы обеспечивает оптимальную работу системы Infotainment, например совместимость с новыми телефонами.

#### Определение версии ПО системы

- › Нажмите **MENU** >  > **Информация о системе**.

## Экран

### Обзор



- A** Строка состояния
- B** Панель с экранными кнопками отображаемого меню
- C** Открытие/закрытие окна подменю
- D** Индикация центра управления системы Infotainment

### Управление

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

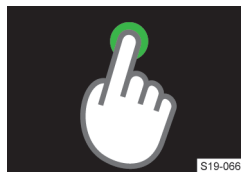
Опасность повреждения экрана!

- ▶ Управление функциями на экране системы Infotainment **осуществляется лёгкими прикосновениями пальцев**.

Сенсорное управление в принципе такое же, как на мобильном телефоне.

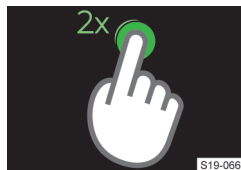
Система Infotainment отличается следующими способами управления.

#### Прикосновение

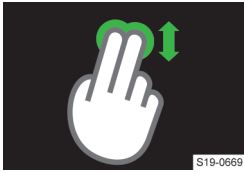


- ▶ Выбор функции или пункта меню

#### Ожидание вызова



- ▶ Приближение карты

**Перетаскивание двумя пальцами вверх или вниз**

S19-0669

- ▶ Быстрый просмотр списков
- ▶ Изменение режима отображения карты 2D/3D

**Растягивание двумя пальцами**

S19-0667

- ▶ Приближение карты

**Стягивание двумя пальцами**

S19-0668

- ▶ Отдаление карты

**Поворот двумя пальцами**

S19-0666

- ▶ Поворот карты

**Нажатие и удержание**

S19-0665

- ▶ Выбор некоторых меню системы Infotainment для последующего перемещения в другое место на экране

**Бесконтактное управление жестами**

Некоторыми меню системы Infotainment можно управлять с помощью жестов.



S19-0663

- ▶ Для такого управления нужно медленно водить рукой из стороны в сторону на уровне около 8 см над нижним краем экрана.

В зависимости от настройки распознанный жест может подтверждаться звуковым сигналом или анимацией.

**Просмотр справки по управлению**

- ▶ Нажмите **MENU** > > .

**Настройки**

Настройка следующих основных функций экрана осуществляется в меню **MENU** > > Экран.

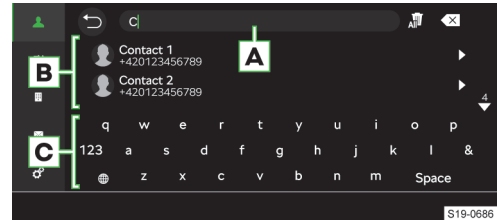
- ▶ Изображение фона экрана
- ▶ Уровень яркости экрана
- ▶ Выключение экрана
- ▶ Индикация времени
- ▶ Сигналы подтверждения и анимация

**Клавиатура****Обзор клавиатуры**

Расположение символов клавиатуры зависит от выбранного языка системы Infotainment.

В системе Infotainment в зависимости от контекста применяются следующие типы клавиатуры.

- ▶ Буквенно-цифровая
- ▶ Цифровая
- ▶ Клавиатура для ввода
- ▶ Клавиатура для поиска



S19-0686

**Пример клавиатуры****A** Строка ввода



- ▶ При прикосновении к строке ввода появляются экранные кнопки для перемещения курсора
- ▶ Удаление символа перед курсором
- ▶ **Нажатие:** удаление последнего введённого символа
- ▶ **Нажатие и удержание:** удаление всех введённых символов подряд
- ▶ Удаление всех введённых символов

**B** Найденные записи

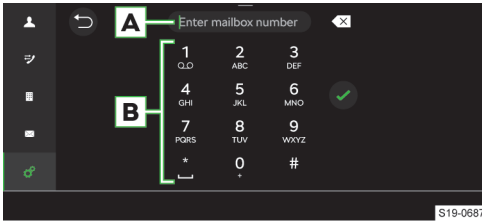
- ▶ Просмотр списка найденных записей

**C** Экранные кнопки клавиатуры

- ▶ Для переключения между прописными и строчными буквами
- ▶ **abc** Для смены языка клавиатуры


- ▶ **123 / 12#** Для переключения между цифровой и буквенной клавиатурой
- ▶ **1/2 / 2/2** Для перехода к прочим символам
- ▶  Отображение дополнительных языков клавиатуры
- ▶  Показ введённого пароля
- ▶ **OK / ✓** Подтверждение введённых символов

### Цифровая клавиатура



Пример клавиатуры

#### A Строка ввода

- ▶ При прикосновении к строке ввода появляются экранные кнопки для перемещения курсора
- ▶  Удаление символа перед курсором
  - ▶ **Нажатие:** удаление последнего символа
  - ▶ **Нажатие и удержание:** удаление всех символов

#### B Экранные кнопки клавиатуры

- ✓ Подтверждение введённых символов

**I** Если позволяет контекст, можно вводить буквенно-цифровые символы, нажав и удерживая ту или иную экранную кнопку с цифрой.

### Управление

Клавиатура системы Infotainment служит для ввода символов, букв и цифр.



Клавиатура **появляется автоматически**, когда система Infotainment требует ввода символов.

#### Поиск

При вводе символов осуществляется поиск соответствующих записей.


Искомую запись можно вводить с диакритическими знаками.

На клавиатуре имеются только те символы, которые соответствуют сохранённым записям.

- ▶ Для **просмотра найденных записей** нажмите . Над пиктограммой  указывается число найденных записей.

### Отображение дополнительных языков клавиатуры


Для использования дополнительных языков клавиатуры сначала следует настроить нужные языки.

- ▶ Для **использования**  последовательно нажмите на клавиатуру или пиктограмму флажка, пока не появится желаемая клавиатура.

### Другие варианты символов

- ▶ Нажмите и удерживайте значок с дополнительным вариантом символа.
- ▶ Выберите нужный символ.

### Настройка дополнительных языков клавиатуры

- ▶ Для **настройки** коснитесь **MENU** >  > **Дополнительные языки клавиатуры**.
- ▶ Выберите желаемый язык.

## Голосовое управление

### Принцип действия

#### Принцип голосового управления

Голосовое управление работает по принципу диалога между пользователем и системой Infotainment.

Пользователь произносит голосовые команды. Система Infotainment отвечает или выполняет голосовые команды.


Имеется возможность в любой момент прервать диалог и дать новую команду, не дожидаясь полного ответа.

### Условия работы

- ✓ Зажигание включено
- ✓ Система Infotainment выключена

### Управление

#### Включение голосового управления

- ▶ Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе.

Или:

- ▶ Произнесите команду активации «**OK Laura**».


После включения отображается символ .

#### Подача команды

- ▶ При включённом голосовом управлении произнесите команду.




Во время распознавания голосовой команды отображается символ .

После этого система Infotainment выполняет голосовую команду или озвучивает сообщение. Во время воспроизведения сообщения отображается пиктограмма .

После выполнения голосовой команды голосовое управление выключается.

#### Исправление голосовой команды

- › Во время ввода голосовой команды нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе и произнесите новую голосовую команду.

#### Приостановка голосового управления


За счёт приостановки доступно больше времени для ввода голосовых команд, например для поиска телефонного контакта.

- › Перетащите пальцем вверх или вниз изображение на экране системы Infotainment.

Или:

- › Произнесите голосовую команду «*прерываю*».


#### Возобновление приостановленного голосового управления

- › Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе.


Или:

- ›  коснитесь на экране системы Infotainment.

#### Завершение воспроизводимого сообщения

- › Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе.

#### Выключение голосового управления

- › Нажмите клавишу «» на многофункциональном рулевом колесе два раза.

Или:

- › Произнесите голосовую команду «*отмена*» во время ввода голосовой команды.


### Ограничение

Для некоторых языков системы Infotainment голосовое управление недоступно. Об этом в системе есть соответствующее указание.

Голосовые сообщения генерируются системой Infotainment. Безукоризненная чёткость произнесения, например названий улиц и городов, не всегда гарантирована.

Использование голосового управления во время телефонного разговора невозможно.

### Настройки

Настройка следующих функций голосового управления осуществляется в меню **MENU** >  > *Голосовое управление*:

- ▶ Сигналы подтверждения
- ▶ Включение/выключение использования кодового слова

### Самостоятельные действия в сложных ситуациях

#### Запуск голосовой справки

- › Когда система Infotainment ожидает голосовой команды, произнесите «*Справка*».

Голосовую команду «*Справка*» можно произносить повторно для получения дальнейших подсказок по голосовому управлению.

#### Просмотр справки

- › Нажмите **MENU** >  > .

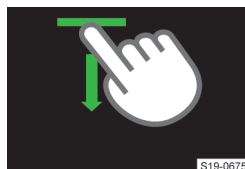
Или:

- › Когда система Infotainment ожидает голосовой команды, произнесите «*Показать руководство*».

## Центр управления

### Обзор

#### Индикация центра управления



- › Нажмите панель в верхней части экрана и протащите её вниз.

#### Закрытие центра управления

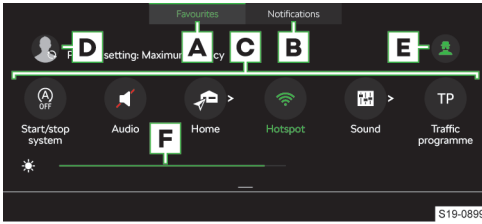
- › Нажмите панель в нижней части экрана и протащите её вверх.

Или:

- › Подождите 5 с.

#### Центр управления

Центр управления системы Infotainment можно использовать для быстрого доступа к следующим функциям.



- A** Индикация и управление экранными кнопками избранных функций.
- B** Отображение списка информационных сообщений.
- C** Избранные функции
- D** Индикация управления учётной записью пользователя.
- E** Настройка уровня защиты персональных данных
- F** Настройка подсветки приборов и переключателей

### Настройка экранных кнопок избранных функций

- › Для **Индикации** режима редактирования нажмите на пустую экранную кнопку с символом + или удерживайте занятую экранную кнопку.
- › Для **Добавления** предпочтительной функции нажмите экранную кнопку желаемой функции и передвиньте её с нижней части экрана на экранную кнопку в верхней части экрана.
- › Для **Закрытия** режима редактирования нажмите ↶.

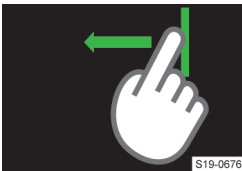
## Радио

### Обзор

#### Индикация меню

- › Нажмите MENU › 🎵 › 📁.

#### Вызов плеера



- › MENU › 🎵.
- › Нажмите заставку на правом краю экрана и сдвиньте влево.

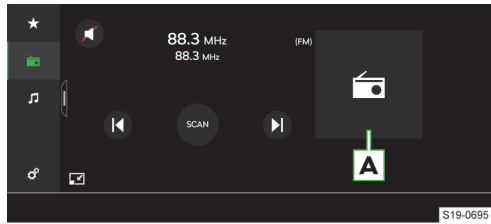
#### Закрытие плеера

- › Нажмите 📁.

Или:

- › Нажмите заставку на левом краю экрана и сдвиньте вправо.

### Аналоговый или цифровой радиотuner



- A** Логотип радиостанции

⏪ / ⏩ Переход к предыдущей/следующей радиостанции

Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками ⏪ › Радио › Кнопки со стрелками.

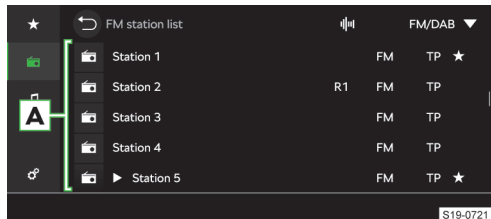
SCAN Включение/выключение функции SCAN

🔊 Выключение/включение звука

📁 Закрытие плеера

### Список доступных станций аналогового и цифрового вещания

- › Для **отображения** нажмите MENU › 🎵 › 📁.
- › Нажмите ▼.
- › Выберите FM/DAB или AM.



- A** Список доступных радиостанций

↶ Индикация доступных диапазонов частот

После выбора диапазона частот необходимо также выбрать конкретную станцию

▼ Выбор диапазона частот

После выбора диапазона частот будет настроена станция, которая последней прослушивалась с данным диапазоне частот

▶ Радиостанция, приём которой осуществляется в данный момент

★ Станция, сохранённая на одной из кнопок станций

TP Настроена радиостанция дорожного вещания

📺 Станция DAB передаёт изображения, представляющие информацию о станции

↻ Обновление списка станций вручную

**I** В списке станций могут быть представлены сведения о типе передаваемых программ, а также идентификатор региональной станции.

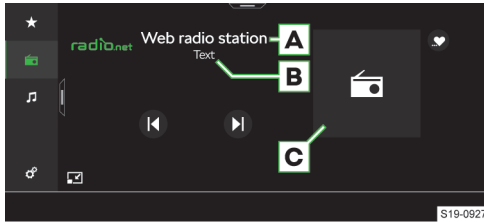
### Веб-радио-плеер

> Для **выбора веб-радиостанции** в главном меню **Радио** нажмите > > **Веб-радио**.

> Выберите веб-радиостанцию в показанных списках.

Или:

> нажмите для поиска веб-радиостанции.



**A** Название станции

**B** Информация о передаваемом контенте

**C** Логотип станции

**⏪ / ⏩** Переход к предыдущей/следующей радиостанции

Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками > **Радио** > **Кнопки со стрелками**.

показать связанные веб-радиостанции и подкасты

Закрытие плеера

**I** Если отображается символ , интернет-соединение недоступно.

### Подкаст-плеер

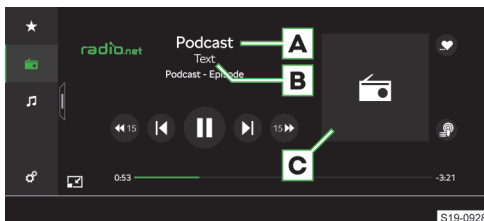
> Для **выбора подкаста** в меню **Радио** нажмите > > > **Веб-радио**.

> Выберите подкаст в показанных списках.

Или:

> нажмите для поиска подкаста.

**I** В показанных списках подкасты помечены пиктограммой .



**A** Имя подкаста

**B** Информация о передаваемом контенте

**C** Логотип подкаста

**▶** **Нажатие:** запуск воспроизведения

**⏸** **Нажатие:** пауза

**⏪ / ⏩** Переход к предыдущей/следующей радиостанции

Тип переключения зависит от настройки кнопок со стрелками > **Радио** > **Кнопки со стрелками**.

**⏮ 15** **Нажатие:** перемотать назад на 15 с

**15 ⏭** **Нажатие:** перемотать вперёд на 15 с

показать связанные веб-радиостанции и подкасты

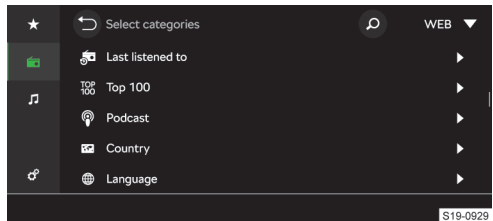
Показывать эпизоды воспроизводимых подкастов

Закрытие плеера

**I** Если отображается символ , интернет-соединение недоступно.

### Список веб-радиостанций и подкастов

> Для **отображения списка** в меню **Радио** нажмите > > **Веб-радио**.



Поиск веб-радиостанций и подкастов

Веб-радиостанции и подкасты, сохранённые последними

100 самых популярных веб-радиостанций в зависимости от языка, установленного в системе Infotainment

Поиск и выбор подкастов

Поиск и выбор веб-радиостанций и подкастов в зависимости от выбранной страны

Поиск и выбор веб-радиостанций и подкастов в зависимости от выбранного языка

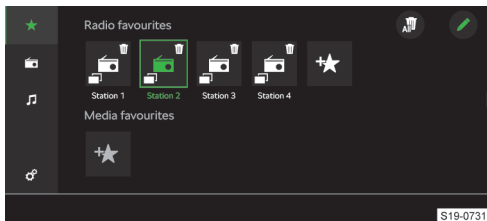
Поиск и выбор веб-радиостанций и подкастов в зависимости от выбранного жанра

**I** В показанных списках подкасты помечены пиктограммой .

### Кнопки избранных станций и подкастов

На кнопках станций можно сохранять станции из всех доступных диапазонов частот, веб-радиостанции и подкасты.

## &gt; MENU &gt; ⌂ &gt; ★ .



- ★ Прослушиваемые в настоящее время станция или подкаст сохраняются.
- ✎ Включение/выключение режима редактирования
  - ▶ 🗑️ - Удаление всех кнопок для избранных станций и носителей
  - ▶ 🗑️ - Удаление выбранной кнопки станции
  - ▶ 🏠 - Изменение логотипа

**i** Положение кнопок с сохранёнными станциями может быть изменено.

- > ✎ .
- > Нажмите и удерживайте кнопку нужной станции, пока она не станет подвижной.
- > Передвиньте кнопку станции на другое место.

## Управление

### Функция сканирования

Эта функция включает для прослушивания подряд все доступные станции выбранного частотного диапазона, каждую на несколько секунд.

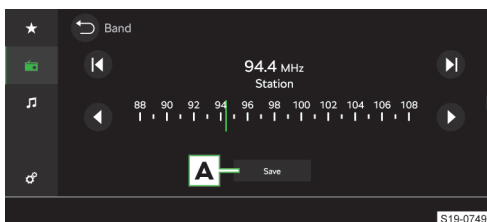
- > Отображение радиопроигрывателя.
- > Чтобы включить функцию **сканирования**, нажмите SCAN.
- > Чтобы выключить функцию **сканирования**, нажмите SCAN.

### Поиск станций вручную

Поиск вручную доступен для станций AM и FM.

- > Отображение списка доступных станций
- > Нажмите 📶.

**i** Для FM-радиостанций доступна экранная кнопка 📶, если установлен пункт меню MENU > ⌂ > 📶 > Радио > Отображение станций: > FM.



⏪ / ⏩ Для перехода к предыдущей/следующей доступной станции

⏪ / ⏩ Поиск по очереди

**A** Сохранение прослушиваемой радиостанции на одной из кнопок станций

**i** Нажав и удерживая указатель прокрутки на шкале частотного диапазона, перетащите его на нужное значение.

## Ограничения

- ▶ Система Infotainment поддерживает приём цифрового радио в форматах DAB и DAB+.
- ▶ Приём радиосигнала могут ограничивать многоэтажные или подземные гаражи, туннели, высотные здания или горы.
- ▶ В задних боковых стёклах находятся антенны для приёма радиосигнала.

Наклеивание на эти стёкла плёнок или металлизированных наклеек может ухудшить приём радиосигнала.

- ▶ Компания ŠKODA AUTO не несёт ответственности за доступность, правильное функционирование и передаваемую информацию службы RDS.

## Настройки

### Сохранение прослушиваемой радиостанции на одной из кнопок станций

- > Для **сохранения** нажмите в меню Радио ★ > ★.

### Сохранение станции из списка доступных станций на кнопке для избранных станций

- > Для **отображения списка станций** нажмите в меню Радио 📶.
- > Нажмите и удерживайте строку с названием нужной станции.
- > Нажмите ★ или кнопку заменяемой избранной станции.

### Удаление сохранённой кнопки для избранной станции

- > Для **удаления** нажмите в меню Радио ★ > ✎.
  - ▶ Для удаления **одной** кнопки станции нажмите 🗑️.
  - ▶ Для удаления **всех** кнопок памяти нажмите 🗑️ и подтвердите процесс удаления.

### Экранные кнопки ⏪ / ⏩ для аналогового и цифрового радио

Для частотных диапазонов AM, FM и DAB.

Настройте вариант **переключения станций** в радио-плеере с помощью экранных кнопок ⏪ / ⏩ следующим образом.

- › Нажмите в меню **Радио** › Радио › Переключение станций.
- › Выберите вариант переключения между станциями, сохранёнными на кнопках станций, или станциями, сохранёнными в списке доступных станций.

#### Экранные кнопки / для веб-радиостанций и подкастов

Относится к веб-радиостанциям и подкастам.

Настройте вариант **переключения станций** с помощью экранных кнопок / в меню **Радио** следующим образом.

- › В меню **Радио** нажмите › Переключение станций.
- › Выберите вариант переключения между станциями, сохранёнными на кнопках станций, или интернет-станциями и подкастами, прослушанными последними.

#### Включение/выключение приёма дорожного вещания (TP)

Для частотных диапазонов FM и DAB.

- › В меню **Радио** коснитесь .
- › Нажмите Радио › Дорожное вещание (TP).

#### Включение/выключение RDS

Для частотного диапазона FM.

Этот пункт меню доступен не во всех странах.

- › В меню **Радио** коснитесь .
- › Нажмите Радио › Система передачи данных (RDS).

При **выключенной функции RDS** недоступны следующие пункты меню в настройках **FM-станций**.

- ▶ Дорожное вещание (TP)
- ▶ Радиотекст
- ▶ Региональное вещание RDS
- ▶ Автоматическое переключение станций (AF)
- ▶ Региональный логотип станции

#### Включение/выключение автоматического переключения станций (AF)

Для частотного диапазона FM.

Если эта функция включена, то при плохом сигнале прослушиваемой FM-станции система Infotainment автоматически настраивается на такую же станцию с лучшим сигналом на другой частоте.

- › В меню **Радио** коснитесь .
- › Нажмите Радио › Автоматическое переключение станций (AF).

#### Вызовите настроенную станцию на дисплее комбинации приборов

- › Выберите меню, отображающее время движения и пробег.

- › Нажмите и удерживайте в течение мин. 5 с клавишу на многофункциональном рулевом колесе.

После отпускания клавиши появится меню.

- › Выберите в меню пункт меню *Информация при смене трека*.

#### Автоматическое переключение на региональную родственную FM-станцию

Для частотного диапазона FM.

Система Infotainment при потере сигнала прослушиваемой FM-станции обеспечивает автоматическое переключение на региональную родственную FM-станцию.

- › В меню **Радио** коснитесь .
- › Нажмите Радио › Региональная настройка RDS.
- › Выберите один из следующих пунктов меню.
  - ▶ *Фиксированная* – при потере сигнала на другую станцию необходимо настраиваться вручную.
  - ▶ *Автоматическая* – автоматический выбор станции с наилучшим в данный момент приёмом.

При потере сигнала в заданном регионе система Infotainment автоматически настраивается на другой доступный регион.

#### Включение/выключение приёма радиотекста

Для частотных диапазонов FM и DAB.

При включённой функции будет отображаться подробная информация о передаваемом контенте прослушиваемой станции.

- › В меню **Радио** коснитесь .
- › Нажмите Радио › Радиотекст.

#### Добавление логотипа станции

Для частотных диапазонов FM и DAB.

Система Infotainment позволяет добавить логотипы, хранящиеся в памяти системы Infotainment, конкретным станциям.

- › В меню **Радио** нажмите › Радио › Логотип станции и выберите нужную станцию.

Или:

- › В списке избранных станций нажмите / на кнопке нужной станции.
- › Выберите нужный логотип.

Для выключения индикации логотипа в списке доступных логотипов нажмите .

#### Включение/выключение автоматического добавления логотипа

Для частотных диапазонов FM и DAB.

Если функция включена, при сохранении станции на клавише станции из памяти информационно-командной системы Infotainment добавляется логотип радиостанции.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Автоматический выбор логотипа станции.

### Региональный логотип станции FM

Для частотного диапазона FM.

Система Infotainment позволяет использовать логотипы FM-станций с учётом конкретной страны.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Регион логотипа.

### Включение/выключение дополнительных голо- совых сообщений станции DAB

Для частотного диапазона DAB.

Если эта функция включена, то в качестве сообщений о ситуации на дорогах принимаются другие голосовые сообщения. Речь идёт, сообщения о погоде, спортивные репортажи, финансовые известия и пр.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Дополнительные голосовые сообщения DAB.

### Отображение станций FM-/DAB или станций FM в списке доступных станций

Для частотных диапазонов FM и DAB.

В зависимости от следующей настройки в списке доступных станций будут представлены станции выбранного частотного диапазона.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Индикация станций.
- › Выберите один из следующих пунктов меню.
  - ▶ FM/DAB - в списке будут представлены доступные станции FM и DAB.
  - ▶ FM - в списке будут представлены доступные станции FM.

### Включение/выключение автоматического пере- ключения на аналогичную станцию DAB

Для частотного диапазона DAB.

Если эта функция включена, то при потере сигнала прослушиваемой станции DAB система Infotainment автоматически настраивается на другую станцию DAB с аналогичным содержанием.

- › В меню **Радио** коснитесь ☞.
- › Нажмите **Радио** › Переключение на аналогичную станцию при плохом приёме.

### Качество звука веб-радиостанций и подкастов

Относится к веб-радиостанциям и подкастам.

- › Для настройки качества звука нажмите в меню **Радио** ☞ › Качество звучания.
- › Выберите низкое или высокое качество.

Установленное качество влияет на объём данных, принимаемых через соединение для приёма данных.

Качество зависит также от скорости и доступности соединения для приёма данных.

**I** Когда возникают пропуски воспроизведения, качество звука снижается.

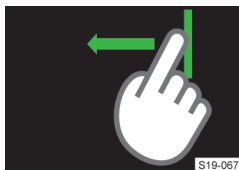
## Носители

### На что следует обратить внимание

- ▶ Не сохраняйте важные незащищённые данные в подключённых внешних источниках. ŠKODA не принимает на себя никакую ответственность за утраченные, повреждённые или ставшие нечитаемыми файлы или подключённые носители.
- ▶ При смене или подключении нового аудиосистемы возможны внезапные колебания уровня громкости. Перед сменой или подключением аудиоустройства уменьшайте громкость.
- ▶ При подключении аудиосистемы на дисплее могут отображаться текстовые сообщения. Эти сообщения следует принимать во внимание и при необходимости подтверждать.
- ▶ Необходимо учитывать действующее в вашей стране национальное законодательство по защите авторских прав.

## Обзор

### Вызов плеера



- › MENU › **J**.
- › Нажмите заставку на правом краю экрана и сдвиньте влево.

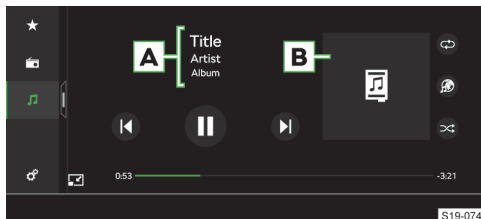
### Закрытие плеера

- › Нажмите **↵**.

Или:

- › Нажмите заставку на левом краю экрана и сдвиньте вправо.

### Медиаплеер

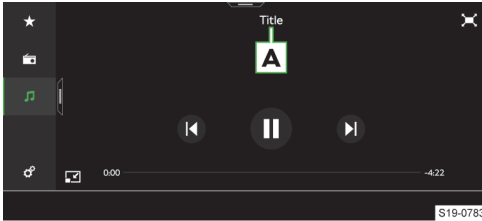


- A** Доступная информация о воспроизводимом треке, исполнителях и альбоме

**B** Обложка альбома

☑️ Закрытие плеера

### Видеопроеигрыватель

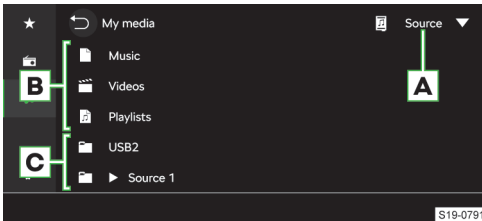


**A** Название воспроизводимого трека

✖️ Уменьшить изображение / увеличить изображение

☑️ Закрытие плеера

### Список носителей



**A** Выбор источника

**B** Банк метаданных носителя разделён на музыку, видео и списки воспроизведения

**C** Список подключённых мобильных устройств

↳ Индикация доступных источников

### Предпочитаемые носители

На кнопках памяти для предпочитаемых носителей можно сохранить носитель, воспроизводимый в настоящее время.

В зависимости от доступной информации можно сохранить название трека, альбом, имя исполнителя, а при необходимости жанр трека.

➤ Для отображения в меню **Носители** нажмите **★**.

### Управление плеером

#### Управление: основные функции

▷ **Нажатие:** Начало воспроизведения

⏏️ **Нажатие:** Пауза

⏮️ **Нажатие в течение 3 секунд с начала воспроизведения:** воспроизведение предыдущего трека

⏮️ **Нажатие после 3 секунд с начала воспроизведения:** воспроизведение текущего трека с самого начала

⏮️ **Нажатие и удержание:** быстрая прокрутка трека назад

▷▷ **Нажатие:** воспроизведение следующего трека

▷▷ **Нажатие и удержание:** быстрая прокрутка трека вперёд

ℹ️ Для перехода к нужной точке трека можно также перетащить указатель шкалы времени пальцем.

### Расширенное управление

⌂ Включение/выключение повторного воспроизведения текущего трека

↺ Включение/выключение повторного воспроизведения текущего альбома/папки

⌂ Включение/выключение воспроизведения текущего альбома/папки в случайной последовательности

📌 Сохранение воспроизводимого трека в списке воспроизведения «Мой список воспроизведения»

### Управление «Моим списком воспроизведения»

➤ Для сохранения воспроизводимого трека в списке в списке воспроизведения нажмите 📌 в медиаплеере.

➤ Для отображения списка воспроизведения нажмите ⌂.

➤ Нажимайте ⇨ подряд, пока не появится список носителей текущего источника.

➤ Нажмите **▶** > **▶**.

➤ Для управления списком воспроизведения коснитесь в представленном списке **✎**.

При управлении списком воспроизведения доступны следующие действия.

▶ Управление воспроизведением.

▶ Изменять последовательность треков в списке, нажимая и удерживая **+**, переместить трек на желаемое место.

▶ Удаление трека при нажатии **✎**.

### Ограничение

Доступность некоторых функций управления носителями зависит от подключённых источников, а также от используемого ПО, например, Bluetooth®.

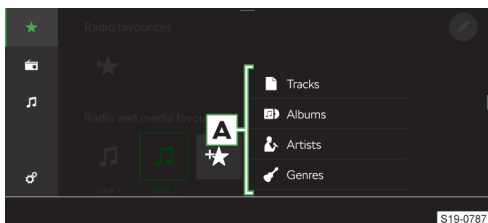
### Настройки

#### Управление избранным

➤ Для сохранения избранных носителей в меню **Носители** нажмите **★** > **★**.

➤ Выберите один пункт из следующего меню **A**.





- › Для удаления одного из избранных пунктов меню в меню Носители нажмите ★ > ✎ > 🗑️ и подтвердите удаление.

- › Для удаления всех избранных пунктов меню в меню Носители нажмите ★ > ✎ > 🗑️ и подтвердите удаление.

#### Дорожное вещание

- › Чтобы включить/выключить приём дорожного вещания во время воспроизведения медиафайлов, нажмите в меню Носители 📶 > Дорожное вещание (TP).

## Поддерживаемые источники и файлы

### Поддерживаемые источники

Источник	Интерфейс	Тип	Спецификация	Файловая система
USB	USB 1.x; 2.x 3.x или выше с поддержкой USB 2.x	MSC	USB-накопитель HDD (без специального ПО)	VFAT FAT16 FAT32 exFAT NTFS
			USB-устройства, поддерживающие протокол USB Mass Storage	
		MTP	Устройства с операционной системой Android или Windows Phone, поддерживающие Media Transfer Protocol	
		Apple	Устройства с операционной системой iOS и протоколом iAP2	HFS+
Плеер Bluetooth®	Bluetooth®	-	Профили Bluetooth® A2DP и AVRCP (1.0 - 1.6)	-

### Совместимость мобильных устройств

Сайт ŠKODA позволяет проверить, совместима ли система Infotainment с некоторыми мобильными устройствами, для которых проводилось тестирование. Эта проверка выполняется с помощью следующей ссылки или считыванием QR-кода:

<http://go.skoda.eu/compatibility>



Вся информация является случайной и носит информационный характер.

Компания ŠKODA AUTO не может гарантировать полноценную работоспособность и совместимость, например из-за обновления ПО системы Infotainment и мобильных устройств.

## Поддерживаемые аудиофайлы

Формат сжатия	Тип кодека	Расширения файлов	Макс. битрейт, Кбит/с	Макс. частота дискретизации, кГц	Многоканальность
MPEG	MPEG 1 Layer 2	mp2	32 - 384	32, 44, 48	Mono, Stereo, Joint Stereo
	MPEG 2 Layer 2		8 - 160	16, 22, 24	
	MPEG 1 Layer 3	mp3	32 - 320	32, 44, 48	Mono, Dual Mono, Stereo, Joint Stereo
	MPEG 2 Layer 3		8 - 160	16, 22, 24	
	MPEG 2.5 Layer 3			8, 11, 12	
WMA	Windows Media Audio 7	wma	6 - 192	8, 16, 22, 32, 44, 48, 96	Mono, Stereo, Joint Stereo
	Windows Media Audio 8		8 - 384	8, 11, 16, 22, 32, 44, 48, 96	
	Windows Media Audio 9 и 9.1		8 - 768		
	Windows Media Audio 9.2		8 - 320		
	Windows Media Audio 10		32 - 768	32, 44, 48, 96	
ADTS	AAC LC	aac	16 - 2048	22, 24, 32, 44, 48	Стерео
	AAC HE			16, 22, 24, 32, 44, 48	
	AAC HEv2				
MP4	M4A LC	m4a	16 - 400	22, 24, 32, 44, 48	Стерео
	M4A HE		16 - 64	16, 22, 24, 32, 44, 48	
	M4A HEv2				
OGG	OGG-Vorbis	ogg	8 - 576	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 96	Mono, Стерео
FLAC	FLAC	flac	-	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 64, 88, 96, 192	Mono, Stereo, Joint Stereo
RIFF	WAV	wav	64 - 3072	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48, 96	Mono, Стерео
Monkey's	Monkey's	ape	8 - 192		
SBC	Bluetooth A2DP	-	8 - 345	8, 11, 12, 16, 22, 24, 32, 44, 48	Mono, Stereo, Joint Stereo
OPUS	OPUS	opus	6 - 2000	8 - 48	Mono, Stereo, Multichannel

Файлы с защитой по технологии **DRM** и **iTunes®** системой Infotainment не поддерживаются.

## Поддерживаемые видеофайлы

Тип кодека	Расширения файлов	Максимальная скорость битрейт [Мбит/с]
MPEG 1	mpg mpeg m1v mpv	1,5

Тип кодека	Расширения файлов	Максимальная скорость битрейт [Мбит/с]
MPEG 2	mpg mpeg ps m2v	15
MPEG 4 (H.264)	m4p mp4 m4v mp4v mov	50
MPJEG		
MPEG 4 (ISO)		
Xvid	Xvid	20
WMV9	wmv asf	50

**Поддерживаемые списки воспроизведения**

Тип кодека	Расширения файлов
M3U	m3u
M3U8	m3u8
PLS	pls
WPL	wpl
ASX	asx

**Управление мобильными устройствами**

**Кибернетическая безопасность**

В вашем автомобиле имеются компоненты, с помощью которых осуществляется обмен информацией и данными между автомобилем и подключённым мобильным устройством или сетью интернет.

Эти компоненты оснащены защитными механизмами, которые снижают до минимума опасность несанкционированного доступа к системам автомобиля.

Регулярные обновления программного обеспечения способствуют снижению опасности несанкционированного доступа к системам и функциям автомобиля. Обязательно учитывайте следующие указания:

- › Используйте только такие носители данных, Bluetooth®-устройства и мобильные устройства, которые не содержат вредоносные данные и программы.
- › Регулярно обновляйте программное обеспечение, созданное компанией SKODA AUTO.

Рекомендуем проводить обновление ПО систем и компонентов на сервисном предприятии.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!  
Вредоносное ПО, установленное в автомобиле, может влиять на некоторые функции автомобиля

и деактивировать их или перехватывать контроль над ними.

- ▶ Если автомобиль ведёт себя необычным образом, немедленно снизьте скорость или остановите автомобиль.
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.


**⚠ ОСТОРОЖНО**

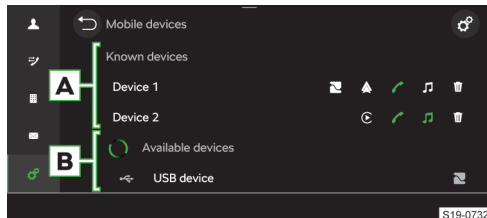
Вредоносные программы в автомобиле могут получить несанкционированный доступ к информации и данным автомобиля, или к подключённым мобильным устройствам.

**Обзор**

Используя управление мобильными устройствами, их можно подключать, отключать и переключать между собой.

**Индикация управления мобильными устройствами**

- › Нажмите **MENU** >  > Мобильные устройства.



- A** Подключённые/Ранее подключённые устройства
- B** Доступные устройства
  - ✓ Устройство может быть подключено через «профиль громкой связи» Bluetooth®
  - ♪ Устройство может быть подключено через аудиопрофиль Bluetooth®
  - ✘ Удаление устройства из списка **ранее подключённых устройств**
  - ▲ Устройство может быть подключено к SmartLink через Android Auto
  - Устройство может быть подключено к SmartLink через Apple CarPlay
  - Устройство может быть подключено к SmartLink через Apple MirrorLink
- i** Если символ соединения имеет зелёный цвет, соединение активно.

### Ограничения в поддержке мобильных устройств и приложений

#### Доступность функции

Доступность некоторых функций зависит от типа мобильного устройства, а также установленных приложений.

#### Совместимость мобильных устройств

Сайт ŠKODA позволяет проверить, совместима ли система Infotainment с некоторыми мобильными устройствами, для которых проводилось тестирование. Эта проверка выполняется с помощью следующей ссылки или считыванием QR-кода:

<http://go.skoda.eu/compatibility>



Вся информация является случайной и носит информационный характер.

Компания ŠKODA AUTO не может гарантировать полноценную работоспособность и совместимость, например из-за обновления ПО системы Infotainment и мобильных устройств.

#### Bluetooth®-совместимость мобильных устройств

Из-за большого разнообразия мобильных устройств обеспечить полную Bluetooth®-совместимость с системой Infotainment невозможно. Bluetooth®-совместимость зависит от версии Bluetooth®, а также от варианта протокола Bluetooth®, используемого производителем мобильного устройства.

#### Приложения на мобильных устройствах

На мобильных устройствах можно устанавливать приложения, позволяющие выводить на дисплей

системы Infotainment дополнительную информацию или управлять этой системой.

Из-за большого разнообразия приложений и их постоянного совершенствования доступные приложения могут работать не на всех мобильных устройствах. Компания ŠKODA AUTO не несёт ответственности за нарушения в их работе.

Объём доступных приложений и их функций зависит от типа системы Infotainment, а также от автомобиля и страны.

#### Информация о приложениях ŠKODA

Подробную информацию о приложениях ŠKODA можно получить на интернет-сайтах ŠKODA после считывания следующего QR-кода или ссылки.

<http://go.skoda.eu/mobile-apps>



### Установление соединения

#### Подключение мобильного устройства к системе Infotainment

- › В мобильном устройстве найдите доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.

Имя модуля можно найти в пункте меню **MENU** > ☞ > *Мобильные устройства* > ☞ > *Имя устройства*.

- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.

#### Подключение системы Infotainment к несопряжённому мобильному устройству

- › Нажмите **MENU** > ☞ > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Подключение системы Infotainment к ранее подключённому мобильному устройству

- › Нажмите **MENU** > ☞ > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **известных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Соединение SmartLink

Система Infotainment предоставляет совместимым мобильным устройствам возможность под-

ключения к SmartLink с помощью следующих видов соединений.

- ▲ Android Auto
- 🍏 Apple CarPlay™
- 📺 MirrorLink

Мобильное устройство может быть подключено к системе Infotainment через USB-кабель или Wi-Fi, если мобильное устройство поддерживает такое соединение.

- Подключите мобильное устройство к информационно-командной системе Infotainment с помощью USB-кабеля или выполните процедуру обнаружения и подключения Wi-Fi.
- Нажмите пиктограмму поддерживаемого соединения.

## Телефон

### Обзор

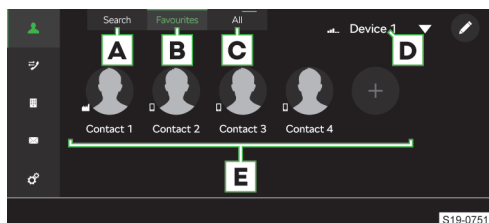
#### Индикация меню

- Нажмите MENU > 📞.

❗ Если меню **Телефон** не отображается, проверить, подключено ли мобильное устройство.

#### Управление контактами

- Нажмите MENU > 📞 > 👤.
- Если к устройству подключены два телефона, нажмите ▼ и выберите нужный телефон.

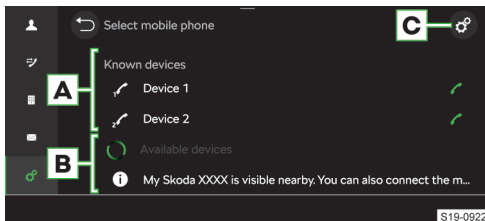


- A** Поиск контакта
- B** Отображение избранных контактов
- C** Отображение списка всех контактов
- D** Имя главного телефона
- E** Кнопки памяти для избранных контактов

❗ Если контакты телефона не отображаются, проверьте, подтверждён ли запрос на импорт контактов на подключённом мобильном устройстве.

#### Управление телефоном

- В меню **Телефон** нажмите 📞.
- Нажмите Выбор мобильного телефона.



- A** Главный телефон, дополнительный телефон и сопряжённые устройства
- B** Список доступных телефонов
- C** Настройка функции Bluetooth® системы Infotainment

- ✓ Телефон может быть подключён через «профиль громкой связи» Bluetooth®
- ✖ Удаление телефона из списка известных устройств

❗ Чтобы отобразить символ корзины для бумаг, а также доступные соединения SmartLink, нажмите символ ✓ и сдвиньте влево.

❗ Если символ соединения имеет зелёный цвет, соединение активно.

### Условия подключения телефона к системе Infotainment

- ✓ Функция Bluetooth® системы Infotainment и телефона включена.
- Включение функции Bluetooth® системы Infotainment выполняется в пункте меню MENU > 📞 > Мобильные устройства > 📞 > Bluetooth.
- ✓ Режим видимости в системе Infotainment включён.
- Режим видимости системы Infotainment включается в пункте меню MENU > 📞 > Мобильные устройства > 📞 > Видимость.
- ✓ Телефон находится в зоне действия сигнала модуля Bluetooth® системы Infotainment.
- ✓ Телефон совместим с системой Infotainment.

### Управление телефоном

#### Ввод номера телефона

- Нажмите MENU > 📞 > 📞.
- Введите телефонный номер с помощью отображаемой цифровой клавиатуры.
- Для **установления соединения** нажмите ✓.

❗ Отображаемые цифровые кнопки можно использовать и для поиска контакта.

Например, если ввести цифры 32, на дисплее рядом с цифровой клавиатурой появятся контакты с последовательностями букв DA, FA, EB и т. д.

### Установление соединения с номером голосовой почты

> Нажмите **MENU** > > .

> Нажмите **о.о.**

**i** Если номер голосовой почты не задан, откроется меню для ввода этого номера.

### Телефонный разговор

В зависимости от контекста телефонного разговора можно выбрать следующие функции:

- Завершение установления соединения/отклонение входящего вызова/завершение вызова
- Ответить на входящий вызов
- Возврат к удерживаемому вызову
- Включение/выключение сигнала вызова
- Удержание вызова
- Включение/выключение микрофона
- Просмотр подробной информации о вызывающем абоненте
- Отклонение входящего вызова посредством SMS-сообщения
- Приём входящего вызова от другого абонента во время разговора с первым абонентом. Если принять этот вызов, разговор с первым абонентом закончится.

> Чтобы **переключить звук разговора с динамиков на телефон**, нажмите .

> Чтобы **переключить звук разговора с телефона на динамики**, нажмите .

### Разговор в режиме конференции

Разговор в режиме конференции – это совместный телефонный разговор минимум между тремя и максимум шестью собеседниками.

> Во время разговора/конференции вызовите следующего собеседника.

Или:

> Примите новый входящий посредством нажатия .

> Чтобы **начать** разговор в режиме конференции, нажмите .

Во время разговора в режиме конференции в зависимости от контекста можно выбрать следующие функции:

- Удержание конференции, временный выход из неё (конференция продолжается в фоновом режиме)
- Возврат к проходящей конференции
- Включение/выключение микрофона
- Окончание конференции

Просмотр подробной информации о разговоре в режиме конференции

На экране подробной информации о разговоре в режиме конференции в зависимости от подключённого телефона можно выбрать следующие функции:

Просмотр подробной информации об участнике конференции

Завершение разговора с участником конференции

Разговор с одним из участников за пределами конференции

### Отправка текстового сообщения

> В меню **Телефон** нажмите > .

В зависимости от подключённого телефона может потребоваться выбрать пункт меню **SMS**.

> .

> Напишите текстовое сообщение и подтвердите, будет отображён текст сообщения.

Текстовое сообщение можно редактировать, прикоснувшись к области текста в окне.

> Найдите или выберите получателя сообщения.

Можно добавить нескольких получателей.

> Нажмите экранную кнопку *Передать*.

### Просмотр полученных текстовых сообщений

> В меню **Телефон** нажмите > .

В зависимости от подключённого телефона может ещё потребоваться выбрать пункт меню **SMS**.

> .

> Принятые сообщения отображаются в виде отдельных сообщений или сгруппированными в диалог в зависимости от следующей настройки.

Чтобы **включить/выключить индикацию сообщений в диалоге**, в меню **Телефон** нажмите > *Показывать сообщения в форме диалога*.

> Для того, чтобы **включить/выключить графическое указание** о приёме нового сообщения, в меню **телефон** > нажмите *Уведомления о новых сообщениях*.

**i** Система Infotainment позволяет зачитывать текстовое сообщение в зависимости от контекста настроенным в системе голосом, для чего нужно нажать .

**i** Для быстрого ответа на выбранное сообщение нажмите и выберите желаемый ответ.

### Отправка электронной почты

> В меню **Телефон** нажмите > > **EMAIL** > .

> Введите тему сообщения.



> Напишите электронное письмо и подтвердите, на экране появится текст письма.

> Найдите или выберите получателя письма.

Можно добавить нескольких получателей.

- › Нажмите экранную кнопку *Передать*.


#### Отображение полученного электронного письма

- › В меню **Телефон** нажмите  >  > EMAIL.
- › Выберите нужное электронное письмо.

В представленной электронной почте могут быть выбраны следующие функции:

- ▼ Ответить всем или только одному отправителю.
- ✉ Ответить с нового электронного адреса.
- ✉ Переслать электронную почту.
- :
- Управление электронной почтой.


Рядом с показанным символом  у электронной почты имеется дополнение.

- › Для того чтобы **включить/выключить графическое указание** о приёме нового сообщения, в меню **телефон**  > нажмите *Уведомления о новых сообщениях*.

### Настройки функций телефона в системе Infotainment

#### Способы соединения телефона и системы Infotainment

В зависимости от количества телефонов, подключённых к системе Infotainment в данный момент, подключение телефона осуществляется следующим образом:

- ▶ **Нет телефонов** – телефон подключается в качестве основного.
- ▶ **Один телефон** – телефон подключается в качестве дополнительного.
- ▶ **Два телефона** – выберите заменяемый телефон.
- › Для переключения между **основным и дополнительным телефоном** в любом меню **Телефон** нажмите .
- › Выбрать нужный телефон.

#### Подключение телефона к системе Infotainment


- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.

- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.

Имя модуля можно найти в пункте меню **MENU** >  > *Мобильные устройства* >  > *Имя устройства*.


- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.

#### Подключение системы Infotainment к несопряжённому мобильному устройству


- › Нажмите **MENU** >  > *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.

- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.




#### Подключение системы Infotainment к ранее сопряжённому телефону

- › Нажмите **MENU** >  > *Мобильные устройства*.


Или:

- › Нажмите **PHONE** >  > *Выбор мобильного телефона*.
- › Выберите нужное устройство из списка **известных устройств**.
- › Выберите нужный профиль Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключены два устройства, выберите заменяемое устройство.

#### Управление кнопками памяти для избранных контактов


- › Для **отображения избранных контактов** в меню **Телефон** нажмите .
- › Для **сохранения контакта** нажмите .
- › Выбор или поиск нужного контакта.
- › Если у контакта есть несколько телефонных номеров, выберите нужный номер.
- › Для **удаления контакта** в меню **Телефон** нажмите  > .
- ▶ Для удаления **одной** кнопки памяти нажмите  и подтвердите процесс удаления.
- ▶ Для удаления **всех** кнопок памяти нажмите  и подтвердите процесс удаления.
- [i] Положение избранного контакта можно изменить.
- › Нажмите .
- › Нажмите и удерживайте нужный контакт, пока он не станет подвижным.
- › Передвиньте контакт на другое место.

#### Номер голосовой почты

- › Для **настройки номера ящика голосовой почты** в меню **Телефон**  > нажмите *Номер голосовой почты*.
- › Введите номер ящика голосовой почты.

#### Сигнал вызова

Для некоторых телефонов использование звукового сигнала вызова в телефоне невозможно. Вместо этого используется сигнал вызова в системе Infotainment.

- › Для **настройки сигнала вызова системы Infotainment** в меню **Телефон**  > нажмите *Выбор мелодии звонка*.
- › Выберите сигнал вызова.



### Включение/выключение качества разговора на уровне HD

Эта функция позволяет повысить качество телефонного разговора.

- › В меню **Телефон** нажмите  $\mathcal{E}$  › *Передача голоса высокой чёткости*.

### Включение/выключение функции отклонения вызова с помощью сообщения

Если эта функция включена, при отклонении вызова абоненту может быть направлено определённое SMS-сообщение.

- › В меню **Телефон** нажмите  $\mathcal{E}$  › *Отклонить вызов с отправкой шаблонного SMS*.

### Сортировка контактов в телефонной книге

- › В меню **Телефон** нажмите  $\mathcal{E}$  › *Сортировка по*.
- › Выберите желаемый вид сортировки.

### Импорт телефонных контактов

После первого подключения основного телефона к системе Infotainment начинается импорт контактов в память этой системы.

В систему Infotainment можно импортировать до 5000 телефонных контактов с их изображениями. У каждого контакта может быть до 5 телефонных номеров.

В зависимости от типа телефона может потребоваться подтверждение импорта.

### Обновление телефонных контактов

При следующем подключении телефона к информационно-командной системе Infotainment происходит **автоматическое** обновление списка.

- › Для обновления списка в **ручном режиме** в меню **Телефон**  $\mathcal{E}$  › нажмите *Импорт контактов*.

### Включение/выключение показа сообщений в форме диалога

Если эта функция включена, сообщения отображаются в форме диалога.

- › В меню **Телефон**  $\mathcal{E}$  › коснитесь *Отображение сообщений в виде цепочки*.

### Включение/выключение графического извещения о приёме нового сообщения/электронной почты

При включении этой функции о приёме нового сообщения/электронной почты сигнализирует символ нового сообщения в строке состояния, а также в экранной кнопке сообщений.

- › В меню **Телефон**  $\mathcal{E}$  › нажмите *Уведомления о новых сообщениях*.

## WLAN

### Принцип действия

Технология Wi-Fi может быть использована для соединения с Интернетом или для подключения к SmartLink.

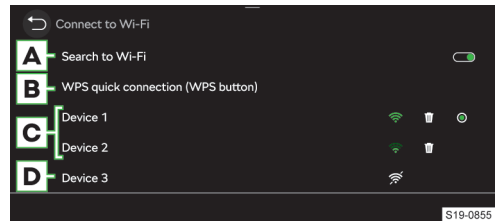
К точке доступа системы Infotainment можно подключить до 8 мобильных устройств. Одновременно система Infotainment может быть соединена с другой точкой доступа.

- › Для отображения списка подключённых мобильных устройств нажмите **MENU** ›  $\mathcal{E}$  › *Wi-Fi* › Система Infotainment в качестве точки доступа › *Подключённые устройства*.

### Просмотр доступных точек доступа

#### Список доступных точек доступа

- › Для **просмотра списка Wi-Fi** нажмите **MENU** ›  $\mathcal{E}$  › *Wi-Fi* › *Wi-Fi*.



- A** Поиск доступных видимых точек доступа

- B** Установление соединения с точкой доступа посредством WPS

- C** Ранее подключённые точки доступа

- D** Доступные точки доступа

- ⊙ Подключённая точка доступа

- 🗑 Удалить информацию о подключении к точке доступа

- 📶 Уровень сигнала точки доступа

- 📶 Сигнал точки доступа отсутствует

### Функциональные ограничения

Система Infotainment может быть соединена только с точкой доступа с уровнем безопасности WPA2.

#### Ограничение на подключение к Wi-Fi

В некоторых странах подключение к Wi-Fi законодательно ограничено. При пересечении границы соответствующей страны соединение с мобильным устройством, подключённым через Wi-Fi, может быть прервано или ограничено.

**i** Запросите информацию о законодательных ограничениях специфичных для страны въезда. При необходимости принудительно отключите Wi-Fi.

## Настройки

### Подключение мобильного устройства к точке доступа Infotainment

Включите точку доступа Wi-Fi системы Infotainment в меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Использовать как точку доступа.

Включите в мобильном устройстве Wi-Fi.

В списке доступных устройств Wi-Fi найдите систему Infotainment.

Имя системы Infotainment можно узнать через меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Имя сети.

Выберите точку доступа системы Infotainment и введите необходимый пароль.

Пароль для подключения к точке доступа Infotainment указан в пункте меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Пароль.

Подтвердите подключение.

### Подключение системы Infotainment к точке доступа мобильного устройства

Включите Wi-Fi-модуль системы Infotainment в пункте меню **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Wi-Fi > Найти Wi-Fi.

Выберите нужную точку доступа из списка доступных.

Введите пароль для подключения к мобильному устройству.

**i** Система Infotainment сохраняет пароли подключённых ранее точек доступа.

### Уровень безопасности точки доступа Infotainment

Уровень безопасности установлен на WPA2 и не может быть изменён.

### Обмен информацией с подключённым устройством

Для включения/выключения обмена данными с подключённым устройством нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Подключённые устройства > ⌚.

### Изменение имени точки доступа Infotainment

Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Infotainment как точка доступа > Имя сети.

Введите и подтвердите имя.

### Изменение пароля для подключения к точке доступа Infotainment

Пароль должен состоять не менее чем из 12 и не более чем из 63 знаков:

Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Система Infotainment в качестве точки доступа > Пароль.

Введите и подтвердите пароль.

### Быстрое подключение системы Infotainment к точке доступа мобильного устройства

Включите во внешнем устройстве точку доступа, включите видимость, и активируйте вариант установки соединения посредством WPS.

Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Wi-Fi > Быстрое соединение WPS (кнопка WPS).

### Автоматическое подключение WPS

Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Быстрое подключение к системе Infotainment.

Активируйте в мобильном устройстве вариант соединения посредством WPS.

Дождитесь установления соединения, подтвердите выводимые сообщения.

### Подключение WPS в ручном режиме

Активируйте в мобильном устройстве вариант соединения посредством WPS-PIN.

На дисплее мобильного устройства появится WPS-PIN для подключения к Infotainment.

**MENU** > ⌘ > Нажмите Wi-Fi > Быстрое подключение к системе Infotainment > Ⓢ > WPS-PIN.

В системе Infotainment введите и подтвердите WPS-PIN.

Дождитесь установления соединения, подтвердите выводимые сообщения.

### Автоматическое подключение посредством QR-кода

Нажмите **MENU** > ⌘ > Wi-Fi > Быстрое соединение с системой Infotainment.

Активируйте в мобильном устройстве вариант соединения посредством QR-кода.

С помощью мобильного устройства отсканируйте QR-код на экране системы Infotainment.

Дождитесь установления соединения, подтвердите выводимые сообщения.

### Советы по установлению надёжного соединения

**i**

Включайте только подключаемую точку доступа, а остальные точки доступа выключайте.

Неиспользуемые точки доступа удалите. При этом время, необходимое для установления соединения, сокращается.

Для некоторых точек доступа процесс соединения продолжается дольше, поэтому дождитесь окончания этого процесса.

В случае прерывания процесса соединения снова выполните поиск доступных точек доступа и повторите процесс соединения.

## SmartLink

### Принцип действия

SmartLink позволяет выводить на экран системы Infotainment сертифицированные приложения подключённого мобильного устройства и управлять ими.

Наличие сертификации может быть задано в качестве условия при установке самого последнего обновления приложения SmartLink.

Приложения используются, напр., для ведения по маршруту, телефонной связи, прослушивания музыки и пр.

Мобильное устройство может быть подключено через USB-кабель или Wi-Fi.

### Поддерживаемые типы соединений

SmartLink поддерживает следующие типы соединений.

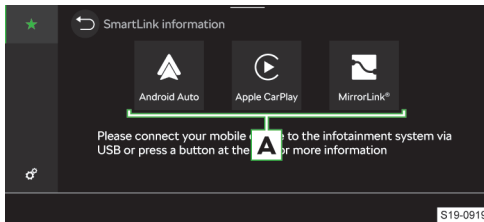
- ▶ Android Auto
- ▶ Apple CarPlay™
- ▶ MirrorLink

### Виды соединения SmartLink

#### Индикация меню

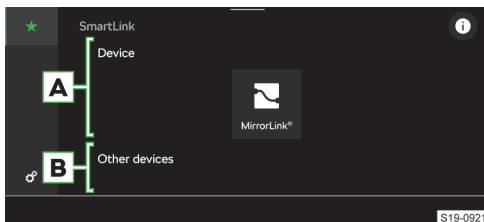
- › Нажмите **MENU** ›

#### Меню неподключённого устройства



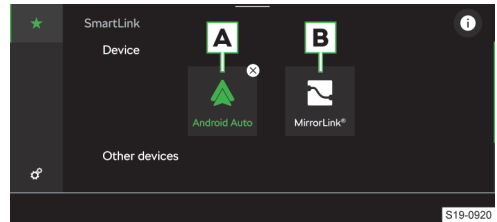
- A** Список поддерживаемых типов соединения

#### Меню подключённого устройства



- A** Список подключённых устройств и доступных типов соединения
- B** Список доступных устройств

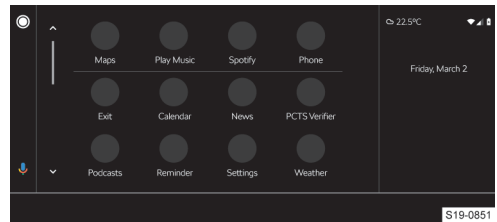
### Меню используемого устройства



- A** Используемый тип соединения
- B** Доступный тип соединения
- ✗ Разрыв соединения

#### Android Auto

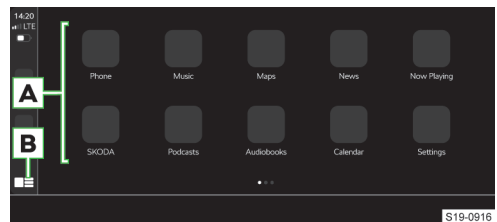
- › В меню SmartLink нажмите **★**.
- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения **A**.



- O** Обзор активных приложений, телефонных разговоров, принятых текстовых сообщений и пр.
- O** Включение голосового управления (Google Voice)

#### Apple CarPlay™


- › В меню SmartLink нажмите **★**.
- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения **B**.

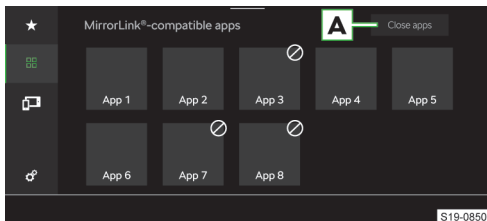


- A** Список доступных приложений
- B** В зависимости от продолжительности нажатия
  - ▶ **Нажатие** – возврат в меню Apple CarPlay
  - ▶ **Удержание** – включение голосового управления (Siri)

#### MirrorLink

- › В меню SmartLink нажмите **★**.

- › Выберите подключённое устройство.
- › Выберите тип соединения .



#### A Отображение текущих приложений

- ⊗ Управлять приложениями во время движения невозможно.
- ★ Индикация доступных устройств
- ☰ Список приложений
- ☑ Индикация последнего активного приложения в подключённом внешнем устройстве
- ⊗ Настройки

### Условия подключения

#### Общие условия подключения

- ✓ Мобильное устройство поддерживает тип соединения SmartLink Android Auto, Apple CarPlay или MirrorLink.
- ✓ Мобильное устройство, а также тип соединения SmartLink поддерживаются на данном рынке.
- ✓ В случае нескольких подключённых мобильных устройств каждое мобильное устройство должно быть «разблокировано».

#### Условия для использования Android Auto

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение Android Auto.  
Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение Android Auto, можно ознакомиться на сайтах Google, Inc..
- ✓ В мобильном устройстве установлено приложение Android Auto.
- ✓ Для некоторых приложений необходимо, чтобы в мобильном устройстве была активирована передача данных.
- ✓ Первое соединение мобильного устройства выполняйте на неподвижном автомобиле.

#### Условия для использования Apple CarPlay

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение Apple CarPlay.  
Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение Apple

CarPlay, можно ознакомиться на сайтах Apple Inc.

- ✓ Голосовое управление Siri включено.
- ✓ В мобильном устройстве активирована передача данных.

#### Условия для использования MirrorLink

- ✓ Подключаемое устройство должно поддерживать соединение MirrorLink.  
Со списком устройств, регионов и приложений, поддерживающих соединение MirrorLink, можно ознакомиться на сайтах Car Connectivity Consortium®.
- ✓ В мобильном устройстве установлено приложение MirrorLink.
- ✓ Для некоторых приложений необходимо, чтобы в подключённом устройстве была активирована передача данных.

### Управление

#### Управление текущим приложением MirrorLink

- ⏴ Индикация экранных кнопок управления снизу
- ⏴ Индикация экранных кнопок управления сверху
- ↶ Возврат в меню MirrorLink

### Ограничение

#### Ограничение на подключение к Wi-Fi

**В некоторых странах подключение к Wi-Fi законодательно ограничено. При пересечении границы соответствующей страны соединение с мобильным устройством, подключённым через Wi-Fi, может быть прервано или ограничено.**

**i** Запросите информацию о законодательных ограничениях специфичных для страны въезда. При необходимости принудительно отключите Wi-Fi.

#### Ограничение приложений SmartLink во время движения

Из соображений безопасности управление некоторыми приложениями SmartLink во время движения невозможно или ограничено.

#### Ограничение функции навигации

Если ведение по маршруту осуществляется системой Infotainment, то при запуске навигационного приложения в Apple CarPlay навигация в системе Infotainment выключается.




Если ведение по маршруту осуществляется в приложении Apple CarPlay, то оно прекращается при запуске ведения по маршруту в системе Infotainment.

## Настройки SmartLink

### Соединение Apple CarPlay через USB

- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение с помощью Apple CarPlay.

### Соединение Apple CarPlay посредством Wi-Fi через систему Infotainment


- › Включите в мобильном устройстве Apple Bluetooth® и видимость.
- › Нажмите **MENU** ›  ›  › *Мобильные устройства*.
- › В открывшемся списке выберите нужное устройство с символом .
- › Следуйте инструкциям на экране Infotainment и подтвердите сопряжение Bluetooth®.
- › Если к системе Infotainment подключено другое устройство, выберите заменяемое устройство.

### Соединение Apple CarPlay посредством Wi-Fi через мобильное устройство

Для установления соединения должны быть выполнены следующие условия.

- ✓ Версия iOS не ниже 9.
- ✓ Через SmartLink не подключено никакое другое мобильное устройство.
- ✓ В системе Infotainment активированы Wi-Fi и Bluetooth®.
- › Включите в мобильном устройстве функцию CarPlay.
- › Удерживайте нажатой клавишу  на многофункциональном рулевом колесе.  
На экране системы Infotainment появляется сообщение о соединении с обозначением блока Bluetooth® системы Infotainment.
- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.
- › При необходимости подтвердите PIN.
- › Выберите на экране системы Infotainment тип соединения Apple CarPlay.




### Apple CarPlay - разрыв соединения

- › В меню Apple CarPlay нажмите экранную кнопку «ŠKODA».
- › Нажмите .

### Соединение Android Auto через USB

- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение посредством Android Auto.

### Соединение Android Auto посредством Wi-Fi через систему Infotainment

- › Нажмите **MENU** ›  ›  › *Мобильные устройства*.
- › Выберите нужное устройство из списка **доступных устройств**.
- › Выберите профиль громкой связи Bluetooth®.
- › Подтвердите PIN-код, при необходимости введите его и подтвердите.
- › Если к системе Infotainment подключено другое устройство, выберите заменяемое устройство.
- › В списке **известных устройств** выберите необходимое устройство с символом .

### Соединение Android Auto посредством Wi-Fi через мобильное устройство

Для установления соединения должны быть выполнены следующие условия.

- ✓ Версия Android не ниже 5.
- ✓ Через SmartLink не подключено никакое другое мобильное устройство.
- ✓ В системе Infotainment активированы Wi-Fi и Bluetooth®.
- › Найдите в телефоне доступные устройства Bluetooth®.
- › Выберите модуль Bluetooth® системы Infotainment.
- › При необходимости подтвердите PIN.
- › Выберите на экране системы Infotainment тип соединения Android Auto.



### Android Auto - разрыв соединения

- › Нажмите в меню Android Auto  › «Return to ŠKODA».
- › Нажмите .

### Соединение MirrorLink через USB


- › Включите систему Infotainment.
- › Включите мобильное устройство.
- › Подключите мобильное устройство к переднему входу USB.
- › Выберите соединение посредством MirrorLink.

### MirrorLink - разрыв соединения

- › В меню MirrorLink нажмите .
- › Нажмите .

### Переход к другому устройству/типу соединения

Система Infotainment позволяет переключаться между подсоединёнными устройствами и изменять тип соединения.

- › В меню SmartLink нажмите .
- › Выберите нужное устройство или тип соединения.



Отображается информация о пункте назначения с возможностью выбора его в качестве пункта отправления для ведения по маршруту.

#### Ввод пункта назначения по адресу

- › В меню **Навигация** нажмите > **Найти** > .

Откроется меню ввода пункта назначения по адресу.

- › Введите нужный адрес.

Отображаются детали найденного пункта назначения с возможностью запустить ведение по маршруту при нажатии на **Пуск**.

#### Введение пункта назначения с помощью координат GPS

- › В меню **Навигация** нажмите > нажмите **Найти** > > **Ввести широту и долготу**.

Откроется меню ввода пункта назначения с помощью координат GPS.

- › Введите нужные данные GPS – градусы широты и долготы.
- › Нажмите **Карта**.

Отображаются детали найденного пункта назначения с возможностью запустить ведение по маршруту при нажатии на **Пуск**.

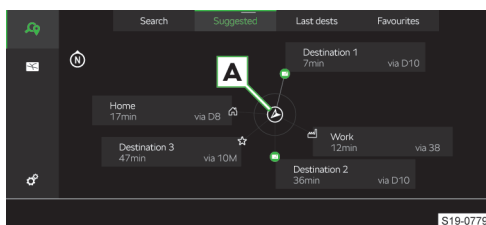
#### Ввод пункта назначения касанием точки на карте

- › Коснитесь нужной точки или символа объекта на карте.

Отображается информация о пункте назначения с возможностью выбора его в качестве пункта отправления для ведения по маршруту.

#### Предлагаемые пункты назначения

- › В меню **Навигация** нажмите > **Предложен**.



**A** Положение автомобиля относительно севера

- Пункт назначения с домашним адресом
- Пункт назначения с рабочим адресом

В окне могут отображаться до пяти рекомендованных пунктов назначения следующих категорий:

- ▶ Пункт назначения с домашним адресом
- ▶ Пункт назначения с рабочим адресом
- ▶ Избранное
- ▶ Последние пункты назначения
- ▶ Прогнозируемые пункты назначения

Пункты назначения располагаются в соответствии с направлением движения и текущим положением автомобиля. При нажатии кнопки пункта назначения отображается предполагаемое время в пути.

Если в автомобиле активны онлайн-службы, а на маршруте имеется затруднение движения, отображается пиктограмма затруднения движения.

#### Удаление предложенного пункта назначения

- › Нажмите экранную кнопку предложенного пункта назначения и сдвиньте пальцем влево.
- › Нажмите .

#### Включение/выключение предложения прогнозируемых пунктов назначения

Прогнозируемые пункты назначения система Infotainment предлагает автоматически, исходя из частоты поездок и ежедневному времени движения к указанному пункту назначения.

Если предложение прогнозируемых пунктов назначения включено, эти пункты назначения будут показаны в предложенных пунктах назначения, а также во время поиска.

- › Нажмите > **Настройки основных функций** > **Учитывать предпочтения пользователя**.

#### Удаление информации о предложенных прогнозируемых пунктах назначения

- › Нажмите > **Настройки основных функций** > **Удалить предпочтения пользователя**.

#### Список последних пунктов назначения

- › В меню **Навигация** нажмите > нажмите **Последние**.

При нажатии записи с пунктом назначения из этого списка будут представлены детали пункта назначения с возможностью пуска ведения по маршруту.

**i** Список последних пунктов назначения также может быть отображён на дисплее комбинации приборов.

- › Выбрать меню, в котором отображается навигация.
- › Нажмите клавишу на многофункциональном рулевом колесе.

Отображается меню.

#### Список избранных пунктов назначения

- › В меню **Навигация** нажмите > **Избранное**.

При нажатии записи с пунктом назначения из этого списка будут представлены детали пункта назначения с возможностью пуска ведения по маршруту.

#### Подробная информация о пункте назначения

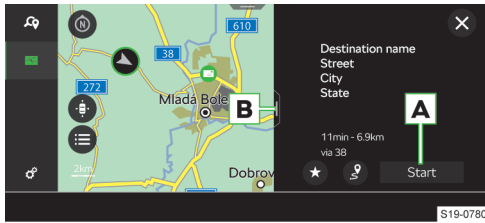
Окно с подробной информацией о пункте назначения содержит карту, доступные сведения о



пункте назначения, а также экранные кнопки для выбора функций.

Окно с подробной информацией отображается в следующих случаях:

- ▶ После того как пункт назначения найден или выбран в меню **A**.
- ▶ После нажатия на пункт назначения в обзоре маршрута.
- ▶ После нажатия на определённую точку или символ объекта на карте.



**A** Запуск ведения по маршруту

- ▶ **☆** – сохранить пункт назначения в избранном
- ▶ **★** – удалить избранное

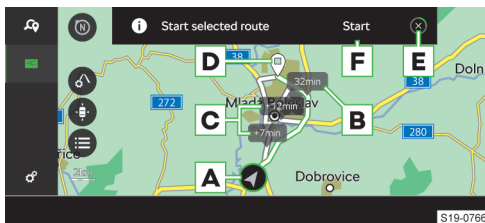
**B** Нажать и сдвинуть влево: увеличение окна со сведениями о пункте назначения

В зависимости от контекста и типа пункта назначения отображаются следующие функции:

- ▶ **Демо** – установить пункт назначения в качестве пункта отправления для ведения по маршруту в демонстрационном режиме.
- ▶ **Переименовать** – переименовать сохранённый пункт назначения.
- ▶ **Вызвать** – создать соединение с номером телефона объекта.
- ▶ **Редактировать** – возможность редактирования домашнего или рабочего адреса.
- ▶ **Добавить** – добавить пункт назначения в маршрут.
- ▶ **Останов. ведения** – остановка ведения по маршруту.

☞ Показать маршрут

**Расчёт маршрута**



**A** Текущее местонахождение автомобиля

**B** Предлагаемый самый быстрый маршрут

**C** Альтернативные маршруты

**D** Положение пункта назначения

**E** Обратный отсчёт 15 с до автоматического начала ведения по маршруту

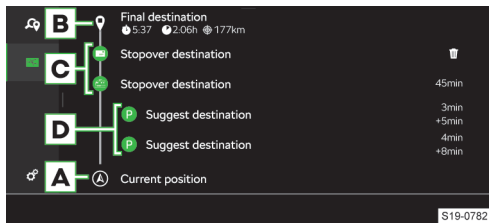
▶ **Нажатие:** отмена обратного отсчёта

**F** Запуск ведения по маршруту

● Отображение информации по выбранному маршруту

☞ Настройка параметров для расчёта маршрута

**Обзор маршрута**



**A** Информация о текущем местоположении автомобиля

**B** Конечный пункт назначения

**Нажатие:** для выбора доступны следующие пункты меню.

- ▶ Показать на карте
- ▶ Остановка ведения по маршруту

**C** Промежуточный пункт назначения

**Нажатие:** для выбора доступны следующие пункты меню.

- ▶ Показать на карте
- ▶ Добавить промежуточный пункт назначения

**D** Доступные системе Infotainment пункты назначения на маршрут

**Нажатие:** для выбора доступны следующие пункты меню.

- ▶ Показать на карте
- ▶ Добавить промежуточный пункт назначения

**Замена одного пункта назначения маршрута на другой**

На общем виде маршрута можно поменять между собой конечный и промежуточный пункты назначения, а также изменить их последовательность.

- › Удерживайте строку с нужным пунктом назначения, пока кнопка строки не освободится.
- › Сдвиньте пункт назначения на нужную позицию и отпустите экранную кнопку.

Последует пересчёт маршрута.

**Информация о плотности движения**

При активных онлайн-службах ŠKODA обзор маршрута может содержать информацию о плотности

транспортного потока в форме следующей цветовой шкалы:

**Низкая плотность** — — — — — **Высокая плотность**

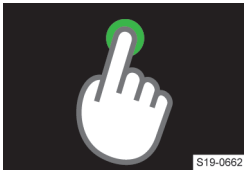
— Информация о плотности движения недоступна

## Управление



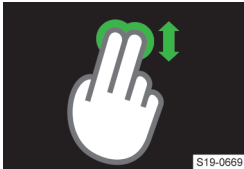
S19-0674

► Сдвиг карты



S19-0662

► Ввод пункта назначения касанием точки на карте



S19-0669

► Изменение режима отображения карты 2D/3D



S19-0667

► Приближение карты



S19-0668

► Отдаление карты



S19-0666

► Поворот карты

падает с навигационными данными. Это может привести к тому, что ведение по маршруту будет выполняться другому маршруту или будет предложено изменить направление движения на дороге с односторонним движением.

Информацию, касающуюся обновления навигационных данных следует запрашивать у дилера ŠKODA.

## Настройки

### Объезд дорожных затруднений

Если данная функция включена и система Infotainment получает от онлайн-станций дорожного вещания о затруднениях движения на маршруте, маршрут прокладывается заново.

Система Infotainment может предложить объезд дорожного затруднения в зависимости от следующей настройки:

- Нажмите > Настройки ведения по маршруту > Объезд дорожных затруднений.
- Выберите нужный пункт меню.

### Включение/выключение предупреждения о необходимости заправки

Если функция включена и уровень топлива достиг резервного, на экране появится предупреждение с возможностью поиска ближайшей АЗС.

- Нажмите > Настройки ведения по маршруту > Предупреждение о заправке.

### Включение/выключение отображения действующих ограничений скорости

Если функция включена, при пересечении граница стран выводятся действующие в данной стране ограничения скорости.

- Нажмите > Настройки ведения по маршруту > Информация о стране при пересечении границы.

### Включение/выключение отображения дорожных знаков на автомагистралях и шоссе

При включённой функции система Infotainment отображает дорожные знаки и информационные таблички на автомагистралях и шоссе.

- Нажмите > Настройки ведения по маршруту > Информационные таблички на магистралях.

### Включение/выключение отображения дорожных знаков


При включении этой функции система Infotainment показывает дорожные знаки по маршруту.

- Нажмите > Настройки ведения по маршруту > Дорожные знаки > Показать на карте.

## Ограничения


Система Infotainment может выдавать неправильные рекомендации по движению, если состояние проезжей части или положение маршрута не сов-

**Включение/выключение предупреждения о превышении скорости**


- › Нажмите  › Настройки ведения по маршруту › Дорожные знаки.
- › Настройте способ информирования и значимость превышения разрешённой скорости.

**Движение с прицепом**


Для расчёта оптимального маршрута при движении с прицепом настройте функцию учёта прицепа.

- › Нажмите  › Настройки ведения по маршруту › Прицеп › Учитывать прицеп.


Для правильного расчёта времени в пути настройте максимальную скорость автомобиля с прицепом.

- › Нажмите  › Настройки ведения по маршруту › Прицеп › Максимальная скорость для прицепа.
- › Настройте максимальную скорость для прицепа.


**Настройка голосовых сообщений навигационной системы**

- ›  › Настройки голосовых сообщений навигационной системы.
- › Выберите и настройте нужный пункт меню.

**Включение/выключение предложения прогнозируемых пунктов назначения**


- › Нажмите  › Настройки основных функций › Учитывать предложения пользователя.

**Удаление информации о часто посещаемых объектах**

- › Нажмите  › Настройки основных функций › Удалить предпочтения пользователя.
- › Подтвердите удаление.

**Отображение избранных категорий объектов**


Избранные категории объектов отображаются на карте и предлагаются при поиске пункта назначения.

- › Нажмите  › Настройки основных функций › Определить избранные категории объектов.
- › Настройте избранные категории.

**Включение/выключение демонстрационного режима**

В демонстрационном режиме моделируется ведение по маршруту от начальной точки деморежима к выбранному пункту назначения.

При включённой функции система Infotainment перед началом ведения по маршруту задаёт вопрос, следует ли вести по маршруту в обычном режиме или в демонстрационном.

- › Нажмите  › Настройки основных функций › Демонстрационный режим.

**Определение точки отправления для демонстрационного режима**

- › Включите демонстрационный режим.

- ›  › Настройки основных функций › Задание пункта отпр. для деморежима.


- › Найдите пункт назначения, который должен стать пунктом отправления в демонстрационном режиме.

Или:

- › Включите демонстрационный режим.
- › Выберите или найдите нужный пункт назначения, который должен стать отправной точкой в демонстрационном режиме.


Будут показаны детали пункта назначения.

- › Отобразить окно с деталями пункта назначения во весь экран.



Окно увеличивается, если нажать кнопку  на вкладке окна и сдвигать влево.

- › Нажмите Demo.


**Настройка домашнего адреса**

- › Нажмите  › Избранное › Дом.
- › Выберите пункт назначения по адресу и введите, при необходимости используйте текущее положение автомобиля.

Заданный пункт назначения для домашнего адреса отображается в списке предлагаемых пунктов назначения.

- › Нажмите  › Предложения › .

**Задание рабочего адреса**

- › Нажмите  › Избранное › Работа.
- › Выберите пункт назначения по адресу и введите, при необходимости используйте текущее положение автомобиля.

Заданный пункт назначения для рабочего адреса отображается в списке предлагаемых пунктов назначения.

- › Нажмите  › Предложения › .

**Обновление базы навигационных данных**


Информацию, касающуюся обновления базы навигационных данных следует запрашивать у дилера ŠKODA.

**Автоматическое обновление**

Система Infotainment автоматически выполняет обновление, если выполнены следующие условия:

- ✓ Онлайн-сервисы Infotainment Online активированы.
- ✓ Доступно обновление базы данных навигационной информации для текущего местоположения автомобиля или пункта назначения.

**Определения версии навигационных данных**

- › Нажмите MENU ›  › Информация о системе.

## Пуск и движение

### Старт

#### Указания по пуску двигателя

##### ⚠ ОПАСНО

Опасность отравления отработавшими газами!

- ▶ Не заводите двигатель в закрытых помещениях.

#### Условия работы

- ✓ Ключ зажигания находится в салоне.

##### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность потери и повреждения ключа.

Система может распознать ключ, даже если он находится на крыше автомобиля.

- ▶ Всегда держите ключ при себе.

#### Включение и выключение зажигания



- ▶ Нажмите кнопку пуска.

#### Запуск двигателя на автомобиле с механической коробкой передач

- ▶ Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.
- ▶ Установите рычаг переключения передач в нейтральное положение.
- ▶ Удерживайте педаль сцепления.
- ▶ Нажмите кнопку пуска.

#### Запуск двигателя на автомобиле с автоматической коробкой передач

- ▶ Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.
- ▶ Удерживайте педаль тормоза.
- ▶ Нажмите кнопку пуска.

ⓘ В автомобиле с дизельным двигателем после включения зажигания загорается контрольная лампа предварительного накаливания. Двигатель запускается после выключения .

#### Выключение двигателя

- ▶ Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.
- ▶ Нажмите кнопку пуска.

##### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность блокировки рулевой колонки!

- ▶ Во время движения с неработающим двигателем зажигание должно быть включено.

##### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность перегрева двигателя!

- ▶ После поездки с высокой нагрузкой сразу глушить двигатель нельзя – дайте ему поработать на холостом ходу ещё примерно минуту.

## Проблемы при пуске

### Решение проблем

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения двигателя!

- ▶ Не запускайте двигатель буксировкой.

#### Двигатель не запускается

- ▶ Выключите зажигание.
- ▶ Через 30 секунд повторите пуск.
- ▶ Если двигатель не запускается, запустите его от 12-вольтовой аккумуляторной батареи другого автомобиля » стр. 193 или обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Двигатель не запускается, на экране появляется сообщение об иммобилайзере

- ▶ Используйте другой ключ зажигания.
- ▶ Если двигатель по-прежнему не запускается, обратитесь на сервисное предприятие.

#### Не удаётся запустить двигатель с помощью кнопки пуска, система не распознаёт ключ



- ▶ Положите ключ в передний подстаканник.
- ▶ Нажмите кнопку пуска.
- ▶ Если двигатель по-прежнему не запускается, обратитесь на сервисное предприятие.

ⓘ Ключ не распознаётся, если элемент питания в ключе почти разрядился или имеются помехи сигналу.

#### Двигатель не выключается кнопкой пуска

- ▶ Удерживайте кнопку пуска или нажмите её дважды.

#### Вентилятор радиатора продолжает работать после выключения двигателя

Вентилятор радиатора может продолжать работать после выключения двигателя ещё около 10 минут. При этом речь не идёт о неисправности.

#### Двигатель шумит после холодного пуска

Повышенный шум работы двигателя связан с кратковременным увеличением частоты вращения двигателя. При этом речь не идёт о неисправности.

## Система СТАРТ/СТОП

### Назначение

Система СТАРТ-СТОП сокращает выброс в атмосферу вредных веществ и CO<sub>2</sub> и снижает расход топлива.

## Принцип действия

Если система определяет, что при остановке не требуется работа двигателя, она выключает двигатель и снова включает его при трогании с места.

### Автомобиль с механической коробкой передач

Выключение двигателя системой происходит при остановке, при переводе рычага переключения передач в нейтральное положение и отпуске педали сцепления.

Включение двигателя системой происходит при нажатии на педаль сцепления.


### Автомобиль с автоматической коробкой передач

Выключение двигателя системой происходит при остановке и нажатии педали тормоза.

Включение двигателя системой происходит при нажатии на педаль акселератора. При отключении функции Auto Hold запускается двигатель после отпущения педали тормоза.

### Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов

 Двигатель выключен системой СТАРТ-СТОП

 Двигатель не был выключен системой СТАРТ-СТОП из-за невыполнения условий работы.

## Условия работы

Есть и другие условия работы системы, которые водитель не может ни распознать, ни изменить. Поэтому в ситуациях, одинаковых с точки зрения водителя, система может реагировать по-разному.

Водитель должен выполнить следующие условия:


- ✓ Дверь водителя закрыта.
- ✓ После последней остановки скорость была выше 4 км/ч.

## Настройки

### Автоматическая активация

- ▶ При запуске двигателя.
- ▶ При выборе режима движения Эко » стр. 153, [Управление](#).

### Деактивация/активация системы

- ▶ Нажмите клавишу  под системой Infotainment.

В отображённом меню системы Infotainment можно включить или выключить функцию.

Если произошло системное отключение двигателя, а система деактивируется, то двигатель заводится.

## Устранение проблем

### При остановке двигатель не отключается или заводится до начала движения.

Система распознала, что требуется работа двигателя.

## Механическая коробка передач

### Управление

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения двигателя!

- ▶ До достижения красной зоны шкалы тахометра, переключитесь на более высокую передачу.

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения коробки передач!

- ▶ При переключении передач полностью выжимайте педаль сцепления.
- ▶ Не держите руку на рычаге переключения передач постоянно, а только при переключении передачи.

### Включение передачи заднего хода

- › Остановите автомобиль.
- › Полностью выжмите педаль сцепления.
- › Установите рычаг переключения передач в нейтральное положение.
- › Надавите на рычаг вниз.
- › Отведите его до упора влево.
- › Подождите немного.
- › Включите передачу заднего хода.

## Автоматическая коробка передач


### Режимы АКП

#### Выбор режима автоматической коробки передач

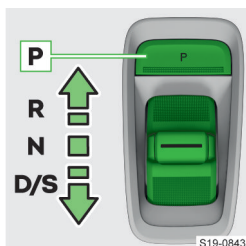
- › Для смены режима автоматической коробки передач передвиньте рычаг селектора вперёд или назад.

Затем рычаг вернётся в исходное положение.

- › Нажмите клавишу , чтобы выбрать режим P.

 Рычаг селектора можно передвинуть вперёд или назад через два положения. Это позволяет, например, выбрать режим D/S прямо из режима R и наоборот.

Выбранный режим будет указан на дисплее комбинации приборов.



**P Припаркованный автомобиль**  
Ведущие колёса заблокированы.

Включайте режим **P** только после остановки автомобиля.

**R Передача заднего хода**

Режим **R** можно выбрать при скорости менее 10 км/ч.

**N Нейтральное положение**

Мощность двигателя на колёса не передаётся.


**D/S Движение вперёд/спортивная программа**

В режиме **S** смена ступеней происходит при более высокой частоте вращения, чем в режиме **D**.

Переключение между **D** и **S** осуществляется переводом рычага селектора назад.

**i** Для выбора режима **D**, **S** и **R** необходимо запустить двигатель. При выключенном двигателе и включённом зажигании можно выбрать только режим **N**. Это может потребоваться, например, при буксировке автомобиля или при проезде через автоматическую мойку.

**Разблокировка АКП из режима P**

 горит – АКП находится в режиме **P**

› Нажмите педаль тормоза и выберите нужный режим.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность самопроизвольного скатывания стоящего автомобиля!

▶ Если выбран режим **D**, **S**, **R** или **N**, автомобиль необходимо удерживать тормозами.

## Управление

**Трогание с места**

- › Удерживайте педаль тормоза.
- › Заведите двигатель.
- › Установите рычагом селектора желаемый режим.
- › Отпустите педаль тормоза и слегка нажмите педаль акселератора.

**Максимальное ускорение при движении (kick-down)**

- › Нажмите педаль акселератора до упора.

**Кратковременная остановка (например, на перекрёстке)**

- › Не изменяя выбранный режим **D/S**, остановите автомобиль педалью тормоза.

**Остановка**


- › Удерживайте педаль тормоза.
- › Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.
- › Установите режим **P**.
- › Заглушите двигатель.

**i** При выключении двигателя в режиме **D**, **S** или **R** автоматически включается режим **P**.

**Движение в положении холостого хода**

Если система распознает, что во время движения не должна быть включена передача, коробка передач автоматически перейдёт в нейтральное положение.

В комбинации приборов отображается .

**i** На автомобилях с приводом e-TEC при этом может осуществляться выключение двигателя. В комбинации приборов отображается .

**Условия для движения накатом**

- ✓ Выбран режим **D**.
- ✓ Не нажата ни педаль акселератора, ни педаль тормоза.
- ✓ Скорость составляет 20–130 км/ч.
- ✓ К розетке тягово-сцепного устройства ничего не подключено.

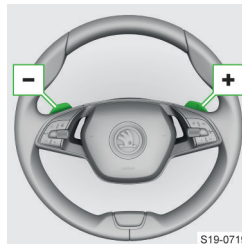
**Максимальное ускорение при старте с места (Launch-control)**



Эта функция позволяет реализовать максимальное ускорение при трогании с места.



- › Выберите режим **S** или ручное переключение передач.
- › Отключите систему ASR » стр. 160.
- › Удерживайте педаль тормоза.
- › Нажмите педаль акселератора до упора.
- › Отпустите педаль тормоза.


Автомобиль начнёт разгон с максимально возможным ускорением.

**Ручное переключение с помощью лепестковых переключателей передач**



-  Переключение на пониженные передачи
-  Переключение на повышенные передачи

› Для **включения** нажмите лепестковый переключатель передач  или .

› Для **выключения** нажмите и удерживайте лепестковый переключатель передач  или выберите другой режим.

❗ Если в режиме **D** лепестковые переключатели передач не используются дольше определённого времени, то ручной режим переключения автоматически отключается.

В режиме **S** ручной режим переключения автоматически не отключается.

**Если грозит превышение максимально допустимой частоты вращения**

- ▶ АКП сама переключится на следующую более высокую передачу.
- ▶ АКП не допустит переключения на следующую более низкую передачу.

**Решение проблем**

**Режим автоматической коробки передач не устанавливается обычным способом**

- › Разблокируйте рычаг селектора вручную » стр. 152.

**Перегрев коробки передач**

- ⚠ горит вместе с ⚠  
Сообщение о перегреве АКП
- › Можно продолжить движение с повышенной осторожностью.
- ⚠ горит вместе с ⚠  
Сообщение о перегреве АКП
- › Не продолжайте движение! Остановитесь и выключите двигатель.
- › После того как контрольная лампа погаснет, движение можно продолжить.
- › Если контрольная лампа не гаснет, продолжать движение нельзя! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Неисправность АКП**

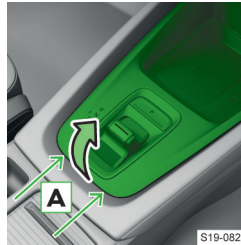
- ⚠ горит вместе с ⚠  
Сообщение о нахождении коробки передач в аварийном режиме
- › Можно продолжить движение с повышенной осторожностью.
- › Немедленно обратитесь за помощью на сервисное предприятие.
- ⚠ горит вместе с ⚠  
Сообщение о неисправности АКП
- › Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Трогание застрявшего автомобиля с места.**

- › Быстро переводите рычаг селектора между **D/S** и **R**. Автомобиль таким образом раскачается и его будет проще выводить.

**Разблокировка автоматической коробки передач вручную**

- › Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.



- › Вставьте шлицевую отвёртку или аналогичный инструмент в зазор в области стрелок **A**.
- › Осторожно освободите и поднимите накладку кулисы.
- › Извлеките вспененный материал.



- › Отсоедините тягу в направлении стрелки **1**.
- › Вытяните тягу до упора в направлении стрелки **2**.

**Режим движения автомобиля**

**Назначение**

Режим движения даёт возможность настройки ходовых качеств автомобиля под стиль вождения.

**Обзор**

Информация о выбранном режиме движения отображается в комбинации приборов.

**Режим Eco**

Режим Eco подходит для спокойного стиля вождения. Он экономит топливо.

**Режим Comfort**

Комфортный режим движения подходит для движения по дорогам с плохим покрытием или длительных поездок по автомагистралям.

**Режим Normal**

Режим Normal подходит для повседневных поездок.



### Режим Sport

Режим Sport подходит для спортивного стиля вождения.

### Режим Individual



Режим Individual позволяет индивидуально настраивать определённые системы автомобиля.

### Режим Offroad

Режим Offroad предназначен для езды вне дорог с твёрдым покрытием. Но и включение режима Offroad не превращает автомобиль в вездеход.

Следующие системы, использующие тормозные механизмы, и системы стабилизации переходят в режим Offroad.

- ▶ Система ESC.
- ▶ ASR
- ▶ EDS
- ▶ ABS


При включённом режиме Бездорожье горят  и  в комбинации приборов.

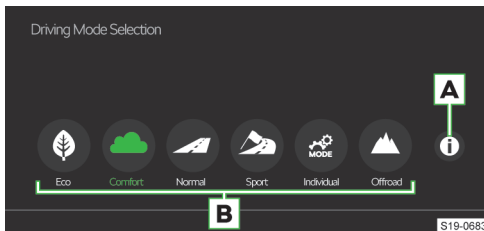
## Управление

### Выбор режима движения

- ▶ Нажмите клавишу .

В системе Infotainment появится меню режимов движения.

С помощью повторного нажатия клавиши  меню закрывается.



**A** Информация о системных настройках выбранного режима/системных настройках при выбранном режиме Individual

**B** Меню режима движения

- ▶ Нажмите соответствующую экранную кнопку **B**.

**i** После включения зажигания автоматически выбирается нормальный режим.

## Устранение проблем

### Неисправность адаптивной системы регулирования ходовой части

 горит вместе с 

- ▶ Продолжайте движение с повышенной осторожностью. Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.


## Экономичный стиль вождения

### Советы по экономичному стилю вождения и оценке экономичности движения

#### Советы по экономичному стилю вождения

- ▶ Избегайте ненужных ускорений и торможений.
- ▶ Следуйте рекомендации по выбору передачи, которая отображается на дисплее комбинации приборов.
- ▶ Избегайте максимального ускорения и слишком высоких скоростей.
- ▶ Избегайте работы двигателя на холостом ходу при длительных остановках.
- ▶ Не прогревайте двигатель на месте. По возможности начинайте движение сразу после пуска двигателя.
- ▶ Соблюдайте предписанное давление в шинах » стр. 203.
- ▶ Не возите с собой ненужные вещи.
- ▶ Перед началом поездки снимите багажник на крыше, если он не требуется.
- ▶ Включайте электрические потребители ровно настолько, насколько это необходимо.
- ▶ Не оставляйте открытыми стёкла во время движения автомобиля.

#### Экономичный режим движения

В следующих ситуациях происходит небольшое снижение расхода топлива.  загорается в комбинации приборов.

- ▶ Система отключения цилиндров временно отключила некоторые цилиндры (только для некоторых двигателей).
- ▶ Автомобиль с автоматической коробкой передач движется накатом.

## Движение с прицепом

### На что следует обратить внимание

#### ОСТОРОЖНО

При движении с прицепом следует соблюдать особую осторожность!

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

При частых поездках с прицепом автомобиль чрезмерно нагружен, и поэтому должен проходить техническое обслуживание и в межсервисный период.

**Рекомендации по движению с прицепом**

- ▶ Откорректируйте давление в шинах автомобиля для движения с полной нагрузкой.
- ▶ Не превышайте разрешённую максимальную массу автомобиля, равно как и массу автопоезда, указанную в технической документации автомобиля (например, в ПТС, в декларации соответствия) и на заводской табличке.
- ▶ При буксировке прицепа учитывайте загрузку автомобиля и распределение груза в прицепе. Прицеп создаёт дополнительную нагрузку на заднюю ось, вследствие чего возможно снижение грузоподъёмности.
- ▶ Отрегулируйте наклон светового пучка фар в соответствии с уровнем загрузки автомобиля. При подсоединённом прицепе передок автомобиля может приподняться, и тогда фары будут слепить водителей встречного транспорта.

- ▶ Не превышайте скорость **100 км/ч**.
- ▶ Снижайте скорость, отпуская педаль акселератора, как только почувствуете раскачку прицепа. Ни в коем случае не пытайтесь растянуть автопоезд (устранить раскачку) путём резкого ускорения.
- ▶ Если область дороги за прицепом не просматривается, то необходимо установить дополнительные наружные зеркала заднего вида.
- ▶ Тормозите своевременно. При движении с прицепом выполняйте торможение, учитывая инерцию: сначала тормозите медленно, затем быстрее. Таким образом предотвращаются удары при торможении в результате блокировки колёс прицепа.
- ▶ Перед спуском выбирайте более низкую передачу, чтобы использовать тормозной момент двигателя.

**Распределение груза в автопоезде**

- ▶ Фиксируйте тяжёлые предметы от перемещения как можно ближе к оси прицепа.
- ▶ Небольшие и лёгкие предметы перевозите в багажном отсеке.

**Разрешённая масса прицепа**

Данные, указанные в технической документации автомобиля, имеют приоритет перед данными, приведёнными в настоящем руководстве по эксплуатации.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!

- ▶ Не превышайте максимальную разрешённую массу прицепа

Модель двигателя	Коробка передач	Разрешённая масса прицепа, оборудованного тормозами, кг <sup>a)</sup>		Разрешённая масса прицепа, не оборудованного тормозами, кг	
		Octavia	Octavia Combi	Octavia	Octavia Combi
1,5 л, 96 кВт TSI G-TEC	Механическая коробка передач	_ b)	_ b)	_ b)	_ b)
	DSG <sup>c)</sup>	1400	1400	700	710
1,0 л, 81 кВт TSI e-TEC	DSG <sup>c)</sup>	1300	1300	670	670
1,5 л, 110 кВт TSI e-TEC	DSG <sup>c)</sup>	1500	1500	680	690
1,0 л, 81 кВт TSI	Механическая коробка передач	1300	1300	650	650
1,4 л, 110 кВт TSI	Механическая коробка передач	1500	1500	650	660
	Автоматическая коробка передач	1500	1500	670	670
1,5 л, 110 кВт TSI	Механическая коробка передач	1500	1500	660	670/690 <sup>d)</sup>

Модель двигателя	Коробка передач	Разрешённая масса прицепа, оборудованного тормозами, кг <sup>a)</sup>		Разрешённая масса прицепа, не оборудованного тормозами, кг	
		Octavia	Octavia Combi	Octavia	Octavia Combi
2,0 л, 140 кВт TSI	DSG <sup>c)</sup>	1600	1600	710	710
	DSG <sup>c)</sup> 4 × 4	– b)	– b)	– b)	– b)
1,6 л, 81 кВт MPI	Автоматическая коробка передач	1200	1200	650	660
2,0 л, 85 кВт TDI CR	Механическая коробка передач	1500	1500	710	710/730 <sup>d)</sup>
	DSG <sup>c)</sup>	1500	1500	710	720
2,0 л, 110 кВт TDI CR	Механическая коробка передач	1600	1600	710	710
	DSG <sup>c)</sup>	1600	1600	730	730
	DSG <sup>c)</sup> 4 × 4	2000	2000	750	750
2,0 л, 147 кВт TDI CR	DSG <sup>c)</sup> 4 × 4	2000	2000	750	750
<sup>a)</sup> На подъёмах до 12 % <sup>b)</sup> На момент составления данные отсутствовали. <sup>c)</sup> Автоматическая коробка передач DSG. <sup>d)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.					

Модель двигателя	Коробка передач	Разрешённая масса прицепа, оборудованного тормозами, кг <sup>a)</sup>		Разрешённая масса прицепа, не оборудованного тормозами, кг	
		Octavia RS	Octavia Combi RS	Octavia RS	Octavia Combi RS
2,0 л, 180 кВт TSI	Механическая коробка передач	1600	1600	740	750
	DSG <sup>b)</sup>	1600	1600	750	750
2,0 л, 147 кВт TDI CR	DSG <sup>b)</sup>	1600	1600	750	750
	DSG <sup>b)</sup> 4 × 4	2000	2000	750	750
<sup>a)</sup> На подъёмах до 12 % <sup>b)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.					

## Буксирная проушина и процесс буксировки

### Буксирная проушина

#### Снятие передней крышки



- › Нажмите на крышку и снимите её.

S19-0717

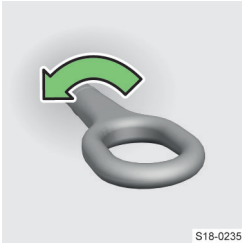
#### Снятие заднего колпачка



- › Нажмите на крышку и снимите её.

S19-0718

#### Установка буксирной проушины



S18-0235

- › Вкрутите буксирную проушину.
- › Вставьте в буксирную проушину баллонный ключ или аналогичный предмет.
- › Затяните буксирную проушину.

#### После буксировки

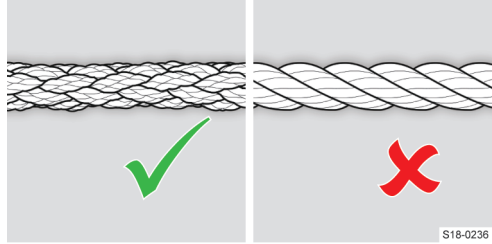
- › Выкрутите буксирную проушину.
- › Установите крышку.

### Буксировка автомобиля

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- › Буксирный трос не должен быть перекручен.
- › Во время буксировки не превышайте скорость 50 км/ч.



S18-0236

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- › Для буксировки используйте плетёный трос из синтетического волокна. Не используйте витой трос.

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

- › Буксирный трос во время буксировки должен быть всегда туго натянут.
- › Дальность буксировки не должна превышать 50 км.

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения коробки передач!

- › Если в коробке передач отсутствует масло, буксировка разрешена только с поднятой передней осью (методом частичной погрузки), на эвакуаторе.
- › Автомобили с автоматической коробкой передач запрещается буксировать с выключенным зажиганием или с поднятой задней осью.

#### Где следует крепить буксирный трос или жёсткую сцепку

- › К передней буксирной проушине
- › К задней буксирной проушине
- › К шаровому наконечнику штатного ТСУ

ⓘ На автомобилях со штатным тягово-сцепным устройством резьбового отверстия для буксирной проушины сзади нет.

#### Указания для водителя буксирующего автомобиля

- › Трогайтесь плавно, без рывков.
- › Ускоряйтесь только после натяжения троса.

#### Указания для водителя буксируемого автомобиля

- › Установите рычаг переключения передач в нейтральное положение или рычаг селектора в положение N.
- › Если невозможно запустить двигатель, включите зажигание!

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

При выключенном зажигании не работают усилители тормозов и рулевого управления. Кроме того, существует опасность блокировки рулевого управления.

- ▶ Если невозможно запустить двигатель, включите зажигание!

## Тормозная система

### На что следует обратить внимание

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Проблемы и неисправности тормозной системы могут увеличить тормозной путь автомобиля!

#### ⚠ ОПАСНО

Опасность ограничения работоспособности усилителя тормозов!

- ▶ Во время торможения на автомобиле с механической коробкой передач при включённой передаче и низких оборотах двигателя необходимо выжимать педаль сцепления.

#### ⚠ ОПАСНО

Опасность перегрева тормозов!

- ▶ Не нажимайте педаль тормоза, если отсутствует необходимость торможения.
- ▶ В случае повреждения оригинального переднего спойлера удостоверьтесь, что подача воздуха к передним тормозам осуществляется беспрепятственно.

### Проверка уровня тормозной жидкости

#### Условия проверки

- ✓ Автомобиль стоит на горизонтальной поверхности
- ✓ Двигатель выключен

#### Проверка



Уровень жидкости должен быть в отмеченной области.

- ▶ Если уровень находится ниже метки **MIN**, не продолжайте движение.
- ▶ Не доливайте жидкости.
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

При слишком низком уровне тормозной жидкости в комбинации приборов загорается . Тем не менее, рекомендуем регулярно проверять уровень тормозной жидкости непосредственно в бачке.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность отказа тормозов!

Если уровень тормозной жидкости заметно снижается за короткое время или опускается ниже метки **MIN**, тормозная система может быть негерметична.

- ▶ Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Спецификация

Тормозная жидкость должна соответствовать допуску VW 501 14. Этот допуск соответствует требованием стандарта FMVSS 116 DOT4.

#### Замена

Проводить замену тормозной жидкости поручайте сервисному предприятию.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность отказа тормозов!

Если срок замены тормозной жидкости истёк, при интенсивном торможении в тормозной системе могут образовываться пузырьки пара.

### Устранение проблем

#### Слишком низкий уровень тормозной жидкости

горит

- ▶ Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Неисправность тормозной системы и антиблокировочной системы

горит вместе с

- ▶ Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Износ тормозных колодок

горит

- ▶ Направляйтесь на сервисное предприятие, соблюдая осторожность.

#### Эффективность тормозов снижена

Мокрые, промёрзшие, покрытые солью или коррозией тормоза могут иметь пониженную эффективность.

- ▶ Многократно притормаживая, очистите тормоза, если это позволяет дорожная обстановка.

#### При выключенном двигателе усилитель тормозов не работает.

- ▶ Нажимайте педаль тормоза с повышенным усилием.

## Электромеханический стояночный тормоз

### Управление

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность блокировки клавиши!

- ▶ Углубление для пальца перед клавишей (P) должно быть пустым.

### Ручное включение



S19-0716

- ▶ Потяните и удерживайте клавишу (P).

Загорятся следующие пиктограммы.

- ▶ (P) в клавише.
- ▶ (P) в комбинации приборов.

### Автоматическое включение после выключения зажигания

В автомобиле с механической коробкой передач электромеханический стояночный тормоз автоматически включается после выключения зажигания.

Включение и выключение функции выполняется в системе Infotainment следующим образом:

- ▶ Коснитесь MENU > > > Снаружи.
- ▶ Движением пальца в сторону выберите окно с пунктом меню Тормоза.
- ▶ Выберите пункт меню Тормоза и включите или выключите функцию.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения автомобиля!

- ▶ Выключайте электромеханический стояночный тормоз в ситуациях, когда требуется качение автомобиля.

### Автоматическое выключение

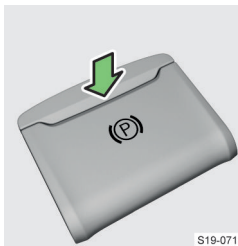
Стояночный тормоз автоматически выключается при начале движения.

Чтобы не допустить автоматического выключения, например при трогании с места на склоне, удерживайте клавишу (P) оттянутой.

### Условия автоматического выключения

- ✓ Дверь водителя закрыта, в некоторых случаях необходимо пристегнуть ремень безопасности водителя

### Ручное выключение



S19-0715

- ▶ При включённом зажигании нажмите на педаль тормоза и одновременно нажмите клавишу (P).

### Устранение проблем

#### Сбой в работе стояночного тормоза



горит

Сообщение о сбое в работе стояночного тормоза

- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Парковка на крутом склоне



мигает

Сообщение о парковке на слишком крутом склоне

- ▶ Выберите другое место для парковки с меньшим углом наклона.

#### Шум при использовании стояночного тормоза

Шумы при использовании стояночного тормоза – нормальное явление. При этом речь не идёт о неисправности.

#### 12-вольтная аккумуляторная батарея разряжена, стояночный тормоз не выключается

- ▶ Подсоедините 12-вольтную аккумуляторную батарею к внешнему источнику тока, например к 12-вольтной аккумуляторной батарее другого автомобиля.

### Аварийное торможение при неисправности тормозной системы

#### Включение



S19-0716

- ▶ Потяните и удерживайте клавишу (P).  
Автомобиль резко затормозит, и раздастся звуковой сигнал.

## Выключение

› Отпустите клавишу

Или:

› Нажмите педаль акселератора.

## Автоматическая функция удержания Auto Hold

### Назначение

Функция Auto Hold автоматически удерживает автомобиль от скатывания при остановке.

### Принцип действия

#### ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

Функция Auto Hold неспособна удерживать автомобиль в некоторых условиях, например на скользкой поверхности, на подъёмах.

#### Удерживание и отпусkanie автомобиля

При **остановке** функция Auto Hold автоматически **удерживает** автомобиль на месте. **AUTO HOLD** загорается в комбинации приборов. Педаль тормоза можно отпустить.

При **трогании** функция Auto Hold автоматически **отпускает** автомобиль.

#### Автоматическое удерживание стояночным тормозом

В некоторых условиях автомобиль может удерживаться стояночным тормозом. загорается в комбинации приборов.

### Условия работы

- ✓ Дверь водителя закрыта.
- ✓ Двигатель работает или выключен системой СТАРТ-СТОП
- ✓ Функция Auto Hold активирована.
- ✓ Не выбран режим Автоматической коробки передач.

### Настройки

#### Активация/деактивация

› Нажмите клавишу .

Включение отображается загоревшейся пиктограммой в клавише.

#### УВЕДОМЛЕНИЕ

Отключайте функцию Auto Hold, чтобы автомобиль мог двигаться накатом, если это необходимо при проезде через мойку.

## Вспомогательные системы водителя

### Системы торможения и стабилизации

#### Обзор

#### Электронная система поддержания курсовой устойчивости (ESC)

ESC помогает сохранить управляемость автомобиля в критических ситуациях (например, при начинающемся заносе автомобиля). Для стабилизации направления движения ESC притормаживает отдельные колёса.



мигает – срабатывает ESC

#### ESC Sport

ESC Sport допускает спортивный стиль вождения.



горит – ESC Sport активирована

#### Антипробуксовочная система (ASR)

ASR помогает стабилизировать движение автомобиля при разгоне или движении по дорогам со сниженным сцеплением с колёсами. При пробуксовке колёс ASR снижает крутящий момент, подводящий к колёсам.



мигает – срабатывает ASR

#### Антиблокировочная система (ABS)

ABS помогает сохранять контроль над автомобилем при экстренном торможении. Регулирование со стороны ABS сопровождается пульсацией педали тормоза.

#### Система регулирования крутящего момента двигателя по скольжению колёс (MSR)

MSR помогает сохранить контроль над автомобилем при резком снижении скорости, например на обледеневшем дорожном покрытии. Если ведущие колёса блокируются, MSR повышает частоту оборотов двигателя. В результате торможение со стороны двигателя ослабевает, и колёса снова могут свободно вращаться.

#### Электронная блокировка дифференциала (EDS)

EDS помогает стабилизировать движение автомобиля при различном сцеплении колёс с дорожным покрытием. EDS притормаживает буксующее колесо и направляет крутящий момент на другое ведущее колесо.

#### Электронная блокировка дифференциала (XDS+)

XDS+ помогает стабилизировать автомобиль при быстром прохождении поворота, притормаживая колесо ведущей оси, расположенное внутри траектории поворота.



**Помощь в рулевом управлении (DSR)**

Функция DSR даёт водителю рекомендации по рулевому управлению, позволяющие стабилизировать автомобиль.

**Ассистент трогания на подъёме**

Ассистент трогания на подъёме помогает трогаться с места на подъёмах, удерживая автомобиль на месте примерно 2 секунды после отпущения педали тормоза.

Условия работы

- ✓ Крутизна подъёма составляет на менее 5 %.
- ✓ Дверь водителя закрыта.

**Функция автоматического торможения при аварии (МСВ)**

МСВ помогает затормозить и стабилизировать автомобиль после столкновения с препятствием. Благодаря этому снижается опасность дальнейших столкновений.

Условия работы

- ✓ Фронтальное и боковое столкновение или удар сзади определённой силы.
- ✓ Скорость при столкновении превышала 10 км/ч.
- ✓ Тормоза, ESC и прочие необходимые системы после столкновения сохраняют работоспособность.
- ✓ Педаль акселератора не нажата.

**Система поддержания курсовой устойчивости при буксировке прицепа (TSA)**

TSA помогает стабилизировать движение автомобиля с прицепом. Если автомобиль с прицепом начинает раскачиваться, TSA стабилизирует движение, притормаживая отдельные колёса автомобиля.

Условия работы

- ✓ На автомобиле установлено штатное ТСУ или доустановлено ТСУ из ассортимента оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA.
- ✓ Прицеп подключён к розетке тягово-сцепного устройства.
- ✓ Антибуксовочная система активирована.
- ✓ Скорость движения превышает 60 км/ч.

**Электромеханический усилитель тормозов (eBKV)**

eBKV облегчает нажатие на педаль тормоза.


После выключения зажигания функция eBKV работает с ограничениями или недоступна.

**I** Если автомобиль замедляется под воздействием вспомогательной системы, могут возникнуть пульсирующие движения педали тормоза.

**Настройки****Деактивация/активация ASR**

› Нажмите клавишу  под системой Infotainment.

В отображённом меню системы Infotainment можно включить или выключить функцию.

При деактивации загорается  в комбинации приборов.

 гаснет при новой активации.


Деактивация ASR может быть полезна в следующих ситуациях:

- ▶ Движение с цепями противоскольжения.
- ▶ Движение по глубокому снегу или по рыхлому грунту.
- ▶ Трогание с места застрявшего автомобиля.

**Включение/выключение ESC Sport**

› Нажмите клавишу  под системой Infotainment.

В отображённом меню системы Infotainment можно включить или выключить функцию.

При деактивации загорается  в комбинации приборов.

 гаснет при новой активации.

**Возможные проблемы и их устранение****ESC или ASR неисправна / отключена системой**

 горит


- › Выключите двигатель и запустите снова.
- › Если контрольная лампа горит после непродолжительной поездки не гаснет, обратитесь на сервисное предприятие.

**Неисправность ABS**

 горит

- › Можно продолжить движение с повышенной осторожностью. Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Неисправность тормозной системы и антиблокировочной системы**

 горит вместе с 

- › Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Неисправен электромеханический усилитель тормозов**

 горит


- › Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.


## Ассистент контроля дистанции спереди

### Принцип действия


Ассистент контроля дистанции спереди контролирует расстояние до идущего впереди автомобиля и выдаёт предупреждение об опасном сокращении дистанции. В критических ситуациях система позволяет предотвратить столкновение посредством выполнения торможения.

### Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов

 горит – опасное сокращение дистанции

 горит – предупреждение об опасности столкновения

### Автоматическое торможение при опасности столкновения

При опасности столкновения в качестве предупреждения загорается пиктограмма . Если Вы не реагируете на предупреждение, автомобиль затормаживается.

При движении со скоростью до 30 км/ч автомобиль затормаживается без предварительного предупреждения.

Автоматическое торможение можно прервать нажатием педали акселератора или поворотом рулевого колеса.

При автоматическом торможении давление в тормозной системе повышается. При нажатии на педаль тормоза её ход изменяется.

### ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!


Ассистент контроля дистанции спереди не реагирует на встречные и пересекающие дорогу автомобили.

### Условия работы

- ✓ Система ASR включена.
- ✓ Скорость автомобиля превышает 5 км/ч.

### Функциональные ограничения

Функциональность может быть ограничена или недоступна, например в следующих случаях:


- ▶ примерно в течение 30 с после трогания ( загорается в комбинации приборов);
- ▶ при движении в крутом повороте;
- ▶ при вмешательстве системы ESC.

## Настройки

### Автоматическая активация

Ассистент контроля дистанции спереди автоматически активируется при включении зажигания.

### Активация/деактивация в комбинации приборов

- › Нажмите клавишу  на многофункциональном рулевом колесе.
- › Выберите пункт меню *Ассистент контроля дистанции спереди*.

### Включение/отключение и настройка в системе Infotainment


В меню MENU >  > 

#### ■

- ▶ Вкл. – включение/выключение ассистента контроля дистанции спереди
- ▶ Предвар. предупр. – включение/выключение и настройка величины дистанции, при которой происходит предупреждение
- ▶ Показ предупреждения о дистанции – включение/выключение индикации дистанции
- ▶ Ассистент объезда – при включённой функции система может выполнить автоматическое торможение и подруливание и тем самым поможет объехать препятствие
- ▶ Функция торможения при повороте – при включённой функции и при условии, что автомобиль движется на малой скорости, система может затормозить автомобиль во время прохождения поворота, чтобы предотвратить столкновение со встречным автомобилем

### Индикация отключения системы на дисплее комбинации приборов

 горит

 Ассистент контроля дистанции спереди необходимо отключать при перевозке автомобиля на автовозе, пароме и т. п.

## Возможные проблемы и их устранение

### Ассистент контроля дистанции спереди не работает

 горит вместе с 

- › Очистить передний радарный датчик.
- › Заглушить и снова запустить двигатель.
- › Если ассистент контроля дистанции спереди и после этого не работает, проверить стоп-сигналы автомобиля и подсоединённого прицепа.
- › Если стоп-сигналы исправны, а ассистент контроля дистанции спереди по-прежнему не работает, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Выдаётся необоснованное предупреждение или происходит вмешательство системы**

- › Очистить передний радарный датчик.
- › Если система и после этого не функционирует надлежащим образом, отключите ассистент контроля дистанции спереди и обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Система распознавания пешеходов**

**Принцип действия**

Функция распознавания пешеходов позволяет избежать наезда на пешеходов, движущихся в направлении движения или поперёк движения, инициируя автоматическое торможение.

**Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов**

 горит – опасность столкновения

**Опасность столкновения в диапазоне скоростей 5-30 км/ч**

Система включает автоматическое торможение.

**Опасность столкновения в диапазоне скоростей 30-85 км/ч**

Система сначала предупреждает об опасности столкновения. Если водитель, автомобиль тормозится автоматически.

**Условия работы**

- ✓ Система контроля дистанции спереди (Front Assist) включена.
- ✓ Скорость составляет 5–85 км/ч.

**Ограничитель скорости**

**Принцип действия**

Ограничитель скорости регулирует максимальную скорость автомобиля в соответствии с установленным пределом скорости.

Если при движении на спуске предел скорости будет превышен, притормозите автомобиль педалью тормоза.

**Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов**

 горит – ограничитель скорости активирован.

мигает – установленный предел превышен

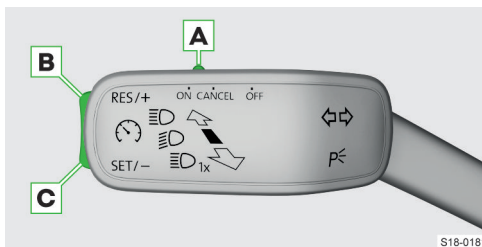
При начале регулирования  выделяется, и появляется индикация установленного предела.

**Условия работы**

- ✓ Скорость движения выше 30 км/ч.

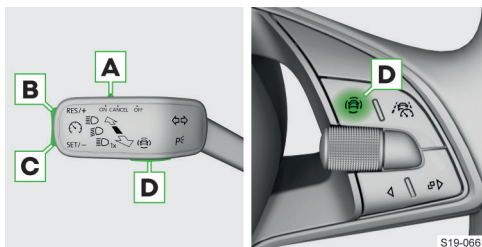
**Управление**

**Вариант без круиз-контроля**



- A ON** Активация ограничителя (регулирование неактивно).  
**OFF** Деактивация ограничителя  
**CANCEL** Прерывание регулирования (положение без фиксации)
- B RES/+** Возобновление регулирования <sup>1)</sup>/повышение предела
- C SET/-** Запуск регулирования с текущей скоростью/снижение предела

**Вариант с круиз-контролем**



- A ON** Включите круиз-контроль (условие для дальнейшего включения ограничителя)  
Чтобы **включить ограничитель скорости**, нажмите клавишу **D** и выберите в комбинации приборов пункт меню **Огранич. скор.**  
**OFF** Деактивация ограничителя  
**CANCEL** Прерывание регулирования (положение без фиксации)
- B RES/+** Возобновление регулирования <sup>1)</sup>/повышение предела
- C SET/-** Запуск регулирования с текущей скоростью/снижение предела

<sup>1)</sup> Если предел скорости не задан, в качестве предела принимается текущая скорость.

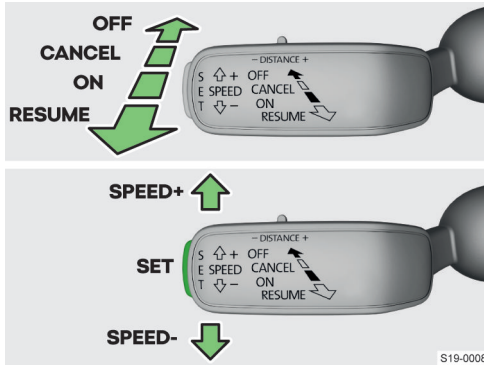
- D** Отображение меню вспомогательных систем – возможность переключения между круиз-контролем и ограничителем скорости. При переключении к круиз-контролю регулирование прерывается.

**Настройка ограничения максимальной скорости клавишами **B** и **C****

Посредством нажатия шагами по 1 км/ч.

Посредством удержания шагами по 10 км/ч.

**Вариант с адаптивным круиз-контролем**



**ON** Активация адаптивного круиз-контроля (условие для последующей активации ограничителя). Для активации ограничителя скорости нажмите клавишу на multifunctional steering wheel and select the **Огранич. скор.** point in the instrument cluster.

**RESUME** Возобновление регулирования <sup>1)</sup>/увеличение предела шагами по 1 км/ч (подпружиненное положение)

**CANCEL** Прерывание регулирования (положение без фиксации)

**OFF** Деактивация ограничителя

**SPEED+** Повышение предела шагами по 10 км/ч

**SPEED-** Снижение предела шагами по 10 км/ч

**SET** Включение регулирования/снижение предела шагами по 1 км/ч

**Превышение предельного значения скорости**

› До упора нажмите на педаль акселератора.

Регулирование продолжится, когда скорость опустится ниже предельного значения.

**Возможные проблемы и их устранение**

**Неисправность ограничителя скорости**

**LIM** горит

- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Круиз-контроль**

**Принцип действия**

Круиз-контроль (GRA) может поддерживать заданную скорость движения, и при этом не требуется нажимать педаль акселератора.

Эта функция выполняется только в той мере, в какой это позволяет мощность и тормозное действие двигателя.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Риск включения круиз-контроля по неосторожности!

› Выключение круиз-контроля после использования.

**Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов**

горит – круиз-контроль включён

горит – круиз-контроль включён

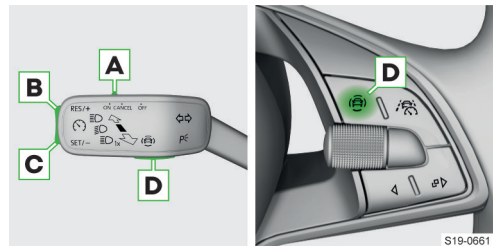
При включении круиз-контроля появляется индикация установленной скорости.

**Условия работы**

- ✓ Скорость движения выше 20 км/ч.

**Управление**

**Управление с помощью подрулевого рычага**




**A** **ON** Включение круиз-контроля (регулирование неактивно)

**OFF** Выключение круиз-контроля

<sup>1)</sup> Если предел скорости не задан, в качестве предела принимается текущая скорость.

**CANCEL** Прерывание регулирования (положение без фиксации)

- B RES/+** Возобновление регулирования <sup>1)</sup>/увеличение скорости
- C SET/-** Запуск регулирования с текущей скоростью/снижение скорости
- D**  Отображение меню вспомогательных систем – возможность переключения между круиз-контролем и ограничителем скорости

### Временное ускорение

- > Нажмите педаль акселератора.


После отпущания педали скорость снижается до записанного в память значения.

### Прерывание регулирования скорости

- ▶ После нажатия педали тормоза
- ▶ После срабатывания ESC

## Возможные проблемы и их устранение

### Неисправен круиз-контроль

- \*  горит
  - > Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Адаптивный круиз-контроль

### Принцип действия


#### Регулирование адаптивного круиз-контроля

Адаптивный круиз-контроль поддерживает установленную скорость. Когда ваш автомобиль приближается к впереди идущему автомобилю, адаптивный круиз-контроль автоматически переходит к поддержанию заданной дистанции до этого автомобиля.

Поддержание заданной скорости и заданной дистанции далее в тексте называется просто **регулирование**.

#### **ОСТОРОЖНО**

Адаптивный круиз-контроль не реагирует на встречные и пересекающие дорогу автомобили.

 АСС предназначен для использования, прежде всего, на автомагистралях.

#### Адаптивный круиз-контроль с упреждающим регулированием скорости и технологией Car2X

Адаптивный круиз-контроль с упреждающим регулированием скорости и технологией Car2X представляет собой развитие адаптивного круиз-контроля.

Система регулирует скорость в соответствии с распознанными ограничениями скорости и профилем дороги, например повороты, перекрёстки или участки с круговым движением.

Для анализа ситуации система использует следующие источники:

- ▶ Навигационные данные
- ▶ Ассистент распознавания дорожных знаков
- ▶ Датчики, радары и камеры

#### **ОСТОРОЖНО**

Адаптивный круиз-контроль с упреждающим регулированием скорости и технологией Car2X не реагирует на железнодорожные переезды.

#### Диапазон скоростей

В зависимости от комплектации адаптивный круиз-контроль обеспечивает регулирование скорости в диапазоне 30–210 км/ч.

Если в автомобилях с автоматической коробкой передач регулирование начинается при скорости ниже 30 км/ч, то скорость автоматически поднимается до 30 км/ч, или регулируется в соответствии со скоростью следующего впереди автомобиля.

#### Уровень величины расстояния

Предусмотрено пять различных уровней дистанции до следующего впереди автомобиля.

#### **ОСТОРОЖНО**

- ▶ Соблюдайте минимальную дистанцию в соответствии с законодательными нормами соответствующей страны.

#### Автоматическая остановка и трогание с механической коробкой передач

Автомобиль с механической коробкой передач может с помощью адаптивного круиз-контроля замедляться до полной остановки, а затем снова приводиться в движение.

- > При остановке своевременно переведите рычаг переключения передач в нейтральное положение.

Или:

- > Нажмите педаль сцепления.

При долгой остановке регулирование прерывается.

- > Продолжить движение, чтобы возобновить регулирование.

Регулирование прерывается, если нажимается педаль тормоза.

<sup>1)</sup> Если нет заранее сохранённого значения скорости, принимается текущая скорость.

### Автоматическая остановка и трогание с автоматической коробкой передач

Автомобиль с автоматической коробкой передач ACC может замедлять до полной остановки, а затем снова приводить в движение. При долгой остановке регулирование прерывается.

Чтобы возобновить регулирование, выполните следующее:

› Нажмите педаль акселератора.

Или:

› Переведите переключатель в положение **RESUME**.

Или:

› Для автомобилей с функцией распознавания рук на рулевом колесе: снова взяться за рулевое колесо.

Регулирование прерывается, если нажимается педаль тормоза.

### Опережение

Если ваш автомобиль перестраивается в левую полосу для обгона, и система не распознаёт впереди никаких других автомобилей, ACC разгоняет автомобиль до заданной скорости.

### Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов



горит – адаптивный круиз-контроль включён



горит – регулирование активно

При включении регулирования появляется индикация установленной скорости.



горит – адаптивный круиз-контроль замедляет недостаточно интенсивно

› Нажмите педаль тормоза.



горит – адаптивный круиз-контроль регулирует скорость движения в соответствии с доступимой максимальной скоростью



горит – адаптивный круиз-контроль регулирует скорость движения в соответствии с приближающимся участком дороги с круговым движением



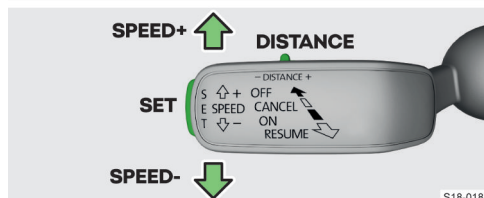
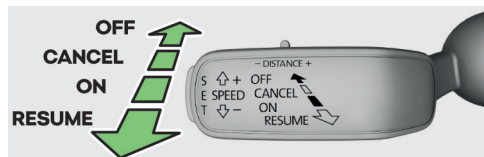
горит – адаптивный круиз-контроль регулирует скорость движения в соответствии с приближающимся перекрёстком



горит – адаптивный круиз-контроль регулирует скорость движения в соответствии с участком дороги

## Управление

### Управление с помощью подрулевого рычага



S18-0182

**ON** Активация устройства ACC (управляющая функция не активна)

**RESUME** Запуск или возобновление регулирования/увеличение скорости шагами по 1 км/ч (положение без фиксации)

**CANCEL** Прерывание регулирования (положение без фиксации)

**OFF** Выключение ACC

**SPEED+** Увеличение скорости с шагом 10 км/ч

**SPEED-** Уменьшение скорости с шагом 10 км/ч

**DISTANCE** Настройка диапазона дистанции

**SET** Включение регулирования/снижение скорости шагами по 1 км/ч

### Запуск регулирования с текущей скоростью

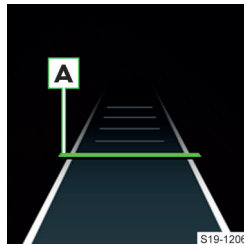
› Нажмает **SET**.

Или:

› Если не сохранена никакая скорость, установите рычаг в подпружиненное положение **RESUME**.

### Настройка диапазона дистанции

› Установите переключатель **DISTANCE** в подпружиненное положение – или +.



S19-1206

На дисплее появляется линия **A**, отмечающая смещение дистанции.

› С помощью переключателя **DISTANCE** установите необходимый диапазон дистанции.

### Для временного разгона

› Нажмите педаль акселератора.

Автомобиль ускоряется, регулирование временно прекращается. После отпущания педали акселератора регулирование возобновляется.

#### Прерывание регулирования скорости

- ▶ После нажатия педали тормоза
- ▶ При продолжительном нажатии педали сцепления
- ▶ После срабатывания ESC
- ▶ После выключения ASR

#### Возобновление регулирования

- › Если сохранена определённая скорость, установите рычаг в подпружиненное положение **RESUME**.

Автомобиль будет регулироваться с установленной скоростью. Установленная скорость отображается на дисплее в комбинации приборов.

#### Функциональные ограничения

В следующих случаях от использования адаптивного круиз-контроля следует отказаться:

- ▶ Автомобиль движется по крутому повороту.
- ▶ Автомобиль движется по наклонной дороге или по колее.
- ▶ Автомобиль движется по узкой дороге.
- ▶ Автомобиль движется в области проведения дорожных работ.

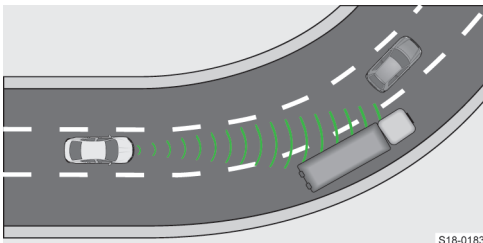
#### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ В следующих ситуациях будьте особенно внимательны и готовы к принятию мер

#### Регулирование по автомобилю на соседней полосе

Если ваш автомобиль при скорости выше 80 км/ч движется быстрее автомобиля в соседней полосе со стороны водителя, ваш автомобиль может регулироваться в соответствии с этим автомобилем.

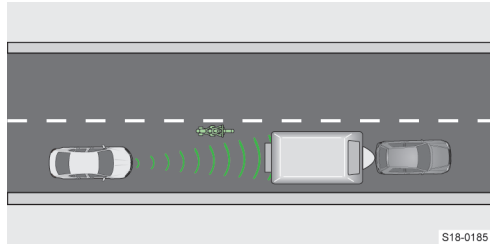
#### При движении на повороте



S18-0183

При движении на повороте в область контроля может попасть автомобиль на соседней полосе. Ваш автомобиль будет регулироваться в соответствии с этим автомобилем.

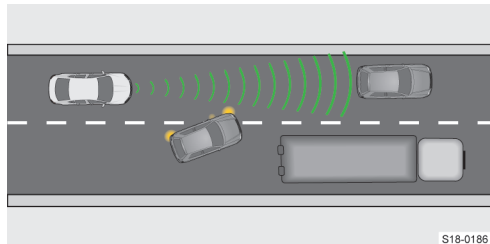
#### Узкое транспортное средство или транспортное средство, движущееся со сдвигом



S18-0185

ACC распознаёт узкое транспортное средство или транспортное средство, движущееся со сдвигом, только когда оно попадёт в область контроля радарного датчика.

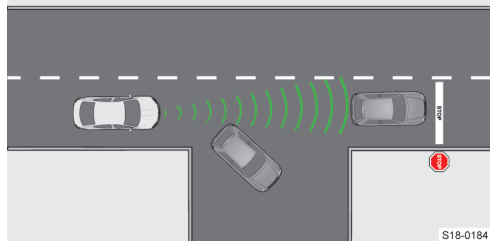
#### Изменение полосы движения другими транспортными средствами



S18-0186

ACC может не сразу распознать транспортное средство, которое перестраивается в непосредственной близости от автомобиля.

#### Неподвижный автомобиль



S18-0184

Если следующий впереди автомобиль сворачивает, а за ним находится неподвижный автомобиль, адаптивный круиз-контроль не в состоянии среагировать на этот неподвижный автомобиль.

#### Автомобили с нестандартным грузом или с особыми навесными деталями

Груз или навесные детали, выступающие за пределы автомобиля, не должны распознаваться со стороны ACC.



## Настройки

### Включение/выключение и настройка

В системе Infotainment в меню: MENU >  > .



- ▶ Режим движения – настройка ускорения автомобиля при включённом адаптивном круиз-контроле (в автомобилях с выбором профиля движения принимается эта настройка » стр. 153)
- ▶ Выбранная в последний раз – включение/выключение выбранной в последний раз дистанции
- ▶ Дистанция – настройка дистанции до движущихся впереди автомобилей
- ▶ Прогнозир. профиля дороги – включение/выключение регулирования скорости в соответствии с участком дороги (например, снижение скорости перед поворотом)
- ▶ Прогнозирование допуст. скорости – включение/выключение регулирования скорости в соответствии с максимальной допустимой скоростью

## Возможные проблемы и их устранение

### Адаптивный круиз-контроль недоступен



- ▶ Выключите двигатель и запустите снова.
- ▶ Если АСС и после этого недоступен, проверьте стоп-сигналы автомобиля и подсоединённого прицепа.
- ▶ Если стоп-сигналы исправны, а АСС по-прежнему недоступен, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Ассистент движения по полосе Lane Assist

### Назначение

Ассистент движения по полосе Lane Assist помогает удерживать автомобиль в пределах полосы движения. Он ориентируется по ограничительным линиям. К таковым можно отнести линии разметки, кромки проезжей части или такие объекты, как бордюры или разметочные конусы.

Система предназначена для использования, главным образом, на автомагистралях.

### Принцип действия

Если автомобиль приближается к линии разметки, то система выполняет автоматическое подруливание в сторону, противоположную линии размет-

ки. Автоматическое подруливание можно преодолеть вручную.

При перестроении с включённым указателем поворота система не вмешивается в управление.

### Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов



горит – система активирована и готова к подруливанию



горит – система выполняет подруливание

### Индикация на дисплее



Выделена линия разметки справа: система выполняет подруливание при приближении к ограничительной линии разметки справа.

### Предупреждение посредством вибрации рулевого колеса

Вибрация рулевого колеса включается в следующих ситуациях:

- ▶ Автомобиль пересекает линию разметки без включённого указателя поворота.
- ▶ Система не в состоянии удержать автомобиль на занимаемой им полосе.
- ▶ Если ощущаете вибрации, скорректируйте направление движения.

### Условия работы

- ✓ Скорость движения превышает 60 км/ч.
- ✓ Ограничительные линии хорошо видны.

### Функциональные ограничения

Функциональность может быть ограничена, например в следующих случаях:

- ▶ Ограничение зоны действия датчика загрязнённым стеклом, препятствиями или следующим впереди автомобилем.
- ▶ При неблагоприятных погодных условиях.
- ▶ Автомобиль движется по крутому повороту.
- ▶ Автомобиль движется по наклонной дороге или по колее.
- ▶ Автомобиль движется по узкой дороге.
- ▶ Автомобиль движется в области проведения дорожных работ.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ошибочного руления!


Некоторые предметы или метки на проезжей части дороги могут ошибочно распознаваться как ограничительные линии дорожной разметки.

- ▶ Всегда держите руки на рулевом колесе и будьте готовы принять управление.

**Настройки****Автоматическая активация**

Ассистент движения по полосе **всегда** автоматически активируется при включении зажигания.

**Активация/деактивация в комбинации приборов**

- Нажмите клавишу  на многофункциональном рулевом колесе.
- Выберите пункт меню *Ассистент движения по полосе*.

**Активация/деактивация в системе Infotainment**

В меню MENU >  > 

**Возможные проблемы и их устранение****Сообщение о неработоспособности системы**

- Очистите ветровое стекло в области датчика.
- Заглушите двигатель и через короткое время заведите его снова.
- Если система по-прежнему недоступна, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Ассистент Travel Assist****Назначение**

Ассистент Travel Assist помогает удерживать автомобиль в пределах полосы движения и одновременно регулирует скорость движения.

**Принцип действия**

Ассистент Travel Assist использует функции ассистента движения по полосе Lane Assist и адаптивного круиз-контроля.

**⚠ ОСТОРОЖНО**


Опасность ДТП!


- ▶ Всегда держите руки на рулевом колесе и будьте готовы принять управление.
- ▶ Обратите внимание на указания в описании работы ассистента движения по полосе Lane Assist и адаптивного круиз-контроля.


**Адаптивное ведение по полосе**


Функция удерживает выбранное водителем положение в полосе движения.


**Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов**

 светится – система активирована, круиз-контроль и адаптивное ведение по полосе работают

 светится – система активирована, круиз-контроль работает

 светится – система активирована, адаптивное ведение по полосе работает

 горит – вы отпустили рулевое колесо, примите рулевое управление

 горит – вы отпустили рулевое колесо, немедленно примите рулевое управление

**Условия работы**

- ✓ Адаптивный круиз-контроль включён.
- ✓ Скорость составляет не более 210 км/ч.
- ✓ Ограничительные линии хорошо видны.

**Функциональные ограничения**

Ассистент Travel Assist служит исключительно для поддержки и не снимает с вас ответственность при движении на автомобиле.

Функциональность может быть ограничена или недоступна, например в следующих случаях:

- ▶ Ограничение зоны действия датчика загрязнённым стеклом, препятствиями или следующим впереди автомобилем.
- ▶ При неблагоприятных погодных условиях.
- ▶ Автомобиль движется по крутому повороту.
- ▶ Автомобиль движется по наклонной дороге или по колее.
- ▶ Автомобиль движется по узкой дороге.

Наряду с этими ограничениями также следует соблюдать ограничения адаптивного круиз-контроля » стр. 166.


**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ошибочного руления!

Некоторые предметы или метки на проезжей части дороги могут ошибочно распознаваться как ограничительные линии дорожной разметки.

- ▶ Всегда держите руки на рулевом колесе и будьте готовы принять управление.

**Настройки****Активация**

- Нажмите клавишу  на многофункциональном рулевом колесе.

Регулирование с выбранной скоростью и адаптивное ведение по полосе запускаются.

#### Деактивирование

› Нажмите педаль тормоза.

Или:

› Переведите переключатель ACC в положение **CANCEL** » стр. 165.

▮ Прочие настройки для адаптивного круиз-контроля и ассистента движения по полосе идентичны.

#### Возможные проблемы и их устранение

##### Сообщение о неработоспособности системы

- › Следуйте указаниям по устранению проблем с ассистентом движения по полосе » стр. 168 и адаптивным круиз-контролем » стр. 167.
- › Если система по-прежнему недоступна, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

### Ассистент смены полосы движения Side Assist

#### Назначение

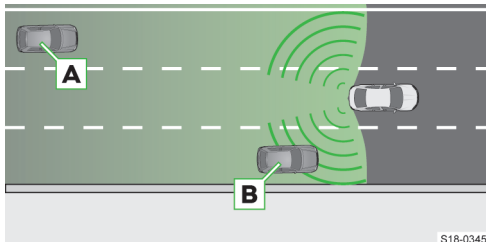
При помощи оптических сигналов в наружном зеркале заднего вида система привлекает внимание водителя к автомобилям, которые могут представлять собой опасность при смене полосы движения.

#### Принцип действия

Система контролирует зону по бокам и позади автомобиля.

Система предупреждает о приближении автомобиля включением контрольной лампы ■ в накладке наружного зеркала с той стороны автомобиля, где обнаружен приближающийся автомобиль.

#### Ситуации, в которых система подаёт предупреждающий сигнал



S18-0345

Ваш автомобиль обгоняет автомобиль **A**. Чем быстрее приближается автомобиль **A**, тем раньше загорается контрольная лампа.

Ваш автомобиль обгоняет автомобиль **B**, превышая его скорость не более чем на 10 км/ч. Если скорость во время обгона выше, индикатор не включается.

#### Контрольная лампа

- **горит** – позади вашего автомобиля находится другой автомобиль
- **мигает** – позади вашего автомобиля находится другой автомобиль, на той же стороне включён указатель поворота

В автомобилях с ассистентом движения по полосе контрольная лампа мигает также в том случае, если ваш автомобиль пересекает линию разметки в направлении приближающегося автомобиля. При этом система включает вибрацию рулевого колеса.

Для этого должен быть активирован ассистент движения по полосе и должна распознаваться линия разметки между автомобилями.

#### Условия работы

- ✓ Скорость движения выше 15 км/ч.
- ✓ К розетке прицепа не подключено какое-либо оборудование.

#### Функциональные ограничения

Система не может распознать ширину полосы движения. Поэтому она может реагировать на автомобиль, движущийся по отдалённой полосе, например в следующих случаях:

- ▶ Автомобиль движется по дороге с узкими полосами или по краю полосы.
- ▶ Автомобиль движется по крутому повороту.

Система может реагировать на объекты на обочине, такие как высокие светоотражающие столбики, шумозащитные экраны и т. п.

В следующих случаях система может выдавать ошибочное предупреждение об автомобиле или не выдавать предупреждения.

- ▶ При неблагоприятных погодных условиях.
- ▶ Очень быстро приближающийся автомобиль.
- ▶ Автомобиль движется по крутому повороту или по круговому движению.

## Настройки

### На дисплее комбинации приборов

В меню **Ассистенты**.

### В системе Infotainment

В меню **MENU** >  > 

## Возможные проблемы и их устранение

### Сообщение о неработоспособности системы

- > Выключите двигатель и запустите снова.
- > Если система по-прежнему недоступна, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Ассистент распознавания дорожных знаков

### Назначение

Ассистент распознавания дорожных знаков отображает дорожные знаки на дисплее комбинации приборов. Кроме того, он сообщает о превышении разрешённой скорости.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Реальные дорожные знаки всегда обладают приоритетом по отношению к знакам, отображаемым на дисплее.

### Принцип действия


#### Отображаемые дорожные знаки

- > Ограничение скорости
- > Обгон запрещён
- > Запрет на въезд – одностороннее движение.
- > Предупреждающие знаки.
- > Дополнительные знаки, например ограничение скорости при мокрой дороге.

#### Движение с прицепом

Если к розетке тягово-сцепного устройства подключён прицеп или другое оборудование, то автоматически распознаются также дорожные знаки для автомобилей с прицепом.

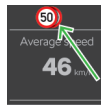
#### Движение по дорогам без ограничений скорости

При движении по дороге без ограничений скорости на дисплее отображается дорожный знак 

#### Пример отображения дорожного знака



### Пример таблички



Пример распознавания нескольких дорожных знаков одновременно.

**i** Одновременно на спидометре появляется индикация ограничения скорости красного цвета.

### Единицы измерения скорости

Единицы измерения скорости на отображаемых дорожных знаках соответствуют единицам, принятым в данной стране.

Например, сообщение  в зависимости от страны означать 30 км/ч или 30 миль/ч.

### Ограничение

Функциональность может быть ограничена, например в следующих случаях:

- > Ослепление датчика солнцем или встречными автомобилями.
- > Ограничение зоны действия датчика препятствиями или следующим впереди автомобилем.
- > При неблагоприятных погодных условиях.
- > Автомобиль движется с высокой скоростью.
- > Скрытые, повреждённые или несоответствующие стандартам дорожные знаки.
- > Дорожный знак закреплён на мигающем световом табло.
- > Навигационные карты устарели или недоступны.

### Настройки

#### Включение/выключение и настройка

В системе Infotainment в меню **MENU** >  > .

- *Ассистент распознавания дорожных знаков*
  - > *Отображать в комбинации приборов* – включение/выключение дополнительного отображения на дисплее комбинации приборов
  - > *Предупр. о прев. скорости* – настройка предупреждения о превышении допустимой скорости
  - > *Предупреждение при скорости более* – увеличение предельно допустимой скорости для предупреждения о превышении допустимой скорости
- *Распознавание прицепа*
  - > *Отображать знаки для движения с прицепом* – деактивация/активация отображения дорожных знаков, касающихся буксировки прицепа
  - > *Использовать для расчёта маршрута* – активация/деактивация учёта буксировки прицепа при построении маршрута в навигационной системе

- ▶ Максимальная скорость с прицепом – настройка максимальной скорости при движении с прицепом

## Превентивная система безопасности Crew Protect Assist

### Назначение

Превентивная система безопасности срабатывает в опасных ситуациях и принимает меры для защиты находящихся в автомобиле.

### Принцип действия

Если система оценивает ситуацию как критическую, срабатывают следующие меры безопасности.

- ▶ Включается аварийная световая сигнализация.
- ▶ Опущенные стёкла поднимаются, оставляя небольшую щель.
- ▶ Подъёмно-сдвижной люк закрывается.
- ▶ Передние ремни безопасности прижимаются к телу.

**i** Реакция системы зависит от выбранного режима движения.

### Опасность фронтального столкновения

Для автомобилей с ассистентом контроля дистанции спереди *Front Assist*.

Система активирует меры безопасности, когда распознаёт опасность фронтального столкновения.

### Опасность удара сзади

Для автомобилей с ассистентом смены полосы движения *Side Assist*.

Система активирует меры безопасности, когда распознаёт опасность удара сзади.

### Опасность, возникающая при бездействии водителя

Для автомобилей с ассистентом аварийных ситуаций *Emergency Assist*.

Система активирует меры безопасности, когда распознаёт опасность от бездействия водителя.

### Функциональные ограничения

Функциональность может быть ограничена или недоступна, например в следующих случаях:

- ▶ При отключении ASR или включении ESC Sport.
- ▶ При движении задним ходом.
- ▶ Если неисправна система ESC, реверсивный ремень безопасности или система подушек безопасности.

- ▶ При неисправности или ограниченной работоспособности ассистента контроля дистанции спереди (*Front Assist*).
- ▶ При неисправности или ограниченной работоспособности ассистента смены полосы движения (*Side Assist*).
- ▶ При неисправности или ограниченной работоспособности ассистента контроля аварийных ситуаций (*Emergency Assist*).



### Настройки

#### Автоматическая активация

Система автоматически активируется при включении зажигания.

### Возможные проблемы и их устранение


#### Сбой в работе превентивной системы безопасности

 горит вместе с  сообщение о недоступности или ограничении работоспособности

- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Ассистент распознавания усталости Driver Alert

### Принцип действия

Ассистент распознавания усталости анализирует поведение рулевого управления. Если ассистент распознаёт признаки усталости водителя, он рекомендует водителю сделать перерыв на отдых. На дисплее в комбинации приборов загорается символ .

#### ОСТОРОЖНО

В случае так называемого мгновенного сна система предупреждений не подаёт.

#### Сброс рекомендации отдыха

Выключение рекомендации отдыха происходит в следующих случаях:

- ▶ Автомобиль останавливается, зажигание выключается
- ▶ Автомобиль останавливается, ремень безопасности отстёгивается, дверь водителя открывается
- ▶ Остановка длится более 15 минут


**i** В некоторых ситуациях система может подать ошибочную рекомендацию отдыха.

## Условия работы

- ✓ Скорость в диапазоне 60–200 км/ч.

## Настройки

### Активация/деактивация

В системе Infotainment в меню: MENU >  > .

## Ассистент Emergency Assist

### Назначение

Ассистент движения в экстренных ситуациях распознаёт отсутствие активности водителя, например при внезапной потере сознания. После этого система принимает меры для как можно более безопасной остановки автомобиля.

Ассистент может устанавливаться только на автомобили с автоматической коробкой передач.

### Принцип действия

**Если ассистент движения в экстренных ситуациях распознал отсутствие активности водителя**

- ▶ Раздаётся звуковой сигнал, и на дисплее комбинации приборов появляется сообщение.
- ▶ Если после повторного предупреждения водитель не принимает рулевое управление на себя, то включается аварийная световая сигнализация, и автомобиль автоматически замедляется.
- ▶ После полной остановки автомобиля включается стояночный тормоз. В зависимости от комплектации может быть инициирован аварийный вызов.

### Отмена автоматического торможения

- ▶ При нажатии педали тормоза или акселератора
- ▶ При повороте рулевого колеса

### Условия работы



- ✓ Активирован ассистент движения в экстренных ситуациях.
- ✓ Активирован ассистент движения по полосе Lane Assist, и распознаны линии разметки.

## Настройки

### Автоматическая активация

Ассистент аварийных ситуаций автоматически активируется при включении зажигания.

### Активация/деактивация

В системе Infotainment в меню: MENU >  > .

## Ассистент движения на спуске

### Принцип действия

Ассистент движения на спуске помогает поддерживать постоянную скорость при движении на спуске за счёт автоматического торможения.

Система работает в том числе и при движении в нейтральном положении коробки передач или при включённой передаче заднего хода.


### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

На скользкой поверхности, т. е., например, лёд, жидкая грязь и т. п., система, в полном соответствии с законами физики, не может поддерживать постоянную скорость автомобиля. .

### Индикация состояния на дисплее в комбинации приборов

 горит серым – система активирована

 горит белым – система выполняет регулирование

### Изменение скорости

Скорость движения можно изменить, нажав педаль тормоза или акселератора. После отпущения педали ассистент поддерживает текущую скорость.

### Условия работы

- ✓ Двигатель работает.
- ✓ Активирован режим Offroad.
- ✓ Угол наклона составляет не менее 10 %.
- ✓ Не нажата ни педаль акселератора, ни педаль тормоза.
- ✓ Скорость составляет не более 30 км/ч.

## Настройки

### Автоматическая активация

Система автоматически активируется при включении режима Offroad.


## Ассистент автоматической рекуперации Eco Assist

### Назначение

Экоассистент помогает водителю придерживаться экономичного стиля вождения с помощью указаний на дисплее комбинации приборов.

## Принцип действия

Если система обнаруживает возможность экономии топлива, на дисплее комбинации приборов отображается следующая информация.

- ▶ Пиктограмма приближающегося события. Это может быть, например, ограничение максимальной скорости, перекрёсток и т. д.
- ▶  – рекомендация отпустить педаль акселератора

После отпущения педали акселератора автомобиль изменяет скорость движения и параметры рекуперации в соответствии с текущей ситуацией.

Для анализа ситуации система использует следующие источники:

- ▶ Навигационные данные
- ▶ Ассистент распознавания дорожных знаков
- ▶ Датчики, радары и камеры



## Функциональные ограничения

Функция недоступна в следующих случаях.

- ▶ При активации адаптивного круиз-контроля.
- ▶ При активации круиз-контроля.
- ▶ При выборе профиля движения Спорт.

## Настройки

### Активация/деактивация

В системе Infotainment в меню: MENU >  > .

## Системы парковочного автопилота

### Система помощи при парковке Park Pilot

#### Принцип действия

Если распознаётся препятствие, на экране системы Infotainment появляется графическое указание и раздаётся звуковой сигнал.

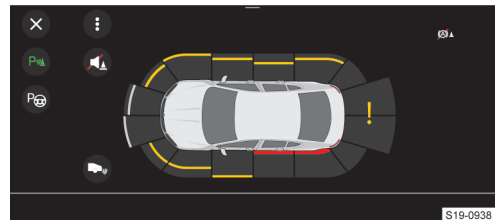
С уменьшением расстояния до препятствия интервал между звуковыми сигналами сокращается. При расстоянии менее 30 см сигнал становится непрерывным.


Если водитель не реагирует на предупреждение, то система при скорости до 8 км/ч включает функцию аварийного торможения, чтобы минимизировать последствия столкновения.


Автоматическое торможение можно включить или выключить в системе Infotainment.

#### Индикация

Контролируемые области различаются в зависимости от комплектации.




 Включение/выключение звуковой сигнализации

 Однократное отключение/включение автоматического торможения

 Ассистент руления при парковке

 Настройка некоторых ассистентов

 Системная ошибка

 Переключение на индикацию камеры заднего вида

 препятствие на расстоянии менее 30 см

 препятствие на расстоянии более 30 см

 препятствие за пределами траектории

#### Условия работы

- ✓ Скорость движения менее 15 км/ч.



- ✓ К розетке прицепа не подключено какое-либо оборудование.

### Включение/выключение

#### Включение

- › Включите передачу заднего хода.

Или:

- › Нажмите клавишу  ASSIST.

#### Автоматическое включение при движении вперёд

При приближении к препятствию со скоростью менее 10 км/ч.

При автоматическом включении автоматическое торможение не активируется.

#### Выключение

- › Выключите передачу заднего хода.

Или:

- › Нажмите клавишу  ASSIST.

#### Автоматическое выключение

Скорость движения превышает 15 км/ч.



### Функциональные ограничения

В следующих случаях система может выдавать ошибочное предупреждение о препятствии или не выдавать предупреждения.



- ▶ При неблагоприятных погодных условиях.
- ▶ Распознанные препятствия перемещаются.
- ▶ Сигналы датчиков не отражаются поверхностью препятствий.
- ▶ Речь идёт о небольшом препятствии, это может быть, например, камень или столбик.

### Настройки


Для открытия меню настроек системы:

- › Нажмите клавишу  ASSIST под системой Infotainment › коснитесь  на экране системы Infotainment.

Или:

- › Нажмите клавишу  ASSIST под системой Infotainment › : ›  коснитесь на экране системы Infotainment.

Или:

- › Включите передачу заднего хода › коснитесь на экране системы Infotainment следующей экранной кнопки : › .

### Возможные проблемы и их устранение

После включения в течение 3 с раздаётся звуковой сигнал при отсутствии препятствия вблизи автомобиля.

- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.



После включения на экране системы Infotainment отображаются не все зоны действия датчиков.

- › Продвинуть автомобиль на несколько метров вперёд или назад.
- › Если зоны действия датчиков по-прежнему не отображаются, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

### Камера заднего вида

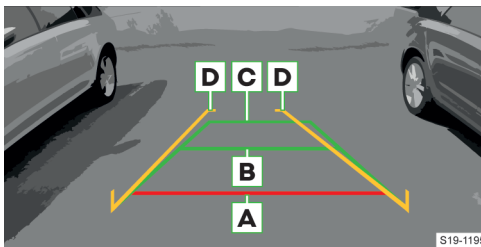
#### Принцип действия

При движении задним ходом на экране системы Infotainment отображается пространство позади автомобиля с линиями вспомогательной разметки.

 Камера оснащена омывателем. Очистка камеры происходит автоматически вместе с работой омывателя заднего стекла или при помощи экранной кнопки  на дисплее системы Infotainment.

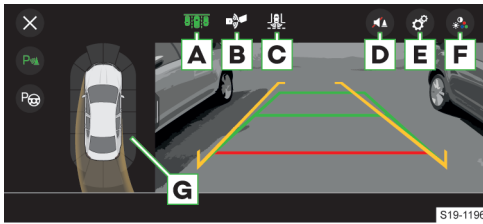
### Вспомогательные линии и экранные кнопки

#### Вспомогательные линии



- A** Расстояние - примерно 40 см
- B** Расстояние - примерно 100 см
- C** Расстояние - примерно 200 см
- D** Линии показывают траекторию движения автомобиля в зависимости от текущего угла поворота передних колёс. Расстояние между боковыми вспомогательными линиями примерно соответствует ширине автомобиля с наружными зеркалами.

## Экранные кнопки



- A** Режим поперечной парковки
- B** Режим подъезда к прицепу
- C** Режим контроля зоны позади автомобиля (широкоэкранный образ)
- D** Включение/выключение звукового сигнала системы помощи при парковке
- E** Настройка системы помощи при парковке
- F** Настройки яркости, контрастности и цветности изображения  
Экранная кнопка для очистки камеры заднего вида
- G** Вид системы помощи при парковке

Чтобы активировать полноэкранный режим системы помощи при парковке, необходимо коснуться изображения.

## Условия работы


- ✓ Зажигание включено
- ✓ Скорость автомобиля не превышает 15 км/ч

## Управление

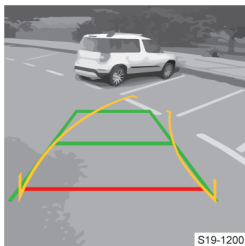
### Включение системы

- › Включите передачу заднего хода.

Или:

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment  
› коснитесь **P** на экране системы Infotainment.

### Режим поперечной парковки



- › Остановите автомобиль перед подходящим парковочным местом.
- › Двигайтесь задним ходом так, чтобы жёлтые линии были направлены в парковочное место.
- › Остановитесь не позднее момента, ко-

гда красная линия «коснётся» дальней границы парковочного места (например бордюра).

### Режим подъезда к прицепу

В автомобилях с установленным на заводе тягово-сцепным устройством система в этом режиме помогает водителю подвести автомобиль к дышлу прицепа. На дисплее отображается линия, показывающая траекторию подъезда к прицепу.

### Режим контроля области позади автомобиля

На дисплее область позади автомобиля показывается в обычном виде.

### Выключение системы

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment.

Или:

- › Коснитесь экранной кнопки **x** на экране системы Infotainment.

Или:

- › В автомобиле с автоматической КП переведите рычаг селектора в положение **P**.

### Автоматическое выключение

Система выключается автоматически при движении вперёд со скоростью более 15 км/ч.

## Ограничения

Картинка с камеры искажена в отличие от той, которую человек видит собственными глазами. Изображение использовать только в ограниченных условиях, для оценки дистанции.

Некоторые предметы могут отображаться на экране неудовлетворительно. Например, тонкие столбики, сетчатые заборы, решётки или неровности дороги.

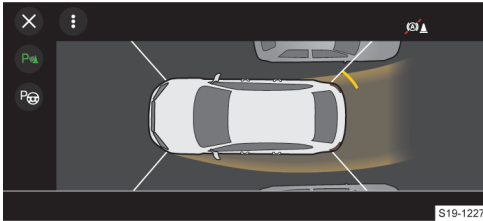
## Система кругового обзора Top View

### Назначение

Система кругового обзора помогает водителю при парковке и маневрировании, отображая на экране обстановку вокруг автомобиля.

## Обзор

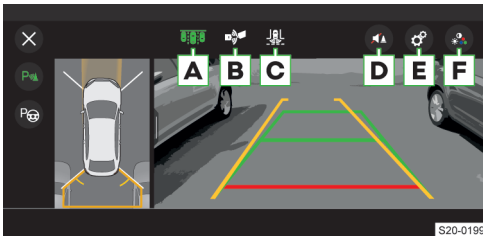
### Общий вид



### Выбор варианта изображения

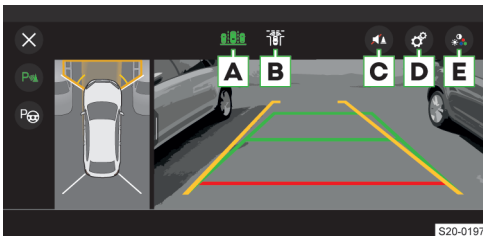
Выбор соответствующего варианта изображения осуществляется в системе Infotainment путём прикосновения к области рядом с силуэтом автомобиля на экране, перед ним или позади него. Выбранная область выделяется на экране жёлтой рамкой.

### Обзор с помощью задней камеры



- A** Режим поперечной парковки
- B** Режим подъезда к прицепу
- C** Режим контроля зоны позади автомобиля (широкоэкранный вид)
- D** Включение/выключение звукового сигнала системы помощи при парковке
- E** Настройка системы помощи при парковке
- F** Настройки яркости, контрастности и цветности изображения  
Экранная кнопка для очистки камеры заднего вида

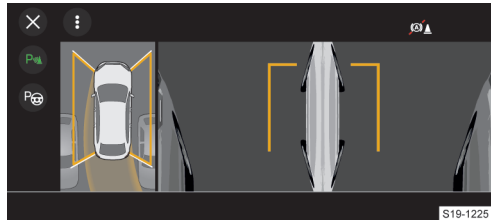
### Обзор с помощью передней камеры



- A** Режим поперечной парковки

- B** Режим контроля зоны перед автомобилем (широкоэкранный вид)
- C** Включение/выключение звукового сигнала системы помощи при парковке
- D** Настройка системы помощи при парковке
- E** Настройки яркости, контрастности и цветности изображения  
Экранная кнопка для очистки камеры заднего вида

### Обзор с помощью боковой камеры



Левая и правая стороны.

Жёлтая линия отображается примерно на расстоянии 40 см от автомобиля.

### Условия работы


- ✓ Зажигание включено
- ✓ Скорость автомобиля не превышает 15 км/ч

### Управление

#### Включение

- › Включите передачу заднего хода.

Или:

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment > коснитесь P+ на экране системы Infotainment.

#### Выбор варианта изображения

- › Нажмите на экране системы Infotainment на область перед силуэтом автомобиля или позади него. Выбранная область выделяется на экране жёлтой рамкой.

#### Выключение

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment.

Или:

- › Коснитесь экранной кнопки X на экране системы Infotainment.

Или:

- › В автомобиле с автоматической КП переведите рычаг селектора в положение P.

### Автоматическое выключение

Система выключается автоматически при движении вперёд со скоростью более 15 км/ч.

### Ограничение

Картинка с камеры искажена в отличие от той, которую человек видит собственными глазами. Изображение использовать только в ограниченных условиях, для оценки дистанции.

Некоторые объекты, например узкие столбы, заборы из проволоочной сетки, решётки или неровности дороги, могут отображаться недостаточно чётко.

Объекты в непосредственной близости от углов автомобиля могут располагаться вне зоны видимости камеры и поэтому не отображаться на экране.

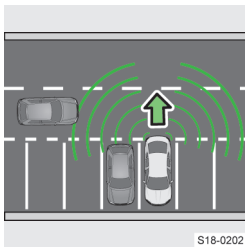
### Возможные проблемы и их устранение

#### Сообщение о неработоспособности системы

- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Ассистент выезда с парковки

### Принцип действия

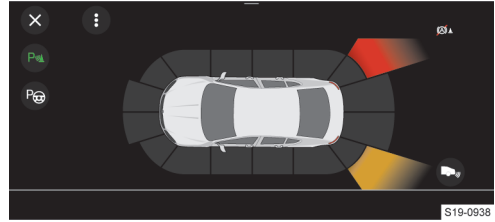


Ассистент выезда с парковки предупреждает о приближении других автомобилей при движении задним ходом.

Если водитель не реагирует на предупреждение, то автомобиль автоматически затормаживается при движении со скоростью ниже 10 км/ч.

#### Автомобиль с системой помощи при парковке

При распознавании приближающегося автомобиля позади вашего автомобиля, на экране Infotainment появляется графическое указание. Одновременно раздаётся непрерывный звуковой сигнал.



- Автомобиль в зоне столкновения – опасность столкновения!
- Приближающийся автомобиль

### Условия работы

- ✓ К розетке прицепа не подключено какое-либо оборудование.

### Функциональные ограничения

На работу ассистента выезда с парковки могут повлиять неблагоприятные погодные условия.

### Настройки

Для открытия меню активации/деактивации системы:

- › Нажмите клавишу под системой Infotainment > коснитесь на экране системы Infotainment.

- › Выберите пункт меню Ассистент выезда с парковки.

Или:

- › Нажмите клавишу на многофункциональном рулевом колесе.

- › Выберите пункт меню Ассистент выезда с парковки.

Или:

- › Включите передачу заднего хода > коснитесь на экране системы Infotainment следующей экранной кнопки > .

- › Выберите пункт меню Ассистент выезда с парковки.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Сообщение о неработоспособности системы

- › Выключите двигатель и запустите снова.
- › Если система по-прежнему недоступна, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Предупреждение при высадке

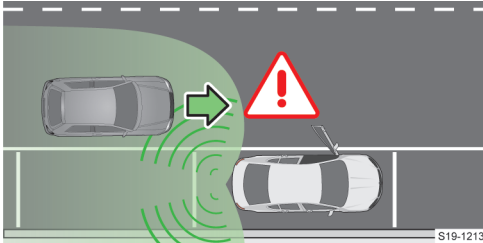
### Назначение

При открытии двери система предупреждает о приближающихся объектах, чтобы предотвратить возможное столкновение.

### Принцип действия

Данная вспомогательная система контролирует пространство рядом с автомобилем и за ним на расстоянии примерно до 35 м.

### Ситуация, в которой подаётся предупреждение



### Предупреждение в случае опасности столкновения

- ▶ Контрольная лампа ■ в накладке наружного зеркала со стороны обнаружения объекта мерцает, а затем начинает светиться непрерывно.
- ▶ Раздаётся предупредительный звуковой сигнал.

### Предупреждение в случае отсутствия непосредственной опасности столкновения

- ▶ Контрольная лампа ■ в накладке наружного зеркала со стороны, на которой был обнаружен объект, загорается.

### Условия

- ✓ Автомобиль неподвижен.
- ✓ Зажигание включено.
- ✓ Скорость приближающегося объекта превышает 2 км/ч.
- ✓ К розетке прицепа не подключено какое-либо оборудование.

i После выключения зажигания ассистент продолжает работать в течение примерно 3 минут.

### Ограничение



Система не подаёт предупреждение о приближающемся объекте или может подавать ошибочное предупреждение в следующих случаях.

- ▶ При неблагоприятных погодных условиях.



- ▶ Область действия датчиков ограничена каким-либо препятствием.
- ▶ Объект приближается очень быстро.

### Настройки

Чтобы открыть меню активации/деактивации системы:

- ▶ Нажмите клавишу  под системой Infotainment > коснитесь  на экране системы Infotainment.
- ▶ Выберите пункт меню Система предупреждения при открывании двери.

Или:

- ▶ Включите передачу заднего хода > коснитесь на экране системы Infotainment следующей экранной кнопки  > .
- ▶ Выберите пункт меню Система предупреждения при открывании двери.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Сообщение о неработоспособности системы

- ▶ Выключите двигатель и запустите снова.
- ▶ Если система по-прежнему недоступна, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Ассистент руления при парковке

### Назначение

Ассистент руления при парковке оказывает помощь водителю при парковке на параллельные или поперечные места для парковки, а также при выезде с места параллельной парковки.

### Принцип действия

Система ищет место для парковки и принимает на себя только рулевое управление во время парковки или выезда с парковочного места. Педалями и рычагом переключения передач/рычагом селектора управляет водитель.

Система отображает информацию и указания на дисплее в комбинации приборов, а также на экране системы Infotainment.

Если система обнаруживает препятствие, то выполняется автоматическое аварийное торможение для уменьшения последствий столкновения.


### Условия работы

- ✓ Скорость движения менее 7 км/ч.

- ✓ Антипробуксовочная система активирована, и вмешательства не происходит.
- ✓ Водитель не вмешивается в процесс автоматического управления.
- ✓ К розетке прицепа не подключено какое-либо оборудование.

## Управление

### Включение

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment › коснитесь *Ассистент руления при парковке* на экране системы Infotainment.

### Выберите сторону дороги для парковки

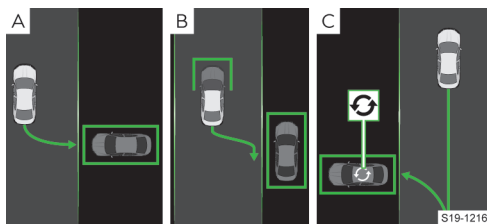
Система автоматически ищет подходящее место для парковки со стороны переднего пассажира.

- › Включите указатель поворота со стороны водителя, чтобы найти место для парковки на этой стороне дороги.

### Порядок действий при поиске парковочного места


- › Проезжайте мимо ряда припаркованных автомобилей на расстоянии 0,5–1,5 м.
- › Чтобы найти парковочное место, расположенное поперёк проезжей части, двигайтесь со скоростью не более 20 км/ч.
- › Чтобы найти парковочное место, расположенное параллельно проезжей части, двигайтесь со скоростью не более 40 км/ч.

### Отображение найденного парковочного места



- А) поперечная парковка задним ходом;
- В) продольная парковка задним ходом;
- С) поперечная парковка передним ходом;
- ⊗ Нажатие на пиктограмму – изменение способа парковки

### Выключение

- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment.
- Или:
- › Коснитесь пиктограммы × на экране системы Infotainment.



### Перед началом процесса парковки

- › Когда подходящее место для парковки найдено, остановитесь и начинайте двигаться вперёд или назад в соответствии со стрелкой на дисплее в комбинации приборов.
- › Как только появится сообщение относительно автоматического руления, отпустите рулевое колесо. Система будет осуществлять руление самостоятельно.

### Процесс парковки


#### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность травмы!

- ▶ Во время парковки нельзя брать руками за спицы рулевого колеса.
- ▶ Управлять только педалями и рычагом переключения передач/рычагом селектора.
- › Контролируйте окружающую обстановку и двигайтесь вперёд или назад в соответствии со стрелкой на дисплее в комбинации приборов.
- › Как только на дисплее появится пиктограмма  и прозвучит сигнал, остановите автомобиль. Рулевое колесо будет повернуто до упора в соответствующую сторону. Пиктограмма  гаснет.
- › Двигайтесь вперёд или назад в соответствии со стрелкой на дисплее.

Когда процесс парковки закончится, появится соответствующее сообщение и прозвучит сигнал.

Процесс парковки можно прервать одним из следующих способов.


- ▶ нажатием клавиши  под системой Infotainment
- ▶ нажатием символа × на дисплее системы Infotainment
- ▶ поворотом рулевого колеса.

### Завершение процесса парковки с помощью ассистента руления при парковке


Парковка передним ходом


- › Поперечная парковка передним ходом.
- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment › коснитесь *Ассистент руления при парковке* на экране системы Infotainment.
- › Следуйте указаниям на экране.

Парковка задним ходом

- › Остановите автомобиль напротив подходящего места для продольной или поперечной парковки.
- › Нажмите клавишу  под системой Infotainment › коснитесь *Ассистент руления при парковке* на экране системы Infotainment.
- › Следуйте указаниям на экране.

### Выезд с параллельного парковочного места

- Нажмите клавишу  под системой Infotainment > коснитесь *Ассистент руления при парковке* на экране системы Infotainment.

При включённой системе на дисплее в системе Infotainment горит пиктограмма .

- Следуйте указаниям на дисплее комбинации приборов.

### Автоматическое снижение скорости

Если во время процесса парковки скорость превысит 7 км/ч, система автоматически снизит скорость.

Если скорость второй раз превысит 7 км/ч, процесс парковки закончится.

### Функциональные ограничения

Если парковочное место слишком мало, процесс выезда с него с помощью ассистента руления при парковке невозможен. На дисплее комбинации приборов появляется соответствующее сообщение.

В следующих случаях от использования ассистента руления при парковке следует отказаться:

- ▶ Автомобиль движется по неустойчивому или скользкому грунту.
- ▶ Когда установлены цепи противоскольжения или докатное колесо.
- ▶ Когда система предлагает неподходящее место для парковки.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Сообщение о неработоспособности системы

- Выключите двигатель и запустите снова.
- Если система по-прежнему недоступна, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Неправильная окончательная позиция автомобиля на парковочном месте

Правильный процесс парковки зависит от окружности колёс. Если установлены отличающиеся от допущенных ŠKODA AUTO колёса, отрегулировать систему заново на сервисном предприятии.

## Двигатель, система выпуска ОГ и топливо

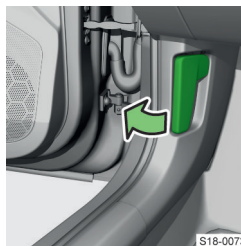
### Капот

#### Открывание капота

##### Перед открыванием

- Убедитесь, что поводки стеклоочистителей ветрового стекла не подняты.
- Не позволяйте посторонним приближаться к моторному отсеку.

##### Открывание



- Потяните за рычаг отпирания под передней панелью.



- Разблокируйте фиксатор.
- Поднимите капот, чтобы газовый упор удерживал его в открытом состоянии.

##### Закрывание

- Потяните капот вниз.
- Захлопните капот с высоты примерно 20 см с лёгким усилием.
- Проверьте, надёжно ли закрыт капот.

##### Ⓛ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Не нажимайте на незакрытый капот.
- ▶ Снова откройте и закройте капот.

### Моторное масло

#### Проверка уровня и дозаправка

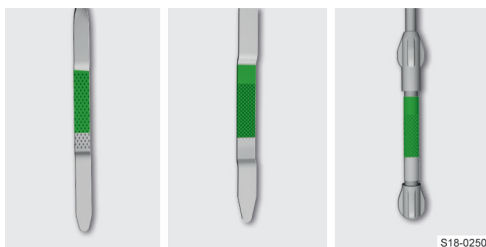
##### Условия проверки

- ✓ Автомобиль стоит на горизонтальной поверхности
- ✓ Двигатель прогрет до рабочей температуры и выключен



### Проверка уровня масла с помощью маслоизмерительного щупа

- › Подождите несколько минут, чтобы масло стекло в поддон.
- › Извлеките маслоизмерительный щуп и вытрите его чистой ветошью.
- › Вставьте щуп обратно до упора и снова извлеките.
- › Считайте уровень масла и вставьте щуп обратно.



Уровень масла должен находиться в отмеченной области.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!

- › Уровень масла не должен находиться за пределами обозначенной области. Если нет возможности долить масло или уровень масла выше отмеченной области, не продолжайте движение. Выключите двигатель и обратитесь на сервисное предприятие.
- › Не используйте присадки в масло.

### Расход масла

В зависимости от стиля вождения и условий эксплуатации двигатель будет расходовать некоторое количество масла, до 0,5 л/1000 км. В первые 5000 км пробега расход масла может даже превышать это значение.

### Заправка эксплуатационных жидкостей

- › Открутите крышку отверстия для залива моторного масла.
- › Долейте масло соответствующей спецификации порциями по 0,5 л.
- › Проверьте уровень масла.
- › Закрутите крышку маслозаливного отверстия.

### Спецификация

Уточните спецификацию моторного масла для вашего автомобиля на сервисном предприятии.

Если масла требуемой спецификации нет в наличии, разрешается долить до ближайшей замены масла до 0,5 л масла следующих спецификаций:

- › **Бензиновые двигатели:** VW 504 00, VW 508 00, ACEA C3, ACEA C5.

- › **Дизельные двигатели:** VW 507 00, VW 509 00, ACEA C3, API CJ-4



Для автомобилей без сажевого фильтра можно использовать также моторное масло VW 505 01.

### Замена



Для замены масла обратитесь на сервисное предприятие.

### Решение проблем

#### Слишком низкое давление масла в двигателе

 мигает, одновременно горит 

или

 мигает, одновременно горит 

- › Проверьте уровень моторного масла.



Уровень масла в норме, контрольная лампа продолжает мигать:

- › Выключите двигатель и обратитесь на сервисное предприятие.

#### Слишком низкий уровень моторного масла

 горит вместе с 

или



 горит вместе с  сообщением о необходимости долива моторного масла

- › Проверьте и при необходимости доведите до нормы уровень моторного масла.

#### Слишком высокий уровень моторного масла

 горит вместе с 

или



 горит вместе с  сообщением о необходимости снижения уровня моторного масла

- › Проверьте уровень моторного масла.

Слишком высокий уровень моторного масла:

- › Продолжайте движение с повышенной осторожностью.
- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Неисправен датчик уровня моторного масла

 горит вместе с 

или

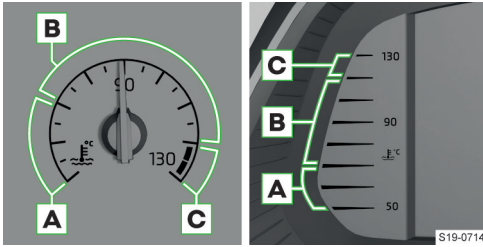
 горит вместе с 

сообщением о датчике уровня моторного масла

- > Продолжайте движение с повышенной осторожностью.
- > Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Охлаждающая жидкость

### Указатель температуры охлаждающей жидкости



- A** Зона низкой температуры
  - > Избегайте высокой частоты вращения двигателя.
- B** Диапазон рабочих температур
- C** Зона высокой температуры

### Проверка уровня и дозаправка

#### Условия проверки

- ✓ Автомобиль стоит на горизонтальной поверхности
- ✓ Двигатель выключен и остыл

#### Проверка уровня



Уровень жидкости должен быть в отмеченной области.

- > Если уровень ниже метки **MIN**, долейте охлаждающую жидкость.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- Опасность повреждения моторного отсека!
- > Не заливать охлаждающую жидкость выше отмеченной области. При нагревании охлаждающую жидкость может выдавить из системы охлаждения.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

В бачке должно находиться небольшое количество охлаждающей жидкости.

- > Если бачок пуст, не доливайте жидкость.
- > Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Заправка эксплуатационных жидкостей

##### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность ожога!

Система охлаждения находится под давлением.

- > Не открывайте крышку расширительного бачка, если двигатель горячий. Дайте двигателю остыть.
- > Накройте тканью крышку бачка и осторожно отверните крышку.
- > Долейте охлаждающую жидкость требуемой спецификации.
- > Закрутите крышку до фиксации.

#### Спецификация

Для заправки используйте концентрат G12evo (TL 774 L).

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения системы охлаждения и двигателя!

Концентрат охлаждающей жидкости несоответствующей спецификации может снизить коррозионную стойкость системы охлаждения.

### Решение проблем

#### Низкий уровень охлаждающей жидкости



горит вместе с ⚠

или



горит вместе с ⚠ сообщением о необходимости проверки уровня охлаждающей жидкости

- > Проверьте уровень охлаждающей жидкости.

Если уровень охлаждающей жидкости в норме:

- > Проверьте и при необходимости замените предохранитель вентилятора радиатора » стр. 194, [Замена предохранителя.](#)

Если предохранитель исправен, а контрольная лампа снова горит:

- > Не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Слишком высокая температура ОЖ



горит вместе с ⚠

или



горит вместе с ⚠ сообщением о перегреве двигателя

- > Не продолжайте движение.
- > Выключите двигатель и дайте ему остыть.

- › Продолжите движение после того, как контрольная лампа погаснет.

#### Неисправность двигателя



горит вместе с 

или



горит вместе с 

› Не продолжайте движение!

- › Выключите двигатель и обратитесь на сервисное предприятие.

#### Отсутствует охлаждающая жидкость нужной спецификации

- › Долейте дистиллированной или деминерализованной воды.
- › При первой возможности залейте на сервисном предприятии воду с концентратом в нужном соотношении.

Если доливалась не дистиллированная или не деминерализованная вода:

- › Заменять охлаждающую жидкость следует на сервисном предприятии.

#### Залить требуемое количество охлаждающей жидкости своими силами невозможно

- › Не продолжайте движение.
- › Выключите двигатель и обратитесь на сервисное предприятие.

#### Происходит утечка охлаждающей жидкости

- › Долейте охлаждающую жидкость и обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Электроника двигателя

### Возможные проблемы и их устранение

#### Неисправность системы управления бензинового двигателя



горит

Можно продолжать движение в аварийном режиме – возможно заметное снижение мощности двигателя.

- › Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Неисправность системы управления дизельного двигателя



мигает

Можно продолжать движение в аварийном режиме – возможно заметное снижение мощности двигателя.

- › Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Неисправность система предварительного накаливания дизельного двигателя



Горит, или если не загорается после включения зажигания

Можно продолжать движение в аварийном режиме – возможно заметное снижение мощности двигателя.


- › Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Сажевый фильтр

### Возможные проблемы и их устранение

#### Сажевый фильтр забит



горит вместе с 

или



горит вместе с 

- › Очистите фильтр.

**I** Когда горит контрольная лампа, придётся считаться с повышенным расходом топлива, сниженной мощностью двигателя и отключением функции Старт-стоп.



### Очистка фильтра

#### Условие для выполнения очистки

- ✓ Двигатель прогрет до рабочей температуры.
- ✓ На автомобилях с механической коробкой передач учитывайте рекомендацию по выбору передачи на дисплее комбинации приборов.

#### Порядок действий для автомобилей с дизельным двигателем

- › Двигайтесь со скоростью не менее 60 км/ч и оборотами двигателя не менее 2000 об/мин.



Когда фильтр будет успешно очищен, контрольная лампа  или  погаснет.

Если контрольная лампа  или  не погаснет в течение 40 минут, очистка фильтра не произошла.

- › Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Порядок действий для автомобилей с бензиновым двигателем

- › Ведите автомобиль со скоростью не менее 80 км/ч и оборотами двигателя в диапазоне 3000–5000 об/мин.
- › Отпустите педаль акселератора и дайте автомобилю несколько секунд ехать при включённой передаче.
- › Повторяйте эти действия многократно.

Когда фильтр будет успешно очищен, контрольная лампа  или  погаснет.

Если контрольная лампа  или  не погаснет в течение 30 минут, очистка фильтра не произошла.

- Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Система контроля отработавших газов

### Возможные проблемы и их устранение

#### Неисправность системы нейтрализации ОГ



горит

Можно продолжать движение в аварийном режиме – возможно заметное снижение мощности двигателя.

- Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Топливный фильтр

### Решение проблем

#### Вода в дизельном топливном фильтре



горит вместе с 

или



горит вместе с 

- Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Жалюзи радиатора

### Назначение

Жалюзи радиатора снижают выбросы CO<sub>2</sub> и других веществ, вредных для окружающей среды, и сокращают расход топлива.

### Возможные проблемы и их устранение

Если на экране комбинации приборов появляется сообщение об ограничении работоспособности жалюзи, максимальная скорость автомобиля ограничивается до 160 км/ч.

Это может быть вызвано попаданием льда или снега в область жалюзи. После оттаивания льда или снега работоспособность жалюзи полностью восстанавливается.

- Если ограничение работоспособности не вызвано попаданием льда или снега, обратитесь на сервисное предприятие.

## Крышка лючка заливной горловины

### Открытие лючка топливного бака



- Нажмите на крышку и откройте её.

S19-0723

## AdBlue

### Предписания

Используйте только жидкость AdBlue<sup>®</sup>, отвечающую стандарту ISO 22241-1. Не подмешивайте никакие добавки в AdBlue<sup>®</sup>.

AdBlue<sup>®</sup> является зарегистрированным товарным знаком VDA и известна также как AUS 32 (Aqueous Urea Solution) или DEF (Diesel Exhaust Fluid).

### Принцип действия


Для уменьшения токсичности отработавших газов, в систему выпуска ОГ автоматически впрыскивается раствор мочевины — AdBlue<sup>®</sup>.

AdBlue<sup>®</sup> замерзает при температурах ниже -11 °C. Работа системы обеспечивается с помощью автоматического подогрева.

### Проверка уровня и дозаправка

#### Проверка уровня

Уровень AdBlue<sup>®</sup> контролируется автоматически.

Запас хода с имеющимся количеством жидкости AdBlue<sup>®</sup>, а также информацию о минимальном и максимальном объёме дозаправки жидкости AdBlue<sup>®</sup> можно просмотреть в данных бортового компьютера на дисплее комбинации приборов в пункте меню .

Если запас хода на имеющемся количестве AdBlue<sup>®</sup> сократился до 0 км, двигатель больше не запустится.

- По возможности заправьте AdBlue<sup>®</sup> до максимального уровня.

#### Условия дозаправки

- ✓ Автомобиль не заперт
- ✓ Автономный отопитель выключен

- ✓ Зажигание выключено
- ✓ Автомобиль стоит на горизонтальной поверхности

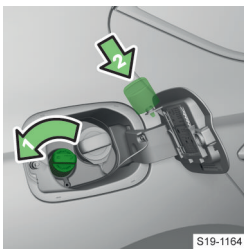
#### Способы дозаправки

- ▶ С помощью пистолета на заправочной станции
- ▶ Из заправочной ёмкости или канистры
- ▶ На сервисном предприятии

Для дозаправки из заправочной ёмкости или канистры мы рекомендуем использовать заправочные ёмкости и канистры из ассортимента оригинальных деталей ŠKODA. Заправочные ёмкости оснащены защитой от перелива.

#### Заправка эксплуатационных жидкостей

- ▶ Откройте крышку лючка заливной горловины.



- ▶ Поверните пробку заливной горловины в направлении стрелки и снимите её.
- ▶ Насадите пробку на крышку лючка заливной горловины сверху.
- ▶ Долейте AdBlue®.

Бак AdBlue® полон, если пистолет отключился или если из канистры больше не течёт AdBlue®. Не продолжайте дозаправку.

- ▶ Установите пробку на горловину и закрутите её в направлении, противоположном указанному стрелкой, до фиксации.
- ▶ Закройте до фиксации крышку лючка заливной горловины.
- ▶ Перед пуском двигателя включите зажигание на 30 с, чтобы система распознала выполненную заправку.




#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения системы впрыска AdBlue® в системе выпуска отработавших газов!

- ▶ Не превышайте указанный в комбинации приборов максимальный объём заправки.
- ▶ Срок годности AdBlue® составляет 4 года. Если содержимое бака не будет израсходовано в течение этого срока, следует поручить замену восстановителя специалистам сервисного предприятия. При заправке не используйте AdBlue® с истекшим сроком годности.




### Возможные проблемы и их устранение

#### Слишком низкий уровень жидкости AdBlue®

Горит  или , или .

- ▶ Долейте жидкость AdBlue®.

#### Система AdBlue® неисправна.

Горит , или , или .

- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

### Технические характеристики

Заправочный объём бака AdBlue® составляет около 12 л.

## Бензин

#### Что необходимо учитывать

##### ⚠ ОПАСНО

Опасно для жизни!

Топливо и его пары взрывоопасны.

##### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

**Опасность серьёзного повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!**

- ▶ Ни в коем случае не допускайте движения до полного опорожнения топливного бака!

Намереваясь эксплуатировать автомобиль не в той стране, для которой был выпущен автомобиль, обратитесь на дилерское предприятие ŠKODA. Там сообщат, имеется ли в данной стране подходящее топливо.

### Предписания

#### Стандарты

Бензин должен соответствовать Европейскому стандарту EN 228 (в России – ГОСТ 32513-2013).

Используйте только **неэтилированный бензин**, содержащий **не более 10 %** биоэтанола (E10).

ⓘ Мы рекомендуем использовать бензин с присадками, который доступен на колонках заправочных станций.

#### Октановое число

Использовать бензин с октановым числом, предписанным для вашего автомобиля.

Бензин с **более высоким** октановым числом по сравнению с предписанным можно использовать без ограничений.

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!

- ▶ При использовании бензина с октановым числом ниже предписанного продолжайте движение на оборотах не выше средних и с минимальной нагрузкой на двигатель.
- ▶ Как можно скорее заправьтесь бензином с предписанным октановым числом.
- ▶ Не использовать бензин с октановым числом **меньше 91!**

**Предписанный бензин 95/мин. 92 или 93 по исследовательскому методу**

Мы рекомендуем использовать бензин с октановым числом **95** по исследовательскому методу.

В качестве альтернативы можно использовать бензин с октановым числом **92** или **93** по исследовательскому методу (небольшая потеря мощности, незначительное увеличение расхода топлива).

В случае **крайней необходимости** можно использовать бензин с октановым числом **91** по исследовательскому методу (небольшая потеря мощности, незначительное увеличение расхода топлива).

**Предписанный бензин – с октановым числом не менее 95 по исследовательскому методу**

Использовать бензин с октановым числом **мин. 95** по исследовательскому методу.

Использование бензина с октановым числом выше 95 по исследовательскому методу может способствовать повышению мощности и небольшому снижению расхода топлива.

В случае **крайней необходимости** можно использовать бензин с октановым числом **91, 92** или **93** по исследовательскому методу (небольшая потеря мощности, незначительное увеличение расхода топлива).

**Предписанный бензин 98/(95) по исследовательскому методу**

Мы рекомендуем использовать бензин с октановым числом **98** по исследовательскому методу.

В качестве альтернативы можно использовать бензин с октановым числом **95** по исследовательскому методу (небольшая потеря мощности, незначительное увеличение расхода топлива).

В случае **крайней необходимости** можно использовать бензин с октановым числом **91, 92** или **93** по исследовательскому методу (небольшая потеря мощности, незначительное увеличение расхода топлива).

**Присадки****① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!

- ▶ Не используйте бензин с присадками, содержащими металл, такими как марганец, железо, свинец или, например, бензин LRP – lead replacement petrol, содержащий присадку, замещающую свинец.
- ▶ Не подмешивайте в бензин, соответствующий Европейскому стандарту EN 228, никаких дополнительных присадок.
- ▶ При использовании бензина, не соответствующего стандарту EN 228, рекомендуем проконсультироваться на сервисном предприятии о возможности применения присадок, разрешённых ŠKODA AUTO.

**Условия для заправки**

- ✓ Автомобиль не заперт
- ✓ Автономный отопитель выключен
- ✓ Зажигание выключено

**Заправка**

- ▶ Откройте крышку лючка заливной горловины.



- ▶ Поверните пробку заливной горловины в направлении стрелки и снимите её.

- ▶ Насадите пробку на крышку лючка заливной горловины сверху.

- ▶ Вставьте заправочный пистолет в заливную горловину до упора и

заправьте автомобиль.

- ▶ Не продолжайте заправку после отключения заправочного пистолета.
- ▶ Извлеките заправочный пистолет и снова вставьте его в заправочную колонку.
- ▶ Установите пробку на горловину топливного бака и заверните до фиксации, вращая по направлению, противоположному обозначенному стрелкой.
- ▶ Закройте до фиксации крышку лючка заливной горловины.

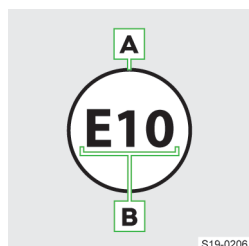
## Решение проблем

Если залито топливо, отличающееся от неэтилированного бензина по действующим для вашего автомобиля стандартам

- › Не запускайте двигатель и не включайте зажигание.
- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

## Технические данные

Предписанный для вашего автомобиля тип топлива указан на наклейке на внутренней стороне крышки лючка заливной горловины.




- A** Неэтилированный бензин
- B** Содержание биодизельного топлива в процентах

### Ёмкость бака у автомобилей с передним приводом

- ▶ Примерно 45 или 50 литров (в зависимости от двигателя), из которых 6 л – резерв.
- ▶ В автомобилях, работающих на газе, ёмкость топливного бака для бензина составляет примерно 9 литров.

### Ёмкость бака у автомобилей с полным приводом

Около 55 л, из них 6 л – резервный запас.

 горит – запас топлива снизился до резервного уровня.

## Дизельное топливо

### Что необходимо учитывать

#### ⚠ ОПАСНО

Опасно для жизни!  
Топливо и его пары взрывоопасны.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

**Опасность серьёзного повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!**

- ▶ Ни в коем случае не допускайте движения до полного опорожнения топливного бака!

Намереваясь эксплуатировать автомобиль не в той стране, для которой был выпущен автомобиль, обратитесь на дилерское предприятие ŠKODA. Там сообщат, имеется ли в данной стране подходящее топливо.

## Предписания

### Стандарты

Дизельное топливо должно соответствовать Европейскому стандарту EN 590 (в России - ГОСТ 32511-2013 или ГОСТ 55475-2013).

Используйте только **дизельное топливо**, содержащее **не более 7 %** биотоплива (**B7**).

**i** Мы рекомендуем использовать дизельное топливо с присадками, которое доступно на колонках заправочных станций.

### Эксплуатация в различных климатических условиях

Использовать дизельное топливо в соответствии с актуальными или ожидающимися климатическими условиями.

### Присадки

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов!

- ▶ Не используйте биотопливо RME даже в качестве добавки к дизельному топливу.
- ▶ Не подмешивайте в дизельное топливо, соответствующее Европейскому стандарту EN 590, никаких дополнительных присадок.
- ▶ При использовании дизельного топлива, не соответствующего стандарту EN 590, рекомендуем проконсультироваться на сервисном предприятии о возможности применения присадок, разрешённых ŠKODA AUTO.

### Условия для заправки

- ✓ Автомобиль не заперт
- ✓ Автономный отопитель выключен
- ✓ Зажигание выключено

## Заправка

### Защита от заправки несоответствующим топливом

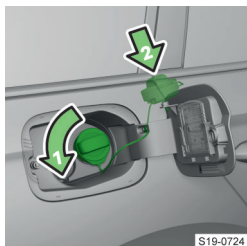
Заливная горловина топливного бака автомобиля с дизельным двигателем может быть оборудована защитой от заправки несоответствующим видом топлива.

В некоторых странах диаметры заправочных пистолетов для дизельного топлива и для бензина могут быть одинаковы. Перед поездкой в эти страны защиту от заправки несоответствующим топливом необходимо снять на сервисном предприятии.

### Заправка

- › Откройте крышку лючка заливной горловины.





S19-0724

- ▶ Поверните пробку заливной горловины в направлении стрелки и снимите её.
- ▶ Насадите пробку на крышку лючка заливной горловины сверху.
- ▶ Вставьте заправочный пистолет в заливную горловину до упора и

заправьте автомобиль.

- ▶ Не продолжайте заправку после отключения заправочного пистолета.
- ▶ Извлеките заправочный пистолет и снова вставьте его в заправочную колонку.
- ▶ Установите пробку на горловину топливного бака и заверните до фиксации, вращая по направлению, противоположному обозначенному стрелкой.
- ▶ Закройте до фиксации крышку лючка заливной горловины.

### Возможные проблемы и их устранение

**Если залито топливо, отличающееся от дизельного топлива по соответствующим стандартам**

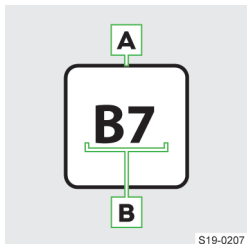
- ▶ Не запускайте двигатель и не включайте зажигания.
- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Заправочный пистолет для дизельного топлива не устанавливается корректно в заливную горловину топливного бака**

- ▶ Если заправочный пистолет для дизельного топлива не устанавливается корректно в заливную горловину топливного бака, то поверните заправочный пистолет в ту или иную сторону.

### Технические характеристики

Предписанный для вашего автомобиля тип топлива указан на наклейке на внутренней стороне крышки лючка заливной горловины.



S19-0207

- A** Дизельное топливо
- B** Содержание биодизельного топлива в процентах

**Ёмкость бака у автомобилей с передним приводом**

Примерно 45 или 50 литров (в зависимости от двигателя), из которых 6 л – резерв.

**Ёмкость бака у автомобилей с полным приводом**

Около 55 л, из них 6 л – резервный запас.



горит – запас топлива снизился до резервного уровня.

### КПГ (компримированный природный газ)

#### На что следует обратить внимание

##### ⚠ ОСТОРОЖНО

Газ чрезвычайно взрыво- и пожароопасен.

##### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность для жизни, опасность взрыва или пожара!

- ▶ Не оставляйте без внимания запах газа в автомобиле или при заправке.
- ▶ Газовые баллоны в автомобиле не должны подвергаться воздействию нежелательных источников тепла.
- ▶ При заправке природным газом не садитесь в автомобиль. При посадке могут возникать электростатические разряды. Последующее прикосновение к заправочному штуцеру газозаправочной станции может привести к образованию искр и возгоранию.

##### ⚠ ОСТОРОЖНО

При ударе днищем автомобиля или при ДТП возможно повреждение газовых баллонов. Повреждённые газовые баллоны могут разорваться во время заправки и нанести окружающим тяжёлые травмы вплоть до смертельных!

- ▶ Незамедлительно обратитесь на сервисное предприятие для проверки газового оборудования.
- ▶ Не производите заправку природным газом до выполнения проверки газового оборудования.

##### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

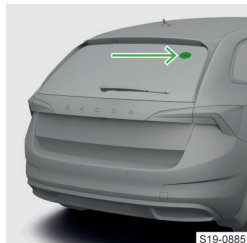
Опасность повреждения двигателя и системы выпуска отработавших газов.

- ▶ Не используйте сжиженный природный газ (СПГ), сжиженный углеводородный газ (СУГ), а также гитан (смесь водорода и метана).

## Предписания



Варианты наклейки, указывающей на компримированный природный газ, на автомобиле, работающем на газе



Расположение наклейки

### Регулярные проверки газового оборудования

В автомобиле, работающем на природном газе, необходимо регулярно проверять газобаллонное оборудование на сервисном предприятии. Владелец автомобиля несёт ответственность за надлежащее проведение проверок.

### На новом автомобиле – через 4 года, затем каждые 2 года

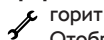
- ▶ Проверьте герметичность газового оборудования и проводите контрольный осмотр газовых баллонов
- ▶ Проверьте пробку заливной горловины
- ▶ Проверьте заправочный штуцер и уплотнительное кольцо в заправочном штуцере, при необходимости очищайте

### Срок службы баллонов

Срок службы газовых баллонов составляет не более 20 лет.

- › Замените газовые баллоны к соответствующему сроку.

### Указание о проверке топливной системы на природном газе



Отображается количество оставшихся дней до проверки топливной системы на природном газе.

- › Проведение проверки поручайте сервисному предприятию.

### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Если проверка топливной системы на природном газе не будет проведена в срок, работа автомобиля на природном газе будет невозможна.

## Принцип действия

Автомобиль, работающий на газе, также работает на бензине » стр. 185.

### Указатель работы на природном газе

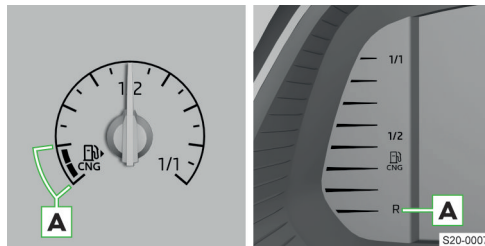


### Автоматическое переключение режима эксплуатации с природного газа на бензин

Автомобиль автоматически переключается с газа на бензин, например в одной из следующих ситуаций:

- ▶ Газовый баллон пуст или низкое давление в баллоне.
- ▶ После заправки природным газом топливная система автомобиля определяет качество природного газа.
- ▶ При очень низкой температуре окружающего воздуха.

### Указатель запаса природного газа



**A** Запас газа достиг уровня резерва.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность обездвиживания автомобиля во время движения в транспортном потоке.

- ▶ После того как загорится контрольная лампа **B**, как можно скорее заправьтесь бензином.
- ▶ **Никогда не допускайте полного опорожнения топливного бака для бензина.**
- ▶ Следите за запасом хода на природном газе в меню бортового компьютера » стр. 73. Своевременно планируйте заправку природным газом.

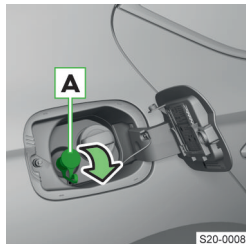
**i** Для того чтобы топливная система работала правильно, рекомендуем один раз в 6 месяцев расходовать бензин до уровня, когда загорится контрольная лампа **B**.

### Условия для заправки

- ✓ Автомобиль не заперт
- ✓ Автономный отопитель выключен
- ✓ Зажигание выключено

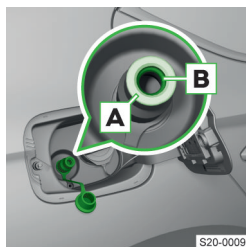
## Заправка

- › Откройте крышку лючка заливной горловины.



- › Снимите крышку **A** с заправочного штуцера для природного газа.
- › Вставьте пистолет заправочной колонки в заправочный штуцер и начните заправку, следуя указаниям на заправочной колонке.

Газозаправочная станция остановит процесс заправки автоматически, когда баллон заполнится.



- › После отсоединения пистолета заправочной колонки проверьте, осталось ли уплотнительное кольцо **B** в заправочном штуцере **A**.
- › Если кольцо сместилось на пистолет, установите его обратно

в заправочный штуцер.

- › Установите крышку на заправочный штуцер.
- › Закройте до фиксации крышку лючка заливной горловины.

**i** Газовые заправочные колонки имеют функцию защиты от избыточного наполнения с зависимостью от наружной температуры. При очень высокой наружной температуре может оказаться невозможным заправить баллон полностью.

**i** Если автомобиль сразу же после заправки был припаркован, стрелка указателя запаса газа может показать при запуске двигателя значение, отличное от того, которое было сразу после заправки. Причиной этого является не разгерметизация системы, а падение давления в газовом баллоне в результате охлаждения газа после процесса заправки.

## Возможные проблемы и их устранение

### Неизвестная газозаправочная станция

Процесс заправки на разных газозаправочных станциях может отличаться. При заправке природным газом на незнакомой газозаправочной станции ознакомьтесь с правилами пользования или обратитесь за помощью к персоналу станции.

### Утечка газа

При подозрении на утечку газа (ощутимый запах), действуйте следующим образом.

- › Остановите автомобиль
- › Выключите зажигание.
- › Потушите сигареты, выключите и удалите из автомобиля приборы, способные вызвать образование искр или возгорание.
- › Откройте двери и крышку багажного отсека, чтобы проветрить автомобиль.
- › Не продолжайте движение, если запах сохраняется.
- › Если нет возможности выехать на автомобиле с признаками утечки газа из закрытого пространства (например, туннеля, проезда под эстакадой, гаража, паромы и т. д.), немедленно выполните аварийный вызов.
- › Незамедлительно обратитесь на сервисное предприятие для проверки газового оборудования.

## Технические характеристики

Предписанный для вашего автомобиля тип топлива указан на наклейке на внутренней стороне крышки лючка заливной горловины.



КПГ (компримированный природный газ)





Газовый баллон рассчитан примерно на 17,5 кг компримированного природного газа.

## 12-вольтовая аккумуляторная батарея и предохранители

### 12-вольтовая аккумуляторная батарея

#### Что необходимо учитывать

Пояснения к предупреждающим пиктограммам на 12-вольтовой аккумуляторной батарее

-  Работать в защитных очках!
-  Электролит 12-вольтовой аккумуляторной батареи очень едкий. Наденьте защитные перчатки и очки.
-  Не допускайте огня, искр и открытого пламени вблизи 12-вольтовой аккумуляторной батареи! Не курите!
-  При зарядке 12-вольтовой аккумуляторной батареи выделяется взрывоопасный гремучий газ!
-  Не допускайте детей к 12-вольтовой аккумуляторной батарее!
-  Соблюдайте руководство по эксплуатации!

#### Принцип действия защиты от разрядки 12-вольтовой аккумуляторной батареи

Возможные причины падения заряда 12-вольтовой аккумуляторной батареи

- ▶ Изношенная 12-вольтовая аккумуляторная батарея
- ▶ Частые поездки на короткие расстояния
- ▶ Низкие температуры
- ▶ Длительный простой автомобиля

Автоматическая система защиты от разрядки 12-вольтовой аккумуляторной батареи

- ▶ Повышение частоты вращения двигателя
- ▶ Отключение некоторых потребителей, или ограничение потребляемой ими мощности

Рекомендация при простое автомобиля более трёх недель

- ▶ Отсоедините клемму ⊖ от 12-вольтовой аккумуляторной батареи.

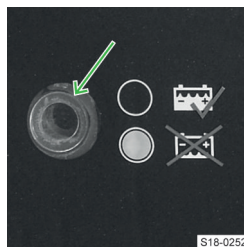
#### Проверка и зарядка 12-вольтовой аккумуляторной батареи

##### Проверка состояния

Состояние 12-вольтовой аккумуляторной батареи проверяется в рамках инспекционного сервиса на сервисном предприятии.

##### Проверка уровня электролита

Относится только к 12-вольтовой аккумуляторной батарее со смотровым окном.



- ▶ Перед проверкой постучите по индикатору, чтобы освободить воздушные пузырьки.
- ▶ Чёрный цвет – уровень электролита в норме.
- ▶ Бесцветный или светло-жёлтый – слишком низкий уровень электролита, 12-вольтовую аккумуляторную батарею необходимо заменить.

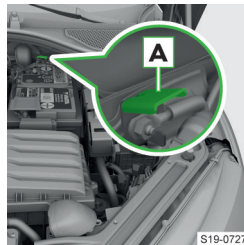
тролита, 12-вольтовую аккумуляторную батарею необходимо заменить.

##### Условия зарядки 12-вольтовой аккумуляторной батареи

- ✓ Зажигание выключено
- ✓ Электрические потребители выключены.

##### Зарядка 12-вольтовой аккумуляторной батареи

Для полной зарядки 12-вольтовой аккумуляторной батареи установите зарядный ток не более одной десятой от ёмкости батареи.



Точка соединения с массой

- ▶ Присоедините зажим ⊕ зарядного устройства к выводу ⊕ 12-вольтовой аккумуляторной батареи.
- ▶ Подсоедините клемму ⊖ зарядного устройства к точке соединения с массой [A].
- ▶ Подключите зарядное устройство к сети и включите его.

- ▶ После завершения зарядки: выключите зарядное устройство и извлеките сетевую кабель из розетки.
- ▶ Отсоедините зажимы зарядного устройства от 12-вольтовой аккумуляторной батареи.

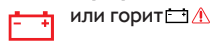
**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность взрыва!

- ▶ В процессе зарядки АКБ высвобождается водород. Взрыв может быть спровоцирован образованием искры при отсоединении или ослаблении разъёма кабеля при включённом зажигании.
- ▶ Никогда не пытайтесь заряжать замёрзшую или оттаявшую 12-вольтовую аккумуляторную батарею.
- ▶ Никогда не выполняйте самостоятельно так называемую ускоренную зарядку 12-вольтовой аккумуляторной батареи, обратитесь для этого на сервисное предприятие.

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Разряженная 12-вольтовая аккумуляторная батарея может легко замёрзнуть!

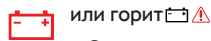
**Возможные проблемы и их устранение****12-вольтовая аккумуляторная батарея не заряжается при работающем двигателе**

или горит 

- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Низкий уровень заряда 48-вольтовой аккумуляторной батареи**

Действительно для автомобилей e-TEC.



или горит 

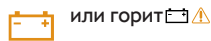
- ▶ Остановите автомобиль в безопасном месте.
- ▶ Выключите двигатель и зажигание.
- ▶ Запустите двигатель, но не начинайте движение.

**Контрольная лампа загорается жёлтым цветом после пуска двигателя:**

- ▶ Автомобиль не должен двигаться с места, пока не погаснет контрольная лампа.
- ▶ Если жёлтая контрольная лампа не гаснет, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Контрольная лампа загорается красным цветом после пуска двигателя:**

- ▶ Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.



или горит 

- ▶ Запустите двигатель, но не начинайте движение.
- ▶ Автомобиль не должен двигаться с места, пока не погаснет контрольная лампа.
- ▶ Если контрольная лампа не гаснет, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Неисправность двигателя**

или горит 

- ▶ Не продолжайте движение!
- ▶ Заглушите двигатель и обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

**Отсоединение, подсоединение и замена****⚠ ВНИМАНИЕ**

Опасность возгорания

- ▶ Нельзя менять местами соединительные кабели.

**Отсоединение**

- ▶ Поднимите все стёкла, закройте крышку багажного отсека с электроприводом, подъёмно-сдвижной люк и солнцезащитную шторку с электроприводом.
- ▶ Выключите зажигание и все потребители электроэнергии.
- ▶ Отсоедините клемму ⊖, а затем клемму ⊕.

**Подсоединение**

- ▶ Подсоедините клемму ⊕, затем клемму ⊖.

После включения зажигания загораются контрольные лампы   .

- ▶ Если после непродолжительной поездки одна из указанных контрольных ламп не погаснет, обратитесь на сервисное предприятие.

**Восстановление функций автомобиля после отсоединения и подсоединения 12-вольтовой аккумуляторной батареи**

- ▶ Управление стеклоподъёмниками » стр. 32.

**Замена**

Новая 12-вольтовая аккумуляторная батарея по своим параметрам должна быть полностью идентична прежней батарее. Для замены обращайтесь к специалистам сервисного предприятия.

**Использование пусковых кабелей****Назначение**

С помощью пусковых кабелей можно запустить автомобиль с разряженной или неисправной 12-вольтовой аккумуляторной батареей от 12-вольтовой аккумуляторной батареи другого автомобиля.

## На что следует обратить внимание

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность взрыва и ожога!

- ▶ Следует отказаться от пуска двигателя с помощью 12-вольтовой аккумуляторной батареи другого автомобиля при следующих обстоятельствах:
  - ▶ Разряженная 12-вольтовая аккумуляторная батарея замёрзла. Разряженная 12-вольтовая аккумуляторная батарея может замёрзнуть уже при температуре немного ниже 0 °С.
  - ▶ Уровень электролита 12-вольтовой аккумуляторной батареи слишком низкий » стр. 191.

Используйте вспомогательные провода с достаточным сечением и изолированными зажимами.

Номинальное напряжение обеих АКБ должно составлять 12 В. Ёмкость (А·ч) 12-вольтовой аккумуляторной батареи, используемой в качестве источника питания, не должна сильно отличаться от ёмкости разряженной 12-вольтовой аккумуляторной батареи.

## Ввод автомобиля в эксплуатацию с помощью 12-вольтовой аккумуляторной батареи другого автомобиля

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность травмы! Опасность повреждения автомобиля!

- ▶ Проложите кабели так, чтобы они не касались вращающихся деталей в моторном отсеке.

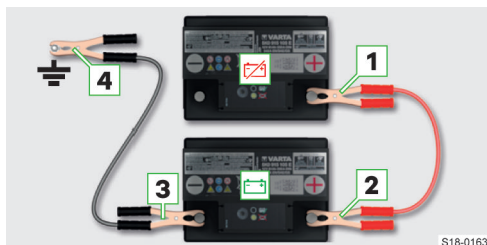
### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность короткого замыкания!

- ▶ Не допускайте соприкосновения неизолированных частей полюсных зажимов.
- ▶ Подсоединённый к положительному выводу 12-вольтовой аккумуляторной батареи кабель не должен касаться токопроводящих частей автомобиля.
- ▶ Автомобили не должны касаться друг друга.

### Подсоединение пусковых кабелей

- ▶ Выключите зажигание.
- ▶ Подключите зажимы пусковых кабелей в следующей последовательности.

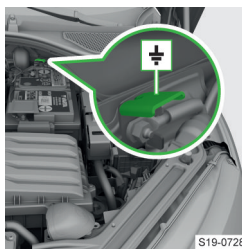


S18-0163

❗ разряженная 12-вольтовая аккумуляторная батарея

🔌 используемая в качестве источника питания 12-вольтовая аккумуляторная батарея

- 1 Вывод ⊕ разряженной 12-вольтовой аккумуляторной батареи
- 2 Вывод ⊕ используемой в качестве источника питания 12-вольтовой аккумуляторной батареи
- 3 Вывод ⊖ используемой в качестве источника питания 12-вольтовой аккумуляторной батареи (или точка соединения с массой)
- 4 Точка соединения с массой ⊕ автомобиля с разряженной 12-вольтовой аккумуляторной батареей



S19-0728

Точка соединения с массой

### Запуск двигателя

- ▶ Запустите двигатель автомобиля, используемого в качестве внешнего источника питания, и оставьте его работать на холостом ходу (относится к автомобилям с двигателем внутреннего сгорания).

Или:

- ▶ Включите электропривод автомобиля, используемого в качестве внешнего источника питания (относится к автомобилям с электродвигателем).
- ▶ Запустите автомобиль с разряженной 12-вольтовой аккумуляторной батареей.
- ▶ Если двигатель автомобиля с разряженной 12-вольтовой аккумуляторной батареей не запустится в течение 10 с, повторите попытку пуска примерно через 30 с.

### Отсоединение кабелей

- ▶ Отсоедините кабели в последовательности, обратной подключению.



## Предохранители

### На что следует обратить внимание

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

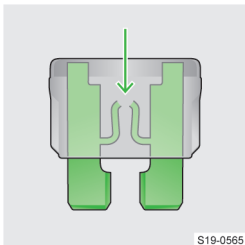
Опасность возгорания и риск повреждения электрооборудования.

- ▶ Не ремонтируйте предохранители и не заменяйте их на предохранители, рассчитанные на большую силу тока.
- ▶ Заменяйте предохранитель на новый предохранитель того же номинала.
- ▶ Мы рекомендуем использовать запасные предохранители из ассортимента оригинальных аксессуаров ŠKODA. При выполнении этих условий гарантирована надёжная и безопасная защита электрооборудования автомобиля.
- ▶ Если вновь установленный предохранитель снова перегорает, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

ⓘ К одному предохранителю могут относиться несколько потребителей. Один потребитель может быть защищён несколькими предохранителями.

### Принцип действия

Предохранители защищают системы автомобиля от повреждений из-за превышения тока. При превышении определённой силы тока предохранитель перегорает.



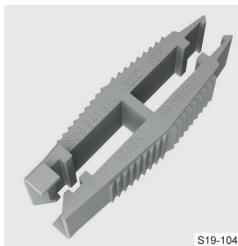
S19-0565

Перегоревший предохранитель

### Условия замены предохранителя

- ✓ Зажигание выключено
- ✓ Дверь водителя открыта
- ✓ Все потребители электроэнергии выключены

### Замена предохранителя



S19-1042

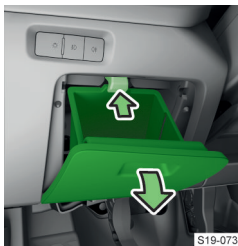
- ▶ Замените предохранитель с помощью пинцета, находящегося под крышкой блока предохранителей в моторном отсеке.
- ▶ Использовать конец пинцета, соответствующий размеру предохранителя.

## Предохранители в передней панели

### Обзор

#### Доступ к предохранителям: автомобили с левосторонним расположением рулевого управления

- ▶ Откройте вещевое отделение со стороны водителя.

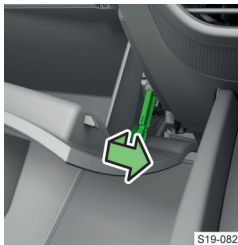


S19-0730

- ▶ Нажмите клавишу и поднимите карман.
- ▶ Замените предохранитель.
- ▶ Закройте вещевой ящик.

#### Доступ к предохранителям: автомобили с правосторонним расположением рулевого управления

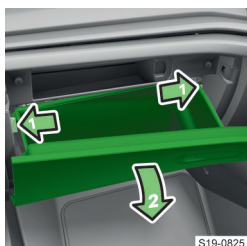
- ▶ Откройте вещевой ящик со стороны переднего пассажира.



S19-0824

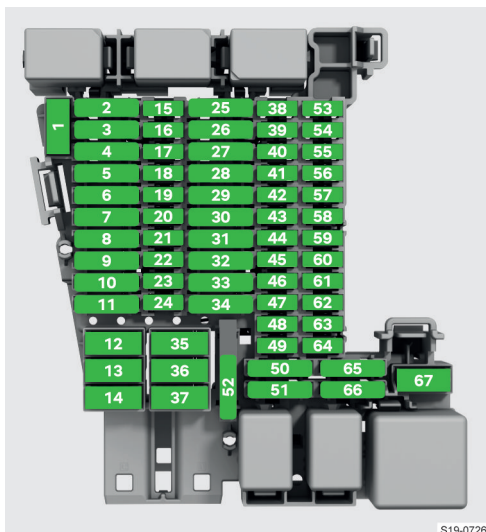
- ▶ Отсоедините тягу замка вещевого отделения.





- Нажмите на фиксаторы, вещевое отделение откроется вниз.
- Замените предохранитель.
- Установите и зафиксируйте тягу.
- Закройте вещевой ящик.

### Обзор предохранителей



Номер предохранителя	Потребитель
1	Не используется
2	Не используется
3	Тягово-сцепное устройство
4	Система SCR (AdBlue®)
5	Рычаг селектора (автоматическая КП)
6	Освещение салона
7	Подогрев передних сидений
8	Подъемно-сдвижной люк
9	Центральный замок + стеклоподъемники (левая сторона автомобиля), левое наружное зеркало заднего вида (обогрев, складывание, регулировка зеркального элемента)
10	Не используется
11	Тягово-сцепное устройство
12	Наружные световые приборы, правая противотуманная фара, верхний стоп-сигнал, фонарь подсветки номерного знака
13	Центральный замок (задние двери и крышка багажного отсека, крышка

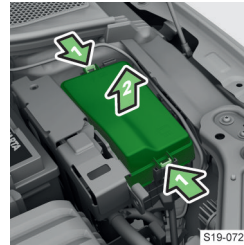
Номер предохранителя	Потребитель
	лючка заливной горловины), стеклоомыватель, омыватель фар
14	Усилитель аудиосистемы
15	Не используется
16	Подушки безопасности
17	Система SCR (AdBlue®)
18	Блокировка рулевой колонки, KESSY (система доступа и пуска двигателя без ключа)
19	Комбинация приборов, система аварийного вызова, онлайн-службы
20	Phonebox, разъемы USB
21	Камера заднего вида, система кругового обзора (Top View)
22	Вентиляция передних сидений
23	Освещение передней части салона, микрофон, управление подъемно-сдвижным люком
24	Полный привод
25	Передний левый преднатяжитель ремня безопасности
26	Центральный замок + стеклоподъемники (правая сторона автомобиля), правое наружное зеркало заднего вида (обогрев, складывание, регулировка зеркального элемента)
27	Преднатяжитель ремня безопасности, передний правый
28	Не используется
29	Тягово-сцепное устройство
30	Система Infotainment
31	Тягово-сцепное устройство
32	Обогрев задних сидений
33	Не используется
34	Розетка 230 В
35	Наружные световые приборы, левая противотуманная фара
36	Климатическая установка
37	Электропривод крышки багажного отсека
38	Не используется
39	Подогрев рулевого колеса
40	Не используется
41	Шина данных
42	Автоматическая КП, индикатор включенной передачи
43	Передняя панель климатической установки, задняя панель климатической установки, дополнительный (автономный) отопитель, нагревательный элемент заднего стекла

Номер предохранителя	Потребитель
44	Ассистент смены полосы движения (Side Assist), диагностический разъём, датчик дождя и освещённости, автоматический корректор фар, электро-механический стояночный тормоз, противоугонная сигнализация, переключатель освещения, клавиши в центральной консоли
45	Электроника рулевой колонки, подрулевой переключатель
46	Экран системы Infotainment, проекционный дисплей
47	Адаптивная система регулирования ходовой части (DCC)
48	Не используется
49	Не используется
50	Не используется
51	Не используется
52	Розетка 12 В в багажном отсеке
53	Бесконтактное управление крышкой багажного отсека
54	Не используется
55	Не используется
56	Не используется
57	Не используется
58	Система помощи при парковке, ассистент руления при парковке, передний радарный датчик, передняя камера вспомогательных систем водителя
59	Стояночный тормоз, климатическая установка, датчик включения передачи заднего хода, внутреннее зеркало заднего вида, генератор звука двигателя
60	Диагностический разъём
61	Выключатель педали сцепления, пуск двигателя
62	Разъём USB сзади, разъём USB на внутреннем зеркале заднего вида
63	Не используется
64	Не используется
65	Не используется
66	Стеклоочиститель заднего стекла
67	Обогрев заднего стекла

## Предохранители в моторном отсеке

### Обзор

#### Доступ к предохранителям



- ▶ Одновременно нажмите кнопки фиксаторов крышки блока предохранителей и снимите крышку.
- ▶ Замените предохранитель.
- ▶ Установите и зафиксируйте крышку.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность попадания воды в блок предохранителей!

- ▶ Правильно установите и надёжно зафиксируйте крышку.

#### Обзор предохранителей



Номер предохранителя	Потребитель
1	Усилитель рулевого управления Замена предохранителя производится только на сервисном предприятии!
2	Вспомогательная система ESC, система управления двигателем, компоненты двигателя
3	Зажигание, двигатель, работающий на природном газе (относится к автомобилям G-TEC)
4	Левая передняя фара
5	Правая передняя фара
6	Противоугонная сигнализация
7	Автоматическая коробка передач
8	Усилитель тормозов
9	Звуковой сигнал
10	Стеклоочиститель ветрового стекла
11	Не используется
12	Автоматическая коробка передач

Номер пред-охранителя	Потребитель
13	Вспомогательная система ESC
14	Дополнительный (автономный) отопитель
15	Вспомогательная система ESC
16	Не используется
17	Отопитель
18	Отопитель
19	Не используется
20	Блокировка дифференциала передней оси (VAQ)
21	Система управления двигателя
22	Стартер
23	Система управления двигателя
24	Компоненты двигателя
25	Компоненты двигателя
26	Компоненты двигателя
27	Лямбда-зонды, сажевый фильтр, датчик NOx
28	Компоненты двигателя
29	Топливный насос
30	Не используется
31	Не используется
32	Обогрев ветрового стекла
33	Отопитель

## Колёса

### Шины и диски

#### На что следует обратить внимание

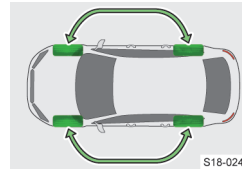
##### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Защищайте шины от контакта со смазочными материалами и топливом.
- ▶ Храните колёса и шины в прохладном, сухом и тёмном помещении. Шины без дисков следует хранить в вертикальном положении.
- ▶ Легкосплавные диски повреждаются антигололёдными реагентами.
- ▶ Легкосплавные диски с алмазным точением не использовать как в зимних условиях, так и с цепями противоскольжения

##### Причины неравномерного износа шин

- ▶ Неправильное давление в шинах
- ▶ Стилль вождения (например, прохождение поворотов на скорости, резкие разгоны и торможения).
- ▶ Неверные углы установки колёс.
- ▶ Неправильная балансировка колёс.

##### Перестановка колёс



Чтобы все шины изнашивались равномерно, мы рекомендуем через каждые 10 000 км переставлять колёса по приведённой схеме.

##### Указания по шиномонтажу

- › Для шин с направленным рисунком протектора правильно устанавливайте направление хода. Направление вращения обозначено стрелкой на боковине шины.
- › Замену шин осуществляйте попарно – на колёсах одной оси.

##### Дополнительная информация

Устанавливайте только радиальные шины одинаковой конструкции, одного типоразмера (с одинаковыми путями, проходимыми колёсами за один оборот) и с одинаковым рисунком протектора на одной оси.

Перечень шин, допущенных к установке, указан в технической документации автомобиля и в декларации соответствия (т. н. документ СОС).

Декларацию соответствия можно получить на дилерском предприятии ŠKODA (действует в некоторых странах и для некоторых вариантов исполнения модели).

## Обзор маркировки шин

### Расшифровка маркировки шин

Например, 205/60 R16 92H

**205** Ширина профиля шины, мм

**60** Соотношение высоты/ширины, %

**R** Тип каркаса – радиальное расположение нитей корда

**16** Посадочный диаметр диска, дюймы

**92** Индекс грузоподъёмности

**H** Индекс скорости

### Индекс грузоподъёмности

Индекс грузоподъёмности указывает максимально допустимую нагрузку на отдельную шину.

**88** 560 кг

**89** 580 кг

**90** 600 кг

**91** 615 кг

**92** 630 кг

**93** 650 кг

**94** 670 кг

**95** 690 кг

### Индекс скорости

Индекс обозначает максимально допустимую скорость автомобиля с установленными шинами соответствующей категории.

**S** 180 км/ч

**T** 190 км/ч

**U** 200 км/ч

**H** 210 км/ч

**V** 240 км/ч

**W** 270 км/ч

**Y** 300 км/ч

### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ Никогда не превышайте значений максимальной грузоподъёмности и скорости, на которые рассчитаны установленные шины.

### Индикатор износа шин



На основании протектора шин имеются индикаторы износа, которые показывают минимально допустимую высоту рисунка протектора.

Метки на боковинах шины с помощью букв TWI или других символов, например Δ, показывают положение индикаторов износа.

Шина считается изношенной, если индикатор износа находится вровень с рисунком протектора.

- Высоту протектора можно измерить с помощью измерителя, расположенного на скребке

для льда. Скребок находится с внутренней стороны крышки лючка заливной горловины топливного бака.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Не используйте изношенные шины.

### Дата изготовления шин

Дата изготовления указывается на боковине шины.

Например, DOT ... 18 20 означает, что шина была изготовлена на 18-й неделе 2020 г.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Не используйте шины, возраст которых превышает 6 лет.

## Возможные проблемы и их устранение

### Помощь при повреждении шин

- ▶ Запасное и докатное колесо » [стр. 199](#)
- ▶ Замена колеса и подъём автомобиля » [стр. 200](#)
- ▶ Комплект для ремонта шин » [стр. 201](#)

### Изменение давления в шинах



горит

- › Остановите автомобиль.

- › Проверьте шины и давление в них.

### Индикация шины с изменившимся давлением

- › Выберите пункт меню для индикации состояния шин в следующем меню:

**CAR** > Шины

Или:

**MENU** > >

## Всесезонные или зимние шины

### Назначение

Всесезонные или зимние шины улучшают ходовые качества в зимних условиях. Они имеют маркировку M + S с символом горной вершины и снежинки ❄.

### На что следует обратить внимание

Для обеспечения наилучших ходовых качеств автомобиля на всех четырёх колёсах следует эксплуатировать шины с минимальной высотой протектора 4 мм.

В соответствующее время меняйте зимние шины на летние. Летние шины обладают лучшими тормозными характеристиками на дорожном покры-

тии без снега и льда, а также при температурах выше 7 °С.

### Условия использования

Если установлены всесезонные или зимние шины, относящиеся к скоростной категории, соответствующей более низкой скорости, чем максимальная скорость, заданная для автомобиля, поступите следующим образом:



- › Установите в системе Infotainment ограничение скорости в соответствии с категорией установленных шин.
- › В поле зрения водителя разместите предупредительную табличку с максимальным значением скоростной категории установленных шин (только для определённых стран).

### Настройки

Настройка ограничения скорости для шин выполняется в системе Infotainment в следующем меню:

**CAR** >  > *Снаружи* > *Шины*

Или:

**MENU** >  >  > *Снаружи*

- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню *Шины*.
- › Выберите пункт меню *Шины* и настройте ограничение скорости.

## Цепи противоскольжения

### Назначение

Цепи противоскольжения улучшают ходовые качества автомобиля в зимних условиях.

#### **ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП и опасность повреждения шин!

- › Не используйте цепи на дорогах без снега и льда.

### Что необходимо учитывать

- › Перед установкой цепей противоскольжения снимите колёсные колпаки.
- › Устанавливайте цепи противоскольжения только на передние колёса.

### Технические данные

Допустимые комбинации колёсных дисков и шин для установки цепей противоскольжения:

Размер дисков	Обозначение шины
6,5 J × 16 ET46	205/60 R16
6,5 J × 17 ET46	205/55 R17

Используйте только такие цепи, размер звеньев и замков которых не превышает 9 мм.

## Запасное и докатное колесо

### Обзор

#### Запасное колесо

- › Размеры полноразмерного запасного колеса совпадают с размерами установленных на автомобиле колёс.
- › На диске неполноценного запасного колеса имеется соответствующая предупредительная табличка. Это колесо предназначено для того, чтобы добраться до ближайшего сервисного предприятия.

Накачайте неполноценное запасное колесо до максимального предписанного давления.

#### Докатное колесо

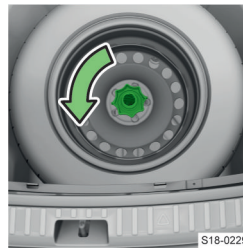
На диск докатного колеса наклеена предупреждающая табличка. Это колесо предназначено для того, чтобы добраться до ближайшего сервисного предприятия.

Докатное колесо заметно уже, чем установленные на заводе колёса.

### Снятие и установка колеса на автомобилях без акустической системы

Запасное или докатное колесо закреплено в нише под настилом пола или под трансформируемым фальшполом в багажном отсеке.

#### Снятие



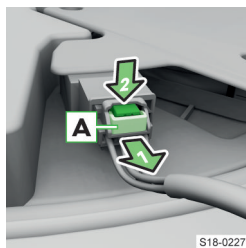
- › Ослабьте фиксирующий ремень и извлеките ящик с набором бортового инструмента.
- › Отвинтите стопорную гайку.
- › Выньте колесо.

#### Установка

- › Уложите колесо в нишу лицевой стороной вниз.
- › Проведите фиксирующий ремень через противоположные отверстия в диске колеса.
- › Завинтите стопорную гайку до упора.
- › Установите в колесо ящик с бортовым инструментом и закрепите лентой.

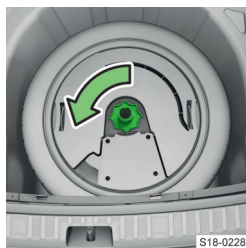
## Снятие и установка колеса на автомобилях с акустической системой

### Снятие



S18-0227

- › Ослабьте фиксирующий ремень и извлеките ящик с набором бортового инструмента.
- › Частично извлеките стопорную пластину **A**.
- › Нажмите на клавишу разблокировки и отсоедините разъём.



S18-0228

- › Отвинтите стопорную гайку.
- › Снимите низкочастотный динамик.
- › Выньте колесо.

### Установка

- › Уложите колесо в нишу лицевой стороной вниз.
- › Установите низкочастотный динамик.
- › Завинтите стопорную гайку до упора.
- › Подключите разъём к низкочастотному динамику.
- › Зафиксируйте стопорную пластину **A**.
- › Установите ящик с бортовым инструментом и закрепите лентой.

## Замена колеса и подъём автомобиля

### На что следует обратить внимание

#### Перед заменой

- › Припаркуйте автомобиль в безопасном месте и примите меры против его скатывания.
- › Заглушите двигатель.
- › Высадите всех пассажиров. Во время замены колеса пассажиры должны находиться за пределами дороги, например за ограждением.
- › Закройте все двери, крышку багажного отсека и капот.
- › Если к автомобилю присоединён прицеп, отсоедините его.

#### Поднимите автомобиль

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Обязательно зафиксируйте опорную площадку домкрата от возможного смещения!

- ▶ На рыхлом грунте установите под домкрат прочную подкладку достаточной площади.
- ▶ На скользкой поверхности установите под домкрат подставку из нескользящего материала, например резиновый коврик.
- ▶ Поднимайте автомобиль всегда только с закрытыми дверями.
- ▶ Никакие части тела не должны находиться под поднятым автомобилем.
- ▶ Не заводите двигатель поднятого автомобиля.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения автомобиля!

- ▶ Следите, чтобы домкрат правильно упирался в ребро порога.

#### После замены

- › Проверьте, при необходимости доведите до нормы давление в шине заменяемого колеса.
- › В автомобиле с индикатором контроля давления в шинах запишите значения давления в шинах в память системы.
- › Как можно скорее проверьте момент затяжки колёсных болтов на установленном колесе.

Предписанный момент затяжки составляет 140 Н·м.

До проверки момента затяжки двигайтесь, соблюдая осторожность.

Замените повреждённую шину. Не рекомендуется ремонтировать шину.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Слишком низкий момент затяжки может привести к отвинчиванию колеса во время движения.
- ▶ Чрезмерный момент затяжки может привести к повреждению резьбы или деформации колёсного диска.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Не смазывайте болты.
- ▶ Не используйте ржавые и повреждённые болты.

## Замена колеса и подъём автомобиля

#### Ослабление винтов

- › Если на автомобиле установлены крышки колёсных болтов или колёсные колпаки, снимите их.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ Если при отворачивании болта вы наступаете на рукоятку ключа ногой, удерживайтесь за автомобиль, чтобы лучше удерживать равновесие.





S18-0231

Некоторые автомобили могут быть оснащены болтами-секретками для защиты колёс от кражи.

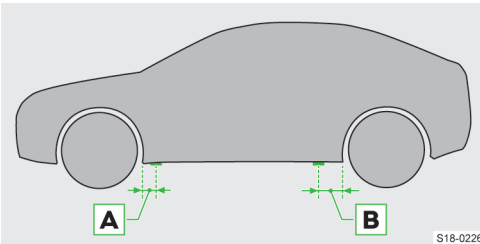
- › Наденьте переходник на болт-секретку до упора.



S18-0301

- › Установите ключ на колёсный болт или на переходник.
- › Отверните болт не более чем на пол-оборота, чтобы колесо не могло соскочить и упасть.

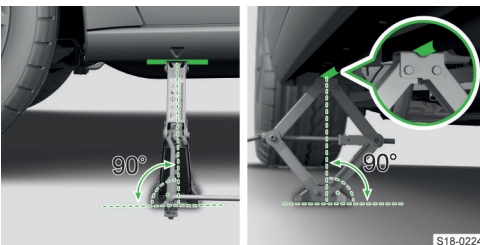
### Опорные рёбра для домкрата



S18-0226

- A** 18 см
- B** 30 см

**Установка домкрата и подъём автомобиля**  
Используйте домкрат из набора бортового инструмента.



S18-0224

- › Установите домкрат под опорную точку, которая ближе всего к заменяемому колесу.
- › Установите опору домкрата на ровное основание всей своей поверхностью, так чтобы он находился строго вертикально под ребром порога.
- › Вращая рукоятку, подведите захват домкрата так, чтобы он охватил ребро порога.

- › Продолжайте поднимать автомобиль до отрыва колеса от земли.

### Замена колеса

- › Отверните колёсные болты и уложите на чистую подкладку.
- › Осторожно снимите колесо.
- › Установите колесо.
- › Вверните болты и слегка затяните их.
- › Опустите автомобиль.

### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Относится к колёсным колпачкам, устанавливаемым на заводе или из ассортимента оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA: устанавливайте секретный болт согласно маркировке на тыльной стороне колпачка.

### Затягивание винтов

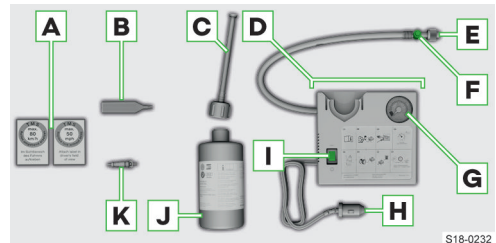
- › В несколько приёмов затяните колёсные болты в перекрёстном порядке, включая болт-секретку.
- › Закройте болты колпачками или наденьте колёсные колпачки.

- ⓘ** Сохраняйте этикетку с кодом болтов-секреток. По этому коду можно заказать запасной переходник из ассортимента оригинальных запчастей ŠKODA.

## Комплект для ремонта шин

### Содержание

Комплект для ремонта шин находится в ящике под фальшполом багажного отсека.



S18-0232

- A** Наклейка с указанием ограничения скорости
- B** Приспособление для вывёртывания золотника
- C** Шланг с пробкой
- D** Компрессор (расположение элементов управления может быть различным в зависимости от модели компрессора)
- E** Шланг для накачки шин
- F** Клавиша сброса давления
- G** Манометр



- Н** Кабельный разъём для розетки 12 В
- I** Выключатель
- J** Баллон с герметиком для шин
- К** Запасной золотник

Декларация соответствия прилагается к компрессору или к комплекту бортовой документации.

### Условия использования

Ремонт шины с помощью комплекта для ремонта шин ни в коем случае не заменяет настоящего ремонта шины.

Ремонт предназначен только для того, чтобы дать возможность доехать до ближайшего сервисного предприятия.

Как можно скорее замените шины, отремонтированные с помощью комплекта для ремонта шин.

#### Перед использованием комплекта для ремонта шин

- ▶ Припаркуйте автомобиль в безопасном месте и примите меры против его скатывания.
- ▶ Заглушите двигатель.
- ▶ Высадите всех пассажиров. Во время ремонта колеса пассажиры должны находиться за пределами дороги, например за ограждением.
- ▶ Закройте все двери, а также крышку багажного отсека и капот.
- ▶ Если к автомобилю присоединён прицеп, отсоедините его.

#### После использования комплекта для ремонта шин

Если не удастся накачать шину до 2,0 бар, означает, что шина повреждена слишком сильно и не может быть загерметизирована с помощью комплекта для ремонта шин.

- ▶ Не продолжайте движение. Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

При давлении 2,0–2,5 бар, можно продолжить движение со скоростью не более 80 км/ч (50 миль/ч).

- ▶ Избегайте быстрых разгонов, резких торможений и прохождения поворотов на высокой скорости.

#### Указания по управлению автомобилем с отремонтированной шиной

- ▶ Проверьте давление в отремонтированной шине через 10 минут после начала движения.
- ▶ Если давление в шине составляет 1,3 бар или меньше, не продолжайте движение! Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

- ▶ Если давление в шине больше 1,3 бар, доведите давление до нужного значения не менее 2 бар и продолжайте движение.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения компрессора!

- ▶ Дайте остыть компрессору несколько минут по истечению максимального времени непрерывной работы.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ожога!

При накачке шины компрессор и шланг компрессора могут нагреться.

- ▶ Дайте компрессору и шлангу остыть в течение нескольких минут.

### Ограничение на применение

В следующих случаях от использования комплекта для ремонта шин следует отказаться:

- ▶ Повреждён колёсный диск.
- ▶ Наружная температура ниже минимальной температуры, указанной в руководстве к баллону с герметиком для шин.
- ▶ Пробоины в шинах более 4 мм.
- ▶ Повреждения боковины шины.
- ▶ Истёк срок годности, указанный на баллоне с герметиком для шин.

### Самостоятельные действия в сложных ситуациях

#### Герметизация шины

- ▶ Отвинтите колпачок вентиля повреждённого колеса.
- ▶ С помощью приспособления выверните золотник и положите его на чистую поверхность.
- ▶ Несколько раз встряхните баллон с герметиком для шин.
- ▶ Прикрутите шланг к баллону с герметиком для шин. Герметизирующая закрывающая фольга протыкается автоматически.
- ▶ Снимите заглушку со шланга и наденьте шланг на вентиль шины.
- ▶ Удерживая баллон дном вверх, перелейте весь герметик в шину.
- ▶ Отсоедините шланг от вентиля.
- ▶ Вверните золотник.

#### Накачивание шины

- ▶ Наденьте шланг компрессора на вентиль шины.
- ▶ Зафиксируйте автомобиль стояночным тормозом.
- ▶ Заведите двигатель.
- ▶ Вставьте разъём компрессора в розетку 12 В.

- › Включите компрессор.
- › Выключите компрессор при достижении давления 2,0–2,5 бар.

Учитывайте максимальное время непрерывной работы компрессора, указанное в инструкции изготовителя аварийного комплекта.

- › Если не удалось накачать шину до 2,0–2,5 бар, снимите шланг с вентиля шины.
- › Переместите автомобиль примерно на 10 метров вперёд или назад, чтобы герметик мог распределиться по шине.
- › Снова подсоедините шланг к вентилю и повторите накачивание.

## Давление в шинах

### Что необходимо учитывать

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Давление в шинах всегда должно соответствовать нагрузке автомобиля.
- ▶ Проверяйте давление во всех шинах не реже раза в месяц и дополнительно перед каждой длительной поездкой.
- ▶ Проверять давление следует на холодных шинах. Повышенное давление в горячих шинах не понижайте.
- ▶ После каждого изменения давления в шинах сохраняйте новые значения в индикаторе контроля давления в шинах.

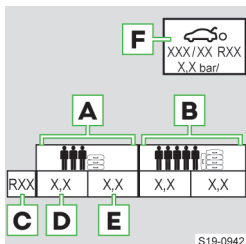
#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ При очень быстрой потере давления в шине попятитесь осторожно без резких поворотов руля и интенсивных торможений остановить автомобиль.

### Наклейка с предписанными значениями давления в шинах

Наклейка с предписанными значениями давления в шинах находится на внутренней стороне крышки лючка топливного бака.



- A** Давление для половинной загрузки
- B** Давление для полной загрузки
- C** Диаметр шины, дюймы

Это справочный параметр для предписанного давления. Он не является перечнем размеров шин, разрешённых к установке на ваш автомо-

биль. Этот перечень указан в технической документации автомобиля и в декларации соответствия (т. н. документ СОС).

- D** Давление в шинах передней оси
- E** Давление в шинах задней оси
- F** Предписанное давление в шине докатного колеса

## Индикатор контроля давления в шинах

### Принцип действия

Индикатор контроля давления в шинах информирует об изменении давления в шинах.

### Предупреждение об изменении давления

горит

- › Остановите автомобиль.
- › Проверьте шины и давление в них.

### Индикация шины с изменившимся давлением

- › Выберите пункт меню для индикации состояния шин в следующем меню:

MENU > >

Или:

CAR > Шины

### Функциональные ограничения

Система может не подать сигнал предупреждения при слишком быстром падении давления, например при внезапном разрушении шины.

Функциональность может быть ограничена, например в следующих случаях:

- ▶ при неравномерной нагрузке на колёса, например при движении автомобиля с прицепом
- ▶ при спортивном стиле вождения
- ▶ при движении по дорогам с неукреплённым покрытием
- ▶ при установке цепей противоскольжения

### Сохранение значений давления в шинах

#### Сохранение значений давления в шинах

- › Нажмите клавишу под системой Infotainment.
- › В открывшемся меню в системе Infotainment коснитесь экранной кнопки .
- › Следуйте указаниям на экране.


Сохраняйте значения давления в шинах в следующих случаях:

- ▶ Изменение давления в шинах.
- ▶ Замена одного или нескольких колёс.


- ▶ Перестановка колеса на автомобиле.
- ▶ Каждый раз после пробега 10 000 км или один раз в год.
- ▶ Вдавите колпак колеса в диск, начиная от вентиля в обе стороны, так чтобы он зафиксировался по всей окружности.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Неисправность индикатора контроля давления в шинах

 мигает в течение прим. 1 минуты, затем горит постоянно

- › Остановите автомобиль, выключите зажигание, затем запустите двигатель снова.

Если после запуска двигателя пиктограмма  по-прежнему мигает, система неисправна.

- › Осторожно продолжайте движение, обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

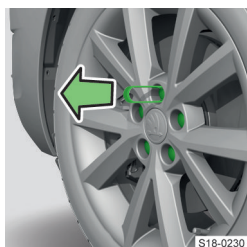
#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Используйте давление руки, не ударяйте по колёсному колпаку!

## Колпачки колёсных болтов

### Снятие и установка колпачков

#### Снятие



- › Установите съёмник на колпачок до упора.
- › Снимите колпачок.

#### Установка

- › Установите колпачок на колёсный болт до упора.

## Полноразмерный колёсный колпак

### Снятие и установка колпаков

Относится к колпакам, установленным на заводе и поставляемым из ассортимента оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA.

#### Снятие

- › Зацепите съёмник за одно из отверстий на краю колпака.
- › Вставьте баллонный ключ в скобу, упритесь им в колесо и отсоедините колпак от диска.

#### Установка

- › Сначала установите колпак на диск стороной с отверстием для вентиля шины.

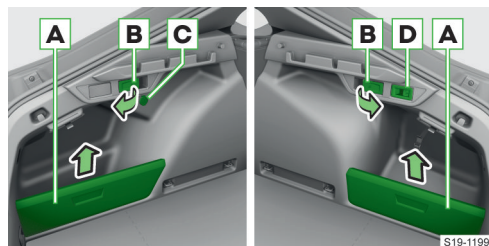
Если используется болт-секретка, он должен находиться в месте, указанном на колпаке.

## Места для хранения и оборудование салона

### Оборудование в багажном отсеке

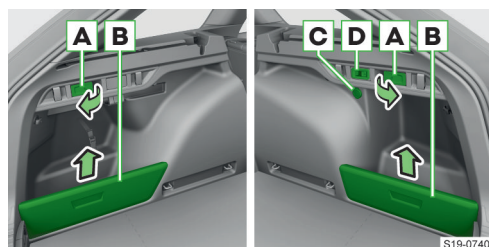
#### Обзор

Багажный отсек автомобиля без газового оборудования



Вариант 1

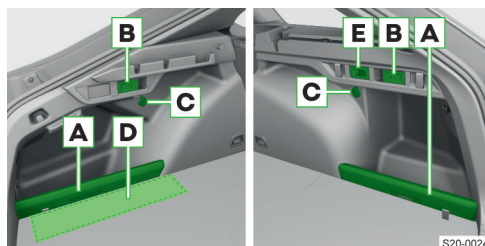
- A** Съёмная стенка вещевого отсека  
Максимальная нагрузка 2,5 кг
- B** Рычаг складывания спинок задних сидений
- C** Розетка 12 В
- D** Клавиша тягово-сцепного устройства



Вариант 2

- A** Рычаг складывания спинок задних сидений
- B** Съёмная стенка вещевого отсека  
Максимальная нагрузка 2,5 кг
- C** Розетка 12 В
- D** Клавиша тягово-сцепного устройства

Багажный отсек автомобиля, работающего на газе

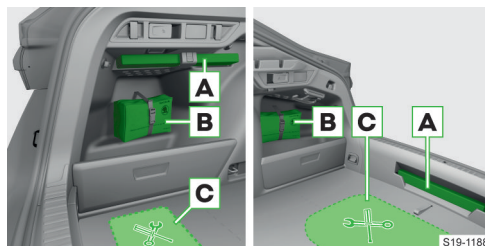


- A** Съёмная стенка вещевого отсека  
Максимальная нагрузка 2,5 кг
- B** Рычаг складывания спинок задних сидений
- C** Розетка 12 В
- D** Под напольным покрытием: вещевое отделение для элементов Cargo  
Максимальная нагрузка на покрытие пола не более 75 кг
- E** Клавиша тягово-сцепного устройства

### Оснащение для экстренных случаев

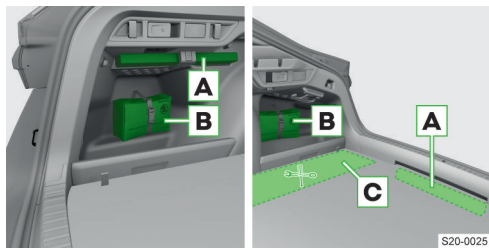
#### Обзор

Оснащение для экстренных случаев в багажном отсеке автомобиля без газового оборудования



- A** Размещение знака аварийной остановки (в зависимости от комплектации)
- B** Местонахождение аптечки (в зависимости от комплектации)
- C** Набор бортового инструмента

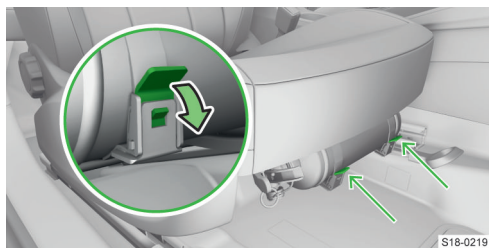
**Оснащение для экстренных случаев в багажном отсеке автомобиля, работающего на газе**



- A** Размещение знака аварийной остановки (в зависимости от комплектации)
- B** Местонахождение аптечки (в зависимости от комплектации)
- C** Набор бортового инструмента
  - › Чтобы получить доступ к набору бортового инструмента в передней части багажного отсека, сложите вперёд правое заднее сиденье.

**Вещевое отделение для сигнального жилета**  
 Вещевое отделение для хранения светоотражающих жилетов в вещевом отделении передней двери.

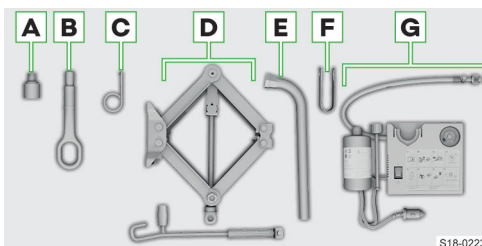
**Огнетушитель под сиденьем переднего пассажира**



**Набор бортового инструмента**

**Обзор**

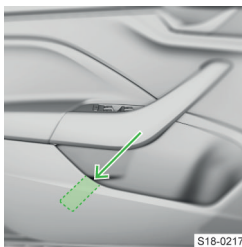
В зависимости от комплектации в набор бортового инструмента может входить не всё перечисленное.



- A** Переходник для болтов-секреток
- B** Буксирная проушина
- C** Скоба для снятия колёсных колпаков
- D** Домкрат с информационной табличкой и ручкой
- E** Баллонный ключ
- F** Съёмник колпачков колёсных болтов
- G** Комплект для ремонта шин

Декларация соответствия прилагается к домкрату или к комплекту бортовой документации.

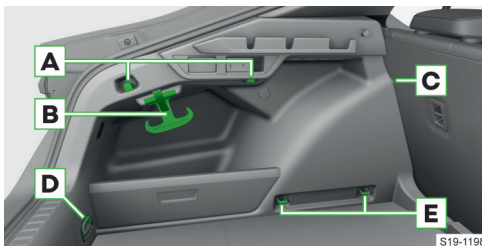
**Вещевой отсек для сигнального жилета**



**Элементы крепления в багажном отсеке**

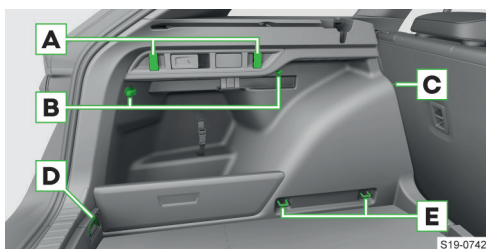
**Обзор**

**Автомобиль без трансформируемого фальшпола багажного отсека**



Вариант 1

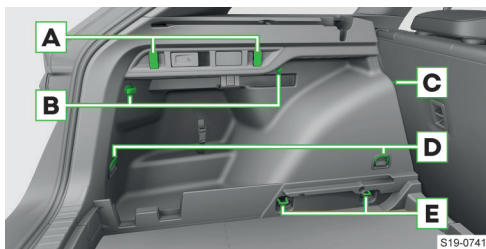
- A** Крючок для крепления багажных сеток
- B** Складной двойной крючок для сумок  
Максимальная нагрузка на каждую сторону двойного крючка – не более 5 кг.
- C** Элемент для крепления багажных сеток
- D** Проушина для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.
- E** Проушины для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.



Вариант 2

- A** Складной крючок для сумок  
Максимальная нагрузка – 7,5 кг.
- B** Крючок для крепления багажных сеток
- C** Элемент для крепления багажных сеток
- D** Проушина для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.
- E** Проушины для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.

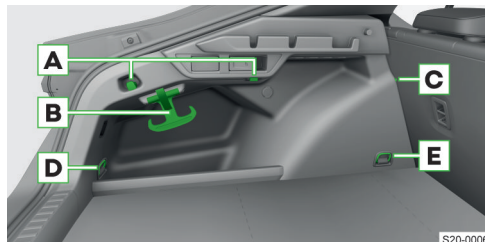
**Автомобиль с трансформируемым фальшполом багажного отсека**



- A** Складной крючок для сумок  
Максимальная нагрузка – 7,5 кг.
- B** Крючок для крепления багажных сеток
- C** Элемент для крепления багажных сеток
- D** Проушины для крепления багажа и багажных сеток

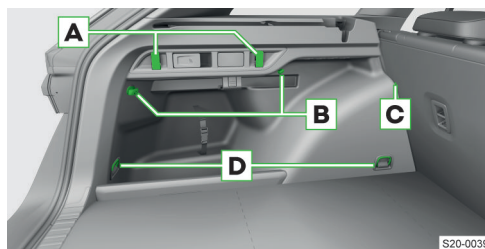
- Максимальная нагрузка – 350 кг.
- E** Проушины для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.

**Автомобиль, работающий на газе**



Вариант 1

- A** Крючок для крепления багажных сеток
- B** Складной двойной крючок для сумок  
Максимальная нагрузка на каждую сторону двойного крючка – не более 5 кг.
- C** Элемент для крепления багажных сеток
- D** Проушина для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.
- E** Проушина для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.

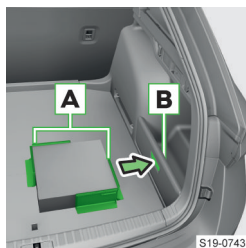


Вариант 2

- A** Складной крючок для сумок  
Максимальная нагрузка – 7,5 кг.
- B** Крючок для крепления багажных сеток
- C** Элемент для крепления багажных сеток
- D** Проушины для крепления багажа и багажных сеток  
Максимальная нагрузка – 350 кг.



### Другие элементы крепления

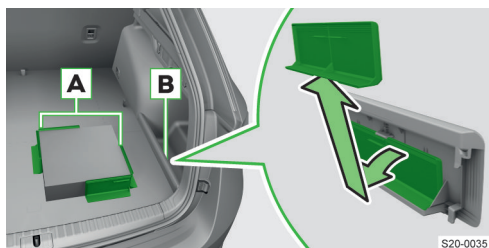


- A** Элементы Cargo  
Максимальная нагрузка – 8 кг.  
› Сложите элемент Cargo и закрепите его на напольном покрытии багажного отсека.

Отделение для элементов Cargo находится внутри бокового

вещевого отделения или под напольным покрытием в багажном отсеке.

- B** Клавиша разблокировки элементов Cargo



Автомобиль, работающий на газе

- A** Элементы Cargo  
Максимальная нагрузка – 8 кг.  
› Сложите элемент Cargo и закрепите его на напольном покрытии багажного отсека.  
Отделение для элементов Cargo находится внутри бокового вещевого отделения или под напольным покрытием в багажном отсеке.

- B** Элементы Cargo можно извлечь вручную.

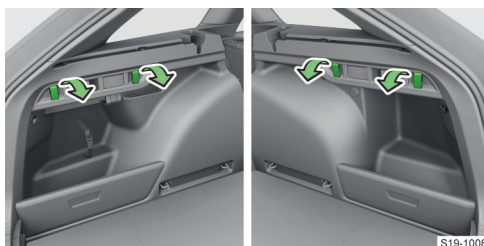
### Крючки для пакетов в багажном отсеке

#### Автомобили без газобаллонного оборудования



Вариант 1

Максимальная нагрузка на двойной крюк с обеих сторон в сумме составляет 5 кг.



Вариант 2

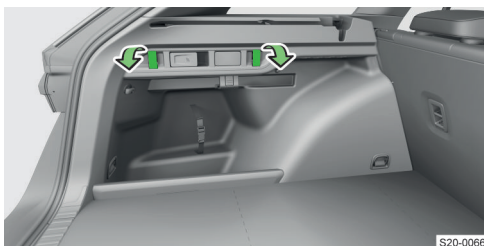
Максимальная нагрузка на крючок составляет 7,5 кг.

#### Автомобиль, работающий на газе



Вариант 1

Максимальная нагрузка на двойной крюк с обеих сторон в сумме составляет 5 кг.

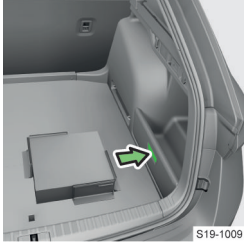


Вариант 2

Максимальная нагрузка на крючок составляет 7,5 кг.



## Вещевое отделение с элементами Cargo в багажном отсеке



Автомобили без газобаллонного оборудования

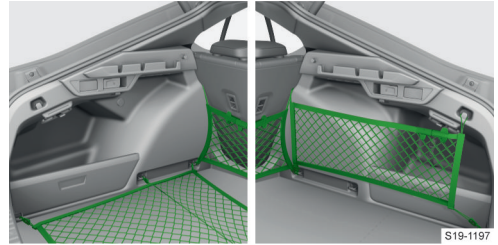


Автомобиль, работающий на газе

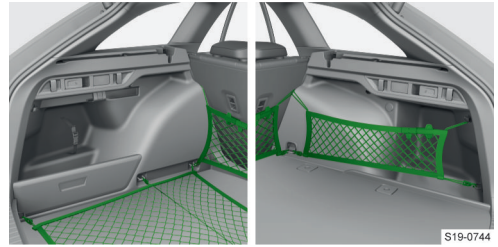
Максимальная нагрузка на элементы Cargo составляет 8 кг.

## Багажная сетка

### Обзор



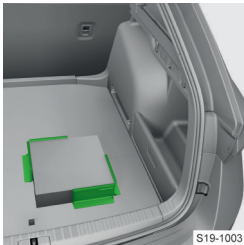
Вариант 1



Вариант 2

Максимальная нагрузка соответствующих багажных сеток составляет 1,5 кг.

## Элементы Cargo в багажном отсеке



Автомобили без газобаллонного оборудования



Автомобиль, работающий на газе

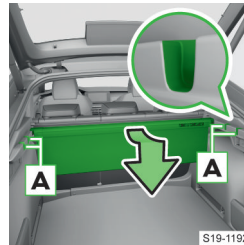
Максимальная нагрузка на элементы Cargo составляет 8 кг.

## Многофункциональный карман

### Управление

Максимальная нагрузка на многофункциональный карман составляет 3 кг.

### Развёртывание



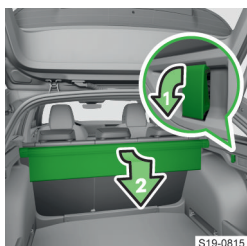
Вариант 1

- › Отсоединить заднюю планку вращением в направлении стрелки.
- › Вставьте заднюю планку в пазы **A**.

### ⚠ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения заднего стекла.

- ▶ Содержимое многофункционального кармана не должно выступать за верхний кант планки.



Вариант 2

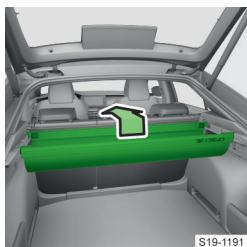
- › Отведите вниз передние крючки на обеих сторонах багажного отсека.
- › Отделите заднюю планку, повернув её в направлении стрелки, и установите её на крючки.



Вариант 2

- › Установите конец планки с меткой R1 в правое гнездо, а с меткой 1L – в левое гнездо.

### Свёртывание



Вариант 1

- › Извлеките заднюю планку из углублений.
- › Совместите заднюю планку с передней и, повернув, сложите обе планки.



Вариант 2

- › Снимите заднюю планку с крючков.
- › Совместите заднюю планку с передней и, повернув, сложите обе планки.

### Размещение кармана под трансформируемым фальшполом

- › Снимите трансформируемый фальшпол.

Или:

- › Разложите трансформируемый фальшпол в верхнем положении и приподнимите в задней части.



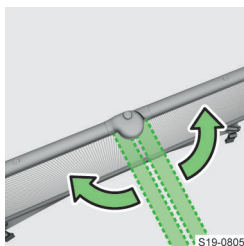
- › Установите карман в ниши боковых разделительных стенок. При одновременном размещении многофункционального кармана и рулонной шторки передняя часть многофункционального кармана должна перекрывать

ся шторкой.

## Перегородка-сетка

### Установка разделительной сетки

#### Раскладывание/складывание



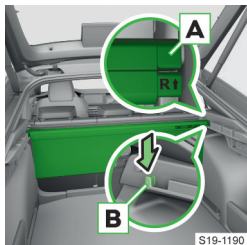
- › Разведите в стороны плечи поперечины до отчётливой блокировки фиксатора.

### Извлечение и установка

#### Снятие

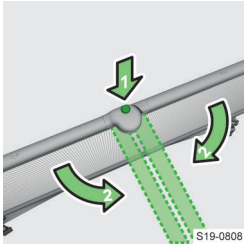
- › Снимите полку багажного отсека.
- › Извлеките сложенный карман вверх.

#### Установка



Вариант 1

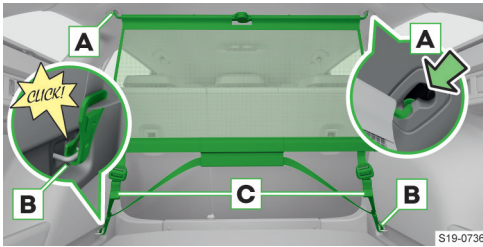
- › Вставить конец планки [A] в держатель [B].
- › То же самое проделайте с левой стороны



- › Нажмите кнопку фиксатора и сложите плечи поперечины.

**i** Сложенную разделительную сетку можно положить под трансформируемый фальшпол.

#### Установка сзади



- › Снимите сматывающуюся шторку багажного отсека или сложите спинки задних сидений.
- › Вставьте поперечину в гнездо **A** на одной стороне и прижмите вперёд.
- › Аналогичным образом закрепите поперечину с другой стороны.
- › Закрепите карабины **B** в крепёжных проушинах.
- › Туго натяните ремни за свободные концы **C**.

#### Установка спереди

Процесс установки аналогичен процессу сзади.

Крепёжные проушины для карабинов находятся за средними стойками кузова.

#### Снятие

Снятие осуществляется в обратной последовательности.

## Двусторонний коврик

### Обзор

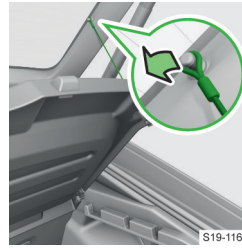
В зависимости от комплектации автомобиль может быть оснащён двусторонним ковриком в багажном отсеке. Одна сторона имеет тканевое покрытие, другая сторона – моющаяся.

## Жёсткая полка багажного отсека

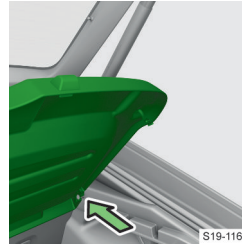
### Извлечение и установка

Максимальная нагрузка полки составляет 1 кг.

#### Снятие

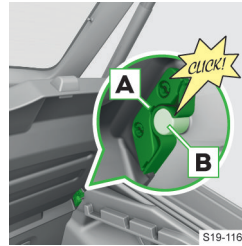


- › Отцепите подвесы полки.



- › Удерживая приподнятую полку, нажмите на нижнюю часть полки с обеих сторон.
- › Извлеките полку багажного отсека.

#### Установка



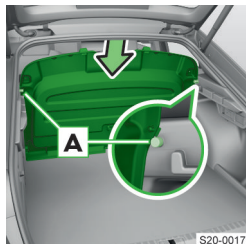
- › Вставьте гнездо **A** в крепление **B** на обеих сторонах багажного отсека.
- › Нажмите на полку сверху, чтобы она зафиксировалась.
- › Зацепите подвесы полки.

### Безопасное размещение полки багажного отсека за задними сиденьями в автомобиле без газового оборудования



- › Извлеките полку и уложите на покрытие пола в багажном отсеке.
- › Приподнимите полку в передней части.
- › Вставьте полку движением вверх между задними сиденьями и креплением **A**.

**Безопасное размещение полки багажного отсека за задними сиденьями в автомобиле, работающем на газе**



- › Вставьте полку между задними сиденьями и креплением **A**.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Полка багажного отсека, установленная за задними сиденьями, ограничивает водителю обзор назад.

**Свёртываемая шторка багажного отсека**

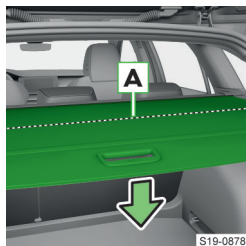
**Управление**

**Разматывание**



- › Вытяните шторку за ручку до фиксации.

**Сматывание**



- › Нажмите на шторку в области ручки.

Шторка сматывается в среднее положение **A**.

При повторном нажатии шторка сматывается полностью.

Возможно, что при зимних погодных условиях шторка багажного отсека будет сматываться медленнее.

**Настройки**

**Автоматическое сворачивание шторки в промежуточное положение**

Шторка автоматически сворачивается в промежуточное положение при открывании крышки багажного отсека.

Включение и выключение функции выполняется в системе Infotainment в следующем меню:

**CAR** > > **Снаружи** > **Открывание и закрывание**

Или:

**MENU** > > > **Снаружи**

- › Движением пальца в сторону выберите экран с пунктом меню **Центральный замок**.
- › Выберите пункт меню **Центральный замок**.

**Извлечение и установка**

**Извлечение и установка рулонной шторки багажного отсека**



- › Нажмите на торец поперечной штанги и извлеките или установите шторку.

**Размещение шторки под трансформируемым фальшполом**

- › Снимите трансформируемый фальшпол.

Или:

- › Разложите трансформируемый фальшпол в верхнем положении и приподнимите в задней части.



- › Установите шторку в углубления боковых разделительных стенок.

- › Откиньте вперед за ручку свободную часть шторки.

При одновременном размещении многофункционального

кармана и рулонной шторки передняя часть многофункционального кармана должна перекрываться шторкой.



## Трансформируемый пол багажного отсека

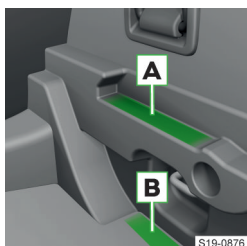
### Регулировка положения

Максимальная нагрузка на трансформируемый пол в верхнем положении составляет 75 кг.

#### Установка в верхнее или нижнее положение



› Приподнимите трансформируемый фальшпол и потяните на себя так, чтобы его передняя часть была наклонена к покрытию пола багажного отсека.



› Для установки трансформируемого фальшпола в верхнее положение уложите переднюю часть на плоскость **A**.

› Для установки трансформируемого фальшпола в нижнее положение уложите переднюю часть в про-

странство **B**.



› Сдвиньте трансформируемый фальшпол вперёд и уложите его.

#### Закрепление поднятого трансформируемого фальшпола в верхнем положении



› Приподнимите заднюю часть трансформируемого фальшпола.



› Зафиксируйте трансформируемый фальшпол с помощью крючка на раме крышки багажного отсека.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Прежде чем закрывать крышку багажного отсека, снимите крючок с рамы.

### Извлечение и установка

› Приподнимите трансформируемый пол на расстояние примерно 15 см ниже полки багажного отсека и снимите его.

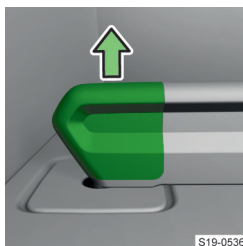
› Установка осуществляется в обратной последовательности.

## Разделительная стенка в багажном отсеке

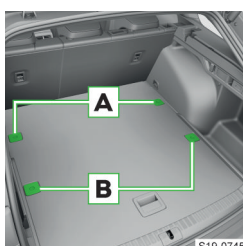
### Извлечение и установка

**Внимание и установка разделительной стенки**  
Разделительная стенка предотвращает смещение багажа.

Максимальная нагрузка для разделительной стенки составляет 10 кг.



› Для извлечения вытяните вверх фиксатор и извлеките разделительную стенку.



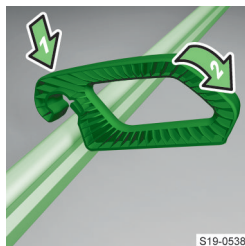
› Для установки зафиксируйте разделительную стенку в точках крепления **A** или **B**.

#### Снятие и установка элемента крепления

Элемент крепления предотвращает смещение багажа.

Элемент крепления крепится к разделительной стенке на трансформируемом фальшполе.

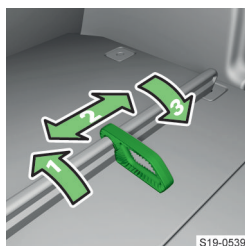
Максимальная нагрузка на элемент крепления составляет 10 кг.



S19-0538

- › Чтобы **установить**, насадите элемент крепления на разделительную стенку под некоторым углом и прижмите его вниз.
- › **Снятие** выполняется в обратной последовательности.

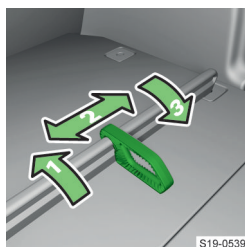
### Перемещение элемента крепления



S19-0539

- 1 Отпирание
- 2 Перемещение
- 3 Фиксация

### Разделительная стенка с элементом крепления в багажном отсеке



S19-0539

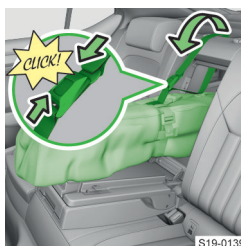
Максимальная нагрузка для разделительной стенки составляет 10 кг.

Максимальная нагрузка на элемент крепления составляет 10 кг.



S19-0138

- › Затяните натяжной ремень вокруг лыж перед креплением.
- › Откиньте спинку сиденья немного вперёд.



S19-0139

- › Проведите крепёжный ремень через отверстие над верхней частью спинки.
- › Откиньте спинку сиденья назад до защёлкивания стопорной кнопки.
- › Вставьте крепёжный ремень в замок до отчётливого щелчка.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Максимальная масса перевозимых лыж составляет 17 кг.

### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- Опасность повреждения подлокотника!
- ▶ Обращайтесь с чехлом и лыжами с осторожностью.

## Чехол

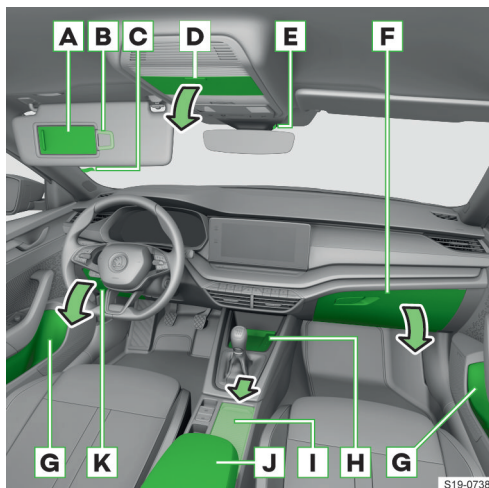
### Использование и крепление

В чехле можно перевозить до 4 пар лыж с палками.

- › Откиньте задний подлокотник и крышку в спинке сиденья вниз.
- › Вставьте пустой чехол в отверстие таким образом, чтобы конец с замком-молнией находился в багажном отсеке.
- › Вставьте лыжи в чехол загнутыми концами вперёд, а палки — остриями назад, и закройте чехол.

## Оборудование салона спереди

### Обзор



- A** Косметическое зеркало
- B** Зажим для записок
- C** Зажим для парковочного талона
- D** Отделение для очков  
Максимальная нагрузка – 0,25 кг.  
› Для открывания нажмите клавишу.
- E** Разъём USB  
Разъём USB может быть использован только для зарядки.
- F** Вещевой ящик с дефлектором  
Максимальная нагрузка – 3 кг.  
В вещевом ящике имеется держатель для карточек и держатель для ручки.  
› Для открывания потяните за ручку.  
› Для открывания дефлектора поверните регулятор в положение ☼.
- G** Вещевое отделение  
▶ отделение для бутылки ёмкостью макс. до 1,5 л  
▶ отделение для контейнера для мусора  
▶ вещевое отделение для сигнального жилета
- H** Вещевое отделение (в зависимости от комплектации):  
▶ отсек для мобильного телефона (Phonebox)  
▶ разъёмы USB  
Разъёмы USB могут использоваться как для зарядки, так и для обмена данными.
- I** Вещевое отделение  
В этом отделении находится подстаканник.  
› Для открывания потяните за планку.

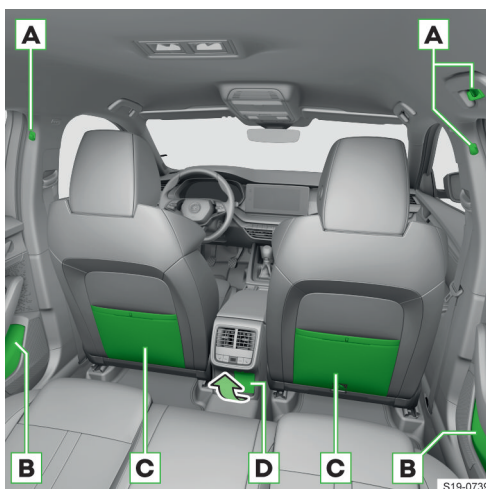
- J** Регулируемый подлокотник с вещевым отделением под ним  
› Для открывания потяните за подлокотник.
- K** Вещевое отделение  
Максимальная нагрузка – 0,5 кг.  
В этом отделении находится держатель для карточек.  
› Для открывания потяните за ручку.

### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Не оставляйте в отсеке для очков **D** никаких чувствительных к теплу предметов.

## Оборудование салона сзади

### Обзор



- A** Крючки для одежды  
Максимальная нагрузка – 2 кг.
- B** Вещевое отделение  
▶ отделение для бутылки ёмкостью макс. до 1,5 л  
▶ вещевое отделение для сигнального жилета
- C** Вещевой карман  
▶ карман для телефона
- D** В зависимости от комплектации автомобиля:  
▶ розетка 230 В и разъём USB  
Разъём USB может быть использован только для зарядки.  
▶ разъёмы USB  
Разъёмы USB могут использоваться только для зарядки.  
▶ вещевое отделение



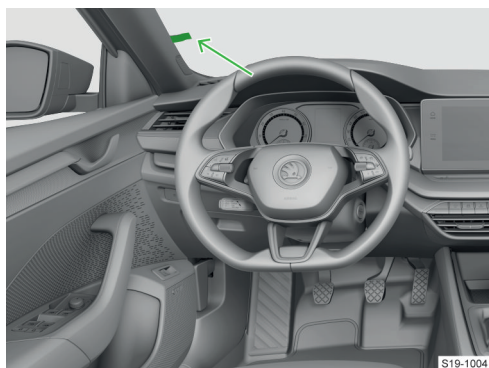
**⚠ ОСТОРОЖНО**

- ▶ На крючки разрешается вешать только лёгкую одежду. В карманах одежды не должно находиться тяжёлых предметов и предметов с острыми краями.
- ▶ Кроме того, запрещается использовать плечики для одежды.

**Карман для телефона**



**Зажим для парковочного талона**



**Отделение для бутылок в вещевом отсеке передней двери**



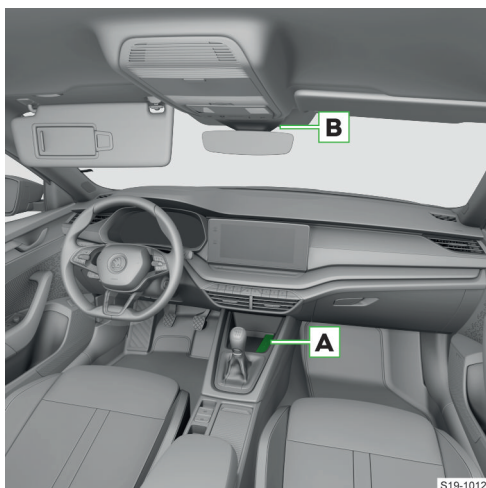
Отделение предназначено для бутылок ёмкостью до 1,5 л.

**Отделение для бутылок в вещевом отсеке задней двери**



Отделение предназначено для бутылок ёмкостью до 1,5 л.

## Разъёмы USB



- A** Разъёмы USB могут использоваться как для зарядки, так и для обмена данными.
- B** Данный разъём USB может быть использован только для зарядки.



Разъёмы USB могут использоваться только для зарядки.

## Крючки на средних стойках кузова



Максимальная нагрузка на крючок составляет 2 кг.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ На крючки разрешается вешать только лёгкую одежду. В карманах одежды не должно находиться тяжёлых предметов и предметов с острыми краями.
- ▶ Кроме того, запрещается использовать плечики для одежды.

## Отделение для очков



Максимальная нагрузка на отсек составляет 0,25 кг.

ⓘ **УВЕДОМЛЕНИЕ**

- ▶ Не оставляйте в отсеке для очков никаких чувствительных к нагреву предметов.

**Держатель для ручки**

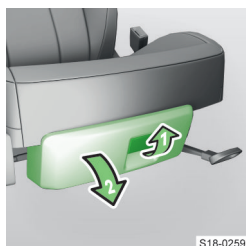


**Отделение для пластиковых карточек в вещевом отсеке на стороне водителя**



**Вещевой отсек под передним сиденьем**

**Открытие вещевого отделения**



Максимальная нагрузка вещевого отделения составляет 1,5 кг.

**Вещевое отделение для зонта**

**Обзор**



ⓘ **УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения кузова а также элементов отделки интерьера автомобиля!

- ▶ В вещевом отделении следует размещать только зонт из ассортимента оригинальных аксессуаров ŠKODA.
- ▶ Необходимо всегда задвигать зонт в вещевое отделение до упора.

**Вещевое отделение для ручной щётки**

**Обзор**



ⓘ **УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения кузова а также элементов отделки интерьера автомобиля!

- ▶ В вещевом отделении следует размещать только щётку с ручкой из ассортимента оригинальных аксессуаров ŠKODA.
- ▶ Всегда вставляйте щётку с ручкой в вещевое отделение до упора.

## Отсек для мобильного телефона (Phonebox)

### Что необходимо учитывать

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность возгорания во время зарядки.

- ▶ Телефон может нагреться, в этом случае его следует осторожно извлечь из отсека.
- ▶ Не оставляйте в отсеке под телефоном металлические предметы. Если в отсеке находится разогретый металлический предмет, телефон следует вынуть и подождать пока предмет в вещевом отделении остынет!

### Принцип действия

#### Функции отсека для мобильного телефона

- ▶ Беспроводная зарядка телефонов.
- ▶ Усиление телефонного сигнала (только в отдельных странах).

Отсек для мобильного телефона находится внутри вещевого отделения на передней центральной консоли.

Кладите в отсек для мобильного телефона телефон размером не более 160 × 80 мм.

#### индикатора степени заряженности АКБ Для системы Infotainment Swing

Уровень заряда показывается цветом символа Ф в строке состояния дисплея системы Infotainment.

- ▶ Белый – телефон находится в отсеке, распознан и заряжается.
- ▶ Серый – в отсеке нет телефона/телефон не поддерживает беспроводную зарядку или полностью заряжен.
- ▶ Красный – телефон находится в отсеке, распознан, но не может быть заряжен.
- ▶ Символ не отображается – функция недоступна.

#### индикатора степени заряженности АКБ

Относится только к системам Infotainment Bolero и Columbus.

Уровень заряда отображается на дисплее системы Infotainment в текстовом виде.

#### Рекомендации для оптимальной работы

- ▶ Телефон должен лежать в отсеке дисплеем вверх.
- ▶ Телефон должен лежать без защитного чехла.
- ▶ Телефон должен лежать посередине, на символе телефона на подложке.

### Условия работы

#### Условия для беспроводной зарядки

- ✓ Зажигание включено.
- ✓ Телефон поддерживает стандарт Qi.
- ✓ Между подложкой и телефоном нет никаких предметов.

### Возможные проблемы и их устранение

На экране информационно-командной системы Infotainment появилось сообщение о том, что телефон не может быть заряжен. В строке состояния горит символ Ф вместе с !.

- ▶ Проверьте, что между подложкой и заряжаемым телефоном нет каких-либо предметов. В этом случае извлеките телефон, а также предмет. Снова уложите телефон на середину подложки с символом телефона.
- ▶ Проверьте, не изменилось ли положение заряжаемого телефона. В этом случае извлеките телефон и снова уложите его на подложку на середину символа телефона.

## Подстаканники

### Обзор

#### Передние подстаканники



В держателе бутылку можно открыть одной рукой.

- ▶ Вдавите бутылку в подстаканник и отверните крышку.

#### Задние подстаканники



- ▶ Для открывания откиньте крышку.

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

Опасность ожога!

- ▶ Никогда не ставьте в подстаканники ёмкости с горячими напитками.



### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения электрооборудования и облицовки пролитыми напитками.

- ▶ на направляющих передних подголовниках
- ▶ в карманах на спинках передних сидений

## Подстаканник Easy Open



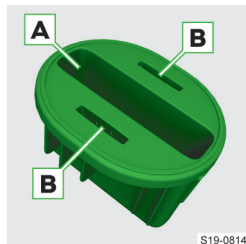
В держателе бутылку можно открыть одной рукой.

S20-0309

## Подставка для мультимедийных устройств

### Обзор

Держатель для мультимедийных устройств устанавливается в подстаканник.

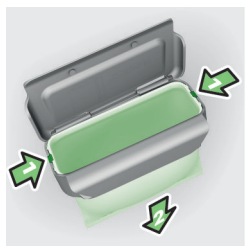


S19-0814

- A** Отделение для мобильного телефона.
- B** Отделение для монет

## Контейнер для мусора

### Замена пакета



S18-0255

## Плед

### Извлечение и установка

Плед находится в сумке, которая может быть закреплена в одном из следующих мест:

## Держатель планшета

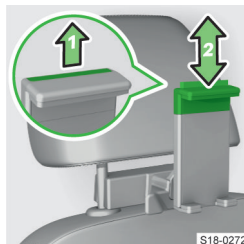
### Настройки

#### Наклонить и повернуть



S18-0271

#### Изменить размер



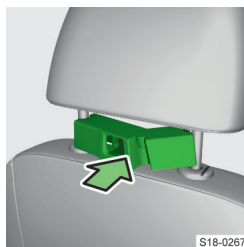
- ▶ Вытяните фиксатор и сдвиньте верхнюю часть держателя в нужное положение.

Отрегулируйте минимальный размер для пустого держателя, чтобы во время движения установленное в нём устройство не издавало шум.

S18-0272

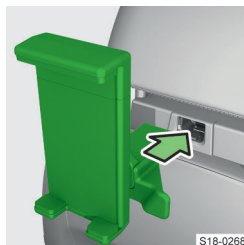
### Снятие и установка

#### Крепление за подголовниками



S18-0267

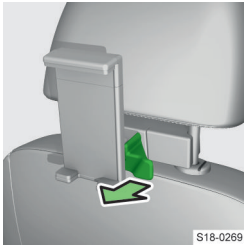
- ▶ Для установки насадите раскрытый адаптер на направляющие переднего подголовника и осторожно защёлкните.



S18-0268

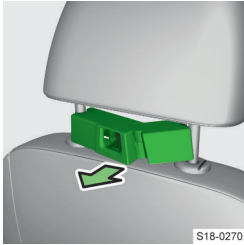
- ▶ Закрепите держатель в адаптере.

## Снятие



S18-0269

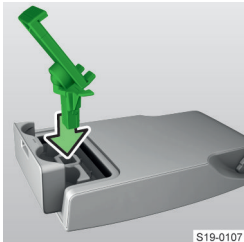
- › Нажмите на клавишу разблокировки и снимите держатель.



S18-0270

- › Нажмите на адаптер и снимите его.

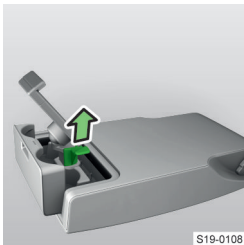
## Установка в задний подлокотник



S19-0107

- › Закрепите держатель в отверстии.

## Снятие



S19-0108

- › Нажмите на клавишу разблокировки и снимите держатель.

## Технические характеристики

Держатель предназначен для крепления планшетов высотой от 11,5 до 19,5 см.

Максимальная нагрузка на держатель составляет 0,75 кг.

## Розетка 12 В

### Условия работы

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Риск повреждения электрооборудования автомобиля!

- ▶ Подключайте к розеткам только разрешённые электрические принадлежности общей мощностью не более 120 Вт.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения подключённых потребителей электроэнергии!

- ▶ Отключайте потребители электроэнергии перед включением и выключением зажигания, а также перед включением двигателя.

## розетки 230 В

### Принцип действия

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения подключённых потребителей электроэнергии!

- ▶ Не подключайте к розетке осветительные приборы с люминесцентными трубками.
- ▶ Отключайте потребители электроэнергии перед включением и выключением зажигания, а также перед включением двигателя.

#### Индикация состояния

- ▶ Горит зелёным – розетка включена.
- ▶ Мигает зелёным – розетка остаётся включённой примерно 10 минут после выключения двигателя, если электрический прибор был подключён к ней ещё при работающем двигателе.

ⓘ Розетка оснащена «детской» блокировкой.

При подсоединении вилки розетка разблокируется и включается.

### Условия работы

- ✓ двигатель работает;

ⓘ В автомобилях с системой СТАРТ-СТОП розетка работает и в режиме СТОП.

## Возможные проблемы и их устранение

### Контрольная лампа мигает красным

Розетка отключена, например, по следующим причинам:

- ▶ превышение силы тока
- ▶ низкий уровень заряда 12-вольтовой аккумуляторной батареи автомобиля
- ▶ перегрев розетки

- › Если перечисленные причины устранены, но розетка по-прежнему не включается автоматически, отсоедините от розетки электрический прибор и вновь подсоедините его через некоторое время.

## Розетка 230 В и разъёмы USB



Разъёмы USB могут использоваться только для зарядки.

## 48-вольтовая аккумуляторная батарея

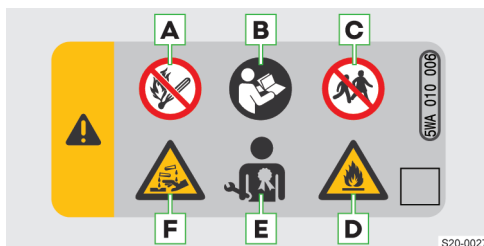
### Назначение

Возникающая при торможении вследствие рекуперации электроэнергия накапливается в 48-вольтовой АКБ.

Накопленная таким образом электроэнергия используется затем при пуске двигателя в качестве кратковременной помощи при ускорении, а также для электропитания потребителей.

### Что необходимо учитывать

В зависимости от комплектации автомобиль может быть оснащён 48-вольтовой аккумуляторной батареей.



Предупреждающая табличка на аккумуляторной батарее

- A** Не подвергайте аккумуляторную батарею воздействию огня, искр и открытого пламени.
- B** Дополнительные сведения содержатся в руководстве по эксплуатации.
- C** Не подпускайте к аккумуляторной батарее детей.
- D** Соблюдайте осторожность при обращении с легковоспламеняющимися или горючими материалами.
- E** Поручайте работы с аккумуляторной батареей соответствующему квалифицированному сервисному персоналу.
- F** При повреждении аккумуляторной батареи избегайте контакта с вытекающими жидкостями.

### ⚠ ОСТОРОЖНО

- ▶ Не производите никаких работ с аккумуляторной батареей.
- ▶ Работы с аккумуляторной батареей разрешается производить только квалифицированному сервисному персоналу.
- ▶ Аккумуляторная батарея не должна контактировать с какими-либо жидкостями.

### Обзор

48-вольтовая система и 48-вольтовая аккумуляторная батарея в автомобиле состоят из следующих компонентов:

- ▶ аккумуляторной батарее
- ▶ силовой электроники
- ▶ фиолетовых проводов и разъёмов

## Вещевой ящик с дефлектором

### Обзор

В вещевом ящике имеется держатель для карточек и держатель для ручки.

Максимальная нагрузка на отсек составляет 3 кг.



- › Для открывания дефлектора поверните регулятор в вещевом ящике в положение ✱.

## Багажник на крыше и тягово-цепное устройство

### Багажник на крыше

#### Технические данные

Максимальный вес груза, включая багажник на крыше, составляет 75 кг.



В зависимости от комплектации поперечины крыши могут быть закреплены в точках крепления **A** и **B**.

### Поворотное тягово-цепное устройство

#### На что следует обратить внимание

Для автомобилей, работающих на газе.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Неправильно установленное или несоответствующее ТСУ при ДТП может повредить газовый баллон автомобиля и усугубить последствия аварии или повлечь смертельные травмы.

- ▶ По причине конструктивных особенностей автомобиля с газовыми баллонами рекомендуем устанавливать только оригинальное ТСУ ŠKODA. В этом случае ŠKODA гарантирует безопасность и надёжность, а также совместимость ТСУ с данной моделью автомобиля.
- ▶ Рекомендуем поручить все соответствующие монтажные работы сервисному предприятию ŠKODA.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Не производите никаких действий с переключателем для выдвигания шарового пальца, пока к шаровому пальцу подсоединён прицеп или другие аксессуары. Шаровой палец может разблокироваться.

**⚠ ВНИМАНИЕ**

Опасность травмы!

- ▶ Обращайтесь с тягово-сцепным устройством с осторожностью.
- ▶ При выдвигании шарового пальца не стойте у средней части заднего бампера.

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения тягово-сцепного устройства!

- ▶ Если тягово-сцепное устройство не используется, сложите шаровой палец под бампер.

**Установка ТСУ в условиях сервиса**

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения топливного бака!

Для некоторых автомобилей перед установкой ТСУ необходимо демонтировать аэродинамическую облицовку системы выпуска ОГ на днище автомобиля.

- ▶ Выясните на вашем сервисном предприятии, требуется ли на вашем автомобиле снимать аэродинамическую облицовку.

**Выдвигание и складывание шарового пальца**

**Выдвигание шарового пальца**



S19-0277

- ▶ Потяните за переключатель. Шаровой палец выдвигается. Контрольная лампа → в переключателе мигает.



S18-0297

- ▶ Нажмите на шаровой палец, чтобы он зафиксировался с характерным щелчком.
- Проверка фиксации:** горит контрольная лампа → в переключателе.

**Складывание шарового пальца**

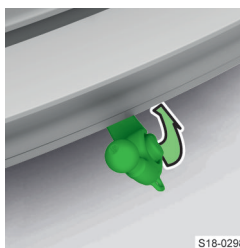
**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

- ▶ К шаровому пальцу не должен быть подсоединён прицеп или другие аксессуары.
- ▶ К розетке не должен быть подключён разъём или адаптер.



S19-0277

- ▶ Потяните за переключатель. Шаровой палец разблокируется. Контрольная лампа → в переключателе мигает.



S18-0298

- ▶ Поверните шаровой палец под бампер, чтобы шаровой палец зафиксировался с характерным щелчком.

**Проверка фиксации:** горит контрольная лампа → в переключателе.

**Подсоединение и отсоединение прицепа или аксессуаров**

Следующая информация описывает процесс подсоединения и отсоединения прицепа. Эта информация относится также к другим принадлежностям, например к креплению для велосипедов.

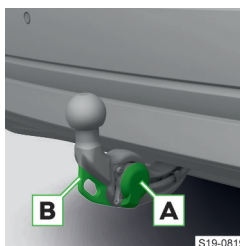
**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!

- ▶ Не используйте стопорную проушину для буксировки
  - ▶ Правильно распределяйте и закрепляйте груз.
- [i]** Тягово-сцепное устройство оборудовано 13-контактной розеткой. Если прицеп оснащён 7-контактной вилкой, используйте подходящий адаптер из ассортимента оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA.

**Подсоединение**

- ▶ Разложите шаровой палец.
- ▶ Установите дышло прицепа на шаровой палец.



S19-0819

- ▶ Вставьте разъём прицепа в розетку **[A]**.
- ▶ Закрепите страховочный трос прицепа в стопорной проушине **[B]**. Страховочный трос должен провисать во всех положениях прицепа относительно автомобиля.

**Отсоединение**

Отсоединение осуществляется в обратной последовательности.

### Питание электросети прицепа

После электрического подключения прицепа к автомобилю прицеп снабжается электроэнергией от автомобиля.

#### ⚠ УВЕДОМЛЕНИЕ

Опасность повреждения электронного оборудования!

Общая мощность всех потребителей электроэнергии, подключённых к электросети прицепа не должна превышать 350 Вт.

### Возможные проблемы и их устранение

#### Неисправность тягово-цепного устройства

Контрольная лампа → в переключателе не горит и не мигает, или шаровой палец не фиксируется.

- › Использовать тягово-цепное устройство запрещается.
- › Обратитесь за помощью на сервисное предприятие.

#### Шаровой палец не зафиксирован

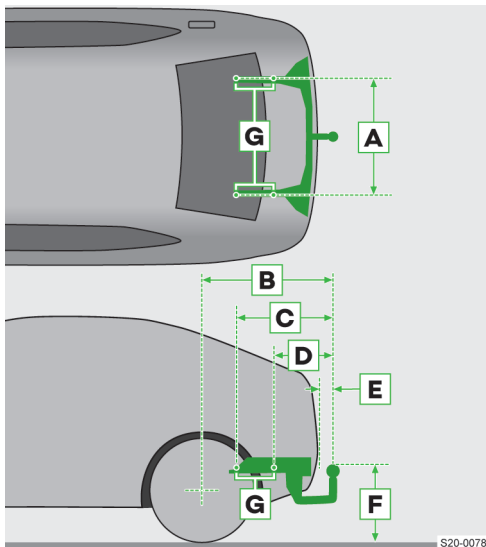


горит

- › Зафиксируйте шаровой палец.

### Технические данные

#### Точки крепления тягово-цепного устройства



- A** Расстояние между точками крепления.
- B** Длина заднего свеса до середины шаровой пальца

- C** Расстояние от передней точки крепления до середины шарового пальца
- D** Расстояние от задней точки крепления до середины шаровой пальца
- E** Расстояние от заднего бампера до середины шарового пальца (по стандарту ECE-55)
- F** Расстояние от середины шарового пальца до дорожного полотна (по стандарту ECE-55)
- G** Точки крепления на кузове

Размеры в мм	
<b>A</b>	1040
<b>B</b>	1185,5
<b>C</b>	587,3
<b>D</b>	367,3
<b>E</b>	не менее 65
<b>F</b>	350–420

#### Максимальная допустимая вертикальная нагрузка на шаровое сцепное устройство при движении с прицепом

Максимальная допустимая вертикальная нагрузка на тягово-сцепное устройство зависит от типа двигателя и комплектации автомобиля.

Данные, относящиеся к вашему автомобилю, следует взять из технической документации автомобиля (например, из документации на допуск к эксплуатации, из сертификата соответствия) или запросить у дилера ŠKODA.

Прочие данные (например, указанные на заводской табличке прицепа) дают только контрольные величины для тягово-сцепного устройства.

#### Нагрузка на шаровой палец ТСУ при установленных аксессуарах и принадлежностях

При использовании принадлежностей (например, крепления для велосипедов) необходимо учитывать их максимальную длину, а также разрешённую максимальную массу, включая загрузку.

Максимальная длина установленного аксессуара (измеренная от шарового пальца ТСУ) не должна превышать 70 см.

Разрешённая максимальная масса установленной принадлежности, включая загрузку, соответствует максимальной вертикальной нагрузке при эксплуатации прицепа. Это значение необходимо получить из документации на допуск к эксплуатации.

Если максимальная вертикальная нагрузка при буксировке прицепа превышает 75 кг, разрешённая максимальная установленная масса аксессуара не должна превышать 75 кг.

Это условие выполняется, если центр тяжести груза находится на расстоянии не более 30 см от шарового пальца ТСУ.

Если расстояние от центра тяжести груза до шарового пальца ТСУ превышает 30 см, максимальная разрешённая масса принадлежности, включая нагрузку, снижается (например, на расстоянии 60 см от шарового пальца примерно в два раза).

Если расстояние от центра тяжести груза до шарового пальца ТСУ составляет 70 см, максимальная разрешённая масса принадлежности, включая нагрузку, снижается до 0 кг.

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Не превышайте допустимую вертикальную нагрузку на тягово-сцепное устройство.
- ▶ Превышать допустимую загрузку прицепа, а также вес другой принадлежности (например, крепления для велосипедов) запрещается.

#### ① УВЕДОМЛЕНИЕ

Риск повреждения тягово-сцепного устройства и самого автомобиля!


- ▶ При использовании принадлежностей (например, крепления для велосипедов) не превышать максимальную длину, а также разрешённую максимальную массу принадлежности, включая загрузку.

## Уход и очистка

### Наступление срока технического обслуживания

#### Межсервисные интервалы

Соблюдение межсервисных интервалов имеет решающее значение для продления срока службы и поддержания рыночной стоимости автомобиля.

О приближении срока технического обслуживания сообщает пиктограмма , а также соответствующее сообщение на дисплее в комбинации приборов.

Информация о типе межсервисного интервала, о возможности его изменения, а также об объёме технического обслуживания предоставляется на сервисном предприятии.

**[i]** Все виды сервисных работ, включая замену и дозаправку рабочих жидкостей, являются для клиента платными даже в период действия гарантии, если гарантийными обязательствами ŠKODA AUTO или другими условиями договора не предусмотрено иное.

#### Отметки о проведении ТО

Сервисное предприятие заносит отметку о проведении технического обслуживания в информационную систему, называемую сервисной книжкой.

Вы можете самостоятельно распечатать отметку о проведении ТО.

#### Отображение срока технического обслуживания

▶ Выберите в системе Infotainment следующее меню:

**CAR** >  > Пункт меню технического обслуживания

Или:

**MENU** >  >  > Пункт меню технического обслуживания

#### Сброс данных

Рекомендуем не сбрасывать данные о наступлении срока технического обслуживания самостоятельно. В противном случае индикатор ТО может быть настроен неправильно, что приведёт к нарушению нормальной эксплуатации автомобиля.

На автомобилях с изменяемым интервалом ТО после сброса индикатора отображаются значения нового интервала ТО, которые рассчитываются по прежним условиям эксплуатации. Затем эти значения корректируются в соответствии с текущими условиями эксплуатации автомобиля.

## Техническое обслуживание, регулировки и внесение технических изменений

Указания и рекомендации ŠKODA AUTO необходимо соблюдать при использовании аксессуаров и принадлежностей, а также при проведении любых работ по перенастройке, ремонту или внесению технических изменений в автомобиле.

Строгое выполнение этих указаний и рекомендаций является залогом безопасной эксплуатации и хорошего технического состояния автомобиля.

Мы рекомендуем использовать только официально одобренные для данного автомобиля оригинальные аксессуары и принадлежности ŠKODA и оригинальные детали ŠKODA. Их надёжность, безопасность и применимость для вашего автомобиля гарантированы.

### Сервисное предприятие ŠKODA

Все сервисные предприятия ŠKODA работают в соответствии с указаниями и требованиями ŠKODA AUTO. Работы по техническому обслуживанию и ремонту выполняются тем самым своевременно и с соответствующим качеством. Строгое выполнение этих указаний и требований является залогом безопасности автомобиля в эксплуатации и его надёжности.

Поэтому мы рекомендуем выполнять любые работы по регулировке, ремонту или техническому изменению вашего автомобиля на сервисных предприятиях ŠKODA.

### Оригинальные детали ŠKODA

Рекомендуем при ремонте вашего автомобиля использовать оригинальные детали ŠKODA, поскольку эти детали допущены к применению ŠKODA AUTO. Эти детали строго соответствуют требованиям ŠKODA AUTO и идентичны деталям устанавливаемым при серийном производстве.

При использовании этих деталей ŠKODA Auto гарантирует безопасность, надёжность и длительный срок эксплуатации автомобиля.

Сервис-партнёры ŠKODA в соответствии с законодательством несут ответственность за возможные дефекты оригинальных деталей ŠKODA в течение 2 лет после продажи, если договором купли-продажи не предусмотрено иное.

### Оригинальные принадлежности и аксессуары ŠKODA

Мы рекомендуем использовать для вашего автомобиля оригинальные аксессуары и принадлежности ŠKODA. Для таких принадлежностей ŠKODA AUTO гарантирует безопасность и надёжность, а также их совместимость в вашем автомобиле.

Сервис-партнёры ŠKODA, в соответствии с законодательством, несут ответственность за возможные дефекты оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA в течение 2 лет после установки или передачи, если договором купли-продажи, или другими условиями, не предусмотрено иное.

### Спойлер

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

- ▶ Используйте оригинальный спойлер на переднем бампере только в комбинации с оригинальным спойлером на крышке багажного отсека.
- ▶ Оригинальный спойлер нельзя оставлять на переднем бампере, если на крышке багажного отсека нет спойлера или если на ней установлен несоответствующий спойлер.
- ▶ В случае ремонта, замены, установки или снятия спойлеров необходимо проконсультироваться с сервисным предприятием ŠKODA.

### Защита компонентов

Некоторые электронные компоненты автомобиля (например, комбинация приборов) имеют заводскую защиту. Защита компонентов обеспечивает ограничение их функциональности при неправильной установке на другой автомобиль (например, в случае их хищения) или при использовании вне автомобиля.

## Салон

### На что следует обратить внимание

#### ⚠ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Для чистки и ухода за отдельными материалами используйте предусмотренные для этого чистящие средства.
- ▶ Не применяйте агрессивные чистящие средства или химические растворители.

### Натуральная кожа/искусственная кожа/Alcantara®/Suedia/ткань

#### ⚠ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Как можно быстрее удаляйте загрязнения.
- ▶ Для обивки сидений из материалов Alcantara® и Suedia не используйте очиститель для кожи, мастику для пола, крем для обуви, пятновыводитель и т. п.
- ▶ Следите за тем, чтобы вода не попала в швы и нигде не промочила кожу насквозь.
- ▶ Не чистите обивку крыши щёткой.

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Риск выцветания материалов обивки!

- ▶ Не оставляйте автомобиль подолгу стоять под палящим солнцем, при необходимости закрывайте обивку от воздействия прямого солнечного излучения.

**ⓘ**

- ▶ Во время эксплуатации на коже, материалах Alcantara® и Suedia могут проявиться незначительные изменения, например складки или изменение цвета. Однако это не означает повреждение материала.
- ▶ Некоторые виды тканей, напр., тёмная джинсовая ткань, часто бывают окрашены недостаточной стойкой краской. В результате этого на обивке сидений могут появиться заметные окрашивания. Это не свидетельствует о браке в материале обивки.
- ▶ Острые застёжки-молнии, заклёпки, застёжки и другие элементы одежды могут повредить материалы обивки автомобиля. Гарантия на такие повреждения не распространяется.

**Пластмассовые детали****① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения передней панели!

- ▶ Не закрепляйте ароматизаторы и освежители воздуха на передней панели.

**Стёкла****① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения нагревательных нитей или антенны на стекле!

- ▶ Не размещайте наклейки на нагревательных нитях
- ▶ Для очистки стёкол не использовать острые предметы, напр., губки для мытья посуды и т. п.).

**Обивка сидений с электрическим обогревом****① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения системы подогрева!

- ▶ Не используйте для чистки сидений воду или другие жидкости.
- ▶ Не сушите сиденья включением подогрева.

**Ремни безопасности****① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения ремней безопасности!

- ▶ Химическая чистка ремней безопасности запрещена.
- ▶ Высушите ремни перед сматыванием в инерционную катушку.

**Указания по чистке****Натуральная кожа/искусственная кожа/  
Alcantara®/Suedia/ткань**

- ▶ Пыль и загрязнения на поверхности удаляйте пылесосом.
- ▶ Свежие загрязнения смывайте водой, удаляйте с помощью слегка смоченной хлопчатобумажной или шерстяной салфетки или (при необходимости) мягким мыльным раствором <sup>1)</sup> и вытирайте сухой салфеткой.
- ▶ Для удаления стойких пятен используйте предусмотренные для этого чистящие средства.
- ▶ Для регулярного ухода за натуральной кожей используйте предусмотренные для этого чистящие средства. После каждой чистки смазывайте кожу специальным светозащитным пропитывающим кремом.
- ▶ При уходе за поверхностями из материалов Alcantara®, Suedia и ткани удаляйте застрявшие в обивке волосы чистящей рукавицей. Катышки с тканевой обивки удаляйте щёткой.

**Пластмассовые детали**

- ▶ Удаляйте загрязнения водой, слегка увлажнённой салфеткой или губкой, а при необходимости – предусмотренными для этого чистящими средствами.

**Стёкла**

- ▶ Удаляйте загрязнения чистой водой и протрите насухо предусмотренной для этого салфеткой.

**Дисплей системы Infotainment**

- ▶ Очищать экран только с помощью предназначенных для этого чистящих средств.

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

Опасность повреждения экрана!

- ▶ При удалении загрязнений не нажимать на экран.

**Обивка сидений с электрическим обогревом**

- ▶ Для удаления загрязнений используйте предусмотренные для этого чистящие средства.

**Ремни безопасности**

- ▶ Удалите загрязнения мягкой салфеткой и мягким мыльным раствором. <sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Мягкий мыльный раствор содержит две столовых ложки нейтрального моющего средства на 1 литр тёплой воды.

## Наружная сторона

### На что следует обратить внимание

#### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП!

После мойки автомобиля может ухудшиться работа тормозной системы вследствие попадания влаги, а зимой – льда.

- ▶ Чтобы очистить и высушить тормоза, несколько раз нажмите на педаль тормоза.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Как можно быстрее удаляйте птичий помёт, останки насекомых, остатки реагентов и морской соли, вытекшее топливо, AdBlue® и т. п.
- ▶ Для удаления загрязнений не используйте жёсткие губки, губки для мытья посуды и т. п.
- ▶ Для чистки и ухода за отдельными материалами используйте предусмотренные для этого чистящие средства.
- ▶ Не применяйте агрессивные чистящие средства или химические растворители.
- ▶ Не полируйте автомобиль в запылённой среде.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Жидкость AdBlue® разъедает некоторые материалы, например лакокрасочное покрытие и пластик.

- ▶ Протрите места контакта влажной салфеткой и промойте холодной водой.
- ▶ Образовавшиеся кристаллы смойте тёплой водой и губкой.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ При первой возможности устраняйте повреждения лакокрасочного покрытия.
- ▶ Матовые эмалевые покрытия нельзя обрабатывать полиролью и твёрдыми восками.
- ▶ Не полируйте плёнки.
- ▶ Мы рекомендуем обрабатывать дверные уплотнители и направляющие стёкол предусмотренными для этого средствами из ассортимента оригинальных аксессуаров ŠKODA. Эти средства гарантированно не повреждают защитное покрытие уплотнителей и направляющих стёкол.
- ▶ Не применяйте абразивные чистящие средства для очистки камеры заднего вида.

#### Перед въездом на мойку

- › Соблюдайте обычные указания при посещении мойки, в том числе поднимите все стёкла, сложите наружные зеркала заднего вида и т.п.
- › Установите подрулевой переключатель стеклоочистителей в положение **OFF**.
- › Если у автомобиля есть особое навесное оборудование, следуйте указаниям персонала автоматической мойки.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

Перед въездом на мойку должны быть выполнены следующие условия, чтобы автомобиль мог передвигаться накатом.

- ✓ Зажигание включено
- ✓ В автомобилях с механической коробкой передач установите рычаг переключения передач в нейтральное положение.
- ✓ В автомобилях с автоматической КП переведите рычаг селектора в положение N.
- ✓ Электромеханический стояночный тормоз выключен.
- ✓ Функция Auto Hold выключена.

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

В автомобилях с электроприводом крышки багажного отсека она может открыться автоматически в результате прижимания щётки.

- ▶ Заприте автомобиль, например, клавишей центрального замка.

#### После мойки с нанесением воскового консерванта

- › Протрите щётки стеклоочистителей сухой салфеткой.

#### Мойка с помощью установки высокого давления

#### ⓘ УВЕДОМЛЕНИЕ

- ▶ Следуйте указаниям по пользованию мойкой высокого давления, в особенности указаниям, касающимся давления и расстояния до поверхности автомобиля.
- ▶ Не направляйте струю непосредственно на следующие детали автомобиля.
  - ▶ Плёнки
  - ▶ Личинки замков
  - ▶ Зазоры на автомобиле
  - ▶ Розетка тягово-сцепного устройства
  - ▶ Поворотный шаровой палец
  - ▶ Объективы камер и датчики
  - ▶ Пластмассовые, хромированные и анодированные детали



**Удаление снега и льда****① УВЕДОМЛЕНИЕ**

- ▶ Счищайте снег и лёд пластиковым скребком или подходящим противообледенительным средством.
- ▶ Очищайте камеры ручной щёткой.
- ▶ Ведите пластмассовый скребок только в одном направлении.
- ▶ Не используйте скребки и другие острые предметы для очистки плёнок.
- ▶ Не удаляйте снег и лёд горячей или тёплой водой.
- ▶ Не удаляйте снег и лёд с поверхностей с сильными загрязнениями.

**Указания по чистке****Ручная мойка**

- ▶ Мойте автомобиль сверху вниз с помощью мягкой губки или моечной рукавицы и большого количества воды, при необходимости с использованием соответствующих чистящих средств.
- ▶ Для плёнок и фар используйте мягкий мыльный раствор, содержащий две столовые ложки нейтрального моющего средства на 1 литр тёплой воды.
- ▶ Для щётки стеклоочистителя используйте средство для очистки стёкол.
- ▶ Камеры мойте чистой водой и вытирайте досуха подходящей чистой салфеткой.

**① УВЕДОМЛЕНИЕ**

- ▶ Регулярно прополаскивайте губку или рукавицу.
- ▶ Для колёс, порогов, и нижней части автомобиля используйте отдельную губку, а не ту, которая используется для остальных частей автомобиля.
- ▶ Не мойте автомобиль под ярким солнцем.
- ▶ Не очищайте фары в сухом состоянии и не используйте острых предметов.
- ▶ При мойке не прикладывайте усилие к кузову.
- ▶ Температура воды не должна превышать 60 °С.

**После ручной мойки**

- ▶ Ополосните автомобиль и вытрите его подходящей чистой ветошью.

**Лакокрасочное покрытие**

- ▶ Обрабатывайте лакокрасочное покрытие твёрдым воском не реже двух раз в год.
- ▶ Для матовых лакокрасочных покрытий используйте полироль.

**Плёнки**

Плёнки стареют и становятся ломкими, это совершенно нормально и не является дефектом.

Следующие факторы негативно влияют на срок службы и стойкость цвета плёнок:

- ▶ Солнечное излучение
- ▶ Влажность
- ▶ Загрязнение воздуха
- ▶ Удары гравия, например, отскакивающего от груза при перевозке груза на багажнике на крыше

**Консервация скрытых полостей**

Подверженные коррозии полости автомобиля на заводе обработаны консервирующим воском.

- ▶ Снимите выступающий воск пластиковым скребком и удалите пятна уайт-спиритом.

**Защита днища**

Днище имеет надёжную защиту от химических и механических воздействий.

- ▶ Проверяйте на сервисном предприятии защитное покрытие перед началом и в конце холодного времени года.

**Колёса**

- ▶ После мойки покройте колёса подходящим консервирующим средством.

**⚠ ОСТОРОЖНО**

Опасность ДТП!

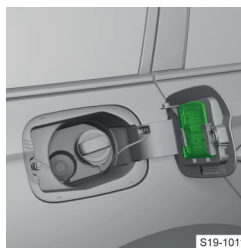
- ▶ Сильное загрязнение колёс может вызвать нарушение их балансировки.

**Домкрат**

- ▶ На подвижные детали при необходимости нанесите подходящую пластичную смазку.

**Тягово-сцепное устройство**

- ▶ Наносите на шаровой палец ТСУ подходящую пластичную смазку.

**Скребок для льда****На крышке лючка заливной горловины**

## Технические характеристики и предписания

### Предписания к техническим характеристикам

Для России.

Экологический класс, данные по расходу топлива и прочие актуальные данные для Вашего автомобиля указаны в технической документации и в декларации соответствия, в так называемом документе СОС.

Приведённые данные определены согласно правилам и условиям, установленным в соответствии с правовыми нормами и техническими предписаниями.

Эти и другие данные по Вашему автомобилю, а также декларацию соответствия Вы можете получить на дилерском предприятии ŠKODA.

Данные, указанные в технической документации автомобиля и в декларации соответствия, имеют приоритет перед данными, приведёнными в настоящем руководстве по эксплуатации. Указанные данные и значения действительны для Вашего автомобиля в состоянии и комплектации на момент поставки производителем. Установка дополнительного оборудования может отрицательно повлиять на приведённые в технической документации автомобиля и в декларации соответствия данные и значения, в особенности на расход топлива и содержание диоксида углерода (CO<sub>2</sub>).

Приведенные динамические характеристики не учитывают негативное влияние со стороны некоторого оборудования, например климатической установки.

□ Номер одобрения типа транспортного средства указан в документах на автомобиль в поле 17.

### Данные автомобиля

#### Идентификационный номер транспортного средства (VIN)

Идентификационный номер транспортного средства указан в следующих местах:

- ▶ справа в моторном отсеке на чашке амортизаторной стойки
- ▶ на табличке в левом нижнем углу под ветровым стеклом
- ▶ на заводской табличке внизу на средней стойке кузова автомобиля.



S18-0344

Заводская табличка

- A Производитель автомобиля
- B Идентификационный номер транспортного средства (VIN)

#### Указание VIN

VIN указан в системе Infotainment в следующем пункте меню:

CAR > > Пункт меню технического обслуживания

Или:

MENU > > > Пункт меню технического обслуживания

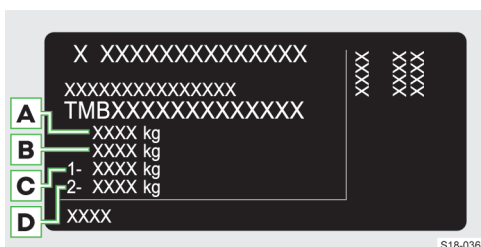
#### Номер двигателя

Номер двигателя выштампован на блоке цилиндров.

### Разрешённая максимальная масса

Разрешённая максимальная масса приведена на заводской табличке.

Заводская табличка находится снизу на средней стойке кузова автомобиля



S18-0365

- A Разрешённая максимальная масса
- B Разрешённая максимальная масса автопоезда (автомобиль и прицеп)
- C Максимальная нагрузка на переднюю ось
- D Максимальная нагрузка на заднюю ось

#### Разрешённая максимальная масса автопоезда

Приведённое значение действительно только до высоты 1000 м над уровнем моря.

С повышением высоты над уровнем моря уменьшается мощность двигателя и способность автомобиля преодолевать подъём.

Поэтому с увеличением высоты на каждую полную или неполную 1000 метров разрешённая максимальная масса автопоезда уменьшается на 10 %.

Масса автопоезда представляет собой сумму фактической массы загруженного автомобиля и загруженного прицепа.

### Полезная нагрузка

Максимальная полезная нагрузка приблизительно соответствует разности между разрешённой максимальной массой и снаряжённой массой.

Эта нагрузка складывается из следующих компонентов:

- ▶ вес пассажиров
- ▶ вес багажа и других грузов
- ▶ вес груза, перевозимого на крыше, включая вес багажника

▶ вес дополнительного оборудования, не учтённого в снаряжённой массе

▶ вертикальная нагрузка на тягово-сцепное устройство при движении с прицепом. » стр. 225

### ⚠ ОСТОРОЖНО

Опасность ДТП и опасность повреждения автомобиля!

▶ Запрещается превышать максимально разрешённые значения массы

## Снаряжённая масса

### Снаряжённая масса

Эта величина соответствует минимальной эксплуатационной массе автомобиля без дополнительного оборудования. Она включает в себя также 75 кг массы водителя, массу эксплуатационных жидкостей, а также бортового инструмента и топлива в баке, заправленного минимум на 90 %.

### Снаряжённая масса

Тип двигателя	Коробка передач	Снаряжённая масса (кг)	
		Octavia	Octavia Combi
1,5 л/96 кВт TSI G-TEC	Механическая коробка передач	– a)	– a)
	DSG <sup>b)</sup>	1414	1426
1,0 л/81 кВт TSI e-TEC	DSG <sup>b)</sup>	1341	1353
1,5 л/110 кВт TSI e-TEC	DSG <sup>b)</sup>	1378	1390
1,0 л/81 кВт TSI	Механическая коробка передач	1301	1313
	Механическая коробка передач	1315	1327
1,4 л/110 кВт TSI	Автоматическая коробка передач	1341	1353
	Механическая коробка передач	1338	1350/1392 <sup>c)</sup>
1,5 л/110 кВт TSI	Механическая коробка передач	1438	1450
	DSG <sup>b)</sup> 4x4	– a)	– a)
1,6 л/81 кВт MPI .	Автоматическая коробка передач	1311	1323
2,0 л/85 кВт TDI CR	Механическая коробка передач	1423	1435/1477 <sup>c)</sup>
	DSG <sup>b)</sup>	1438	1450
2,0 л/110 кВт TDI CR	Механическая коробка передач	1424	1436
	DSG <sup>b)</sup>	1461	1473
	DSG <sup>b)</sup> 4x4	1554	1566/1608 <sup>c)</sup>
2,0 л/147 кВт TDI CR	DSG <sup>b)</sup> 4x4	1548	1560/1602 <sup>c)</sup>

a) На момент составления данные отсутствовали.  
b) Автоматическая коробка передач DSG.  
c) Для автомобилей Octavia Combi Scout.

Тип двигателя	Коробка передач	Снаряжённая масса (кг)	
		Octavia RS	Octavia Combi RS
2,0 л/180 кВт TSI	Механическая коробка передач	1501	1523
	DSG <sup>a)</sup>	1532	1554
2,0 л/147 кВт TDI CR	DSG <sup>a)</sup>	1557	1579
	DSG <sup>a)</sup> 4x4	1643	1665

<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.

**i** Точную массу автомобиля можно узнать на сервисном предприятии.

## Размеры автомобиля

### Размеры

Данные		Значение (в мм)	
		Octavia	Octavia Combi
Высота автомобиля	Номинальный размер	1470	1468/1488 <sup>a)</sup>
	Автомобили с двигателем 1,5 л/96 кВт TSI G-TEC и 2,0 л/140 кВт TSI	1469	1467
Ширина автомобиля со сложенными зеркалами		1829	1829
Ширина автомобиля с разложенными зеркалами		2003	2003
Дорожный просвет автомобиля	Номинальный размер	143	142/163 <sup>a)</sup>
	Автомобили с двигателем 1,5 л/96 кВт TSI G-TEC	143	143
	Автомобили с двигателем TSI 2,0 л/140 кВт	140	140
Длина автомобиля		4869	4869/4703 <sup>a)</sup>

<sup>a)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.

Данные	Значение (в мм)	
	Octavia 4x4	Octavia Combi 4x4
Высота автомобиля	1468	1467/1487 <sup>a)</sup>
Ширина автомобиля со сложенными зеркалами	1829	1829
Ширина автомобиля с разложенными зеркалами	2003	2003
Дорожный просвет автомобиля	139	141/161 <sup>a)</sup>
Длина автомобиля	4689	4689/4703 <sup>a)</sup>

<sup>a)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.

Данные	Значение (в мм)	
	Octavia RS	Octavia Combi RS
Высота автомобиля	1456 <sup>a)</sup> /1457	1454 <sup>a)</sup> /1455
Ширина автомобиля со сложенными зеркалами	1829	1829
Ширина автомобиля с разложенными зеркалами	2003	2003
Дорожный просвет автомобиля	128 <sup>a)</sup> /129	128 <sup>a)</sup> /129
Длина автомобиля	4702	4702

<sup>a)</sup> Для автомобилей Octavia 4×4.

## Спецификации двигателя

### Двигатель 1,5 л/96 кВт TSI G-TEC

Мощность (кВт при об/мин)	96/5000 – 6000			
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	200/1400-4000			
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1498			
Кузов	Octavia		Octavia Combi	
Коробка передач	Механическая коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	Механическая коробка передач	DSG <sup>a)</sup>
Максимальная скорость, км/ч	– b)	218	– b)	212
При включённой указанной передаче	– b)	6	– b)	6
Разгон до 100 км/ч, с	– b)	9,6	– b)	9,6

<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.  
<sup>b)</sup> На момент составления данные отсутствовали.

### Двигатель 1,0 л/81 кВт TSI e-TEC

Мощность (кВт при об/мин)	81/5500	
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	200/2000-3000	
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	3/999	
Коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	
Кузов	Octavia	Octavia Combi
Максимальная скорость, км/ч	208	201
При включённой указанной передаче	6	6
Разгон до 100 км/ч, с	10,5	10,6

<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.

**Двигатель 1,5 л/110 кВт TSI e-TEC**

Мощность (кВт при об/мин)	110/5000 – 6000	
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	250/1500 – 3500	
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1498	
Коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	
Кузов	Octavia	Octavia Combi
Максимальная скорость, км/ч	230	218 <sup>b)/</sup> 224
При включённой указанной передаче	6	6
Разгон до 100 км/ч, с	8,5	8,6/8,7 <sup>b)</sup>
<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.		
<sup>b)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.		

**Двигатель 1,0 л/81 кВт TSI**

Мощность (кВт при об/мин)	81/5500	
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	200/2000-3000	
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	3/999	
Коробка передач	Механическая коробка передач	
Кузов	Octavia	Octavia Combi
Максимальная скорость, км/ч	208	202
При включённой указанной передаче	6	6
Разгон до 100 км/ч, с	10,8	10,9

**Двигатель 1,4 л/110 кВт TSI**

Мощность (кВт при об/мин)	110/5000			
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	250/1500-4000			
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1395			
Кузов	Octavia		Octavia Combi	
Коробка передач	Механическая коробка передач	Автоматическая коробка передач	Механическая коробка передач	Автоматическая коробка передач
Максимальная скорость, км/ч	226	221	220	216
При включённой указанной передаче	6	6	6	6
Разгон до 100 км/ч, с	8,2	9,0	8,3	9,2

**Двигатель 1,5 л/110 кВт TSI**

Мощность (кВт при об/мин)	110/5000 – 6000	
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	250/1500 – 3500	
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1498	
Коробка передач	Механическая коробка передач	
Кузов	Octavia	Octavia Combi
Максимальная скорость, км/ч	231	220 <sup>a)</sup> /225
При включённой указанной передаче	5	5
Разгон до 100 км/ч, с	8,5	8,6/8,7 <sup>a)</sup>
<sup>a)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.		

**Двигатель 2,0 л/140 кВт TSI**

Мощность (кВт при об/мин)	140/4180 – 6000			
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	320/1500-4180			
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1984			
Кузов	Octavia		Octavia Combi	
Коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	DSG <sup>a)</sup> 4x4	DSG <sup>a)</sup>	DSG <sup>a)</sup> 4x4
Максимальная скорость, км/ч	240	- <sup>b)</sup>	236	- <sup>b)</sup>
При включённой указанной передаче	6	- <sup>b)</sup>	6	- <sup>b)</sup>
Разгон до 100 км/ч, с	7,4	- <sup>b)</sup>	7,4	- <sup>b)</sup>
<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.				
<sup>b)</sup> На момент составления данные отсутствовали.				

**Двигатель 2,0 л/180 кВт TSI**

Мощность (кВт при об/мин)	180/5000-6500 (5000-6700) <sup>a)</sup>			
Максимальный крутящий момент, Н·м при об/мин	370/1600-4300			
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1984			
Кузов	Octavia RS		Octavia Combi RS	
Коробка передач	Механическая коробка передач	DSG <sup>b)</sup>	Механическая коробка передач	DSG <sup>b)</sup>
Максимальная скорость, км/ч	250	250	250	250
При включённой указанной передаче	6	6	6	6
Разгон до 100 км/ч, с	6,8	6,7	6,8	6,8
<sup>a)</sup> Для автомобилей, соответствующих экологическому классу Евро 6ZD.				
<sup>b)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.				



**Двигатель 1,6 л/81 кВт MPI**

Мощность (кВт при об/мин)	81/5800	
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	152/3850-4100	
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1598	
Коробка передач	Автоматическая коробка передач	
Кузов	Octavia	Octavia Combi
Максимальная скорость, км/ч	199	192
При включённой указанной передаче	5	5
Разгон до 100 км/ч, с	12,4	12,5

**Двигатель 2,0 л/85 кВт TDI CR**

Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1968			
Кузов	Octavia		Octavia Combi	
Коробка передач	Механическая коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	Механическая коробка передач	DSG <sup>a)</sup>
Мощность (кВт при об/мин)	85/2750-4250	85/3250-4250	85/2750-4250	85/3250-4250
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	300/1600-2500	250/1500-3250	300/1600-2500	250/1500-3250
Максимальная скорость, км/ч	212	211	201 <sup>b)/</sup> 206	205
При включённой указанной передаче	6	7	6	7
Разгон до 100 км/ч, с	10,3	10,6	10,4/10,6 <sup>b)</sup>	10,8
<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.				
<sup>b)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.				

**Двигатель 2,0 л/110 кВт TDI CR**

Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1968					
Исполнение автомобиля	Octavia			Octavia Combi		
Коробка передач	Механическая коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	DSG <sup>a)</sup> 4x4	Механическая коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	DSG <sup>a)</sup> 4x4
Мощность (кВт при об/мин)	110/3250-4200	110/3000-4200	110/3000-4200	110/3250-4200	110/3000-4200	110/3000-4200
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	340/1600-3000	360/1600-2750	360/1600-2750	340/1600-3000	360/1600-2750	360/1600-2750
Максимальная скорость, км/ч	231	229	222	225	223	211 <sup>b)/</sup> 218
При включённой указанной передаче	6	7	7	6	7	7
Разгон до 100 км/ч, с	8,7	8,7	8,4	8,8	8,8	8,5/8,7 <sup>b)</sup>
<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.						
<sup>b)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.						

**Двигатель 2,0 л/147 кВт TDI CR**

Мощность (кВт при об/мин)	147/3600-4100	
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	400/1750 – 3500	
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1968	
Коробка передач	DSG <sup>a)</sup> 4x4	
Кузов	Octavia	Octavia Combi
Максимальная скорость, км/ч	241	230 <sup>b)/</sup> 236
При включённой указанной передаче	7	7
Разгон до 100 км/ч, с	6,6	6,7/6,8 <sup>b)</sup>
<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.		
<sup>b)</sup> Для автомобилей Octavia Combi Scout.		

Мощность (кВт при об/мин)	147/3600-4100			
Максимальный крутящий момент (Н·м при об/мин)	400/1750 – 3500			
Число цилиндров/рабочий объём (см <sup>3</sup> )	4/1968			
Кузов	Octavia RS		Octavia Combi RS	
Коробка передач	DSG <sup>a)</sup>	DSG <sup>a)</sup> 4x4	DSG <sup>a)</sup>	DSG <sup>a)</sup> 4x4
Максимальная скорость, км/ч	249	243	245	238
При включённой указанной передаче	7	7	7	7
Разгон до 100 км/ч, с	7,4	6,8	7,4	6,8
<sup>a)</sup> Автоматическая коробка передач DSG.				

**Аварийный регистратор данных (Event Data Recorder)**

Автомобиль оснащён аварийным регистратором данных (далее «EDR»). Задача EDR состоит в записи данных во время дорожно-транспортного происшествия или иной чрезвычайной дорожной ситуации (далее «ДТП»).

Запись данных производится исключительно в случае ДТП, которое привело к срабатыванию удерживающих устройств.

EDR в течение короткого времени записывает происходящее при ДТП (примерно 10 с), например, следующие данные:

- ▶ работа некоторых систем автомобиля;
- ▶ состояние ремней безопасности водителя и переднего пассажира;
- ▶ управление педалью тормоза и педалью акселератора;
- ▶ скорость автомобиля при приближении к месту ДТП.

Записанные данные помогают проанализировать поведение систем автомобиля незадолго до ДТП, во время него и сразу после него. Благодаря это-

му они могут способствовать установлению обстоятельств ДТП.

Записываются также данные вспомогательных систем автомобиля. Например, были ли включены соответствующие системы к данному моменту времени, были ли они лишь частично доступны или неактивны. Существует также возможность проследить, воздействовали ли эти функции на рулевое управление, разгон или торможение автомобиля. В зависимости от комплектации, речь идёт, например о следующих функциях:

- ▶ адаптивный круиз-контроль (ACC);
- ▶ ассистент движения по полосе (Lane Assist);
- ▶ ассистент руления при парковке;
- ▶ функция аварийного торможения (ассистент контроля дистанции спереди).

В обычных условиях движения запись данных не происходит. Аудио- или видеорегистрация из салона автомобиля или снаружи не осуществляется. Персональные данные, например, ФИО, пол, возраст и место, где произошло ДТП, в EDR также не записываются. Третьи лица, например следственные органы, могут тем не менее с помощью определённых ресурсов связать данные из EDR с другими источниками информации и при расследова-

нии ДТП произвести на их основе идентификацию некоторых участников ДТП.

Для считывания данных EDR требуется специальное оборудование, а также необходимо, чтобы зажигание было включено.

Компания ŠKODA AUTO без согласия владельца автомобиля или иного лица, уполномоченного использовать автомобиль, не будет считывать или обрабатывать касающиеся ДТП данные из EDR. Исключения изложены в договорных соглашениях или общеобязательных нормативно-правовых актах.

Компания ŠKODA AUTO в соответствии с законом обязана следить за качеством и безопасностью своей продукции, и поэтому имеет право использовать данные из EDR для контроля за продукцией на рынке, для дальнейших исследований и разработок, а также для повышения качества систем безопасности автомобиля. В целях научно-исследовательских и опытно-конструкторских работ компания ŠKODA AUTO предоставляет данные также и третьим лицам. Это проводится исключительно в анонимной форме, т. е. без всякой связи с конкретным автомобилем, с владельцем автомобиля или с другими уполномоченными пользователями.

### Персональные данные

Персональные данные клиентов собираются, обрабатываются и используются ŠKODA AUTO в соответствии с требованиями общепринятых законодательно-правовых норм в сфере защиты персональных данных.

Действующую декларацию по защите персональных данных можно просмотреть по следующей ссылке или посредством считывания QR-кода:

<https://www.skoda-auto.com/other/personal-data>



### Информация о радиоустройствах в автомобиле

Автомобиль оснащён различным радиооборудованием.

Производитель данного радиооборудования заявляет, что это оборудование соответствует предписаниям директивы 2014/53/EU а также техническому предписанию для радио устройств, утверждённому постановлением кабинета министров Украины от 25 мая 2017 г. № 355.

Доступ к информации на интернет-сайтах ŠKODA по директиве 2014/53/EU, по уравниванию правовых предписаний стран членов ЕС при продаже радиооборудования, по Техническому регламенту, утверждённому постановлением кабинета министров Украины от 25 мая 2017 г. № 355, а также по Заявлению о соответствии товара осуществляется посредством следующей ссылки или при считывании QR-кода.

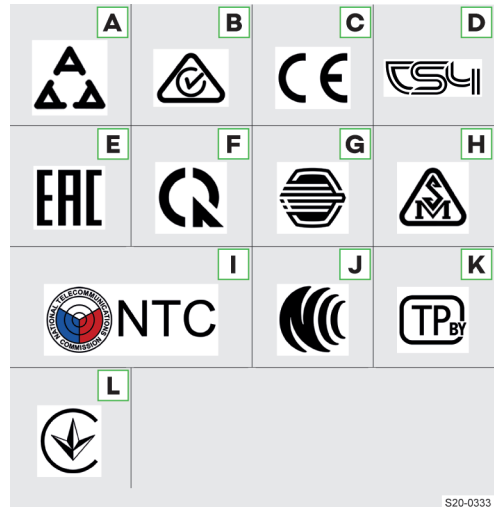
<https://www.skoda-auto.com/services/red-doc>



В этом случае действуйте следующим образом:

1. Выберите желаемый регион.
2. После выбора модели для получения сертификата выберите Download Declaration of conformity (Загрузить декларацию о соответствии товара).

### Примеры маркировки радиоустройств



- A** Сербия
- B** Австралия и Новая Зеландия
- C** Европа (страны, в которых радиоустройства допускаются на основании директив ЕС)
- D** Армения
- E** Россия
- F** Вьетнам
- G** Монголия

- H** Молдова
- I** Филиппины
- J** Тайвань
- K** Беларусь
- L** Украина

## Гарантийные обязательства ŠKODA

### Гарантийные обязательства

Ваш дилер ŠKODA в качестве продавца несёт ответственность за дефекты вашего нового автомобиля ŠKODA, оригинальных деталей ŠKODA и оригинальных аксессуаров и принадлежностей ŠKODA в соответствии с законодательством и условиями договора купли-продажи.

С момента передачи автомобиля покупатель имеет право потребовать от соответствующего дилерского предприятия ŠKODA выполнения гарантийных обязательств. Дата передачи автомобиля вместе с идентификационным номером транспортного средства (VIN) надлежащим образом вносятся в раздел «передаточная документация автомобиля» настоящего руководства по эксплуатации.

### Гарантийные обязательства ŠKODA при поставке нового автомобиля

Помимо ответственности за ненадлежащее исполнение обязательств, предусмотренной законодательными требованиями, ŠKODA AUTO принимает на себя гарантийные обязательства, касающиеся нового автомобиля ŠKODA (в дальнейшем называемые «гарантией ŠKODA»), при выполнении условий, изложенных далее по тексту.

В рамках гарантии ŠKODA компания ŠKODA AUTO принимает на себя следующие обязательства <sup>1)</sup>.

- ▶ бесплатный ремонт повреждений, вызванных дефектами, которые возникли в вашем автомобиле в течение двух лет с начала действия гарантии ŠKODA;
- ▶ бесплатный ремонт повреждений, вызванных дефектами окраски, которые возникли в вашем автомобиле в течение трёх лет с начала действия гарантии ŠKODA;
- ▶ бесплатный ремонт мест сквозной коррозии кузова, которые появились в вашем автомобиле в течение двенадцати лет с начала действия гарантии. Гарантия ŠKODA распространяется

только на те места сквозной коррозии металла кузова, которые направлены изнутри наружу.

Началом периода действия гарантии ŠKODA является день, в который новый автомобиль был передан дилерским предприятием ŠKODA первому покупателю, не являющемуся дилерским предприятием ŠKODA, для использования<sup>2)</sup>.

Дилерское предприятие ŠKODA заносит эту дату в соответствующие информационные системы производителя. Каждый дилер ŠKODA при запросе сообщит вам эту дату.

Устранение недостатков в рамках гарантии ŠKODA может проводиться путём замены или ремонта неисправных деталей. Решение о том, какой тип ремонта необходим, принимается сервисным предприятием ŠKODA. Устранение недостатка осуществляется в срок, установленный сервисным предприятием ŠKODA, исходя из его возможностей. Заменённые детали переходят в собственность сервисного предприятия ŠKODA.

Дополнительные претензии на основе этой гарантии ŠKODA не принимаются. В частности, не принимаются претензии к поставке деталей, к праву на отказ от договора, к скидкам на закупочные цены, к предоставлению подменного автомобиля на время ремонта и к возмещению ущерба.

Гарантийные обязательства ŠKODA может выполнять любой из дилеров ŠKODA.

Не принимаются претензии по гарантии ŠKODA, если дефект автомобиля находится в причинно-следственной связи с одним из следующих обстоятельств.

- ▶ Работы по техническому обслуживанию не были проведены своевременно в соответствии с предписаниями компании ŠKODA AUTO, или их проведение при предъявлении клиентом претензий по гарантии ŠKODA не было подтверждено.
- ▶ обнаруженная вами неисправность не была безотлагательно предъявлена сервисному предприятию или не была надлежащим образом устранена.
- ▶ Повреждение относится к деталям, которые подвержены естественному износу, таким как шины, свечи зажигания, щётки стеклоочистителей, тормозные колодки и тормозные диски, сцепление, лампы накаливания, кольца синхронизатора и т. п.

<sup>1)</sup> В соответствии с требованиями общепринятых законодательно-правовых норм или требований рынков отдельных стран, дилером или импортёром ŠKODA может быть предоставлена гарантия сверх рамок, в пределах которых предоставляется гарантия ŠKODA. Эта местная гарантия расширяет объём обязательств согласно специфическим условиям дилера или импортёра ŠKODA.

<sup>2)</sup> В соответствии с отличающимися законодательными требованиями в различных странах, вместо даты передачи автомобиля может быть указана дата первой постановки на учёт.

- ▶ Стороннее воздействие или влияние внешних факторов (например, ДТП, град, затопление, пожар и т. п.).
- ▶ Установка, подключение компонентов или принадлежностей, проведение прочих настроек или внесение технических изменений в автомобиль, которые не были допущены компанией ŠKODA AUTO (например, тюнинг).
- ▶ Неразрешённое применение, неправильное обращение (например, участие в спортивных гонках или перегрузка автомобиля), неправильный уход или техническое обслуживание.
- ▶ несоблюдение указаний руководства по эксплуатации или других заводских инструкций;

Недостающие доказательства и обоснования предоставляет клиент.

Настоящая гарантия ŠKODA не ограничивает законные права покупателя по отношению к продавцу, связанные с ненадлежащим качеством, и на другие возможные претензии к качеству продукции в соответствии с законодательством.

#### Гарантия мобильности ŠKODA

Гарантия мобильности даёт вам чувство уверенности при путешествии на вашем автомобиле.

Если ваш автомобиль в пути будет обездвижен из-за неожиданной неисправности, то рамках гарантии мобильности вам будут предоставлены услуги по сохранению мобильности, к которым относятся следующие услуги: техническая помощь по телефону, помощь на месте аварии, ремонт на месте и эвакуация автомобиля на дилерское предприятие ŠKODA.

Если ремонт вашего автомобиля не может быть выполнен в тот же день, сервисное предприятие ŠKODA при необходимости может предоставить дополнительные услуги, такие как обеспечение проезда другим способом (автобус, поезд и др.), предоставление подменного автомобиля и т. п.

Некоторые претензии на бесплатное предоставление услуг ŠKODA по гарантии мобильности, оправданы лишь в случае, если автомобиль оказался обездвиженным по причине дефекта, который подлежит устранению на основании гарантии ŠKODA.

По поводу условий предоставления гарантии мобильности для вашего автомобиля обратитесь к вашему дилеру ŠKODA. Там вы получите подробную информацию об условиях предоставления гарантии мобильности для вашего автомобиля. В случае если на ваш автомобиль не распространяется гарантия мобильности, там же вы сможете получить информацию по заключению договора на эту услугу в дальнейшем.

#### Возможность продления гарантии ŠKODA

В случае приобретения услуги продления гарантии ŠKODA при покупке нового автомобиля, компания ŠKODA AUTO предоставляет вам в течение срока гарантии бесплатный ремонт в случаях, вызванных дефектами автомобиля.

Продление гарантии ŠKODA для вашего автомобиля действует в течение оговоренного срока или же до достижения оговоренного пробега, если этот пробег будет достигнут раньше.

Для оценки претензий на основе продления гарантии ŠKODA в определённом объёме действуют ранее изложенные условия гарантии ŠKODA.

Устранение недостатков автомобиля в рамках продления гарантии ŠKODA должно производиться исключительно путём замены или ремонта неисправных деталей, при этом решение по виду ремонта автомобиля принимает сервисное предприятие ŠKODA. Устранение недостатка осуществляется в срок, установленный сервисным предприятием ŠKODA, исходя из его возможностей.

Претензии, выходящие за пределы продления гарантии ŠKODA, не принимаются. В частности, не принимаются требования замены автомобиля, расторжения договора, уценки, предоставления другого автомобиля на время ремонта или возмещения ущерба.

Указанные гарантийные обязательства на лакокрасочное покрытие и на стойкость к сквозной коррозии при продлении гарантии ŠKODA остаются неизменными.

Продление гарантии ŠKODA не распространяется на наружные и внутренние плёнки.

Подробную информацию об условиях продления гарантии ŠKODA можно получить у вашего дилера ŠKODA.

**i** Гарантия мобильности ŠKODA и продление гарантии ŠKODA предоставляются не во всех странах.

## Алфавитный указатель

### Другие знаки

«Детская» блокировка \_\_\_\_\_ 30

### Цифры и символы

**12-вольтная аккумуляторная батарея** \_\_\_\_\_ 191  
 Безопасность \_\_\_\_\_ 18  
 Зарядка \_\_\_\_\_ 191  
 Защита от разрядки \_\_\_\_\_ 191  
 Неисправность \_\_\_\_\_ 192  
 Отсоединение и подсоединение \_\_\_\_\_ 192  
 Проверка состояния \_\_\_\_\_ 191

### А

**Аварийная световая сигнализация** \_\_\_\_\_ 54  
**Аварийная ситуация**  
 Использование пусковых кабелей \_\_\_\_\_ 192  
**Аварийный вызов** \_\_\_\_\_ 22  
 Аварийный вызов \_\_\_\_\_ 22  
**Аварийный жилет** \_\_\_\_\_ 205  
**Автоматическая коробка передач** \_\_\_\_\_ 150  
 Ручное переключение с помощью лепестковых переключателей передач \_\_\_\_\_ 151  
**Автоматическое включение ближнего света** \_\_\_\_\_ 52  
**Автоматическое торможение**  
 см. Ассистент контроля дистанции спереди  
 Front Assist \_\_\_\_\_ 161  
**Автономный отопитель и автономная вентиляция** \_\_\_\_\_ 66  
 Возможные проблемы и их устранение \_\_\_\_\_ 67  
 Замена элемента питания в пульте дистанционного управления \_\_\_\_\_ 68  
**Адаптивная ходовая часть** \_\_\_\_\_ 153  
**Адаптивный круиз-контроль** \_\_\_\_\_ 164  
**Аккумуляторная батарея**  
 48-вольтная аккумуляторная батарея \_\_\_\_\_ 222  
**Аналоговая комбинация приборов** \_\_\_\_\_ 70  
**Аптечка** \_\_\_\_\_ 205  
**Ассистент автоматической рекуперации**  
 См. Экоассистент \_\_\_\_\_ 172  
**Ассистент водителя**  
 См. Travel Assist \_\_\_\_\_ 168  
**Ассистент выезда с парковки** \_\_\_\_\_ 177  
**Ассистент движения в экстренных ситуациях** \_\_\_\_\_ 172  
**Ассистент движения на спуске** \_\_\_\_\_ 172  
 Принцип действия \_\_\_\_\_ 172  
 Условия работы \_\_\_\_\_ 172  
**Ассистент движения по полосе** \_\_\_\_\_ 167  
**Ассистент движения по полосе**  
 см. Lane Assist \_\_\_\_\_ 167  
**Ассистент контроля дистанции спереди**  
 Предупреждение о сближении с препятствием \_\_\_\_\_ 161  
**Ассистент контроля дистанции спереди Front Assist** \_\_\_\_\_ 161

**Ассистент распознавания дорожных знаков** \_\_\_\_\_ 170

\_\_\_\_\_ 171

**Ассистент распознавания усталости** \_\_\_\_\_ 171

**Ассистент руления при парковке** \_\_\_\_\_ 178

Устранение проблем \_\_\_\_\_ 180

**Ассистент смены полосы движения**

см. Side Assist \_\_\_\_\_ 169

**Ассистент смены полосы движения (Side Assist)**

\_\_\_\_\_ 169

**Ассистент трогания на подъёме** \_\_\_\_\_ 160

**Ассистент управления дальним светом** \_\_\_\_\_ 56

**Ассистент управления освещением** \_\_\_\_\_ 56, 57

**Ассистент Travel Assist** \_\_\_\_\_ 168

### Б

**Багажник на крыше** \_\_\_\_\_ 223  
 Безопасное движение \_\_\_\_\_ 21  
 Крепление багажника \_\_\_\_\_ 223  
 Нагрузка на крышу \_\_\_\_\_ 223  
**Багажный отсек** \_\_\_\_\_ 205  
 Безопасная перевозка предметов \_\_\_\_\_ 20  
 Вещевые отделения \_\_\_\_\_ 205  
 Двусторонний коврик в багажном отсеке \_\_\_\_\_ 211  
 Жёсткая полка \_\_\_\_\_ 211  
 Клавиша тягово-сцепного устройства \_\_\_\_\_ 205  
 Многофункциональный карман \_\_\_\_\_ 209  
 Разделительная сетка \_\_\_\_\_ 210  
 Розетка 12 В \_\_\_\_\_ 205  
 Рычаг складывания спинок задних сидений \_\_\_\_\_ 205  
 Свёртываемая шторка багажного отсека \_\_\_\_\_ 212  
 Сетки для крепления багажа \_\_\_\_\_ 209  
 См. Крышка багажного отсека \_\_\_\_\_ 34  
 Трансформируемый фальшпол \_\_\_\_\_ 213  
 Элементы крепления \_\_\_\_\_ 206  
**Бездорожье** \_\_\_\_\_ 153  
**Безопасное движение** \_\_\_\_\_ 21  
**Безопасность**  
 Аварийный вызов \_\_\_\_\_ 22  
 Безопасное движение \_\_\_\_\_ 21  
 Датчики и камеры \_\_\_\_\_ 18  
 Детское сиденье \_\_\_\_\_ 20  
 Климатические условия \_\_\_\_\_ 22  
 Контрольные сигналы \_\_\_\_\_ 21  
 Настройка систем автомобиля \_\_\_\_\_ 18  
 Новые тормозные колодки \_\_\_\_\_ 17  
 Новые шины \_\_\_\_\_ 17  
 Обкатка двигателя \_\_\_\_\_ 17  
 Перевозка груза и предметов \_\_\_\_\_ 20  
 Перевозка детей \_\_\_\_\_ 20  
 Перед поездкой \_\_\_\_\_ 17  
 Покидание автомобиля \_\_\_\_\_ 22  
 Положение ленты ремня безопасности \_\_\_\_\_ 19  
 Правильная посадка \_\_\_\_\_ 19  
 Проезд залитых водой участков \_\_\_\_\_ 21  
 Что делать в случае возгорания \_\_\_\_\_ 23  
 Что делать после ДТП \_\_\_\_\_ 23  
**Бензин** \_\_\_\_\_ 185  
 Вместимость топливного бака \_\_\_\_\_ 187

- Заправка.....186  
 Предписанное топливо.....187  
 Предписанный бензин.....186  
 Стандарты.....185  
 Условия для заправки.....186  
 Устранение проблем.....187  
**Беспроводная зарядка телефона**.....219  
**Ближний свет**.....52  
**Блокировка рулевой колонки**.....42  
**Бортовой компьютер**.....73  
**Буксирная проушина**.....156  
**Буксирный трос**.....156  
**Буксировка автомобиля**.....156
- В**
- Ввод автомобиля в эксплуатацию**  
 Использование пусковых кабелей.....192  
**Вентиляция сидений**.....69  
**Вещевые отделения**.....215  
**Виртуальная приборная панель**  
 См. Цифровая комбинация приборов.....71  
**Вместимость топливного бака**  
 Бензин.....187  
**Внутреннее зеркало заднего вида**.....42  
**Внутренняя подсветка**  
 Эстетическая подсветка.....58  
**Вода в топливном фильтре**.....184  
**Всесезонные шины**.....198  
**Вспомогательные системы**  
 Ассистент руления при парковке.....173  
 Ассистенты водителя.....159  
 Безопасность.....21  
**Выключателем с замком для отключения подушки безопасности**.....51  
**Выключатель с замком для фронтальной подушки безопасности переднего пассажира**  
 Выключатель с замком неисправен.....52  
**Выключение двигателя**.....149  
**Высота автомобиля**.....233
- Г**
- Габаритные огни**  
 См. Стояночные огни.....54  
**Гарантийные обязательства**  
 См. Гарантия.....240  
**Гарантия**.....240  
 Возможное продление гарантии.....241  
 Гарантийные обязательства.....240  
 Гарантия для нового автомобиля.....240  
 Гарантия мобильности.....241  
**Голосовое управление**  
 Система Infotainment Bolero.....96  
 Система Infotainment Columbus.....124  
 См. Электронная версия руководства.....5
- Д**
- Дальний свет**.....53  
 Ассистент управления дальним светом.....56  
 Ассистент управления освещением.....56  
**Данные бортового компьютера**  
 Сброс.....73  
**Дверь**  
 Открывание и закрывание.....30  
**Движение в положении холостого хода**.....151  
**Движение накатом**  
 См. Движение в положении холостого хода.....151  
**Движение с прицепом**.....153  
 Система поддержания курсовой устойчивости при буксировке прицепа.....160  
**Движение с прицепом**  
 Безопасность.....21  
**Двусторонний фальшпол в багажном отсеке**.....211
- Держатель носителей**  
 См. Электронная версия руководства.....5  
**Держатель планшета**.....220  
 См. Электронная версия руководства.....5  
**Детское сиденье**.....46  
 Виды креплений.....49  
 Ключевое слово Детское сиденье.....46  
 Крепление с помощью ремня.....49  
 на сиденье переднего пассажира.....46  
 Правильно обезопасить детей.....20  
 Разделение на группы.....47  
 Рекомендуемые детские сиденья.....47  
 i-Size.....48  
 ISOFIX.....48  
 TOP TETHER.....49
- Дизель**  
 Заправка.....187  
 Стандарты.....187  
 Устранение проблем.....188  
**Дизельное топливо**.....187  
 Емкость топливного бака.....188  
 Защита от заправки несоответствующим топливом.....187  
 Предписанное топливо.....188  
 Условия для заправки.....187
- Динамическое адаптивное освещение**  
 включение.....55  
 выключение.....55  
 Функция полностью светодиодных фар.....52  
**Дисплей комбинации приборов**.....70  
**Длина автомобиля**.....233  
**Дневные ходовые огни**.....52  
**Дозаправка**  
 Моторное масло.....181  
 Охлаждающая жидкость.....182  
 AdBlue.....185  
**Докатное колесо**.....199  
 Безопасное движение.....21  
**Доливка**  
 Жидкость стеклоомывателя.....60  
**Дорожно-транспортное происшествие**  
 Что делать после ДТП.....23  
**ДТП**  
 Аварийный вызов.....22



## 244 Алфавитный указатель

Регистратор данных	238	Infotainment Bolero	106
Что делать в случае возгорания	23	Infotainment Columbus	134
Что делать после ДТП	23	Infotainment Swing	85
<b>Е</b>		<b>Клавиатура</b>	
<b>Ёмкость топливного бака</b>		Система Infotainment Bolero	95
Дизельное топливо	188	Система Infotainment Columbus	123
<b>Ж</b>		Система Infotainment Swing	77
<b>Жалюзи радиатора</b>	184	<b>Клавиатура системы Infotainment</b>	
<b>Жидкость омывателя</b>		См. Электронная версия руководства	5
Низкий уровень	60	<b>Клавиша центрального замка</b>	26
<b>Жидкость стеклоомывателя</b>		<b>Клавиша SET</b>	75
Как доливать жидкость стеклоомывателя	60	<b>Климатическая установка</b>	
<b>Жилет</b>		См. Климатическая установка с ручным управлением	62
См. Аварийный жилет	205	См. Climatronic	63
<b>З</b>		<b>Климатическая установка с ручным управлением</b>	62
<b>Заводская табличка</b>	231	Вызов меню управления	62
<b>Задние сиденья</b>		Настройки	62
складывание	39	<b>Ключ</b>	25
<b>Задний</b>		<b>Кнопка пуска</b>	149
подлокотник	41	<b>Колёса</b>	197
<b>Задний подлокотник</b>		Давление в шинах	203
См. Электронная версия руководства	5	Замена	200
<b>Задний противотуманный фонарь</b>	54	Запасное и докатное колесо	199
<b>Задняя часть автомобиля</b>	11	Изменение давления	198
<b>Запасное колесо</b>	199	Индикатор износа	198
Безопасное движение	21	Индикатор износа шин	198
<b>Запирание</b>	26	Индикатор контроля давления в шинах	203
<b>Запотевшие стёкла</b>	63, 66	Колёсные колпаки	204
<b>Заправка</b>		Колпачки болтов	204
Бензин	186	Обзор маркировки шин	198
Дизель	187	Повреждение	198
<b>Защита от заземления</b>	32	Цепи противоскольжения	199
<b>Защита от солнечного света</b>		<b>Комбинация приборов</b>	
Использование задних солнцезащитных шторок	33	Аналоговая	70
<b>Защита от солнечного света</b>	33	Дисплей комбинации приборов	70
<b>Зеркало</b>		Цифровая	71
см. Внутреннее зеркало заднего вида	42	<b>Компримированный природный газ</b>	188
См. Наружное зеркало заднего вида	43	<b>Комфортное управление указателями поворота</b>	
<b>Зимние шины</b>	198	Настройка	54
<b>Знак аварийной остановки</b>	205	<b>Кондиционер</b>	62, 64
<b>Зонт</b>	218	<b>Контейнер для мусора</b>	220
<b>И</b>		<b>Контрольные лампы</b>	
<b>Идентификационный номер транспортного средства (VIN)</b>	231	Введение	13
<b>Иммобилайзер</b>	149	Обзор	13
<b>Индикатор контроля давления в шинах</b>	203	<b>Круз-контроль</b>	163
<b>К</b>		<b>Крышка багажного отсека</b>	34
<b>Камера заднего вида</b>	174	Автоматическое запирание	34
Управление	175	Бесконтактное управление	35
<b>Капот</b>	180	Ручное управление	34
<b>Кибернетическая безопасность</b>		Устранение проблем	35
		<b>Крышка лючка заливной горловины</b>	184
		<b>Крючки</b>	
		В багажном отсеке	206
		В салоне	215

**Л**

Льжи	214
Люк для перевозки длинномерных грузов	41

**М**

<b>Масло</b>	
См. Моторное масло	180
<b>Масса</b>	231
<b>Массажная функция сиденья</b>	39
См. Электронная версия руководства	5
<b>Место водителя</b>	12
<b>Место переднего пассажира</b>	12
<b>Механическая коробка передач</b>	150
<b>Многофункциональный карман</b>	209
<b>Моторное масло</b>	180
Безопасность	18
Замена	181
Заправка	181
Контрольные лампы	181
Проверка с помощью маслоизмерительного щупа	181
Спецификация	181
<b>Моторный отсек</b>	13
Безопасность	18
Капот	180
Моторное масло	180
Охлаждающая жидкость	182

**Н**

<b>Набор инструмента</b>	206
<b>Навигационная система</b>	
См. Электронная версия руководства	5
Infotainment Bolero	116
Infotainment Columbus	144
<b>Наружные зеркала заднего вида</b>	43
<b>Настройка значений давления в шинах</b>	203
<b>Настройка крайнего верхнего положения крышки багажного отсека</b>	35
<b>Настройка систем автомобиля</b>	
Безопасность	18
<b>Настройки системы Infotainment</b>	
Система Infotainment Bolero	93
Система Infotainment Swing	75
Infotainment Columbus	121
<b>Наступление срока технического обслуживания</b>	226
Интервал	226
Отображение срока	226
Сброс данных	226
<b>Номер двигателя</b>	231
<b>Носители</b>	
Дорожное вещание	83
Система Infotainment Bolero	102
Система Infotainment Columbus	130
Система Infotainment Swing	82
См. Электронная версия руководства	5

**О****Обзор системы Infotainment**

Bolero	93
Columbus	121
Swing	75

**Обновление информационно-командной системы Infotainment**

См. Электронная версия руководства	5
------------------------------------	---

**Обновление ПО системы Infotainment**

Infotainment Bolero	94
Infotainment Columbus	122
Infotainment Swing	76

**Обогрев стёкол**

Оборудование в багажном отсеке	205
--------------------------------	-----

**Оборудование салона**

Вещевые отделения	215
Зажим для записок	215
Зажим для парковочного талона	215
Карманы для вещей	215
Косметическое зеркало	215
Крючки для одежды	215
Отделение для очков	215
Розетка 12 В	215
Розетка 230 В	215

**Огнетушитель**

	206
--	-----

**Ограничитель**

См. Ограничитель скорости	162
---------------------------	-----

**Ограничитель скорости**

Контрольная лампа	162
-------------------	-----

**Освещение**

Аварийная световая сигнализация	54
автоматическое включение и выключение	
52,	54
Ассистент управления дальним светом	56
Ассистент управления освещением	56
Ближний свет	52, 54
Внутреннее	57
Габаритные огни	54
Дальний свет	53
Движение по противоположной стороне проезжей части	55
Дневные ходовые огни	52
Контрольные лампы	55
Корректор фар	55
Наружное	52
Очистка фар	60
Полностью светодиодные фары	52
Противотуманное освещение	54
Салон	57
Световой сигнал	53
снаружи	52
Стояночные огни	54
Указатели поворотов	53
Управление	53
Устранение проблем	55
Функция CORNER	53
Эстетическая подсветка	58
<b>Освещение салона</b>	57

См. Электронная версия руководства	5	<b>Подрулевой переключатель</b>	
Управление	57	Ассистент управления освещением	57
<b>Оснащение для экстренных случаев</b>	205	Дальний свет	53
Бортовой инструмент	206	Клавиши	70
Домкрат	206	Указатели поворотов	53
<b>Ответственность за дефекты продукции</b>		<b>Подсветка в салоне</b>	
См. Гарантия	240	Эстетическая подсветка	58
<b>Отделения</b>	215	<b>Подставка для мультимедийных устройств</b>	220
<b>Отключение фронтальной подушки безопасности переднего пассажира</b>	51	<b>Подстаканники</b>	219
<b>Оттирание</b>	26, 27	<b>Подушка безопасности</b>	
<b>Отсек для мобильного телефона (Phonebox)</b>		Неисправность	51
<b>Simply Clever</b>	219	Отключение фронтальной подушки безопасности переднего пассажира	51
<b>Отчёт о состоянии автомобиля</b>		срабатывание	50
См. Электронная версия руководства	5	<b>Подушки безопасности</b>	50
<b>Охлаждающая жидкость</b>	182	Безопасность	50
Безопасность	18	Места установки	50
Доливка	182	Отключение подушек безопасности	51
Контрольные лампы	182	<b>Подъёмно-сдвижной люк</b>	32
Проверка	182	Управление	32
Решение проблем	183	Управление солнцезащитной шторкой с электроприводом	33
Спецификация	182	<b>Полка багажного отсека</b>	211
Указатель температуры	182	<b>Полностью светодиодные фары</b>	52
<b>П</b>		<b>Пояснения</b>	7
<b>Парковка</b>		<b>Практичное оборудование</b>	
Ассистент выезда с парковки	177	Вещевое отделение под передним сиденьем	218
Безопасная остановка автомобиля	22	держатель для ручной щётки	218
Камера заднего вида	174	Держатель мультимедийных устройств	220
Система помощи при парковке	173	Держатель планшетного компьютера	220
<b>Перевозка грузов</b>		Отделение для зонта	218
Багажник на крыше	223	Подстаканники	219
<b>Переднее сиденье</b>		Розетка 12 В	205, 221
с ручным управлением	37	Розетка 230 В	221
с электроприводом	37	Съёмный чехол	214
<b>Передний подлокотник</b>	41	<b>Предохранители</b>	194
<b>Передняя часть автомобиля</b>	9	В моторном отсеке	196
<b>Перезагрузка системы Infotainment</b>		В передней панели	194
Система Infotainment Columbus	122	Замена	194
Система Infotainment Swing	76	<b>Предупреждение при открывании двери</b>	178
Infotainment Bolero	94	<b>Прицеп</b>	153
<b>Переключатель</b>		Безопасное движение	21
Стеклоочиститель и стеклоомыватель	59	Подсоединение и отсоединение	224
<b>Переключатель освещения</b>	53	Противоугонная сигнализация	29
<b>Переключение передач</b>		Разрешённая масса	154
Механическая коробка передач	150	<b>Проверка автомобиля перед поездкой</b>	19
<b>Персонализация</b>		<b>Проекционный дисплей</b>	72
См. Электронная версия руководства	5	<b>Противотуманные фары</b>	54
<b>Персональные данные</b>	239	спереди	54
<b>Плед</b>	220	<b>Противотуманный фонарь</b>	
<b>Подголовники</b>	40	сзади	54
<b>Поддерживаемые носители</b>		<b>Противоугонная сигнализация</b>	29
См. Электронная версия руководства	5	Прицеп	29
<b>Поддерживаемые форматы файлов</b>		<b>Пульт дистанционного управления автономного отопителя и автономной вентиляции</b>	
См. Электронная версия руководства	5	Замена элемента питания	68
<b>Подогрев рулевого колеса</b>	69	<b>Пуск двигателя</b>	149
<b>Подогрев сидений</b>	69	<b>Пусковые кабели</b>	193

## P

## Радио

Система Infotainment Bolero	98
система Infotainment Columbus	126
Система Infotainment Swing	78
См. Электронная версия руководства	5

## Радиоустройства в автомобиле 239

## Разблокировка крышки багажного отсека

вручную	36
---------	----

## Разделительная сетка 210

## Разделительная стенка в багажном отсеке 213

## Размеры автомобиля 233

## Распределение груза 153

## Регистратор данных при ДТП 238

## Регулировки систем автомобиля

Рекомендации	227
--------------	-----

## Режим движения автомобиля 152

Eco	152
Individual	153
Normal	152
Offroad	153
Sport	153

## Режим рециркуляции 62, 64

## Ремень безопасности 44

Блокировка ленты ремня безопасности	45
Индикация состояния	45
Инерционная катушка ремня безопасности	44
Правильное положение	19
Преднатяжитель ремня безопасности	44
Пристёгивание и отстёгивание	45
Реверсивные преднатяжители ремней безопасности	45
Регулировка высоты	45

## Розетки

Безопасность	19
Розетка 12 В	221
Розетка 230 В	221

## Рулевое колесо 41

Клавиши/поворотные регуляторы	41
Клавиши/регулятор	70, 71
Подогрев	69
Правильное положение	20
Ручное переключение с помощью лепестковых переключателей передач	151

## Ручная щётка 218

## Рычаг

Ассистент управления дальним светом	56
-------------------------------------	----

## С

## Свёртываемая шторка багажного отсека 212

## Световой пучок 55

## Сервисное положение поводков

## стеклоочистителя 61

## Сетки 209

## Сиденья 37

Безопасная посадка	19
Вентиляция	69
Подогрев	69

складывание	39
-------------	----

Функция памяти сидений	38
------------------------	----

ISOFIX	49
--------	----

TOP TETHER	49
------------	----

## Система

Infotainment Bolero	93
---------------------	----

Infotainment Columbus	121
-----------------------	-----

Infotainment Swing	75
--------------------	----

## Система запираения без ключа (KESSY) 27

## Система контроля отработавших газов 184

## Система кругового обзора

См. Top View	176
--------------	-----

## Система кругового обзора Top View 176

## Система поддержания курсовой устойчивости

## при буксировке прицепа 160

## Система помощи при парковке 173

## Система помощи при парковке 173, 174

## Система распознавания пешеходов 162

## Система СТАРТ/СТОП 149

## Система Infotainment

См. Электронная версия руководства	5
------------------------------------	---

## Система Infotainment Bolero 93

## Система Infotainment Columbus 121

## Система Infotainment Swing 75

## Системы парковочного автопилота 173

## Скребок для льда 11

## Советы по экономичному стилю вождения 153

## Согласование сроков визита на сервис

См. Электронная версия руководства	5
------------------------------------	---

## Солнцезащитные шторки

Использование солнцезащитных шторок для стёкол задних дверей	33
--	----

Управление солнцезащитной шторкой с электроприводом	33
---	----

## Состояние автомобиля 74

## Спецификация двигателя

См. Электронная версия руководства	5
------------------------------------	---

## Спинка сиденья

Люк для перевозки длинномерных грузов	41
---------------------------------------	----

## Стёкла 31

## Стекло

Обогрев	68
---------	----

## Стеклоомыватель

См. Стеклоочиститель и стеклоомыватель	59
--	----

## Стеклоочистители и стеклоомыватели 59

## Стеклоочиститель и стеклоомыватель

Автоматическая очистка	60
------------------------	----

Автоматический очиститель заднего стекла	60
--	----

Доливка жидкости стеклоомывателя	60
----------------------------------	----

Замена щётки стеклоочистителя	61
-------------------------------	----

Низкий уровень жидкости в бачке	
---------------------------------	--

стеклоомывателя	60
-----------------	----

Отведение поводков стеклоочистителя	61
-------------------------------------	----

## Стояночные огни 54

## Стояночный тормоз

См. Электромеханический стояночный тормоз	
---	--

	158
--	-----

## Т

<b>Телефон</b>	
Система Infotainment Bolero	108
Система Infotainment Columbus	136
Система Infotainment Swing	86
См. Электронная версия руководства	5
<b>Технические характеристики</b>	231
Размеры	233
<b>Техническое обслуживание</b>	227
<b>Топливный бак</b>	
Открытие лючка	184
<b>Топливный фильтр</b>	184
<b>Топливо</b>	
Бензин	185
Дизельное топливо	187
CNG	188
<b>Тормозная жидкость</b>	157
Безопасность	18
<b>Тормозная система</b>	157
<b>Тормозные колодки</b>	157
<b>Точка соединения с массой</b>	193
<b>Транспортировка</b>	
Безопасная перевозка предметов	20
Тягово-сцепное устройство	223
<b>Трансформируемый пол багажного отсека</b>	213
<b>Тягово-сцепное устройство</b>	223
Выдвигание и складывание шарового пальца	224
	224
Нагрузка на ТСУ	225
Устранение проблем	225

## У

<b>Удалённый доступ к автомобилю</b>	
См. Электронная версия руководства	5
<b>Указания по пуску двигателя</b>	149
<b>Указатель поворота</b>	53
<b>Управление мобильными устройствами</b>	
Infotainment Bolero	106
Infotainment Columbus	134
Infotainment Swing	85
<b>Управление посредством прикосновения</b>	
Система Infotainment Bolero	94
Система Infotainment Columbus	122
Система Infotainment Swing	77
<b>Упреждающее регулирование скорости</b>	164
<b>Усилитель рулевого управления</b>	42

## Ф

<b>Фары</b>	
Корректор фар	55
Настройка полностью светодиодных фар	55
Полностью светодиодные	52
<b>Фары MATRIX</b>	
см. Ассистент управления освещением	56
<b>Функции вспомогательного освещения</b>	
<b>Coming home и Leaving home</b>	
См. Электронная версия руководства	5

## Функция автоматического торможения при аварии

См. MCB	160
<b>Функция блокировки замков (SAFE)</b>	26
<b>Функция комфортного управления указателями поворота</b>	53
<b>Функция памяти сидений</b>	38
См. Электронная версия руководства	5
<b>Функция Auto Hold</b>	159
<b>Функция kick-down</b>	151
<b>Функция Launch-control</b>	151

## Ц

## Центр управления

См. Электронная версия руководства	5
Infotainment Bolero	97
Infotainment Columbus	125
Infotainment Swing	78
<b>Центральная консоль</b>	12
<b>Центральный замок</b>	26
Функция блокировки замков (SAFE)	26
<b>Цепи противоскольжения</b>	199
<b>Цифровая комбинация приборов</b>	71
<b>Цифровой ассистент Лаура</b>	
Система Infotainment Bolero	96
Система Infotainment Columbus	124

## Ч

<b>Чехол</b>	214
<b>Чистка автомобиля</b>	
Кузов	229
Салон	227
Указания по чистке автомобиля снаружи	230
Указания по чистке салона	228

## Ш

<b>Шины</b>	197, 198
Давление	203
Индикатор износа	198
Индикатор износа шин	198
Индикатор контроля давления в шинах	203
Комплект для ремонта шин	201
Обзор маркировки	198
<b>Ширина автомобиля</b>	233

## Э

<b>Экоассистент</b>	172
<b>Экономичный стиль вождения</b>	153
См. Электронная версия руководства	5
<b>Экран системы Infotainment</b>	
Система Infotainment Bolero	94
Система Infotainment Columbus	122
Система Infotainment Swing	76
См. Электронная версия руководства	5
<b>Электрические стеклоподъёмники</b>	
Активация	32
Защита от защемления	30

- Управление.....31  
Устранение проблем.....31  
**Электролит**.....191  
**Электромеханический стояночный тормоз**.....158  
**Электростеклоподъемники**.....31  
**Элементы крепления в багажном отсеке**.....206  
**Элементы Cargo**.....206  
**Эстетическая подсветка**.....58
- A**
- ABS**.....159  
**ACC**  
Автоматическая остановка и трогание.....164, 165  
Настройка дистанции.....165  
Прерывание регулирования скорости.....166  
**AdBlue**  
Безопасность.....18  
Дозаправка.....185  
Заправочный объем бака.....185  
Контрольные лампы.....185  
Принцип действия.....184  
Проверка.....184  
Стандарты.....184  
**Android Auto**  
Система Infotainment Bolero.....113  
Система Infotainment Columbus.....141  
Система Infotainment Swing.....89  
См. Электронная версия руководства.....5  
**Apple CarPlay**  
Система Infotainment Bolero.....113  
Система Infotainment Columbus.....141  
Система Infotainment Swing.....89  
См. Электронная версия руководства.....5  
**ASR**.....159
- C**
- Climatronic**.....63  
Вызов меню управления.....64  
Дисплей в задней части центральной консоли.....64, 65  
Настройка интеллектуальной климатической установки.....64  
Настройка классической климатической установки в системе Infotainment Columbus.....65  
Настройка классической климатической установки в системе Infotainment Swing.....64  
**CNG**.....188  
**COMING HOME**.....56  
**Crew Protect Assist**  
См. Превентивная система безопасности.....171
- D**
- DCC**.....153  
**Driver Alert**  
См. Ассистент распознавания усталости.....171  
**DSR**.....160  
**Dynamic Light Assist**  
см. Ассистент управления освещением.....56
- E**
- eBKV**.....160  
**EDS**.....159  
**Emergency Assist**  
См. Ассистент движения в экстренных ситуациях.....172  
**EPC**.....183  
**ESC**.....159  
**ESC Sport**.....159, 160
- G**
- G-TEC (автомобиль, работающий на газе)**.....188
- H**
- HHC**  
См. Ассистент трогания на подъеме.....160
- I**
- i-Size**.....48  
**ISOFIX**.....49  
Проушины для крепления.....49  
Размещение на сиденье.....48
- L**
- LEAVING HOME**.....56  
**Light Assist**  
См. Ассистент управления дальним светом.....56
- M**
- MCB**.....160  
**MirrorLink**  
Система Infotainment Bolero.....113  
Система Infotainment Columbus.....141  
Система Infotainment Swing.....89  
См. Электронная версия руководства.....5  
**MSR**.....159
- S**
- SmartLink**  
Система Infotainment Bolero.....113  
Система Infotainment Columbus.....141  
Система Infotainment Swing.....89  
См. Электронная версия руководства.....5
- T**
- Tiptronic**.....151  
**TOP TETHER**.....49  
Проушины для крепления.....49  
**TSA**  
См. Система поддержания курсовой устойчивости при буксировке прицепа.....160
- U**
- USB**.....215

## 250 Алфавитный указатель

### V

#### VIN

См. идентификационный номер транспортного средства \_\_\_\_\_ 231

### W

#### Wi-Fi

См. Электронная версия руководства \_\_\_\_\_ 5  
Infotainment Bolero \_\_\_\_\_ 111  
Infotainment Columbus \_\_\_\_\_ 139  
Infotainment Swing \_\_\_\_\_ 88

### X

XDS+ \_\_\_\_\_ 159